

WESTEN

novadens boiler

GB Gas-fired wall-mounted condensation boiler with rapid storage boiler

Instructions manual for users and fitters

RO Centrală murală pe gaz cu condensare și acumulare rapidă

Manual de instrucțiuni destinat utilizatorului și instalatorului

HU Gyorsan feltöltődő kondenzációs fali gázkazánok

Felhasználói és szerelői kézikönyv

RU Настенный конденсационный газовый котел с быстродействующим аккумулятором

Руководство по эксплуатации для пользователя и установщика

EL λέβητας αερίου επίτοιχης εγκατάστασης με ταχεία συσσώρευση

εγχειρίδιο χρήσης προοριζόμενο για το χρήστη και τον εγκαταστάτη



0085

Dear Customer,

We are confident your new boiler will meet all your requirements.

All WESTEN products have been designed to give you what you are looking for: good performance combined with simple and rational use. Please do not put away this booklet without reading it first as it contains some useful information which will help you to operate your boiler correctly and efficiently.

Do not leave any packaging (plastic bags, polystyrene, etc.) within the reach of children as they are a potential source of danger.

WESTEN S.p.A. declares that these models of boiler bear the CE mark in compliance with the basic requirements of the following Directives:

- Gas Directive 90/396/EEC
- Efficiency Directive 92/42/EEC
- Electromagnetic Compatibility Directive 2004/108/EEC
- Low Voltage Directive 2006/95/EC



CONTENTS

INSTRUCTIONS FOR USERS

1. Instructions prior to installation	3
2. Instructions prior to commissioning	3
3. Commissioning the boiler	4
4. Filling the system	10
5. Turning off the boiler	10
6. Prolonged shutdown. Frost protection	10
7. Gas conversion	10
8. Routine maintenance instructions	10

INSTRUCTIONS FOR FITTERS

9. General precautions	11
10. Instructions prior to installation	11
11. Boiler installation	12
12. Dimensions of boiler	12
13. Contents of pack	13
14. Installation of flue and air ducts	13
15. Connecting the mains supply	17
16. Gas conversion methods	22
17. Setting boiler parameters	24
18. Adjustment and safety devices	25
19. Positioning the ignition and flame-sensor electrode	26
20. Checking combustion parameters	26
21. Enabling the flue cleaner function	27
22. Output/pump head performance	27
23. Draining the storage boiler	27
24. DHW expansion vessel (available on request)	28
25. Annual service	28
26. Circuit diagram	29
27. Illustrated wiring diagram	30
28. Technical specifications	31



WESTEN S.p.a., a leading European manufacturer of central heating and hot water appliances for domestic use (wall-hung gas boilers, floor-standing boilers and electric water heaters) has obtained CSQ certification of conformity to UNI EN ISO 9001 standards. This certificate guarantees that the Quality System applied at **WESTEN** s.p.a. in Bassano del Grappa, Italy, where this boiler was produced, meets all the requirements of UNI EN ISO 9001 standards and covers all the organisational stages and operating personnel involved in the production and distribution process.

1. INSTRUCTIONS PRIOR TO INSTALLATION

This boiler has been designed to heat water to a temperature lower than boiling point at atmospheric pressure. It must be connected to a central heating system that is compatible with its performance and power levels.

Before having the boiler installed by a qualified service engineer, make sure the following operations are performed:

- a) Make sure that the boiler is adjusted to use the type of gas delivered by the gas supply. To do this, check the markings on the packaging and the rating plate on the appliance.
- b) Make sure that the flue terminal draft is appropriate, that the terminal is not obstructed and that no exhaust gases from other appliances are expelled through the same flue duct, unless the latter has been specially designed to collect exhaust gas from more than one appliance, in compliance with current laws and regulations.
- c) Make sure that, if the boiler is connected to existing flue ducts, these have been thoroughly cleaned as residual products of combustion may detach from the walls during operation and obstruct the flow of fumes.
- d) To ensure correct operation and maintain the warranty, observe the following precautions:

1. DHW circuit:

- 1.1. If the water is harder than 20 °F (1 °F = 10 mg calcium carbonate per litre of water), install a polyphosphate dispenser or an equivalent treatment system, compliant with current regulations.
- 1.2. Thoroughly flush the system after installation of the appliance and before use.

2. Heating circuit

2.1. new system

Before proceeding with installation of the boiler, the system must be cleaned and flushed to eliminate residual thread-cutting swarf, solder and any solvents, using suitable proprietary products. To avoid damaging metal, plastic and rubber parts, only use neutral cleaners, i.e. non-acid and non alkaline. Recommended cleaning products are:

SENTINEL X300 or X400 and FERNOX Regenerator for heating circuits. Use these products in strict compliance with the manufacturers' instructions.

2.2. existing system:

Before installing the boiler, drain the system and clean it to remove sludge and contaminants, using suitable proprietary products as described in section 2.1.

To avoid damaging metal, plastic and rubber parts, use only neutral cleaners, i.e. non-acid and non-alkaline such as SENTINEL X100 and FERNOX Protector for heating circuits. Use these products in strict compliance with the manufacturers' instructions.

Remember that the presence of foreign bodies in the heating system can adversely affect boiler operation (e.g. overheating and excessive noise of the heat exchanger).

Failure to observe the above will render the guarantee null and void.

2. INSTRUCTIONS PRIOR TO COMMISSIONING

Initial lighting of the boiler must be carried out by an authorised Service Engineer who must first ensure that:

- a) the rated data correspond to the supply (electricity, water and gas) data;
- b) the installation complies with current laws and regulations;
- c) the appliance is correctly connected to the power supply and earthed.

The names of the authorised Service Centres are indicated in the attached sheet.

Failure to observe the above will render the guarantee null and void.

Prior to commissioning, remove the protective plastic coating from the boiler. Do not use any tools or abrasive detergents to do this as you may damage the painted surfaces.

3. COMMISSIONING THE BOILER

To light the boiler correctly, proceed as follows:

- Power the boiler.
- Open the gas tap;
- follow the instructions below concerning the adjustments to make on the boiler control panel.

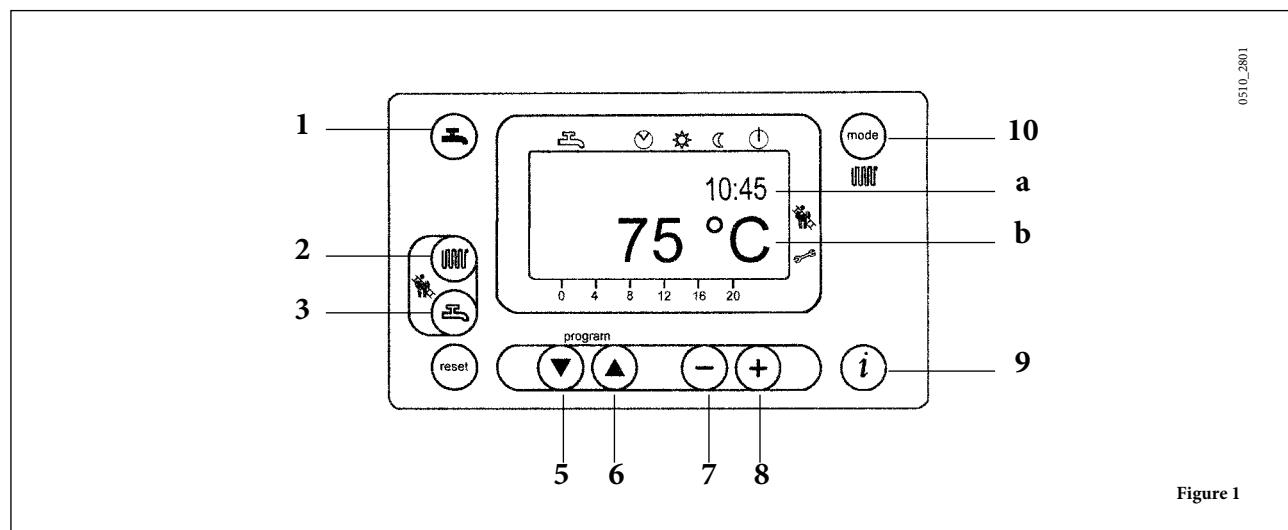


Figure 1

KEY TO BUTTONS

- DHW on/off button
- Heating water temperature adjustment button
- Domestic hot water temperature adjustment button
- Reset button
- Programme access and scrolling button
- Programme access and scrolling button
- Parameter adjustment button (decrease)
- Parameter adjustment button (increase)
- Information display button
- Heating mode button

KEY TO SYMBOLS ON DISPLAY

- Operation in the DHW mode
- Operation in the heating mode
- Automatic operation
- Manual operation at maximum set temperature
- Manual operation at reduced temperature
- Standby (off)
- Outside temperature
- Flame present (burner on)
- Resettable fault
- a) Main display**
- b) Secondary display**

3.1 DESCRIPTION OF BUTTONS



(2) Press this button to set the heating water delivery temperature as described in paragraph 3-3.



(3) Press this button to set the DHW temperature as described in paragraph 3-4.



(10) Heating mode button.

Press to enable four boiler operating methods in the heating mode; these methods are identified by a black dash under the corresponding symbol on the display, as described below:

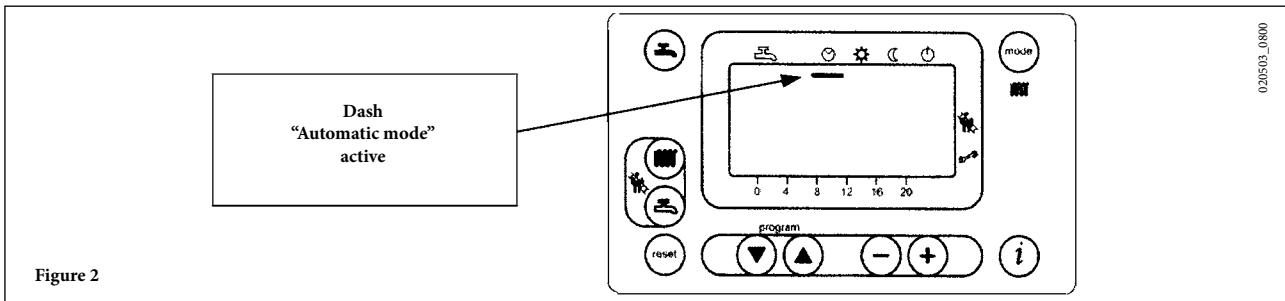


Figure 2

- a) **Automatic operation.** Boiler operation depends on hourly programming, as described in paragraph 3-5.1: “Hourly heating programming”;
- b) **manual operation at maximum set temperature.** The boiler lights up regardless of the set hourly programme. The operating temperature is set using the button (paragraph 3-3 : “Adjusting maximum heating temperature”);
- c) **manual operation at reduced temperature.** The operating temperature is set as described in paragraph 3-6: “adjusting reduced heating temperature”.
Moving manually from positions a) and b) to position c) involves switching off the boiler and stopping the pump after the post-circulation time (factory set to 3 minutes).
- d) **standby.** The boiler does not operate in the heating mode. The antifreeze function remains enabled.



(1) DHW on/off button. A Press this button to enable or disable this function which is identified by two black dashes under the symbol on the display.



(4) Reset button. In case of a fault, as detailed in paragraph 3-7 “Boiler fault signals and resetting”, reset by pressing this button for at least two seconds.
“E153” appears on the display if this button is pressed when no fault is present. Press this button again (for at least two second) to resume operation.



(9) Information button. Press this button in sequence to display the following information:

- temperature (°C) of DHW ();
- Outside temperature (°C) (); only works if the external probe is connected.

Press one of the two buttons to exit and return to the main menu.

3.2 SETTING THE TIME

- a) Press one of the two buttons $\downarrow \uparrow$ to enter the programming function; the letter P appears on the display followed by a number (programme line);

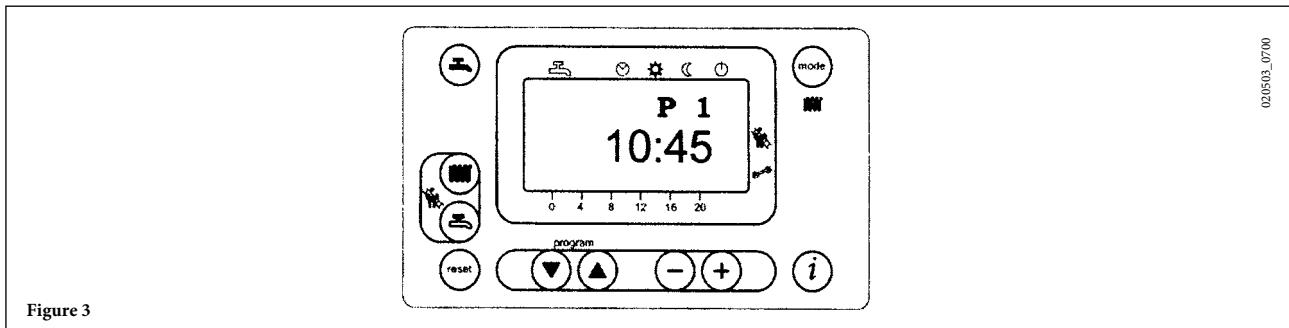


Figure 3

- b) press buttons $\downarrow \uparrow$ until P1 relative to the time appears;
c) press buttons $\downarrow \uparrow$ to adjust the time. The letter P will start flashing on the display;
d) press button i to save and exit the programming mode;

3.3 ADJUSTING MAXIMUM HEATING TEMPERATURE

- Press W (2- figure 1) to set the heating water temperature;
- press $\text{-} \text{+}$ to set the required temperature;
- press one of the two buttons S (mode) (1 or 10 - figure 1) to save and return to the main menu.

NOTE – With the external probe connected, press W (2 – figure 1) to shift the heating curve. Press $\text{-} \text{+}$ to decrease or increase the ambient temperature of the room to heat.

3.4 ADJUSTING DHW TEMPERATURE

- Press S (3- figure 1) to set the maximum DHW water temperature;
- press $\text{-} \text{+}$ to set the required temperature;
- press one of the two buttons S (mode) (1 or 10 - figure 1) to save and return to the main menu.

3.5 SETTING THE DAILY HEATING AND DHW OPERATING PROGRAMME

3-5.1 – Hourly heating programming

- Press one of the two buttons $\downarrow \uparrow$ to enter the programming function;
 - a) press these buttons until P11, relative to the programme start time, appears;
 - b) press buttons $\text{-} \text{+}$ to adjust the time;
- press \downarrow , P12, relative to the programme end time, appears on the display;
- repeat the operations described in points a and b up to the third and last cycle (programme line P16);
- press i to save and exit the programming mode.

3-5.2 - Hourly DHW programming.

- When the appliance leaves the factory, the DHW mode is always set, while the DHW programming mode is disabled. This programme is enabled as described in chapter 17 for fitters (parameter H91). When enabling, set the programme lines from 31 to 36 as described in paragraph 3-5.1.

3.6 ADJUSTING REDUCED HEATING TEMPERATURE

- press one of the two buttons to enter the programming function;
- press them until P5, relative to the temperature setting, appears;
- press to set the required temperature.

This mode is active when the reduced heating mode is enabled or when daily programming requires no heat.

NOTE – With the external probe connected, the minimum ambient temperature of the room requiring heating can be set using parameter P5.

3.7 TABLE OF USER SETTABLE PARAMETERS

parameter n°	description of parameter	factory setting	range
P1	Set the time of day	-----	0...23:59
P5	Set reduced temperature in the heating mode (°C)	25	25..80
P11	Start of phase one of the daily automatic heating programme	6:00	00:00...24:00
P12	End of phase one of the daily automatic heating programme	22:00	00:00...24:00
P13	Start of phase two of the daily automatic heating programme	0:00	00:00...24:00
P14	End of phase two of the daily automatic heating programme	0:00	00:00...24:00
P15	Start of phase three of the daily automatic heating programme	0:00	00:00...24:00
P16	End of phase three of the daily automatic heating programme	0:00	00:00...24:00
P31	Start of phase one of the daily DHW programme (*)	0:00	00:00...24:00
P32	End of phase one of the daily DHW programme (*)	24:00	00:00...24:00
P33	Start of phase two of the daily DHW programme (*)	0:00	00:00...24:00
P34	End of phase two of the daily DHW programme (*)	0:00	00:00...24:00
P35	Start of phase three of the daily DHW programme (*)	0:00	00:00...24:00
P36	End of phase three of the daily DHW programme (*)	0:00	00:00...24:00
P45	Reset daily heating and DHW programmes (factory settings). Press - + together for about 3 seconds. The number 1 appears on the display. Confirm by pressing one of the two buttons .	0	0...1

(*) Parameters P31 to P36 only appear if DHW programming has been enabled, as described in chapter 17 for the fitter (parameter H91).

3.8 FAULT SIGNALS AND BOILER RESET

If a fault develops, a signal code flashes on the display.

The fault signals appear on the main display (figure 1 a) together with the symbol  (figure 4).

To reset, press the reset button  for at least two seconds.

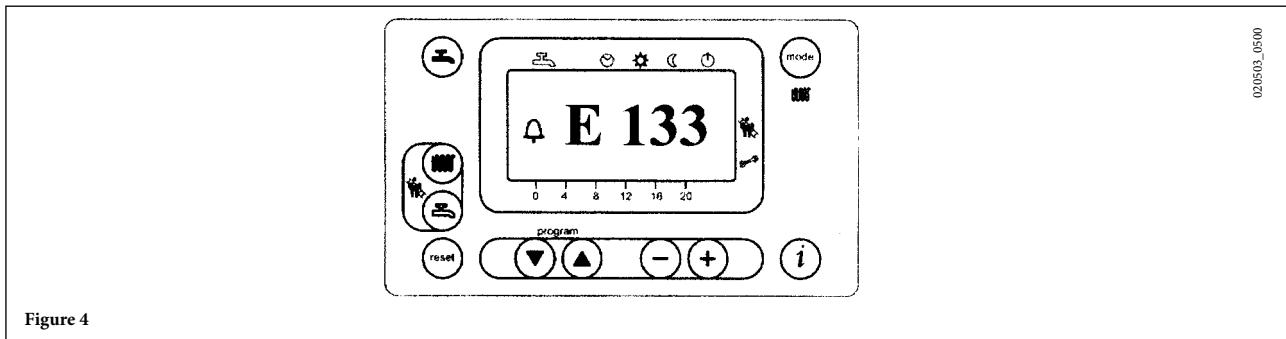


Figure 4

The fault signals and the time flash alternately (figure 4.1) on the secondary display (figure 1 b). It is not possible to reset the fault signals appearing on the secondary display as the reason for the signal must first be eliminated.

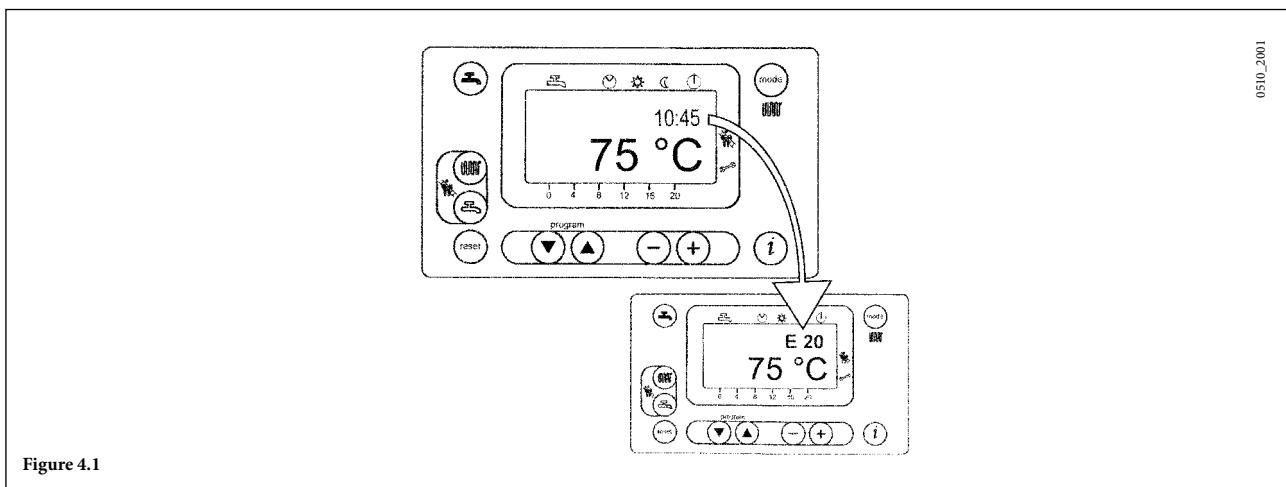


Figure 4.1

3.9 SUMMARY OF SIGNALS AND FAULTS

Fault code	description of fault	corrective action
E10	External probe sensor faulty	Call the Authorised Service Centre.
E20	ntc delivery sensor faulty	Call the Authorised Service Centre.
E50	ntc domestic hot water sensor faulty	Call the Authorised Service Centre.
E110	safety or fumes thermostat tripped	Press the reset button (approx. 2 seconds). If this fault persists, call the Authorised Service Centre.
E128	no flame during operation (ionisation current out of tolerance)	Call the Authorised Service Centre.
E129	minimum fan speed out of tolerance	Call the Authorised Service Centre.
E132	floor thermostat tripped	Call the Authorised Service Centre.
E133	no gas	Press the reset button (approx. 2 seconds). If this fault persists, call the Authorised Service Centre.
E151	internal boiler card error	Press the reset button if  appears on the display, otherwise switch off the boiler for 10 seconds. If this fault persists, call the Authorised Service Centre. Check the position of the ignition electrodes (section 19).
E153	reset button pressed unnecessarily	Press the button again (about 2 seconds)
E154	internal boiler card error	Press the reset button (about 2 seconds) and then again when E153 appears.
E160	fan speed threshold not reached	Call the Authorised Service Centre.
E164	differential hydraulic pressure switch block	Check that the pressure in the system is correct; See section on filling the boiler. If this fault persists, call the Authorised Service Centre.

All the faults are displayed in order of importance; if more than one fault occurs at the same time, the first to be displayed is the one with higher priority. After eliminating the reasons for the first fault, the second will be displayed, and so on.
If a certain fault occurs frequently, contact the Authorised Service Centre.

4. FILLING THE SYSTEM

IMPORTANT: Regularly check that the pressure displayed on the pressure gauge is 1 - 1.5 bar, with the boiler cold. In case of overpressure, open the boiler drain valve. If pressure is lower, open the boiler filling tap (figure 5). Open the tap very slowly in order to vent the air. In case pressure drops occur frequently, have the boiler checked by an authorised Service Engineer.

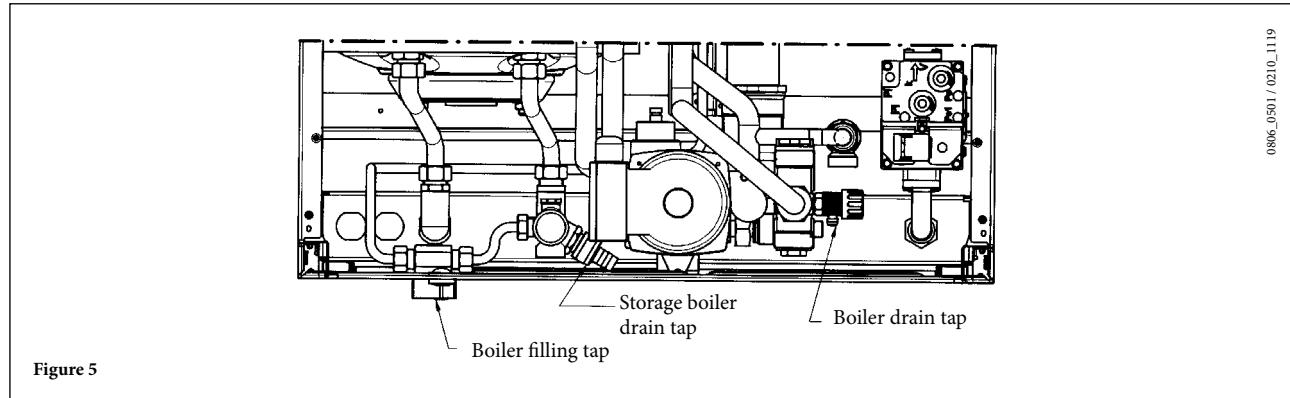


Figure 5

The boiler is fitted with a differential hydraulic pressure gauge which prevents the boiler from working if the pump is blocked or if there is no water.

5. TURNING OFF THE BOILER

To turn off the boiler, disconnect the electric power supply.

6. PROLONGED SHUTDOWN. FROST PROTECTION

Do not drain the whole system as filling up with water again causes unnecessary and harmful scale to build up inside the boiler and the heating elements.

If the boiler is not used during winter and is therefore exposed to the danger of frost, add some specific anti-freeze to the water in the system (e.g.: propylene glycol coupled with corrosion and scale inhibitors).

The electronic boiler management system includes a "frost protection" function which, when the delivery temperature falls below 5°C, operates the burner until a delivery temperature of 30°C is reached.

The frost protection function is enabled if:

- * the boiler is electrically powered;
- * the gas tap is open;
- * the system is at the correct pressure;
- * the boiler is not blocked.

7. GAS

The boilers can operate both on natural gas and LPG.

All gas conversions must be made by an authorised Service Engineer.

8. ROUTINE MAINTENANCE INSTRUCTIONS

To keep the boiler efficient and safe, have it checked by the authorised Service Centre at the end of every operating period. Careful servicing ensures economical operation of the system.

Do not clean the outer casing of the appliance with abrasive, aggressive and/or easily flammable cleaners (e.g.: petrol, alcohol, and so on). Always switch off the appliance before cleaning it (see section 5 Switching off the boiler).

9. GENERAL PRECAUTIONS

The following notes and instructions are addressed to fitters to allow them to carry out trouble-free installation. Instructions for lighting and using the boiler are contained in the 'Instructions for Users' section.

The Italian regulations governing installation, servicing and running of domestic gas-fired systems are contained in the following documents:

- UNI-CIG 7129-7131 and CEI 64-8 standards

Additionally, bear in mind the following:

- This boiler can be connected to any type of double- or single-pipe convector plate, radiator or thermoconvector. Design the system sections as usual, though, bearing in mind the available flow-head at the plate, as shown in chapter 22.

Do not leave any packaging (plastic bags, polystyrene, etc.) within reach of children, as it is a potential source of danger.

- Initial lighting of the boiler must be carried out by an authorised Service Engineer, as indicated on the attached sheet.

Failure to observe the above will render the guarantee null and void.

10. INSTRUCTIONS PRIOR TO INSTALLATION

This boiler has been designed to heat water to a temperature lower than boiling point at atmospheric pressure.

It must be connected to a central heating system and to a domestic hot water supply system according to its performance and power output.

Do the following before connecting the boiler:

- a) Make sure that the boiler is adjusted to use the type of gas delivered by the gas supply. To do this, check the markings on the packaging and the rating plate on the appliance.
- b) Make sure that the flue terminal draft is appropriate, that the terminal is not obstructed and that no exhaust gases from other appliances are expelled through the same flue duct, unless the latter has been specially designed to collect exhaust gas from more than one appliance, in compliance with current laws and regulations.
- c) Make sure that, if the boiler is connected to existing flue ducts, these have been thoroughly cleaned as residual products of combustion may detach from the walls during operation and obstruct the flow of fumes.
- d) To ensure correct operation and maintain the warranty, observe the following precautions:

1. DHW circuit:

- 1.1. If the water is harder than 20 °F (1 °F = 10 mg calcium carbonate per litre of water), install a polyphosphate dispenser or an equivalent treatment system, compliant with current regulations.
- 1.2. thoroughly flush the system after installation of the appliance and before use.

2. Heating circuit

2.1. new system

Before proceeding with installation of the boiler, the system must be cleaned and flushed to eliminate residual thread-cutting swarf, solder and any solvents, using suitable proprietary products. To avoid damaging metal, plastic and rubber parts, only use neutral cleaners, i.e. non-acid and non alkaline. Recommended cleaning products are:

SENTINEL X300 or X400 and FERNOX Regenerator for heating circuits. Use these products in strict compliance with the manufacturers' instructions.

2.2. existing system:

Before installing the boiler, drain the system and clean it to remove sludge and contaminants, using suitable proprietary products as described in section 2.1.

To avoid damaging metal, plastic and rubber parts, use only neutral cleaners, i.e. non-acid and non-alkaline such as SENTINEL X100 and FERNOX Protector for heating circuits. Use these products in strict compliance with the manufacturers' instructions.

Remember that the presence of foreign bodies in the heating system can adversely affect boiler operation (e.g. overheating and excessive noise of the heat exchanger).

Failure to observe the above will render the guarantee null and void.

11. INSTALLING THE BOILER

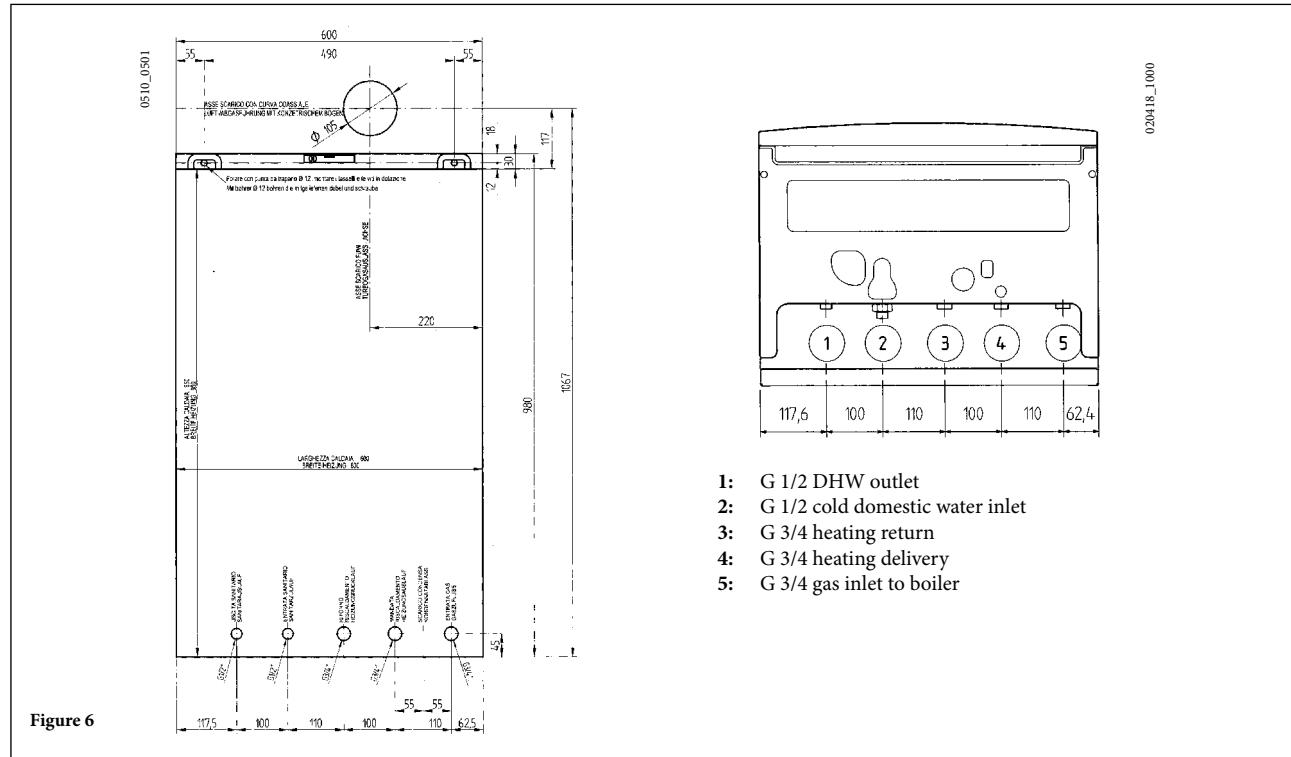
After deciding the exact location of the boiler, fix the template to the wall.

Connect the system to the gas and water inlets present on the lower bar of the template.

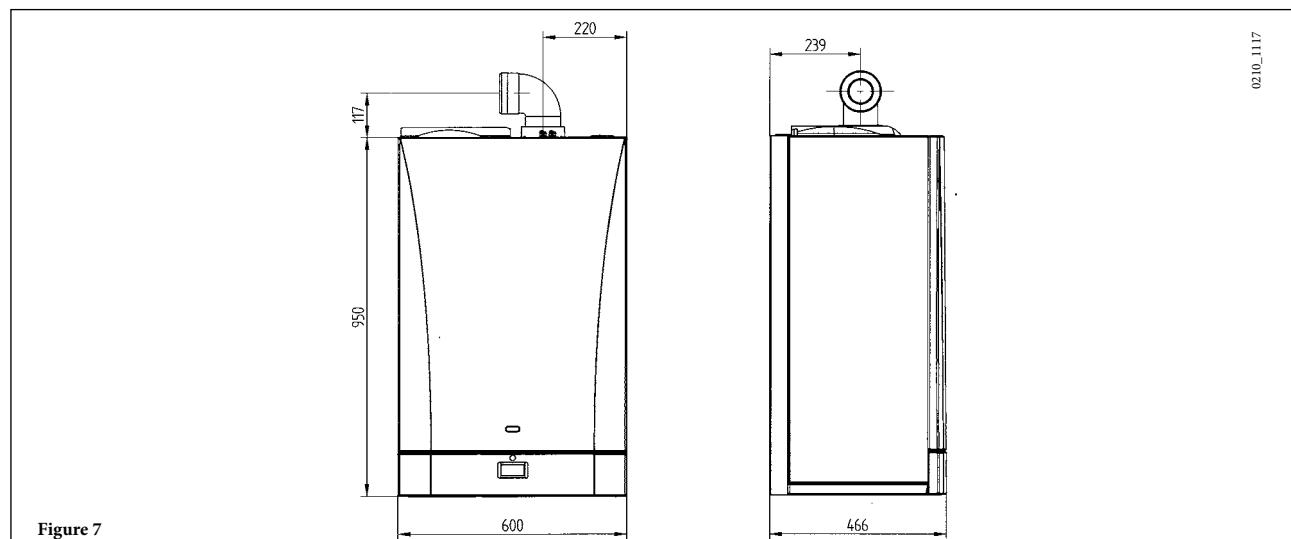
If you are either installing the boiler on an existing system or replacing one, fit a settling tank under the boiler on the system return line in order to collect any deposits and scale circulating in the system after flushing.

After fixing the boiler to the template, connect the flue and air ducts, supplied as accessories, as described in the following sections.

Connect the siphon to a drain trap, making sure the slope is continuous. Avoid horizontal stretches.



12. DIMENSIONS OF BOILER



13. CONTENTS OF PACK

- template
- gas tap (2)
- water supply tap (3)
- gaskets
- telescopic joints
- 8 mm rawplugs and supports

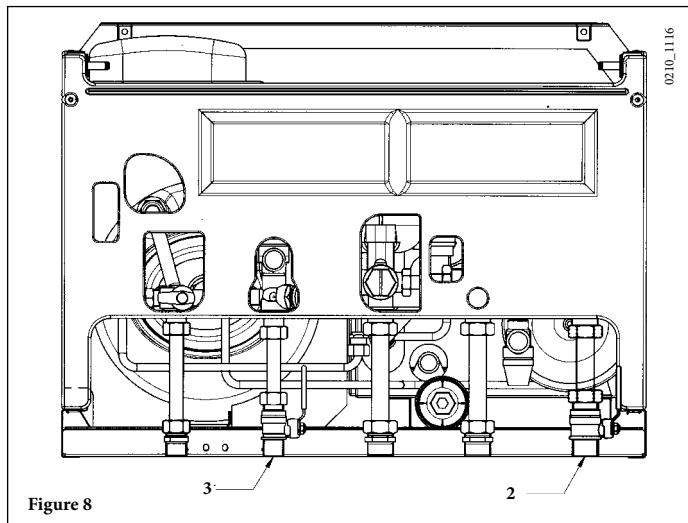


Figure 8

14. INSTALLATION OF FLUE AND AIR DUCTS

The boiler is easy and flexible to install thanks to the extensive range of available accessories, as described below. The boiler has been designed for connection to a vertical or horizontal coaxial flue-air duct. A splitting kit is also available if separate ducts are required.

If the flue and air ducts installed are not supplied by WESTEN S.p.A., make sure they certified for the type of use and have a maximum pressure drop of 100 Pa.

Precautions for the following installation types:

- C₁₃, C₃₃ The terminals for separate flues must be fitted inside a 50 cm square. Detailed instructions are provided with the individual accessories
- C₅₃ Do not fit the flue and air duct terminals on opposite walls of the building.
- C₆₃ the pressure drop of the ducts must not exceed 100 Pa. The ducts must be certified for this specific use and for a temperature in excess of 100°C. The flue terminal must be certified to prEN 1856-1.
- C₄₃, C₈₃ The flue terminal or flue duct must be suitable for the purpose.

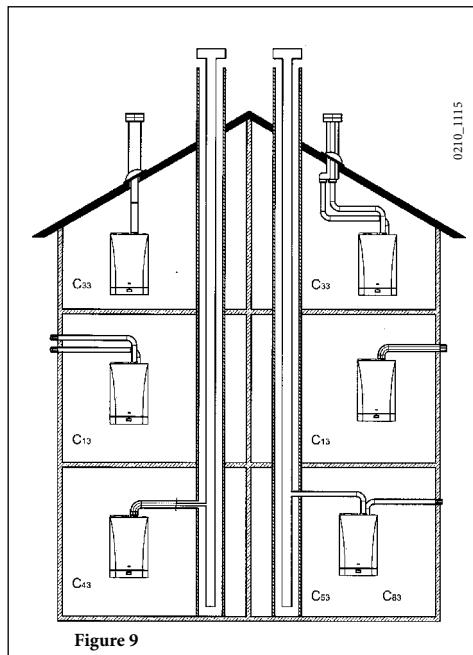


Figure 9

... coaxial flue-air duct (concentric)

This type of duct is used to discharge exhaust fumes and draw combustion air both outside the building and if a LAS flue is fitted.

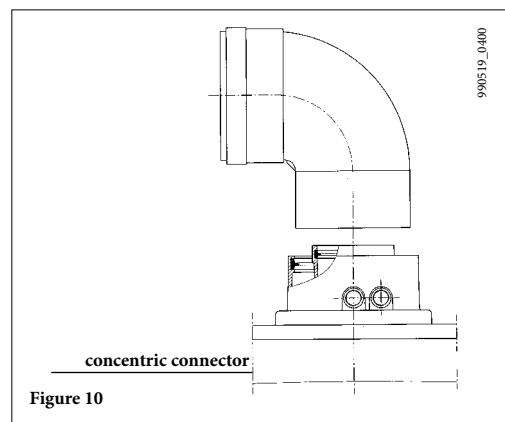
The 90° coaxial bend allows the boiler to be connected to a flue-air duct in any direction as it can be rotated by 360°. It can also be used as a supplementary curve combined with a coaxial duct or a 45° curve.

If fumes are discharged outside the building, the flue-air duct must protrude at least 18 mm from the wall to allow an aluminium weathering surround to be fitted and sealed to avoid water infiltrations.

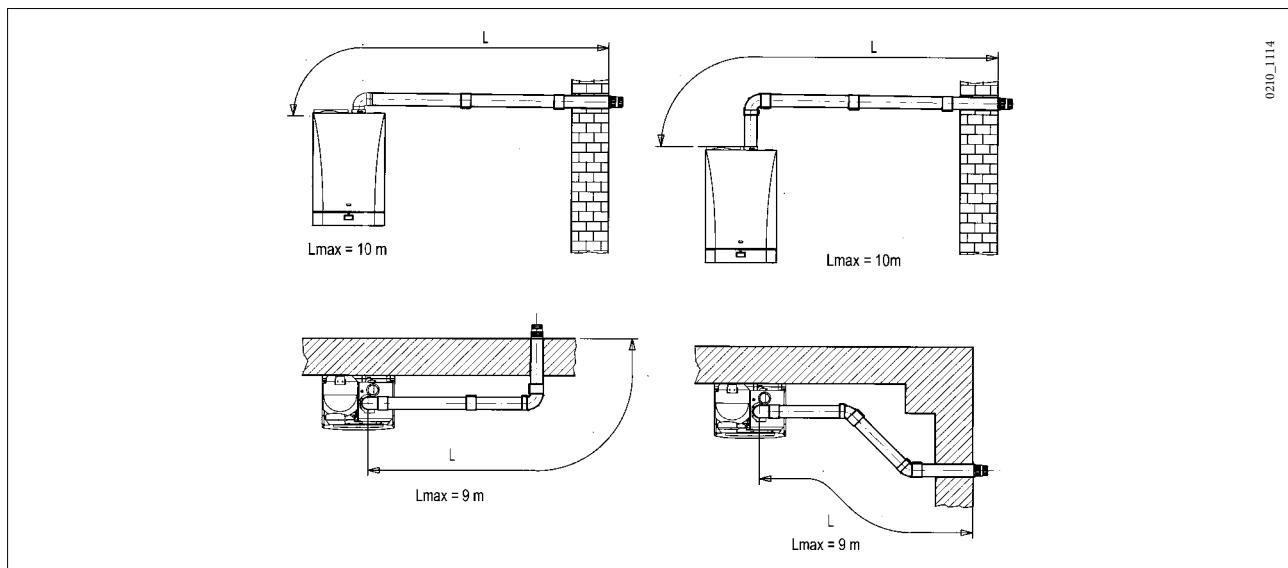
Make sure there is a minimum downward slope of 1 cm per metre of duct towards the boiler.

a 90° bend reduces total duct length by 1 metre.

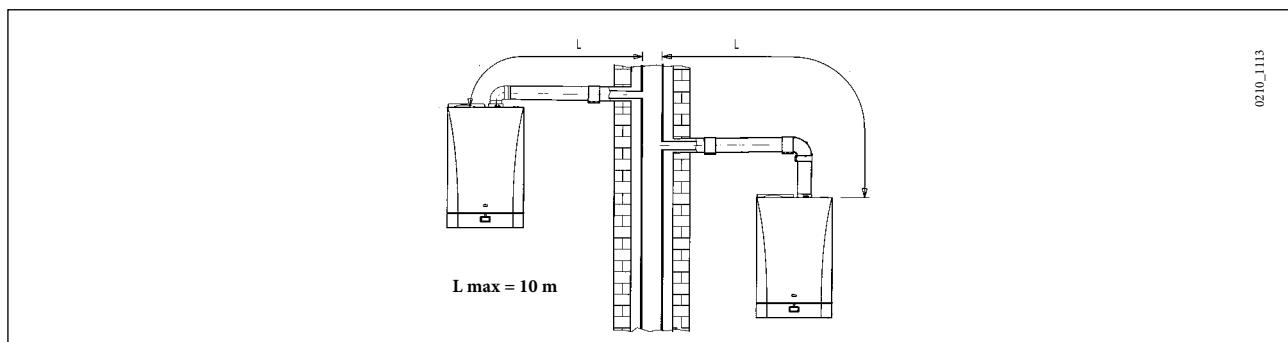
a 45° bend reduces total duct length by 0.5 metres.



14.1 Ø 60/100 HORIZONTAL FLUE TERMINAL INSTALLATION OPTIONS

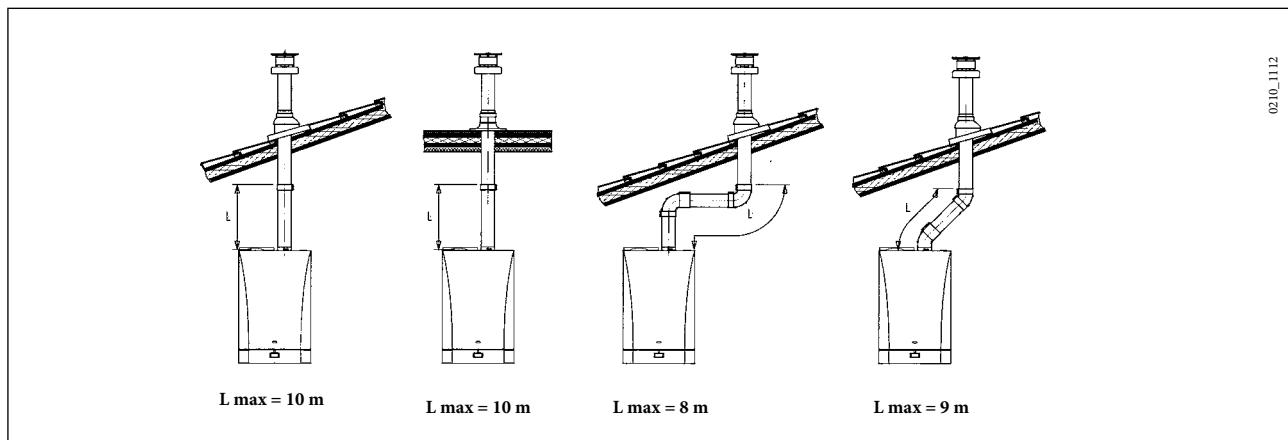


14.2 Ø 60/100 MM LAS FLUE TERMINAL INSTALLATION OPTIONS



14.3 Ø 60/100 VERTICAL FLUE TERMINAL INSTALLATION OPTIONS

This type of installation can be carried out on either a flat or a pitched roof by fitting a flue terminal and a special weathering surround with sleeve (both available on request).

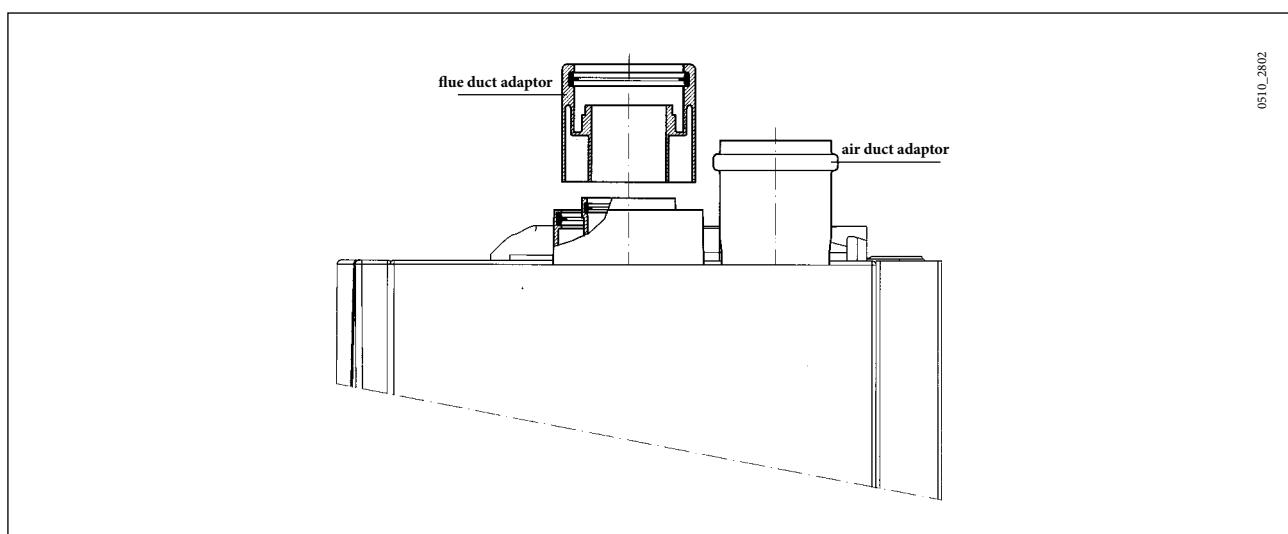


... separate flue and air ducts

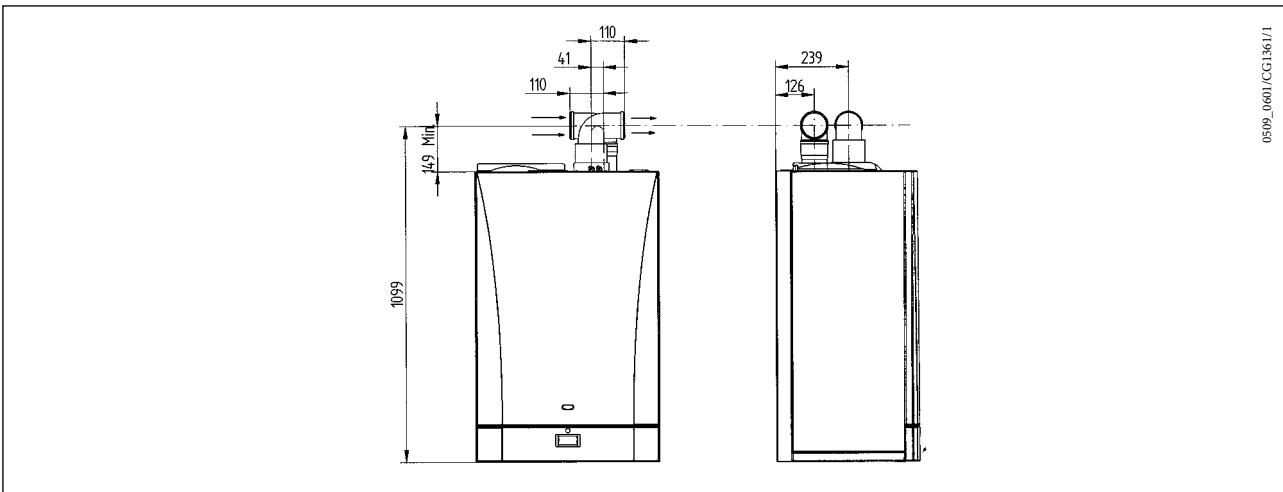
This type of installation makes it possible to discharge exhaust fumes both outside the building and into single flue ducts. Comburent air can be drawn in at a different location from that of the flue terminal.

The splitting kit comprises a flue duct adaptor (100/80) and an air duct adaptor.

For the air duct adaptor, fit the screws and seals previously removed from the cap.



The 90° curve allows the boiler to be connected to a flue-air duct in any direction as it can be rotated by 360°. It can also be used as a supplementary curve combined with a duct or a 45° curve.

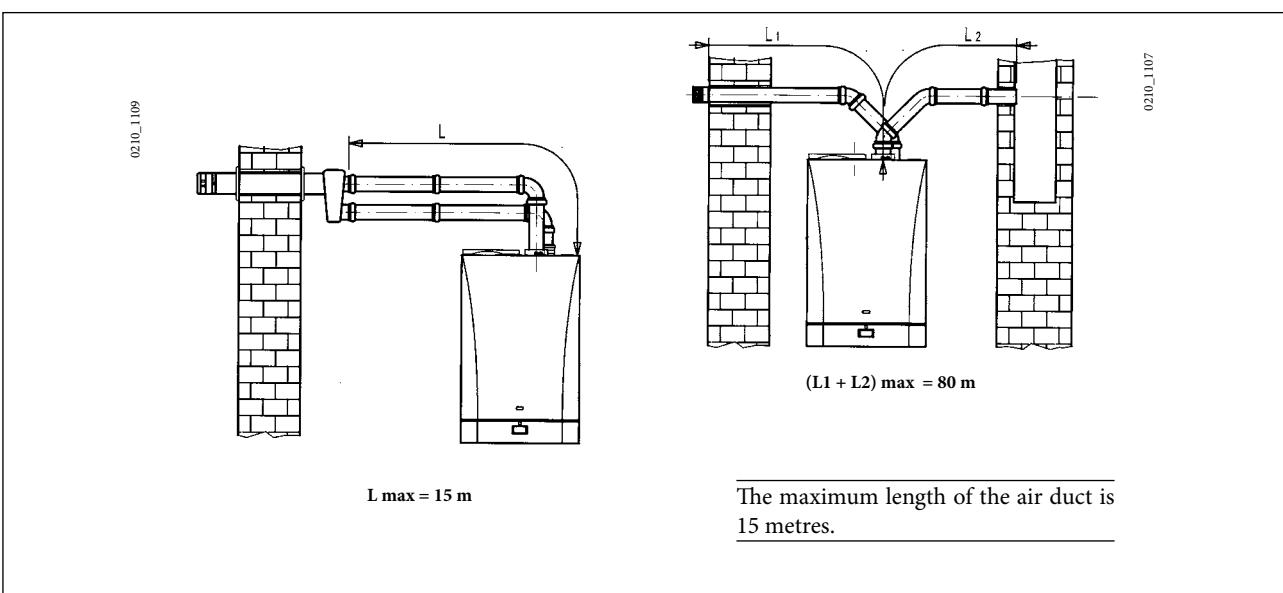


A 90° curve reduces total duct length by 0.5 metres.

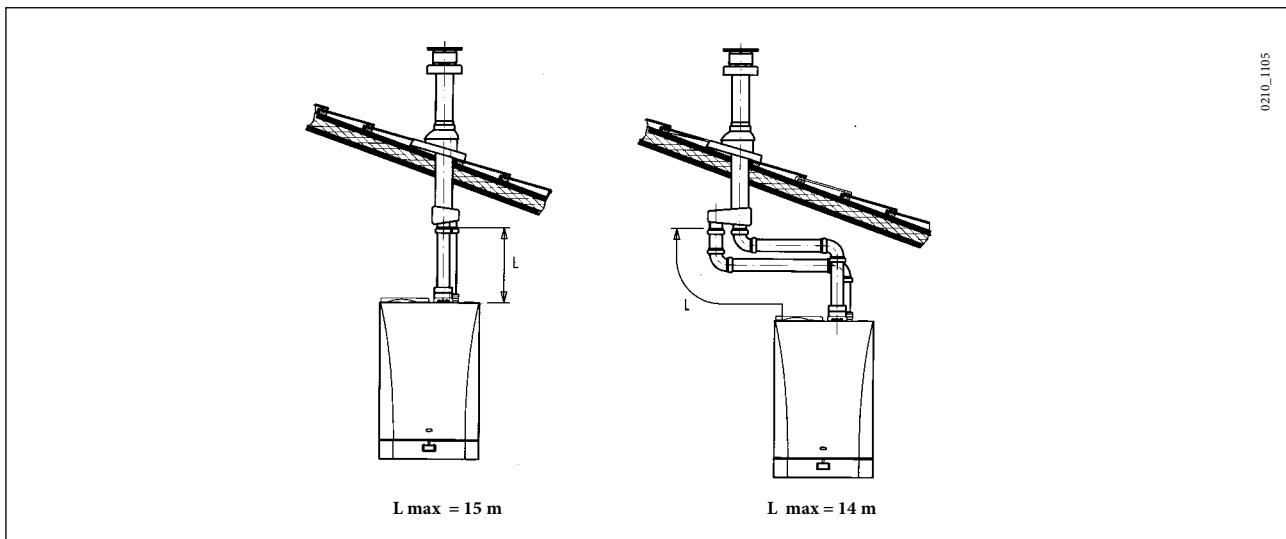
A 45° curve reduces total duct length by 0.25 metres.

14.4 INSTALLATION OPTIONS WITH SEPARATE HORIZONTAL DUCTS

IMPORTANT - Make sure there is a minimum downward slope of **1 cm per metre** of duct towards the boiler.
Make sure the flue and air ducts are firmly fixed to the wall with suitable brackets.



14.5 INSTALLATION OPTIONS WITH SEPARATE VERTICAL DUCTS



IMPORTANT: if fitting a single flue duct, make sure it is adequately insulated (e.g.: with glass wool) wherever the duct passes through building walls.

For detailed installation instructions, consult the technical data provided with the accessories.

15. ELECTRICAL CONNECTION

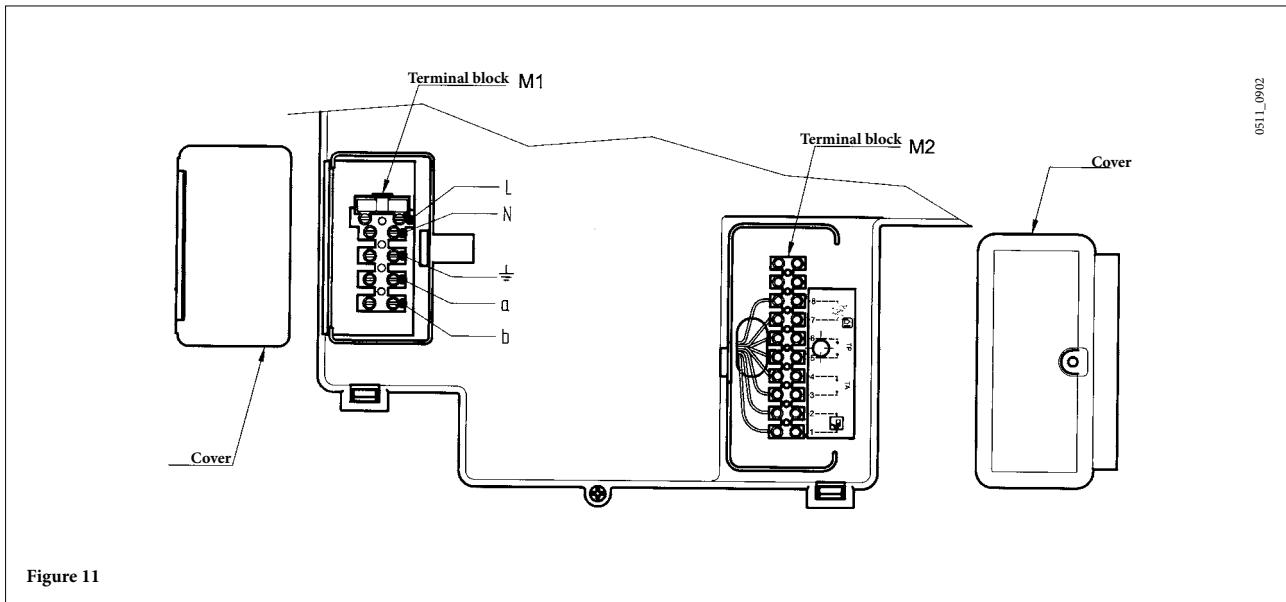
This machine is only electrically safe if it is correctly connected to an efficient earth system in compliance with current safety regulations.

Connect the boiler to a 230V single-phase earthed power supply using the supplied three-pin cable, observing correct Live-Neutral polarity.

Use a double-pole switch with a contact separation of at least 3 mm.

When replacing the power supply cable, fit a harmonised HAR H05 VV-F' 3x0.75mm² cable with a maximum diameter of 8mm.

The 2A fast-blowing fuse is incorporated in the power supply terminal block (to check and/or replace the fuse, pull out the black fuse carrier.)



15.1 DESCRIPTION OF THE BOILER'S ELECTRICAL CONNECTIONS

Rotate the control box downwards and access terminal blocks M1 and M2, used for the electrical connections, by removing the two safety covers (see figure 11).

Terminals 1-2 : connection to the SIEMENS model QAA73 climate controller, supplied as an accessory. It is not necessary to respect the polarity of the connections.

Remove the jumper on terminals 3-4 "TA".

Read the instructions provided with this accessory for correct installation and programming.

Terminals 3-4 "TA" ambient thermostat connection. Do not use thermostats with anticipatory resistors. Make sure the ends of the two wires connecting the thermostat are not live.

Terminals 5-6: "TP" thermostat connection for underfloor heating systems (available off the shelf). Make sure the ends of the two wires connecting the thermostat are not live.

Terminals 7-8: for connecting the SIEMENS QAC34 external probe, supplied as an accessory. Read the instructions provided with this accessory for correct installation.

Terminals 9-10: for connecting the DHW priority probe, supplied as an accessory, for connecting mono-thermal boilers to an external storage boiler.

Terminals a-b (230V): electrical powering of a zone valve / pump

See instructions in the "connecting a zone system" chapter.

15.2 CONNECTING THE QAA73 CLIMATE CONTROLLER

Connect the SIEMENS model QAA73 climate controller (accessory available on request) to terminals 1-2 of the M2 terminal board in figure 11.

Remove the jumper on terminals 3-4, fitted to connect an ambient thermostat.

Use this device to adjust and programme the temperature of the DHW supply.

Set the heating programme on the QAA73 if just one zone is involved or when adjusting the zone controlled by the QAA73.

The hourly programme of the heating circuit of the other zones can be set directly on the boiler control panel.

For user settable parameters, see the instructions supplied with the QAA73 climate controller.

IMPORTANT: For zone systems, parameter 80 "HC2 gradient", set on the QAA73 climate controller, must be set to **—.- inactive**.

- Qaa73: user settable parameters (service)

Press both the PROG buttons for at least 3 seconds to access the list of parameters that can be displayed and/or set by the fitter.

Press one of these two buttons to change the parameter to view or modify.

Press [+] or [-] to modify the displayed parameter.

Press one of the PROG buttons to save.

Press the information button (i) to exit the programming mode.

The most commonly used parameters are indicated below

line n°	Parameter	Range	Factory setting
70	HC1 gradient Selection of climate curve "kt" of the heating circuit	2.5...40	15
72	HC1 Max Delivery Maximum heating delivery temperature	25...85	85
74	Type of building	Light, Heavy	Light
75	Environment offset Enable / disable effect of ambient temperature. If disabled, the external probe must be fitted.	on HC1 on HC2 on HC1+HC2 off	On HC1
77	Automatic adaptation of "kt" climate curve according to ambient temperature.	Inactive - active	Active
78	Max start optimisation Maximum boiler start anticipation, with respect to the hourly programme, for optimising room temperature.	0...360 min	0
79	Max stop optimisation Maximum boiler stop anticipation, with respect to the hourly programme, for optimising room temperature.	0...360 min	0
80	HC2 gradient	2.5...40 —.- = inactive	—.-
90	Reduced ACS setpoint Minimum DHW temperature	10 or 35...58	10
91	ACS programme Choice of the type of hourly DHW programme. 24 h/days = always active PROG HC-1h = as per heating programme HC1 less 1 hour PROG HC = as per heating programme PROG ACS = specific DHW programme (see also programme lines 30-36)	24 h/day PROG HC-1h PROG HC PROG ACS	24 h/day

- fault signals

In case of faults  flashes on the QAA73 display. Press the information button () to display the error code and the description of the fault (see the table in paragraph 3.9).

15.3 CONNECTING THE EXTERNAL PROBE

Connect the SIEMENS model QAC34 external probe (accessory available on request) to terminals 7-8 of the M2 terminal board in figure 11.

The method for setting the gradient of climate curve "kt" differs depending on the accessories connected to the boiler.

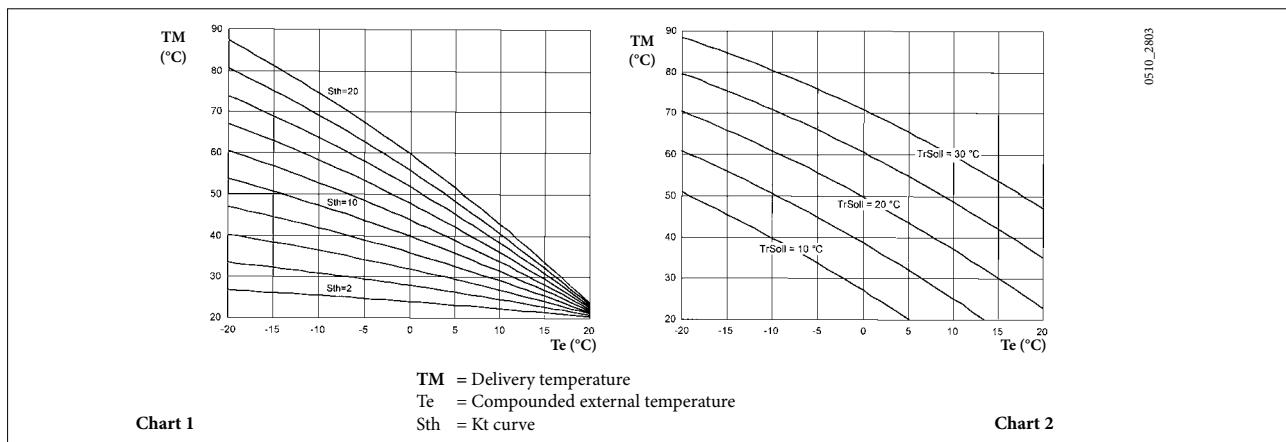
a) without accessories:

Select the "kt" by setting parameter H532 as described in chapter 17 "setting boiler parameters".

See graph 1 to select a curve for a room temperature of 20°C.

To shift the selected curve, press (2) on the boiler control and modify the value by pressing and . To select the curve, see chart 2. (The example in chart 2 refers to curve Kt=15).

Increase the displayed value if the required ambient temperature is not reached inside the room.



b) with Qaa73 climate adjuster:

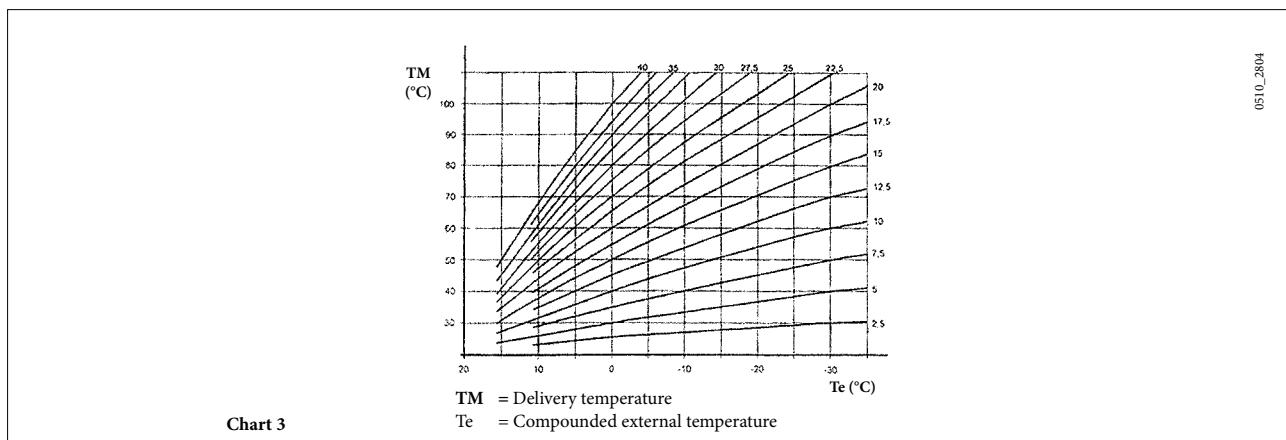
The climate curve "kt" must be chose by setting parameter 70 "HC1 gradient" of the QAA73 climate controller as described in chapter 15.2 "QAA73: parameters set by the fitter (service)".

See graph 3 to select a curve for a room temperature of 20°C.

The curve is automatically transferred depending on the room temperature set on the QAA73 climate controller.

For zone systems, the climate curve "kt", relative to the part of the system not controlled by the QAA73, must be chosen by setting parameter H532 as described in chapter 17 "setting the boiler parameters".

IMPORTANT: For zone systems, parameter 80 "HC2 gradient", set on the QAA73 climate controller, must be set to $---$ inactive (see chapter 15.2).



c) with aGu 2.500 for low temperature system management:

See the instructions accompanying the AGU2.500 for connecting and managing a low temperature zone.

15.4 CONNECTING A ZONE SYSTEM

The electrical connection and the adjustments required to manage a system divided into zones differs according on the accessories connected to the boiler.

a) without accessories:

Connect the contact relative to heating requests of the different zones in parallel to terminals 3-4 "TA" on terminal board M2 in figure 12. Remove the jumper.

Select the heating temperature directly on the boiler control panel, as indicated in the user part of this manual.

b) with Qaa73 climate adjuster:

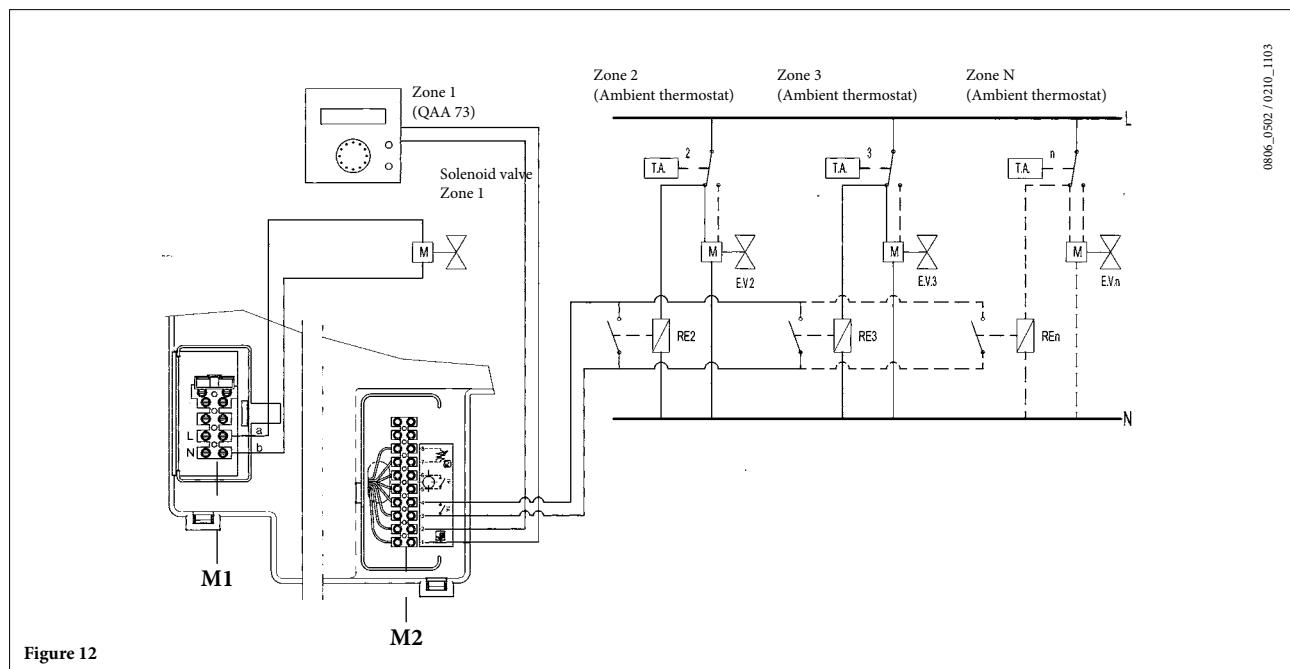
Power the zone pump relative to the area controlled by the QAA73 climate controller from terminals a-b on terminal board M1 in figure 12.

Connect the contact relative to heating requests of the other zones in parallel to terminals 3-4 "TA" on terminal board M2 in figure 12. Remove the jumper.

The heating temperature of the zone controlled by the QAA73 is automatically chosen by the QAA73.

The heating temperature of the other zones must be directly select on the boiler control panel.

IMPORTANT: parameter 80 "HC2 gradient", set on the QAA73 climate controller, must be set to **—. inactive** (see table in chapter 15.2).



c) with AGU2.500 for low temperature system management:

See the instructions accompanying the AGU2.500 for connecting and managing a low temperature zone.

16. GAS CONVERSION METHODS

To calibrate the gas valve, proceed as follows:

- 1) **calibrating maximum heat output.** Check that the CO₂ measured on the flue duct, with the boiler operating at maximum heat capacity, matches that indicated in table 1. If it does not, turn the adjustment screw (V) on the gas valve. Turn the screw clockwise to decrease the level of CO₂ and anticlockwise to increase it.
- 2) **calibrating reduced heat output.** Check that the CO₂ measured on the flue duct, with the boiler operating at minimum heat capacity, matches that indicated in table 1. If it does not, turn the adjustment screw (K) on the gas valve. Turn the screw clockwise to increase the level of CO₂ and anticlockwise to decrease it.

SIT SIGMA 848

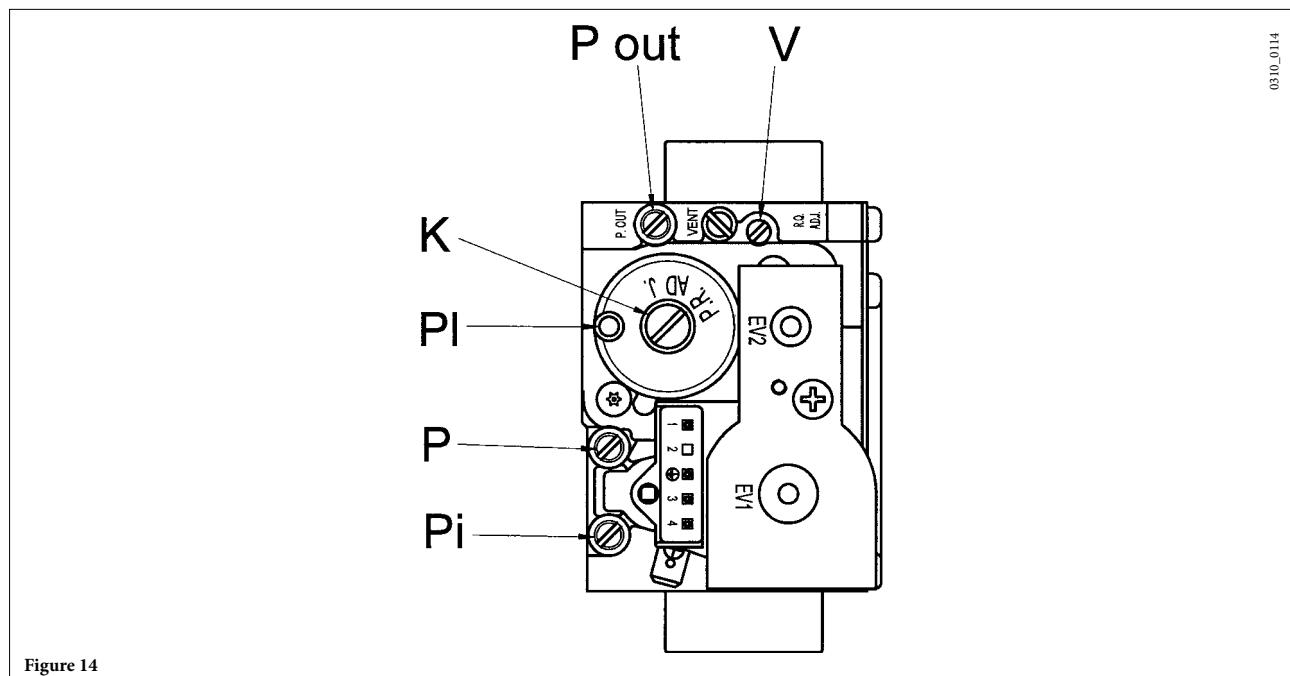


Figure 14

Pi:	gas inlet pressure tap
Po/Pout:	gas at burner pressure tap
P:	OFFSET measurement pressure tap
PI:	air from fan signal input
V:	gas flow adjustment screw
K:	OFFSET adjustment screw

To simplify calibration of the gas valve, set the “calibration function” directly on the boiler control panel as follows:

- 1) press buttons (2-3) together until the index “▶” appears on the display next to (about 6 seconds).
- 2) press buttons to adjust fan speed to minimum and maximum heat capacity (%PWM);
NOTE - to rapidly set minimum and maximum heat capacity, press buttons respectively;
- 3) press one of the two buttons gombok egyikének megnyomásával lépjünk ki a to exit the function.

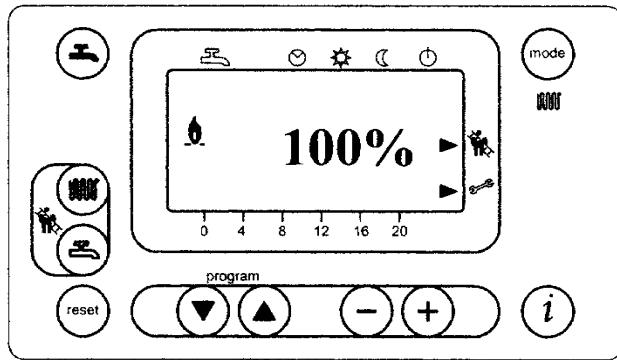


Figure 15

IMPORTANT: when converting from natural gas to propane (LPG), before calibrating the gas valve, as described above, perform the following operations:

- Turn the adjustment screw (V) on the gas valve for the number of complete turns indicated in table 3;
- Using the display on the control panel, set parameters H608 and H611 relative to ignition power. Table 3 shows the correct values to set. The programming modes are described in chapter 17;

	G 20 - H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
max. CO ₂ heat capacity	8.7%	10%
min. CO ₂ heat capacity	8.4%	9.5%
max. CO	< 250 ppm	< 250 ppm
Gas nozzle	7.5 mm	7.5 mm

Table 1

Gas consumption at 15 °C 1013 mbar	G 20 - H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
PCI	34.02 MJ/m ³	46.3 MJ/kg
Consumption at max. heat capacity	2.61 m ³ /h	1.92 kg/h
Consumption at min. heat capacity	0.74 m ³ /h	0.54 kg/h

Table 2

SIT gas valve Mod. sIGMa 848				
Screw turns (V) clockwise	Parameter 608 (%)		Parameter 611 (rpm)	
	Gas G20	Gas G31	Gas G20	Gas G31
2	55	35	4600	4000

Table 3

17. SETTING BOILER PARAMETERS

Boiler parameters must only be changed by qualified technicians, as described below:

- press down both buttons    and 

If this signal remains or if another signal appears, press the reset button. Press the reset button again when E153 appears.

The most commonly used parameters are indicated below:

parameter n°	Description	Gyári érték
H90	Setting reduced temperature in the DHW mode (°C)	10
H91	DHW programme enable (0=enabled; 1=disabled)	1
H505	Maximum temperature (°C) of HC1 heating circuit corresponding to: - main circuit for a single zone system; - circuit of the zone governed by the QAA73 climate controller in case of a system with more than one high temperature zone; - circuit of the high temperature zone for a mixed system and use of the accessory SIEMENS AGU2.500.	80
H507	Maximum temperature (°C) of the heating circuit HC2 of a multi-zone system corresponding to the circuit of the low temperature zone if the SIEMENS AGU2.500 accessory is used.	80
H516	Automatic Summer / Winter switching temperature (°C).	20
H532	Climate curve selection for heating circuit HC1 (see chart 1)	15
H533	Climate curve selection for heating circuit HC2 (see chart 1)	15
H536	Heating mode power selection (fan rpm)	5900
H544	Pump post-circulation time in heating (min)	3
H545	Burner ignition delay (s)	180
H552	Hydraulic system settings (see instructions supplied with the SIEMENS AGU2.500 accessory)	35
H615	Programmable function: - "0" powering of zone valve / pump and use of the SIEMENS AGU2.500 accessory; - "1" powering of an external LPG valve; - "5" powering of zone valve / pump without the SIEMENS AGU2.500 accessory. Just one of these functions can be selected.	5
H641	Fan post-ventilation time (s)	10

When replacing the electronic board, make sure that the set parameters are specific to the boiler model, as indicated in the documentation available from the authorised Technical Assistance Service.

18. ADJUSTMENT AND SAFETY DEVICES

This boiler has been designed in full compliance with European reference standards and, in particular, it is fitted with the following:

- **Safety thermostat**

Thanks to a sensor placed on the heating delivery line, the thermostat interrupts the flow of gas to the burner if the water in the primary circuit overheats. In these conditions, the boiler is blocked and only after the fault has been eliminated will it be possible to light it again by pressing the reset button on the boiler control panel.

It is forbidden to disable this safety device

- **Fumes thermostat**

This device, positioned on the fumes evacuation duct inside the boiler, interrupts the flow of gas to the burner in case of temperatures higher than 90 °C. Press the reset button on the thermostat, eliminate the fault and then press the reset button on the boiler control panel.

It is forbidden to disable this safety device

- **flame ionisation detector**

The flame sensing electrode guarantees safety of operation in case of gas failure or incomplete ignition of the main burner. In these conditions, the boiler blocks.

Press the reset button on the boiler control panel to re-establish normal operating conditions.

- **Hydraulic differential pressure switch**

This device, mounted on the hydraulic unit, only allows the main burner to light if the pump is able to deliver the necessary head. It protects the water-fumes exchanger if there is no water or if the pump blocks.

- **Pump post-circulation**

The electronically-controlled pump post-circulation function lasts 3 minutes and is enabled, in the heating mode, if the ambient thermostat causes the main burner to go out.

- **Frost protection device**

The electronic boiler management system includes a "frost protection" function in the heating and DHW modes which, if delivery temperature falls below 5°C, operates the burner until a delivery temperature of 30°C is reached.

This function is enabled when the boiler is switched on, the gas supply is open and the system is correctly pressurised.

- **anti-block pump function**

If no heat demand is received in the heating and/or DHW modes for 24 consecutive hours, the pump will automatically start and operate for 10 seconds.

- **three-way valve anti-blockage function**

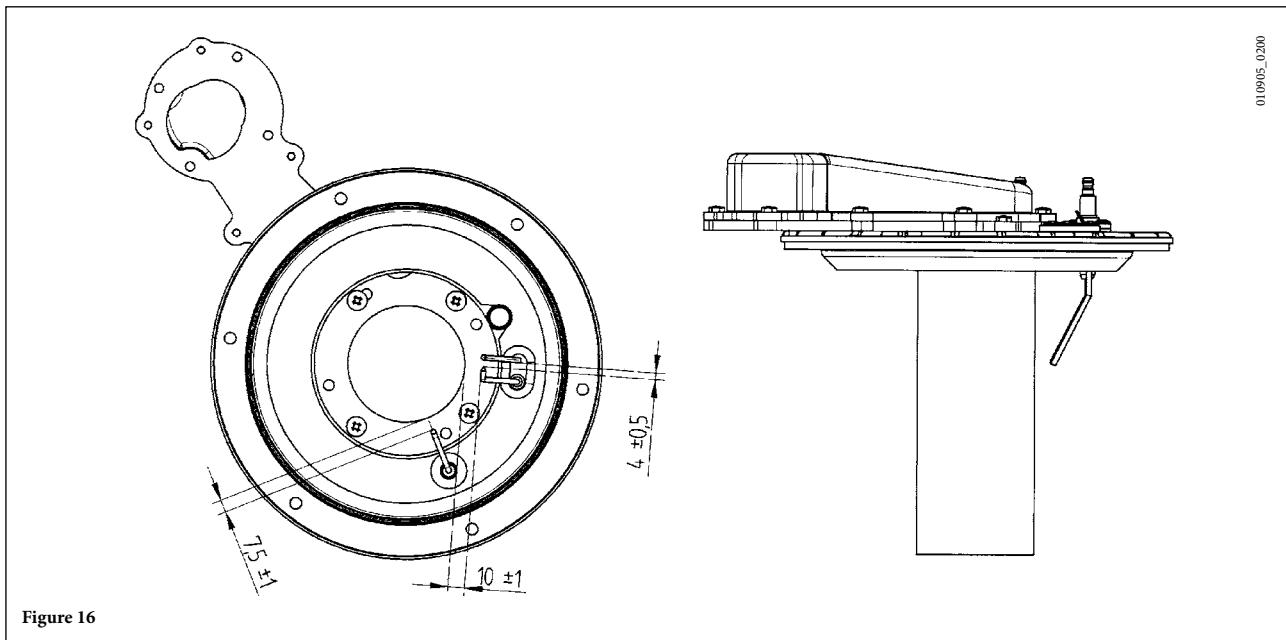
If no heat demand is received for a period of 24 hours, the three-way valve performs a complete switching cycle. This function is operative when the boiler is powered.

- **Hydraulic safety valve (heating circuit)**

This device is set to 3 bar and is used for the heating circuit.

Connect the safety valve to a drain trap. Do not use it to drain the heating circuit.

19. POSITIONING THE IGNITION AND FLAME-SENSOR



20. CHECKING COMBUSTION PARAMETERS

To measure combustion performance and the toxicity of the products of combustion, the boiler is fitted with two dedicated taps on the concentric connector.

One test point is connected to the exhaust duct and is used to measure combustion efficiency and the toxicity of the products of combustion.

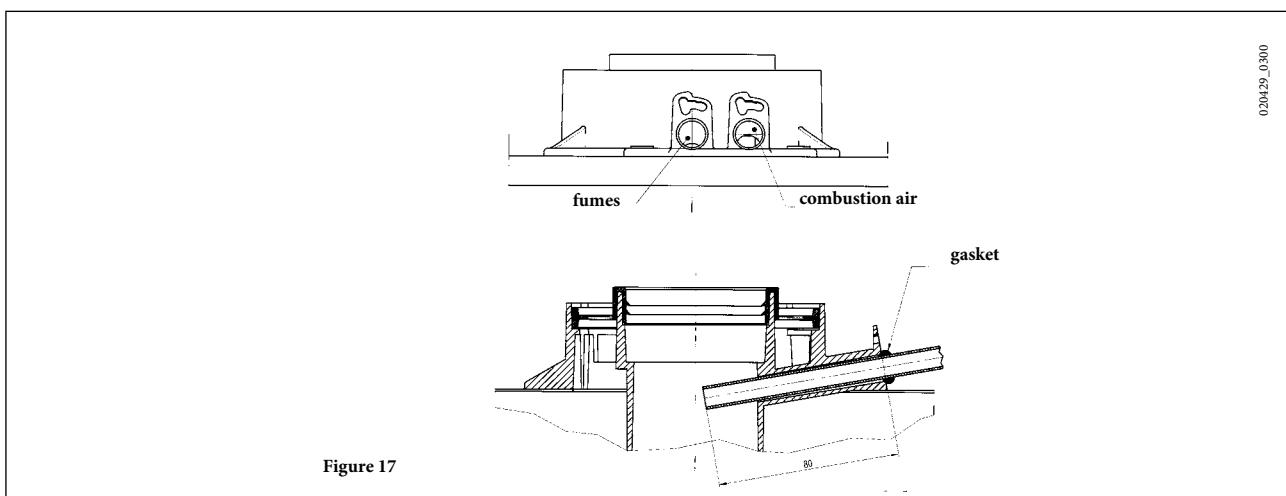
The other is connected to the air intake duct and is used to check for the presence of any products of combustion circulating in installations with co-axial flues.

The following parameters can be measured using the test point connected to the exhaust duct:

- temperature of the products of combustion;
- concentration of oxygen (O₂) or, alternatively, carbon dioxide (CO₂);
- concentration of carbon monoxide (CO).

The temperature of the comburent air must be measured on the tap located on the air flue of the concentric connector.

IMPORTANT: after testing, close the taps with the relative plugs.



21. ENABLING THE FLUE CLEANER FUNCTION

To simplify the measurement of combustion efficiency and safety of the products of combustion, enable the flue cleaner function as follows:

- 1) press buttons (2-3) together until the index "►" appears on the display next to (about 3 seconds but no more than 6 seconds).
In these conditions, the boiler operates at maximum rated heating capacity.
- 2) press one of the two buttons to exit the function.

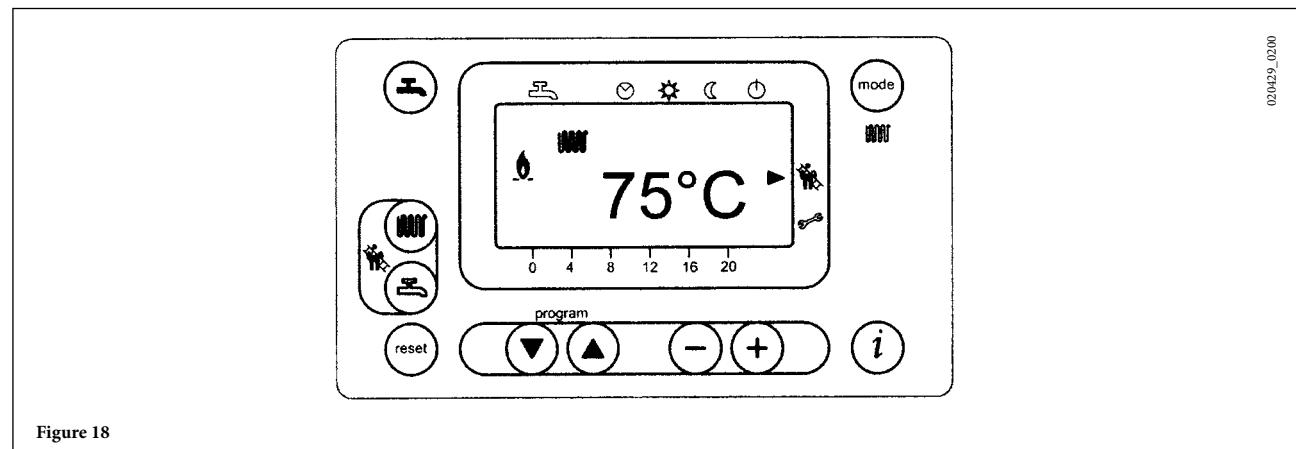
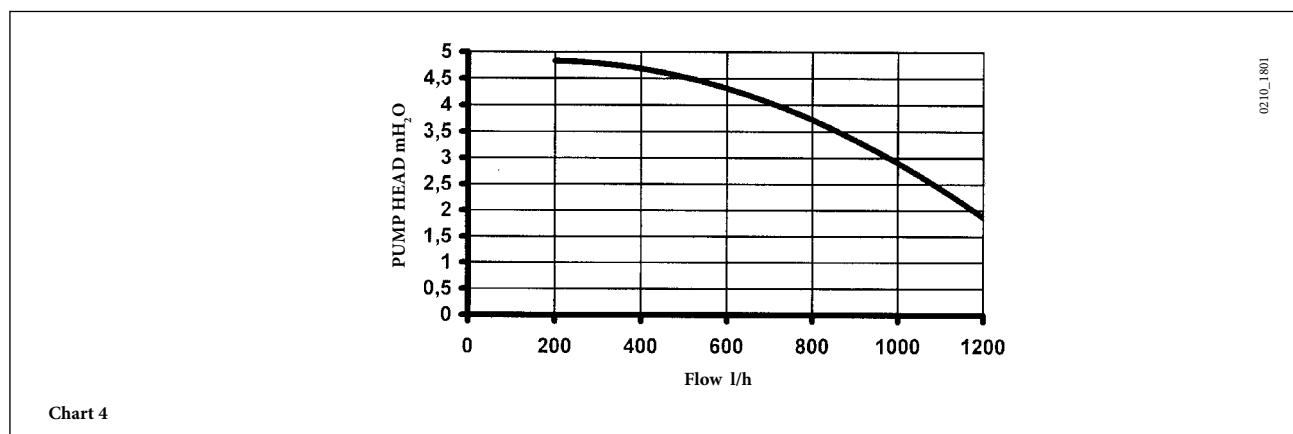


Figure 18

22. OUTPUT/PUMP HEAD PERFORMANCE

A high static head pump, suitable for installation on any type of single- or double-pipe heating system, is used. The automatic air valve incorporated in the pump allows quick venting of the heating system.



23. DRAINING THE STORAGE BOILER

Drain the water in the storage boiler as follows:

- close the water inlet tap;
- open a user tap;
- unscrew the ring nut from the relative drain tap (Fig. 19);
- loosen the nut on the DHW outlet pipe on the storage boiler.

24. DHW EXPANSION VESSEL (AVAILABLE ON REQUEST)

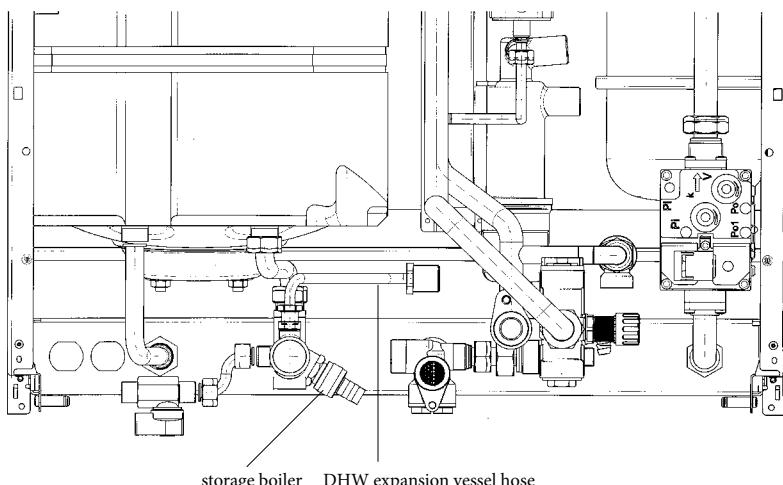


Figure 19

If:

- the pressure of the water supply or lifting system is such as to require the installation of a pressure reducer (pressure higher than 4 bar)
- a non-return valve is fitted to the water supply line
- the water supply network is insufficient for the expansion of the water contained in the storage boiler and it is necessary to use the DHW expansion vessel.

Expansion vessel kit comprising:

- 1 stainless steel expansion vessel;
- 1 support for expansion vessel;
- 1 connection hose.

tip

For the efficient operation of the expansion vessel, the pressure of the water supply must be lower than 4 bar. If it is not, install a pressure reducer. Adjust the pressure reducer to obtain a water supply pressure less than 4 bar.

25. ANNUAL SERVICING

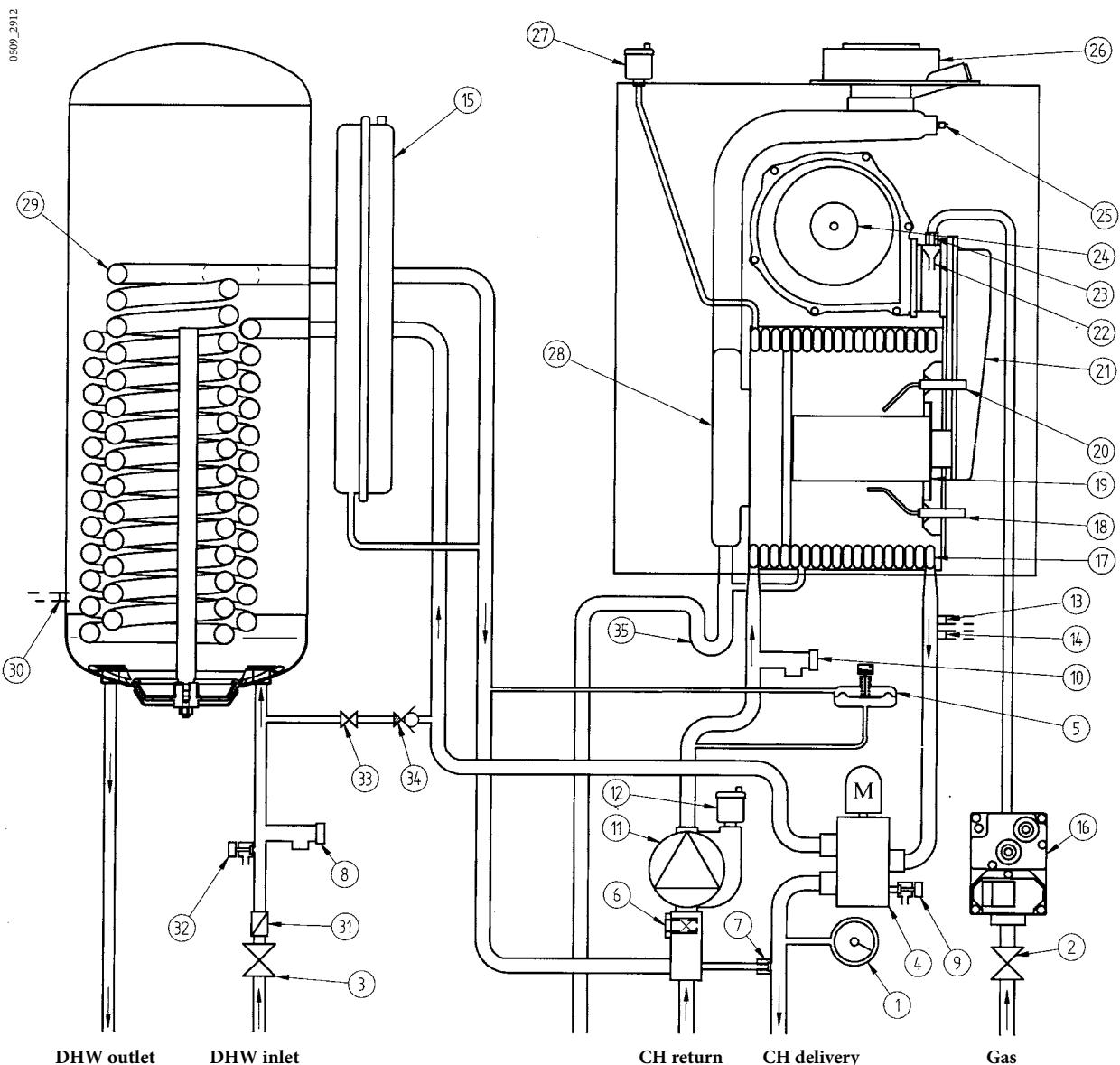
To optimise boiler efficiency, carry out the following annual controls:

- check the appearance and airtightness of the gaskets of the gas and combustion circuits;
- check the state and correct position of the ignition and flame-sensing electrodes;
- check the state of the burner and make sure it is firmly fixed;
- check for any impurities inside the combustion chamber. Use a vacuum cleaner to do this;
- check the gas valve is correctly calibrated;
- check the pressure of the heating system;
- check the pressure of the expansion vessel;
- check the fan works correctly;
- make sure the flue and air ducts are unobstructed;
- check for any impurities inside the siphon fitted on certain boilers;
- check the magnesium anode, where present, for boilers fitted with storage boilers.

WARNINGS

**Before commencing any maintenance operations, make sure the boiler is disconnected from the power supply.
Afterwards, move the knobs and/or operating parameters of the boiler to their original positions.**

26. CIRCUIT DIAGRAM



Legend:

- | | |
|--|------------------------------|
| 1 gas tap pressure gauge | 18 flame detection electrode |
| 2 gas tap | 19 burner |
| 3 DHW supply tap | 20 ignition electrode |
| 4 three-way valve | 21 air-gas blend manifold |
| 5 differential hydraulic pressure switch | 22 mixer with venturi tube |
| 6 heating return filter | 23 gas diaphragm |
| 7 automatic by-pass | 24 fan |
| 8 safety valve on DHW circuit 8 bar | 25 fumes thermostat |
| 9 boiler drain tap | 26 coaxial connector |
| 10 safety valve on heating circuit 3 bar | 27 automatic vent valve |
| 11 pump with air separator | 28 fumes collector |
| 12 automatic vent valve | 29 DHW exchanger |
| 13 NTC heating probe | 30 storage boiler NTC probe |
| 14 safety thermostat | 31 flow adjuster |
| 15 expansion vessel | 32 storage boiler drain tap |
| 16 gas valve | 33 boiler filling tap |
| 17 water-fumes exchanger | 34 check valve |
| | 35 condensate drain |

Figure 20

27. ILLUSTRATED WIRING DIAGRAM

0305_1204

CABLE COLOURS

C = Light blue

M = Brown

N = Black

R = Red

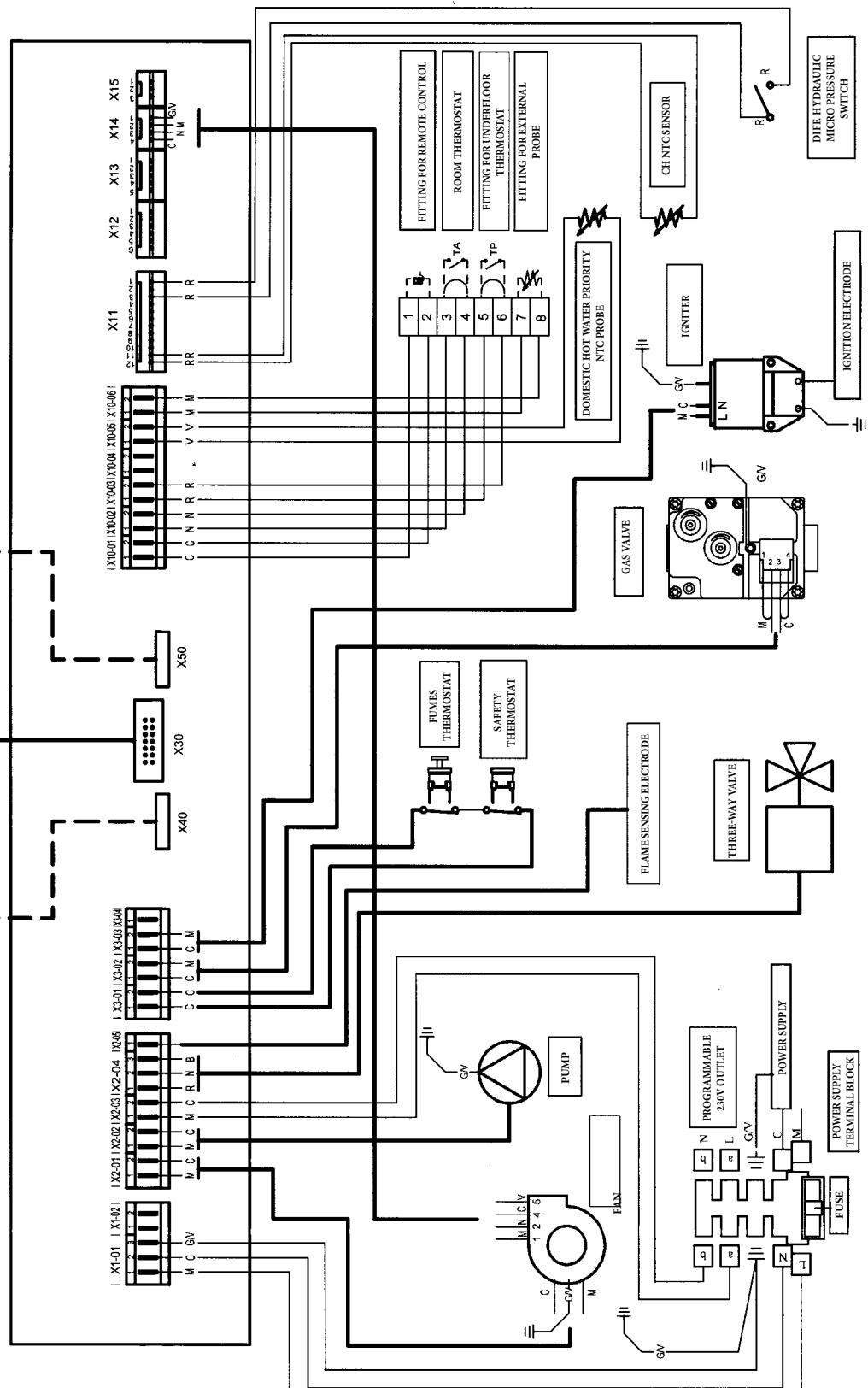
G/V = Yellow/Green

B = White

OCI 420

DISPLAY

AGU 2.500



28. TECHNICAL SPECIFICATIONS

BOILER MODEL NOVADENS BOYLER

Cat.		240 II2H3P
Rated heat capacity for DHW system.	kW	24,7
Rated heat capacity for heating system.	kW	20,5
Reduced heat input	kW	7
Rated heat power for DHW system	kW	24
	kcal/h	20.640
Rated heat power for heating system 75/60°C	kW	20
	kcal/h	17.200
Rated heat power for heating system 50/30°C	kW	21,6
	kcal/h	18.580
Reduced heat power 75/60°C	kW	6,8
	kcal/h	5.850
Reduced heat power 50/30°C	kW	7,4
	kcal/h	6.365
Efficiency according to Directive 92/42/EEC	—	★★★★
Max. pressure in central heating system	bar	3
Capacity of expansion vessel	l	7,5
Capacity of storage boiler	l	60
Pressure of expansion vessel	bar	0,5
Max. pressure in DHW system	bar	8
DHW output at $\Delta T=25$ °C	l/min	13,8
DHW output at $\Delta T=35$ °C	l/min	9,8
Specific output (*) "D"	l/min	15,6
Temperature range in heating system	°C	20÷80
Temperature range in DHW system	°C	35÷60
Type	—	C13 - C33 - C43 - C53 - C63 - C83 - B23
Diameter of concentric flue duct	mm	60
Diameter of concentric air duct	mm	100
Diameter of 2-pipe flue duct	mm	80
Diameter of 2-pipe air duct	mm	80
Max. mass flow of fumes	kg/s	0,012
Min. mass flow of fumes	kg/s	0,003
Max. temperature of fumes	°C	73
NOx class	—	5
Type of gas	—	G20
	—	G31
Natural gas supply pressure 2H	mbar	20
Propane gas supply pressure 3P	mbar	37
Power supply voltage	V	230
Input frequency	Hz	50
Rated electrical input	W	150
Net weight	kg	66
Dimensions:	height	mm
	width	mm
	depth	mm
Protection against humidity and water penetration (**)		IPX5D

(*) according to EN 625

(**) according to EN 60529

As Baxi s.p.a. constantly strives to improve its products, it reserves the right to modify the information contained in this document at any time and without prior notice. This document is issued purely for the sake of information and should not be considered as a contract with third parties.

Stimate Client,

Compania noastră consideră că noua centrală termică achiziționată va răspunde tuturor exigențelor dumneavoastră.

Achiziționarea unui produs WESTEN garantează îndeplinirea tuturor așteptărilor dumneavoastră: o bună funcționare și o utilizare simplă și rațională.

Vă recomandăm să nu lăsați deoparte aceste instrucțiuni înainte de a le fi citit în prealabil: acestea conțin informații utile pentru o exploatare corectă și eficientă a centralei dumneavoastră.

Fragmentele de ambalaj (pungi din plastic, polistiren, etc.) nu trebuie să fie lăsate la îndemâna copiilor, întrucât constituie potențiale surse de pericol.

Centralele noastre poartă marca CE, în conformitate cu cerințele de bază din următoarele Directive:

- Directiva Aparate cu Gaz 90/396/CEE
- Directiva Eficiență 92/42/CEE
- Directiva Compatibilitate Electromagnetică 2004/108/CEE
- Directiva Joasă Tensiune 2006/95/CE



INDEX

INSTRUCȚIUNI DESTINATE UTILIZATORULUI

1. Avertismente anterioare instalării	33
2. Avertismente anterioare punerii în funcțiune	33
3. Punerea în funcțiune a centralei	34
4. Umplerea instalației	40
5. Oprirea centralei termice	40
6. Oprirea de durată a instalației. Protecție împotriva înghețului	40
7. Înlocuirea gazului	40
8. Instrucțiuni de întreținere curentă	40

INSTRUCȚIUNI DESTINATE INSTALATORULUI

9. Avertismente generale	41
10. Avertismente anterioare instalării	41
11. Montarea centralei	42
12. Dimensiuni centrală termică	42
13. Dotări prezente în ambalaj	43
14. Instalarea conductelor de evacuare - admisie	43
15. Racordul la rețeaua electrică	47
16. Modalități de înlocuire a gazului	52
17. Setarea parametrilor centralei	54
18. Dispozitive de reglare și siguranță	55
19. Poziționarea electrodului de aprindere și detectare a flăcării	56
20. Controlul parametrilor de combustie	56
21. Activarea funcției de curățare a coșului	57
22. Caracteristici debit / diferență de nivel la placă	57
23. Evacuarea apei din boiler	57
24. Vas de expansiune circuit apă menajeră (accesoriu la cerere)	58
25. Întreținere anuală	58
26. Diagramă funcțională circuite	59
27. Diagramă cuplare conectori	60
28. Caracteristici tehnice	61



WESTEN S.p.A., una dintre cele mai mari companii din Europa în producția de echipamente termice și sanitare de uz casnic (centrale termice murale pe gaz, centrale termice de pardoseală și boilere electrice), a obținut certificarea CSQ în conformitate cu normele UNI EN ISO 9001.

Acest document certifică faptul că Sistemul de calitate folosit de WESTEN S.p.A. din Bassano del Grappa, unde a fost fabricată această centrală, corespunde celei mai severe dintre norme - UNI EN ISO 9001 - cu privire la toate fazele de organizare și la protagoniștii procesului de producție și distribuție.

1. AVERTISMENTE ANTERIOARE INSTALĂRII

Această centrală este destinată încălzirii apei la o temperatură inferioară celei de fierbere la presiune atmosferică. Aceasta trebuie să fie racordată la o instalăție de încălzire și la rețea de distribuție a apei calde menajere, compatibilă cu prestațiile și puterea sa.

Înainte de racordarea centralei, efectuată de către personal calificat profesional este necesară efectuarea următoarelor operațiuni:

- a) Spălarea atentă a tuturor țevilor instalăției, în vederea îndepărțării eventualelor reziduuri.
- b) Efectuarea unei verificări pentru a afla dacă centrala este proiectată pentru a funcționa cu tipul de gaz disponibil. Acest lucru este indicat pe instrucțiunile de pe ambalaj și pe placă tipologică a aparatului.
- c) Efectuarea unui control al coșului de fum pentru a verifica dacă acesta are un tiraj corespunzător, să nu prezinte ștrangulări și să nu fie introduse în horn conducte de evacuare de la alte aparate, cu excepția cazului în care acesta este realizat pentru a servi mai multor utilizări, potrivit normelor specifice și dispozițiilor în vigoare.
- d) Efectuarea unui control pentru a vă asigura că, în cazul racordurilor la hornuri preexistente, acestea au fost curățate perfect întrucât reziduurile, desprinzându-se de pe pereti în timpul funcționării, ar putea împiedica circulația fumului.

1. Circuit de apă menajeră:

- 1.1. Dacă duritatea apei depășește valoarea de 20 °F (1 °F = 10 mg de carbonat de calciu la litru de apă) se prescrie instalarea unui dozator de polifosfați sau a unui sistem cu efect identic, care să corespundă normativelor în vigoare.
- 1.2. Este necesară efectuarea unei spălări minuțioase a instalăției după instalarea aparatului și înainte de utilizarea sa.

2. Circuit de încălzire

2.1. instalație nouă:

Înainte de instalarea centralei, instalăția trebuie să fie curățată corespunzător, în scopul îndepărțării reziduurilor rămase de la filetări, sudări și eventuali solvenți, utilizând produse adecvate disponibile pe piață, fără acid și nealcaline, care să nu atace metalele, părțile din plastic și cauciuc. Produsele recomandate pentru curățare sunt: SENTINEL X300 sau X400 și FERNOX Regenerator pentru instalăriile de încălzire. Pentru utilizarea acestor produse urmați cu atenție instrucțiunile oferite odată cu produsele.

2.2. instalație existentă:

Înainte de instalarea centralei instalăția trebuie să fie complet golită și curățată corespunzător de murdărie și impurități utilizând produsele adecvate disponibile pe piață menționate la punctul 2.1. Pentru protejarea instalăției de incrustații este necesară utilizarea produselor inhibitoare cum ar fi SENTINEL X100 și FERNOX Protector pentru instalăriile de încălzire. Pentru utilizarea acestor produse urmați cu atenție instrucțiunile oferite odată cu produsele. Amintim faptul că prezența unor depuneri în instalăția de încălzire cauzează probleme funcționale centralei (ex. supraîncălzire și zgomote la nivelul schimbătorului de căldură).

Nerespectarea acestor avertismente atrage după sine pierderea garanției aparatului.

2. AVERTISMENTE ANTERIOARE PUNERII ÎN FUNCȚIUNE

Prima aprindere trebuie să fie efectuată de Serviciul de Asistență Tehnică autorizat care va trebui să verifice următoarele:

- a) Ca datele de pe placă tipologică să corespundă cu cele ale rețelelor de alimentare (cu energie electrică, apă, gaz).
- b) Ca instalarea să fie conformă normativelor în vigoare.
- c) Ca racordarea electrică să fi fost efectuată regulamentar la o rețea cu împământare.

Nerespectarea celor de mai sus atrage după sine pierderea garanției.

Înainte de punerea în funcțiune, îndepărtați pelicula protectoare de pe centrală. Nu utilizați în acest scop instrumente sau materiale abrazive întrucât ar putea deteriora suprafetele vopsite.

3. PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE A CENTRALEI

Pentru o aprindere corectă, procedați ca mai jos:

- 1) alimentați centrala cu energie electrică;
- 2) deschideți robinetul de gaz;
- 3) respectați instrucțiunile furnizate în continuare referitoare la reglajele ce trebuie efectuate la panoul de comandă al centralei.

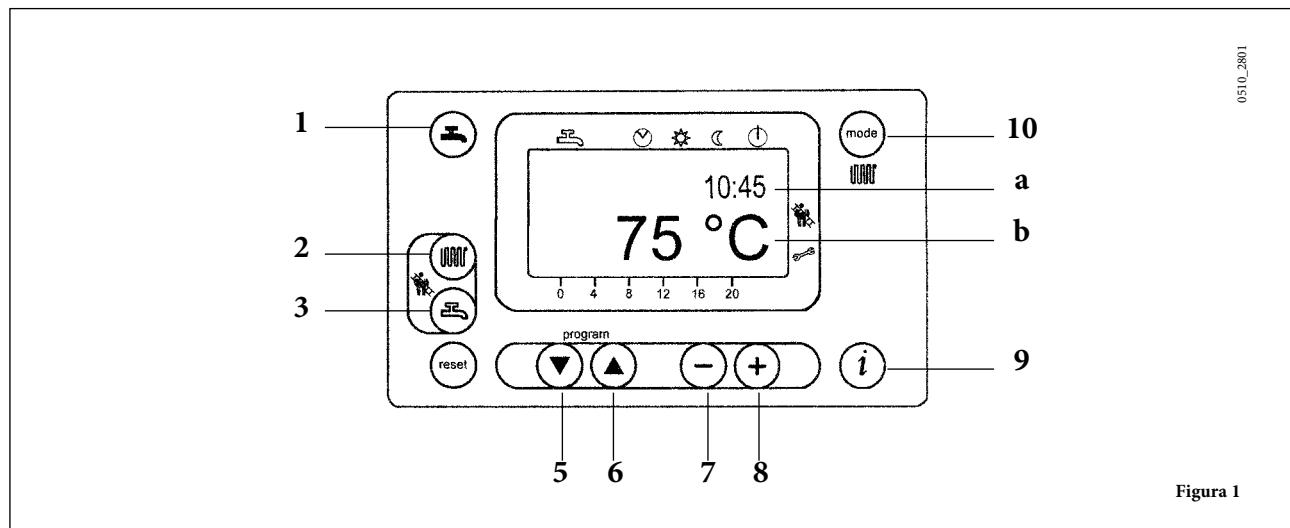


Figura 1

LEGENDĂ TASTE

- Tastă funcționare mod apă menajeră on/off
- Tasta de reglare a temperaturii apei din circuitul de încălzire
- Tastă de reglare a temperaturii în circuitul de apă menajeră
- Tasta de resetare (reinițializare)
- Tastă acces și derulare programe
- Tastă acces și derulare programe
- Tastă de reglare a parametrilor (micșorare a valorii)
- Tastă de reglare a parametrilor (creștere a valorii)
- Tastă de vizualizare a informațiilor
- Tastă de setare a modalității de încălzire

LEGENDĂ SIMBOLURI PE AFIȘAJ

- Funcționare în modul apă menajeră
- Funcționare în modul încălzire
- Funcționare automată
- Funcționare în mod manual la temperatura maximă setată
- Funcționare în mod manual la temperatură redusă
- Standby (stins)
- Temperatură externă
- Prezență flacără (arzător aprins)
- Prezență anomalie resetabilă
- a)** Afisaj PRINCIPAL
- b)** Afisaj SECUNDAR

3.1 DESCRIERE TASTE

(2) Apasând această tastă, este posibilă setarea temperaturii apei din turul instalației de încălzire, conform descrierii de la paragraful 3-3.

(3) Apasând această tastă, este posibilă setarea temperaturii apei menajere, conform descrierii de la paragraful 3-4.

(10) Tastă de funcționare în mod încălzire.

Apasând tastă este posibilă activarea a patru modalități de funcționare a centralei în modul de încălzire; aceste modalități sunt identificate prin vizualizarea, pe afișaj, a unei liniuțe negre sub simbolul corespunzător, după cum este arătat în continuare:

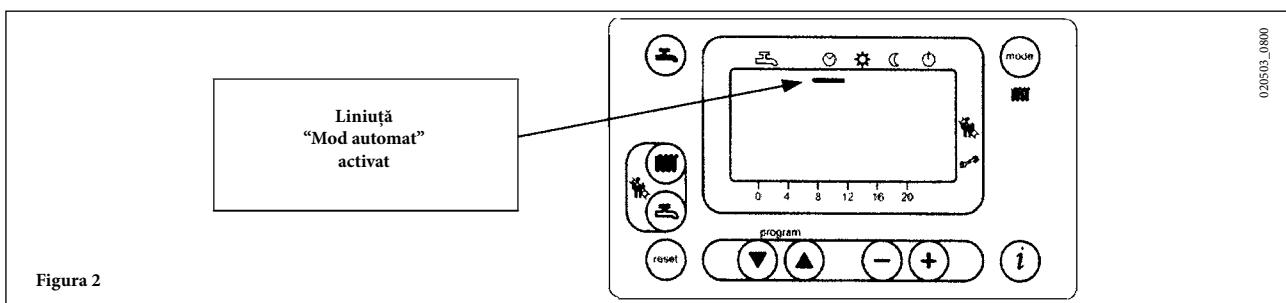


Figura 2

a) **Funcționare automată.** Funcționarea centralei este supusă programului orar după cum este descris în paragraful 3-5.1: "Program orar zilnic al funcționării în modul încălzire";

b) **funcționare în mod manual la temperatură maximă setată.** Centrala se aprinde indiferent de programul orar setat. Temperatura de funcționare este cea setată cu ajutorul tastei (paragraf 3-3 : "Reglarea temperaturii maxime de încălzire");

c) **funcționare în mod manual la temperatură redusă.** Temperatura de funcționare este cea setată la paragraful 3-6: "reglarea temperaturii reduse de încălzire".

Trecerea manuală din pozițiile a) și b) în poziția c) presupune stingerea arzătorului și oprirea pompei după timpul de postcirculare (valoarea setată din fabrică este de 3 minute).

d) **standby.** Centrala nu funcționează în mod încălzire, rămâne activată funcția antigel.

(1) **Tastă funcționare în modul apă menajeră on/off.** Prin apăsarea acestei taste este posibilă activarea sau dezactivarea acestei funcții care este identificată prin vizualizarea, pe afișaj, a două liniuțe negre sub simbolul szimbólum alăt.

(4) **Tastă de Resetare** În caz de anomalie, menționată la paragraful 3-7 "Indicatoare de anomalie și reinicializare a centralei", este posibilă restabilirea funcționării aparatului apăsând pe această tastă timp de cel puțin două secunde.

În cazul în care se apasă această tastă când nu există o anomalie, pe afișaj apare semnalul "E153", este necesară reapăsarea acestei taste (timp de cel puțin două secunde) pentru a restabili funcționarea.

(9) **Tastă informații.** Apasând în continuare această tastă este posibilă vizualizarea următoarelor informații :

- temperatura (°C) apei în circuitul de apă menajeră ()
- temperatura (°C) exterioră () ; funcționează numai cu sondă externă racordată.

Apăsați una din cele două taste pentru a ieși sau reveni din / la meniul principal.

3.2 SETAREA OREI

- a) Apăsați pe una din cele două taste $\downarrow \uparrow$ pentru a accesa funcția de programare ; pe afișaj apare litera P însorită de un număr (linie de programare);

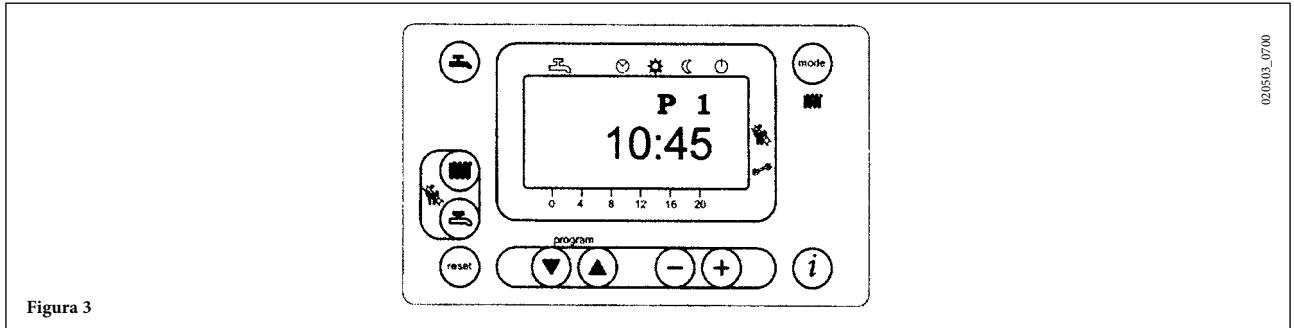


Figura 3

- b) apăsați pe tastele $\downarrow \uparrow$ până la apariția literei P1 corespunzătoare orei de setat;
c) apăsați tastele $\ominus \oplus$ pentru a regla ora, pe afișaj litera P va începe să clipească;
d) apăsați tasta i pentru a memora și termina programarea;

3.3 REGLAREA TEMPERATURII MAXIME DE ÎNCĂLZIRE

- Apăsați tasta mode (2- figura 1) pentru a seta temperatura de încălzire a apei;
- apăsați tastele $\ominus \oplus$ pentru a seta temperatura dorită;
- apăsați una din tastele mode (1 sau 10 - figura 1) pentru memorizare și revenire la meniul principal.

N.B. – Cu sonda externă racordată, cu ajutorul tastei mode (2 – figura 1) este posibilă translația curbei de încălzire. Apăsați tastele $\ominus \oplus$ pentru a diminua sau mări temperatura ambiantă a încăperii ce trebuie încălzită.

3.4 REGLAREA TEMPERATURII APEI ÎN CIRCUITUL DE APĂ MENAJERĂ

- Apăsați tasta mode (3- figura 1) pentru a seta temperatura maximă a apei menajere;
- apăsați tastele $\ominus \oplus$ pentru a seta temperatura dorită;
- apăsați una din cele două taste mode (1 sau 10 - figura 1) pentru memorizare și revenire la meniul principal.

3.5 SETAREA PROGRAMULUI ZILNIC DE FUNCȚIONARE ÎN MODUL ÎNCĂLZIRE ȘI ÎN CEL DE APĂ MENAJERĂ

3-5.1 – Program orar zilnic de funcționare în modul încălzire

- Apăsați una din cele două taste $\downarrow \uparrow$ pentru a accesa funcția de programare;
 - a) apăsați aceste taste până la apariția literei P11 corespunzătoare orei de începere a programului;
 - b) apăsați tastele $\ominus \oplus$ pentru a regla ora;
- apăsați tasta \downarrow , pe afișaj apare litera P12 corespunzătoare orei de sfârșit al programului;
- repetați operațiunile descrise la punctele a și b până la cel de-al treilea și ultimul ciclu (linie de programare P16);
- apăsați tasta i pentru a memoriza și termina programarea.

3-5.2 - Program orar zilnic de funcționare în modul apă menajeră.

- În starea în care a fost furnizat aparatul, funcția apă menajeră este întotdeauna activată, în timp ce funcția de programare apă menajeră este dezactivată. Activarea acestui program este descrisă în capitolul 17 destinat instalatorului (parametru H91). În cazul activării efectuați setarea scalelor din program de la 31 la 36 , așa cum se descrie în paragraful 3-5.1.

3.6 REGLAREA TEMPERATURII REDUSE DE ÎNCĂLZIRE

- apăsați una din cele două taste pentru a accesa funcția de programare;
- apăsați aceleași taste până la apariția literei P5 corespunzătoare temperaturii de setat;
- apăsați tastele pentru a regla temperatura dorită.

Această funcție este activă când este activat modul de funcționare cu încălzire redusă sau când programul zilnic nu necesită căldură.

N.B – Cu sonda externă racordată, este posibilă setarea, cu ajutorul parametrului P5, a temperaturii minime a încăperii ce trebuie încălzită.

3.7 TABEL PARAMETRI SETABILI DE CĂTRE UTILIZATOR

Nr. parametru	Descriere parametru	Gyári értéke	tartomány
P1	Setarea orei zilei	-----	0...23:59
P5	Setarea temperaturii reduse în circuitul de încălzire (°C)	25	25..80
P11	Începerea primei faze a programului zilnic de încălzire automată	6:00	00:00...24:00
P12	Sfârșitul primei faze a programului zilnic de încălzire automată	22:00	00:00...24:00
P13	Începerea celei de-a doua faze a programului zilnic de încălzire automată	0:00	00:00...24:00
P14	Sfârșitul celei de-a doua faze a programului zilnic de încălzire automată	0:00	00:00...24:00
P15	Începerea celei de-a treia faze a programului zilnic de încălzire automată	0:00	00:00...24:00
P16	Sfârșitul celei de-a treia faze a programului zilnic de încălzire automată	0:00	00:00...24:00
P31	Începutul primei faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră (*)	0:00	00:00...24:00
P32	Sfârșitul primei faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră (*)	24:00	00:00...24:00
P33	Începerea celei de-a doua faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră (*)	0:00	00:00...24:00
P34	Sfârșitul celei de-a doua faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră (*)	0:00	00:00...24:00
P35	Începerea celei de-a treia faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră (*)	0:00	00:00...24:00
P36	Sfârșitul celei de-a treia faze a programului zilnic de funcționare în circuitul de apă menajeră	0:00	00:00...24:00
P45	Resetare programe zilnice circuit încălzire și apă menajeră (valori din fabrică). Apăsați simultan timp de aproximativ 3 secunde tastele pe afișaj apare numărul 1. Confirmați apasând una din cele două taste	0	0...1

(*) Parametrii de la P31 la P36 pot fi vizualizați numai dacă a fost activată programarea apei menajere descrisă în capitolul 17 destinat instalatorului (parametru H91).).

3.8 INDICATOARE DE ANOMALIE ȘI REINIȚIALIZARE A CENTRALEI

În caz de anomalie, pe afișaj este vizualizat un cod de semnalare cu iluminare intermitentă.

Pe afișajul principal (figura 1 a) apar indicatoarele de anomalie împreună cu simbolul  (figura 4).

Reinițializarea este posibilă cu ajutorul butonului de resetare  care trebuie apăsat timp de cel puțin două secunde.

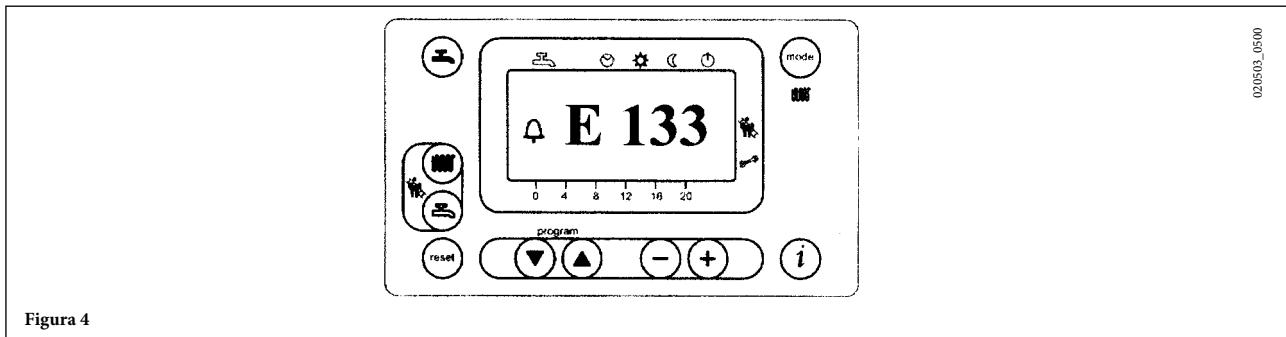


Figura 4

020503_0500

Pe afișajul secundar (figura 1 b) apar alternativ indicatoarele intermitente de anomalie și oră (figura 4.1). Nu este posibilă resetarea indicatoarelor de anomalie care apar pe afișajul secundar, întrucât trebuie mai întâi îndepărtată cauza care a declanșat intrarea indicatoarelor.

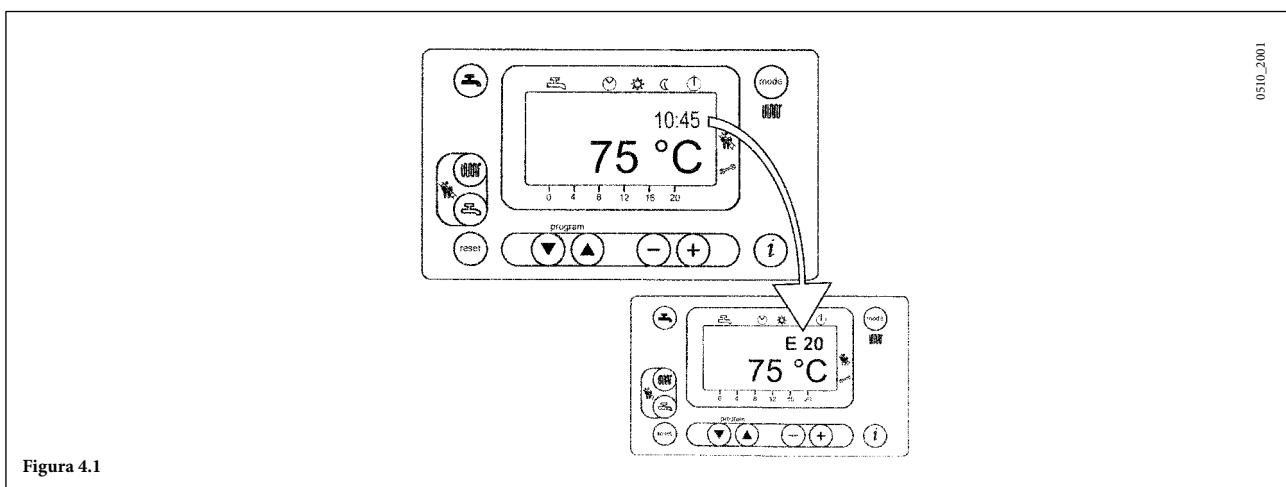


Figura 4.1

0510_2001

3.9 TABEL INDICATOARE ȘI ANOMALII

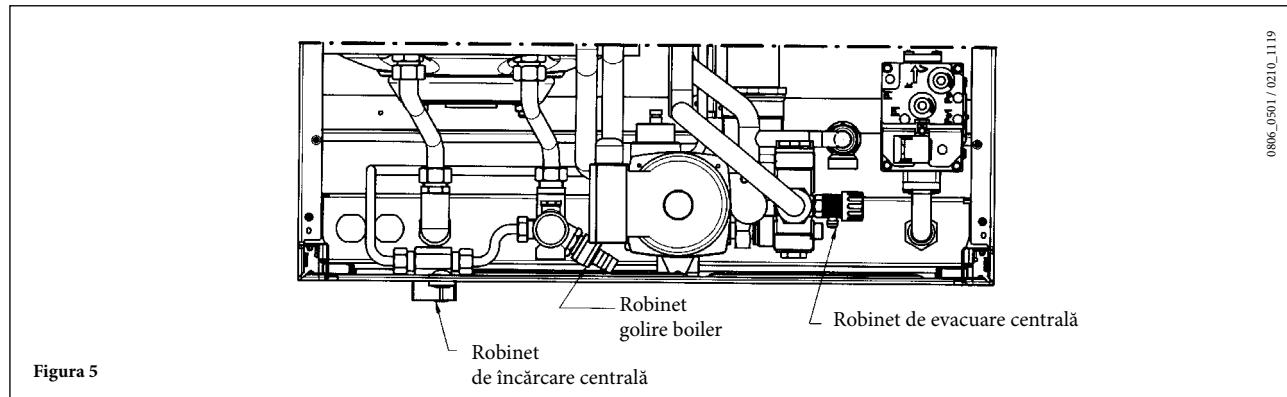
Cod anomalie	descriere anomalie	intervenție
E10	Senzor sondă externă defect	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E20	senzor ntc de tur defect	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E50	senzor sondă ntc apă menajeră defect	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E110	intrare în funcțiune a termostatului de siguranță sau fum	Apăsați tasta de resetare (aproximativ 2 secunde). În caz de intrare în funcțiune repetată a acestui dispozitiv, adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E128	Pierdere flacără în timpul funcționării (valoarea curentului de ionizare în afara limitelor de toleranță)	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E129	Viteză minimă ventilator în afara limitelor de toleranță	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E132	intrare în funcțiune a termostatului pentru instalații cu tiraj invers	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat
E133	lipsă gaz	Apăsați tasta de resetare (aproximativ 2 secunde). Dacă anomalia persistă adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E151	eroare internă cartelă centrală	Apăsați butonul de resetare dacă este prezent pe afișaj simbolul  în caz contrar deconectați centrala de la sursa electrică timp de 10 secunde. Dacă anomalia persistă, apelați la centrul de asistență tehnică autorizat. Verificați poziția electrozilor de aprindere (capitolul 19).
E153	a fost apăsată fără motiv tasta de resetare	Apăsați din nou tasta (aproximativ 2 secunde)
E154	eroare internă cartelă centrală	Apăsați tasta de resetare (aproximativ 2 secunde) și apăsați-o din nou când apare indicatorul E153.
E160	prag viteză ventilator neatins	Adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.
E164	lipsă consens presostat diferențial hidraulic	Verificați dacă presiunea instalăției este cea prescrisă. A se vedea capitolul referitor la umplerea instalăției. Dacă anomalia persistă, adresați-vă centrului de asistență tehnică autorizat.

Toate anomaliiile sunt vizualizate în ordinea importanței; dacă apar în același timp mai multe anomalii, prima vizualizată este cea cu cea mai mare prioritate. După îndepărțarea cauzei primei anomalii va fi vizualizată cea de-a doua și aşa mai departe.
În cazul în care o anumită anomalie apare frecvent, adresați-vă Serviciului de Asistență Tehnică autorizat.

4. UMPLEAREA INSTALAȚIEI

IMPORTANT: Verificați periodic ca presiunea, indicată pe manometru, atunci când instalația este rece, să fie de 1 - 1,5 bar. În caz de suprapresiune, deschideți robinetul de evacuare al centralei. În caz de presiune joasă, deschideți robinetul de încărcare al centralei (figura 5).

Se recomandă ca deschiderea acestor robinete să fie efectuată foarte lent, pentru a îlesni evacuarea aerului. Dacă se constată scăderi frecvente de presiune, solicitați intervenția Serviciului de Asistență Tehnică autorizat.



Centrala este dotată cu un presostat diferențial hidraulic care, în caz de blocare a pompei sau de lipsă a apei, nu permite funcționarea centralei.

5. OPRIREA CENTRALEI TERMICE

Pentru a opri centrala este necesară debranșarea aparatului de la energia electrică.

6. OPRIREA DE DURATĂ A INSTALAȚIEI. PROTECȚIA ÎMPOTRIVA ÎNGHEȚULUI

Se recomandă evitarea golirii întregii instalații de încălzire întrucât schimburile de apă au ca efect și depunerile de calcar inutile și dăunătoare în interiorul centralei și a corpurilor de încălzire.

Dacă pe timp de iarnă instalația termică nu este folosită, și în cazul pericolului de îngheț, se recomandă amestecarea apei din instalație cu soluții anticongelante adecvate, destinate întrebuințării speciale (ex. glicol propilenic asociat cu inhibitori ai incrustațiilor și coroziunii).

Unitatea electronică a centralei este prevazută cu o funcție "antigel" care, la o temperatură a apei din turul instalației mai mică de 5 °C, face să funcționeze arzătorul până la atingerea în tur a unei valori de 30 °C.

Această funcție este operativă dacă:

- * centrala este alimentată cu energie electrică;
- * există gaz;
- * presiunea instalației este cea prescrisă;
- * centrala nu este blocată.

7. ÎNLOCUIREA GAZULUI

Centralele pot funcționa fie cu gaz metan, fie cu gaz GPL.

În cazul în care se dovedește a fi necesară transformarea, va trebui să apelați la Serviciul de Asistență Tehnică autorizat.

8. INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE CURENTĂ

Pentru a asigura centralei o eficiență absolută de funcționare și siguranță este necesar, la sfârșitul fiecărui sezon, să solicitați Serviciului de Asistență Tehnică autorizat să verifice centrala.

O întreținere atentă va contribui întotdeauna la economisirea cheltuielilor de exploatare a centralei.

Curățarea externă a aparatului nu trebuie să fie efectuată cu substanțe abrazive, agresive și/sau ușor inflamabile (ex. benzină, alcool, etc.) și, în orice caz, trebuie să fie efectuată când aparatul este dezactivat (vezi capitolul 5 închiderea centralei).

9. AVERTISMENTE GENERALE

Notele și instrucțiunile tehnice care urmează sunt adresate instalatorilor, pentru a le da posibilitatea efectuării unei instalări perfecte. Instrucțiunile referitoare la aprinderea și utilizarea centralei sunt oferite în partea destinată utilizatorului. Instalarea, întreținerea și exploatarea instalațiilor de uz casnic cu gaz trebuie efectuate de personal calificat, potrivit normelor în vigoare. Pe lângă acestea, trebuie avut în vedere:

- Centrala poate fi utilizată cu orice tip de placă convectoare, radiator, termoconvector, alimentate la două tuburi sau la unul singur. Secțiunile din circuit vor fi, în orice caz, calculate după metode normale, ținând cont de caracteristica debit - diferență de nivel disponibilă la placă și prezentată în capitolul 22.
- Fragmentele de ambalaj (pungi din plastic, polistiren, etc.) nu trebuie să fie lăsate la îndemâna copiilor, întrucât constituie potențiale surse de pericol.
- Prima aprindere trebuie să fie efectuată de Serviciul de Asistență Tehnică autorizat, prezentat în foaia anexată.

Nerespectarea celor de mai sus atrage după sine pierderea garanției.

10. AVERTISMENTE ANTERIOARE INSTALĂRII

Această centrală este destinată încălzirii apei la o temperatură inferioară celei de fierbere la presiune atmosferică. Aceasta trebuie să fie racordată la o instalație de încălzire și la o rețea de distribuție a apei calde menajere, compatibilă cu prestațiile și puterea sa.

Înainte de racordarea centralei este indispensabil să efectuați următoarele:

- a) O verificare pentru a vă asigura că centrala este proiectată pentru funcționarea cu tipul de gaz disponibil. Acest lucru este indicat pe instrucțiunile de pe ambalaj și pe placă tipologică a aparatului.
- b) Efectuarea unui control al coșului de fum pentru a verifica dacă acesta are un tiraj corespunzător, să nu prezinte ștrangulări și să nu fie introduce în horn conducte de evacuare de la alte aparate, cu excepția cazului în care acesta este realizat pentru a servi mai multor utilizări, potrivit Normelor specifice și dispozițiilor în vigoare.
- c) Efectuarea unui control pentru a vă asigura că, în cazul racordurilor la hornuri preexistente, acestea au fost curățate perfect întrucât reziduurile, desprinzându-se de pe pereți în timpul funcționării, ar putea împiedica circulația fumului.

Pe lângă acestea este indispensabil, în scopul păstrării unei funcționări corecte și garanției aparatului, să respectați următoarele instrucțiuni:

1. Circuit apă menajeră:

dacă duritatea apei depășește valoarea de 20°F ($1^{\circ}\text{F} = 10 \text{ mg de carbonat de calciu la litru de apă}$) se prescrie instalarea unui dozator de polifosfați sau a unui sistem cu efect identic, care să corespundă normativelor în vigoare.

2. Circuit de încălzire

2.1. instalație nouă

înainte de montarea centralei, instalația trebuie să fie curățată corespunzător, în scopul îndepărțării reziduurilor rămase de la filetări, sudări și eventuali solvenți, utilizând produse adecvate disponibile pe piață.

2.2. instalație existentă:

înainte de instalarea centralei, instalația trebuie să fie curățată de murdărie și impurități utilizând produse adecvate disponibile pe piață.

În acest scop, trebuie să se utilizeze produse neacide și nealcaline, care să nu atace elementele metalice, din plastic și cauciuc (ex. SENTINEL X400 și X100) iar la utilizarea lor trebuie să se respecte instrucțiunile livrate împreună cu produsele.

Amintim faptul că prezența unor depuneri în instalația de încălzire cauzează probleme funcționale centralei (ex. supraîncălzire și zgomote la nivelul schimbătorului de căldură).

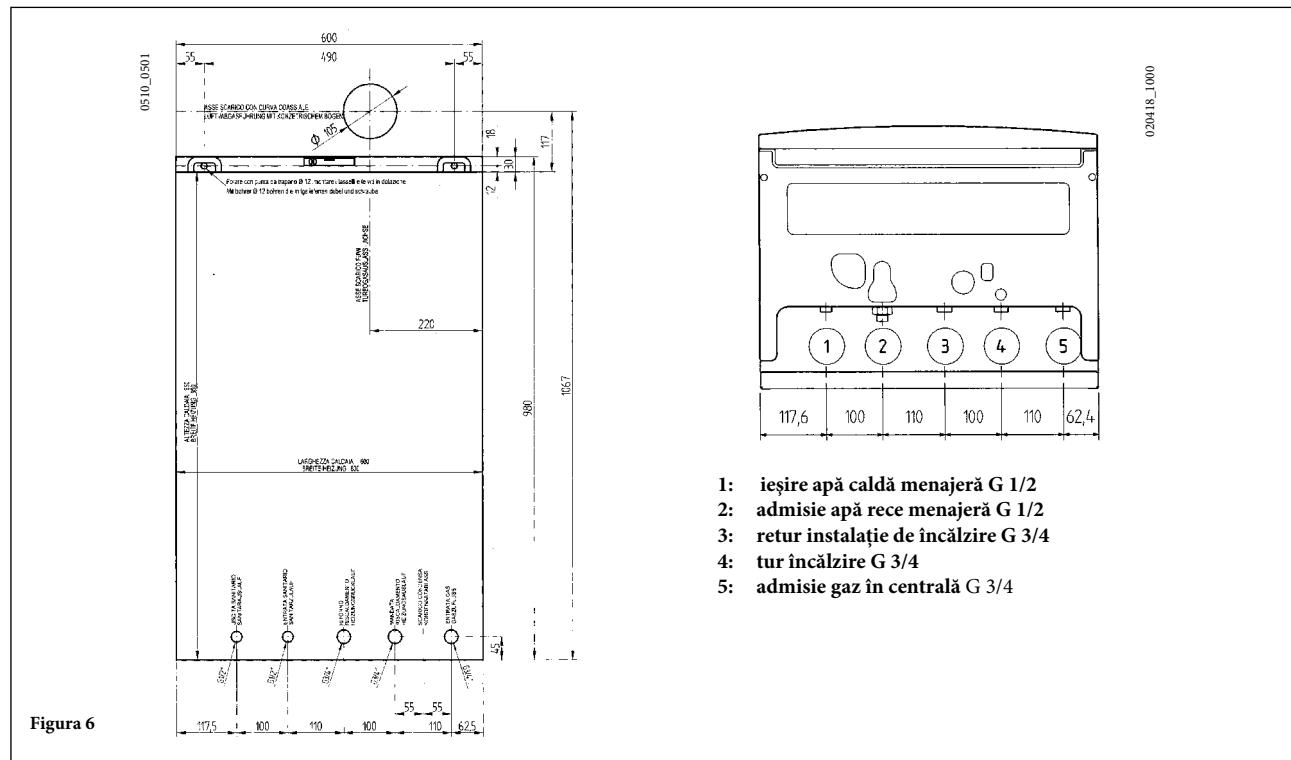
11. MONTAREA CENTRALEI

O dată stabilit locul de amplasare a centralei, montați dispozitivul de fixare în perete.

Montați instalația pornind de la poziția racordurilor de apă și gaz existente în partea inferioară a dispozitivului.

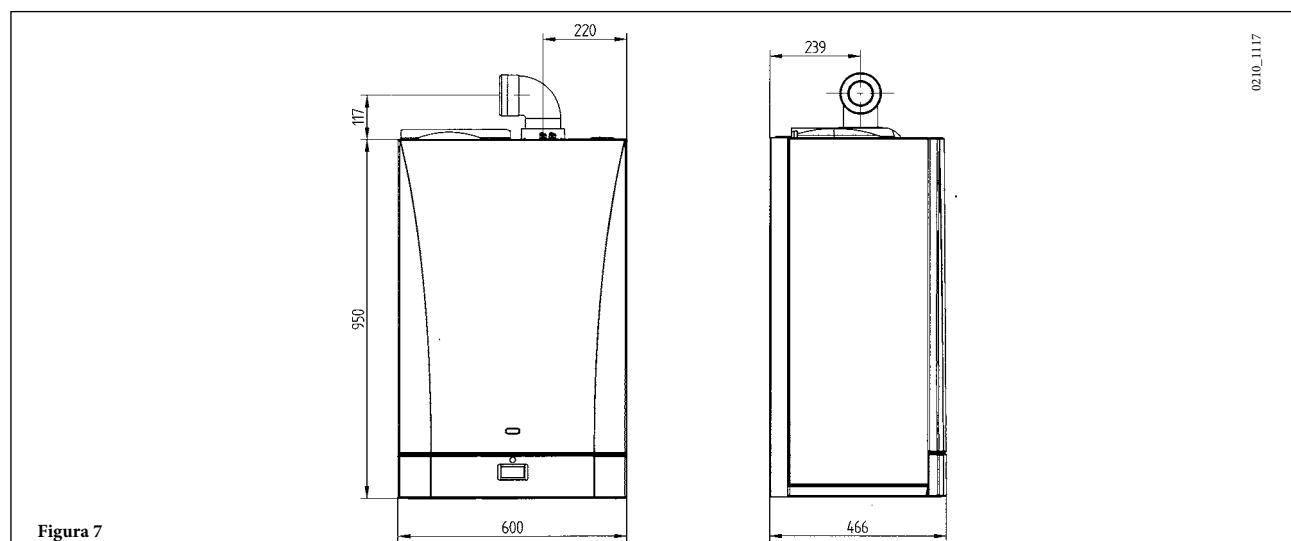
În cazul instalațiilor deja existente și în cazul efectuării unor înlocuiri se recomandă poziționarea la returnul centralei și în partea de jos a unui vas de decantare destinat colectării depunerilor sau reziduurilor prezente și după spălare și care în timp pot fi puse în circulație.

O dată fixată centrala în perete, efectuați racordarea la conductele de evacuare și admisie, livrate ca accesori, conform descrierii din capitolele următoare. Racordați sifonul la un orificiu de evacuare asigurând o înclinare continuă. Trebuie evitate conductele orizontale.



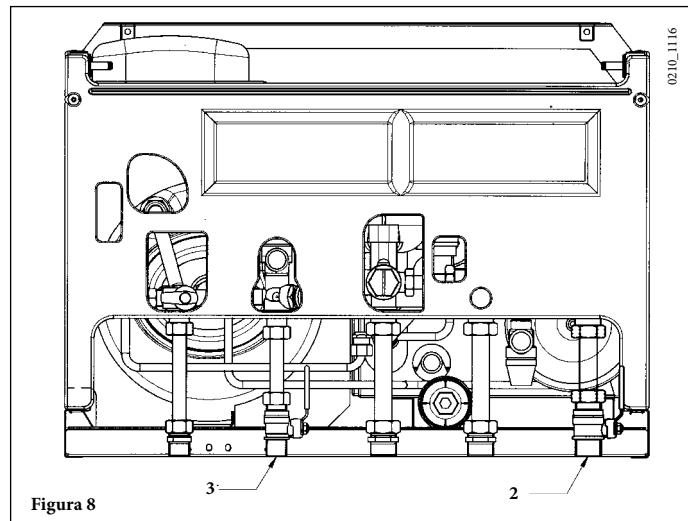
- 1: ieșire apă caldă menajeră G 1/2
- 2: admisie apă rece menajeră G 1/2
- 3: return instalație de încălzire G 3/4
- 4: tur încălzire G 3/4
- 5: admisie gaz în centrală G 3/4

12. DIMENSIUNI CENTRALĂ TERMICĂ



13. DOTĂRI PREZENTE ÎN AMBALAJ

- dispozitiv de fixare
- robinet de gaz (2)
- robinet admisie apă (3)
- garnituri de etanșare
- racorduri telescopice
- dibluri 8 mm și nipluri

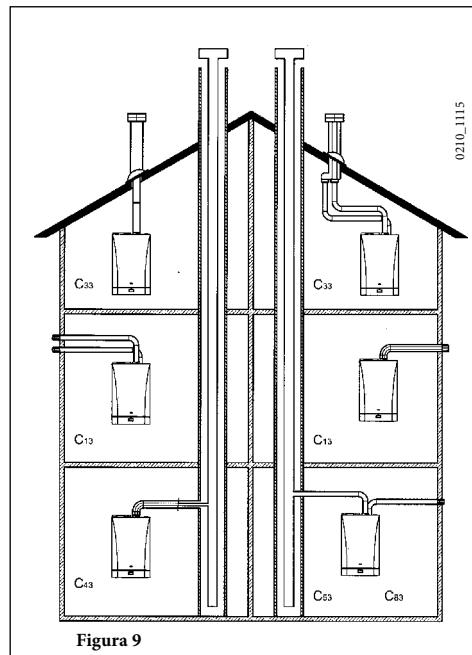


14. INSTALAREA CONDUCTELOR DE EVACUARE - ADMISIE

Instalarea centralei poate fi efectuată cu ușurință și flexibilitate, datorită accesoriilor livrate și descrise în continuare. La origine, centrala este concepută pentru racordarea la o conductă de evacuare – admisie de tip coaxial, vertical sau orizontal. Cu ajutorul accesoriului de dublare este posibilă utilizarea și a conductelor separate. În cazul instalării unor conducte de evacuare și admisie nelivrante de WESTEN S.p.A. este necesar ca acestea să fie certificate pentru tipul de utilizare și să aibă o pierdere de presiune de maxim 100 Pa.

Instrucțiuni pentru următoarele tipuri de instalări:

- C₁₃, C₃₃** Capetele de evacuare dublată trebuie prevăzute în interior cu un pătrat cu latura de 50 cm. Instrucțiuni detaliate sunt furnizate împreună cu fiecare accesoriu în parte
- C₅₃** Conductele de admisie a aerului comburant și de evacuare a produșilor de combustie nu trebuie poziționate pe pereti opuși edificiului.
- C₆₃** Pierderea maximă de presiune a conductelor nu trebuie să depășească 100 Pa. Conductele trebuie certificate pentru întrebuițarea specifică și pentru o temperatură mai mare de 100°C. Capătul final al coșului trebuie certificat potrivit Normei prEN 1856-1.
- C₄₃, C₈₃** Coșul sau hornul utilizat trebuie să fie potrivit pentru utilizare.



Tip de conducte	Lungime max. conducte de evacuare	Pentru fiecare cot de 90° instalat lungimea max se reduce cu	Pentru fiecare cot de 45° instalat lungimea max se reduce cu	Diametrul final al coșului	Diametrul conductei exterioare
coaxiale Ø 60/100 mm	10 m	1 m	0,5 m	100 mm	100 mm
separate verticale separate	15 m	0,5 m	0,25 m	133 mm	80 mm
orizontale	80 m	0,5 m	0,25 m	-	80 mm

... conductă de evacuare - admisie coaxială (concentrică)

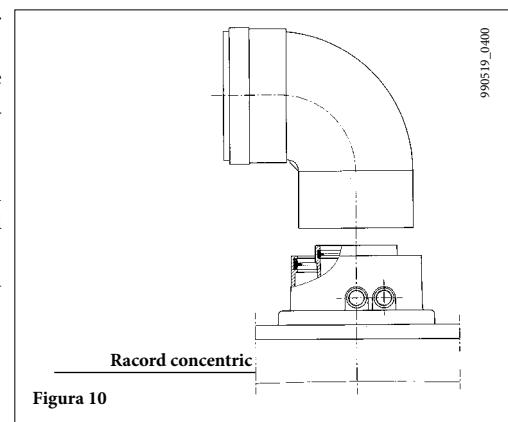
Acest tip de conductă permite evacuarea produșilor de combustie și admisia de aer comburant atât în exteriorul edificiului, cât și în hornurile de tip LAS.

Cotul coaxial de 90° permite racordarea centralei la conductele de evacuare - admisie în orice direcție, datorită posibilității de rotație la 360°. Acesta poate fi utilizat și ca racord suplimentar la conducta coaxială sau la cotul de 45°.

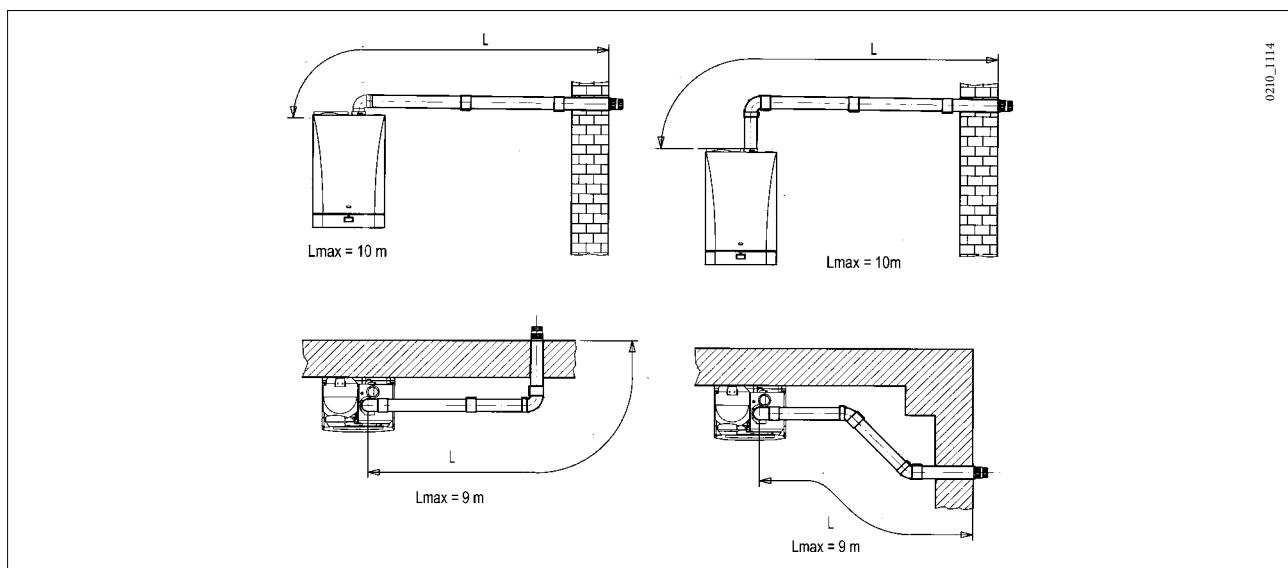
În caz de evacuare în exterior, conducta de evacuare-admisie trebuie să iasă din perete cel puțin 18 mm pentru a permite poziționarea rozetei din aluminiu și strângerea sa, în vederea evitării infiltrărilor de apă.

Înclinarea minimă spre centrală a acestor conducte trebuie să fie de 1 cm la metru lungime.

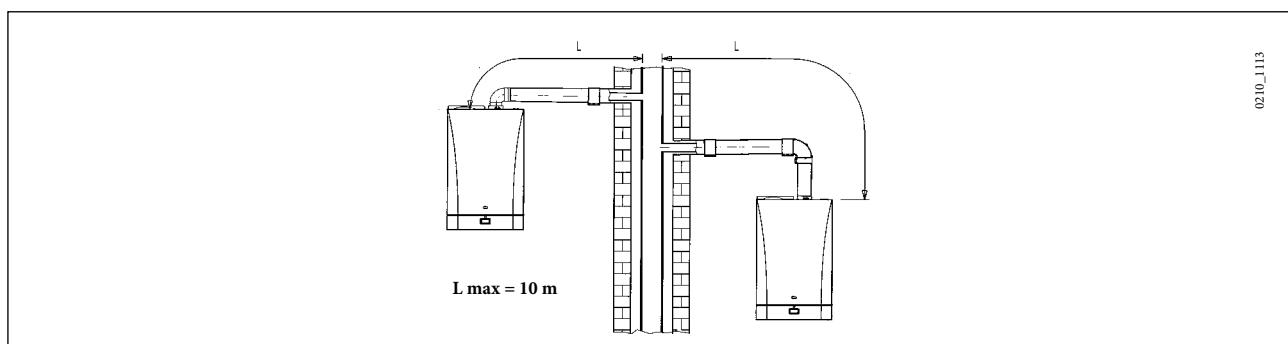
**Introducerea unui cot de 90° reduce lungimea totală a conductei cu 1 metru.
Introducerea unui cot de 45° reduce lungimea totală a conductei cu 0,5 metri.**



14.1 EXEMPLE DE INSTALARE CU CONDUCTE ORIZONTALE CU Ø 60/100 MM

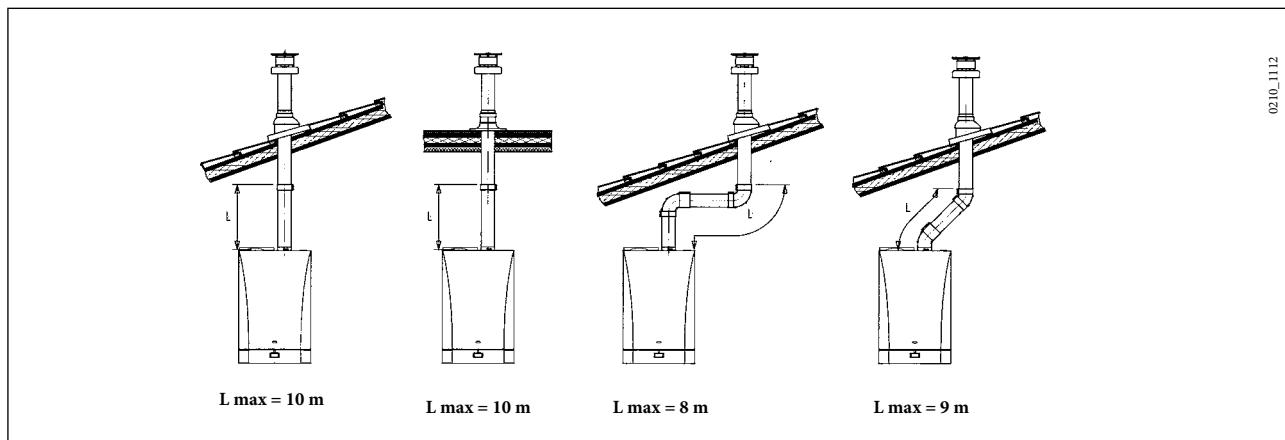


14.2 EXEMPLE DE INSTALARE CU HORNURI TIP LAS Ø 60/100 MM



14.3 EXEMPLE DE INSTALARE CU CONDUCTE VERTICALE CU Ø 60/100 MM

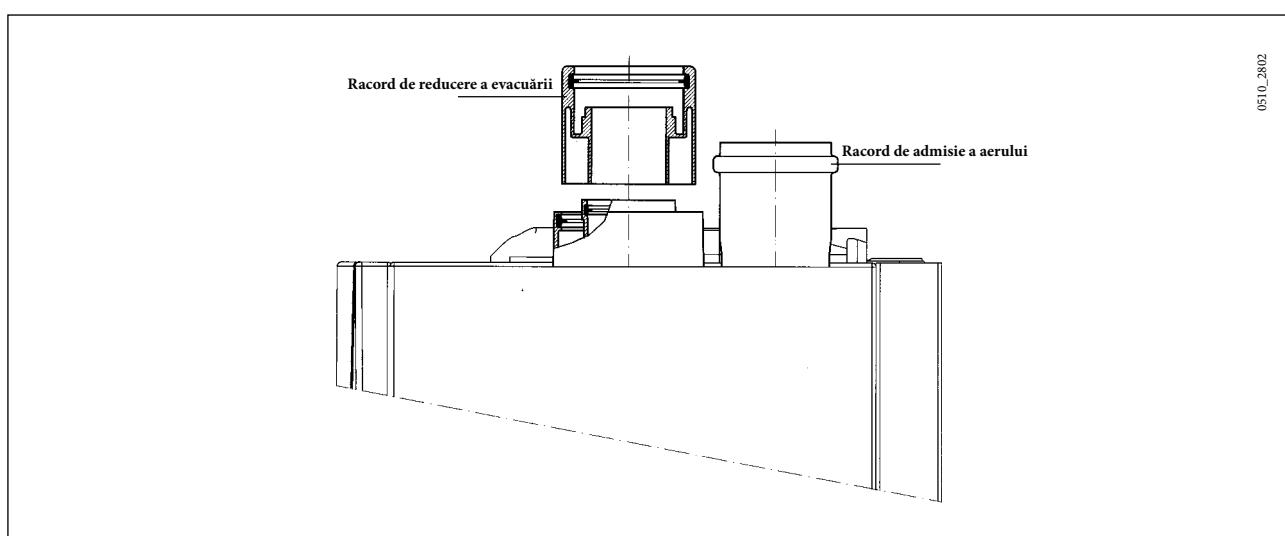
Instalarea poate fi efectuată atât în cazul acoperișului înclinat cât și în cazul acoperișului plan utilizând accesoriul coș și țigla adecvată cu dispozitiv de protecție disponibil la cerere.



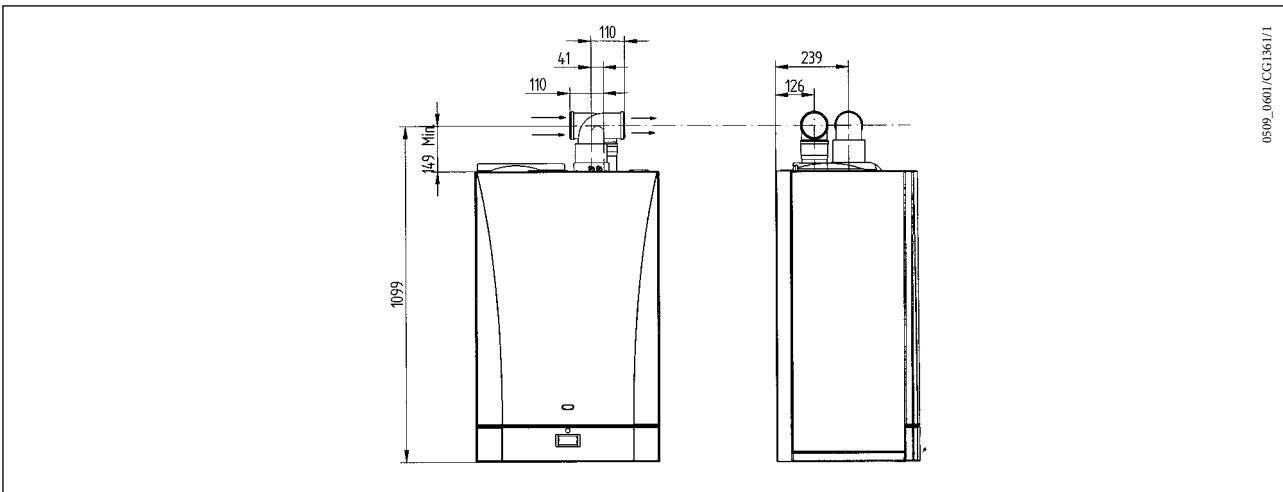
... conducte de evacuare-admisie separate

Acest tip de conductă permite evacuarea produșilor combustiei atât în afara edificiului, cât și în horuri. Admisia de aer comburant poate fi efectuată în zone diferite de cele de evacuare.

Accesoriul de dublare este alcătuit dintr-un racord de reducere a evacuării (100/80) și un racord de admisie a aerului. Garnitura și șuruburile racordului de admisie a aerului ce trebuie utilizate sunt cele scoase anterior din capac.



Cotul de 90° permite racordarea centralei la conductele de evacuare și de admisie în orice direcție, grație posibilității de rotație la 360°. Aceasta poate fi utilizat și ca un racord suplimentar la conductă sau la cotul de 45°.



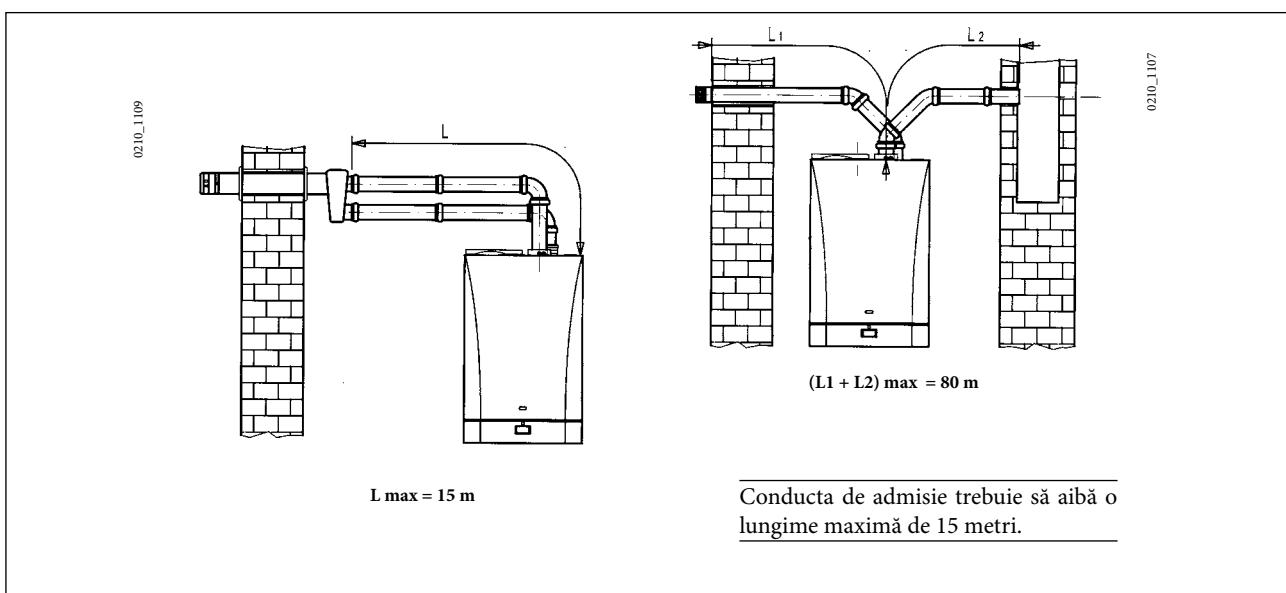
0509_0601/CG1361/1

Introducerea unui cot de 90° reduce lungimea totală a conductei cu 0,5 metri.

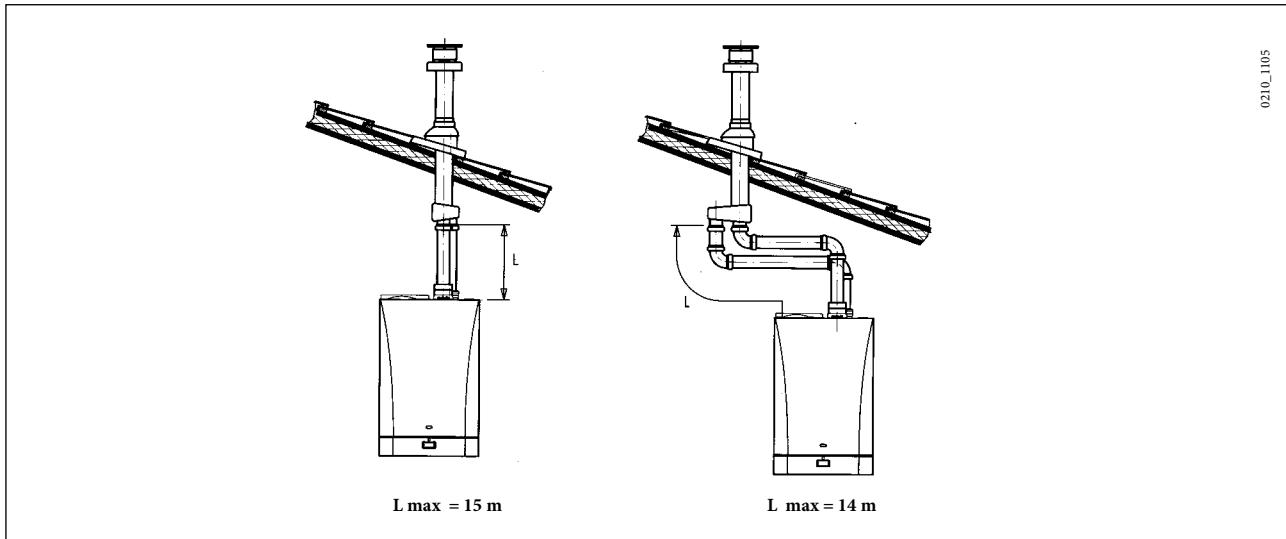
Introducerea unui cot de 45° reduce lungimea totală a conductei cu 0,25 metri.

14.4 EXEMPLE DE INSTALARE CU CONDUCTE SEPARATE ORIZONTALE

IMPORTANT - Înclinarea minimă, spre centrală, a conductei de evacuare trebuie să fie de 1 cm la metru lungime.
Asigurați-vă că conductele de evacuare și admisie a aerului sunt bine fixate în perete.



14.5 EXEMPLE DE INSTALARE CU CONDUCTE SEPARATE VERTICALE



IMPORTANT: conducta de evacuare a produșilor de combustie trebuie să fie izolată corespunzător, în punctele unde aceasta vine în contact cu pereți locuinței, utilizând un material izolant adecvat (de exemplu un strat de vată de sticlă). Pentru instrucțiuni mai detaliate cu privire la modalitățile de montare a accesoriilor, consultați instrucțiunile tehnice care însășesc accesoriile respective.

15. RACORDUL LA REȚEAUA ELECTRICĂ

Siguranța electrică a aparatului este asigurată numai când acesta este racordat corect la o instalatie de împământare eficientă, racordarea fiind efectuată conform Normelor de siguranță în vigoare privitoare la instalării (Legea nr. 46 din 5 martie 1990).

Centrala trebuie racordată electric la o rețea de alimentare de 230 V monofazică + împământare, cu ajutorul cablului cu trei fire aflat în dotare, respectând polaritatea Linie- Neutru.

Racordarea trebuie să fie efectuată prin intermediul unui întrerupător bipolar cu o deschidere a contactelor de cel puțin 3 mm. În cazul înlocuirii cablului de alimentare, trebuie să se utilizeze un cablu adecvat "HAR H05 VV-F" 3x0,75 mm² cu diametrul maxim de 8 mm.

Siguranța, de tip rapid de 2A, este încorporată în panoul de borne (extrageți suportul de culoare neagră al siguranței pentru a efectua verificarea și/sau înlocuirea.)

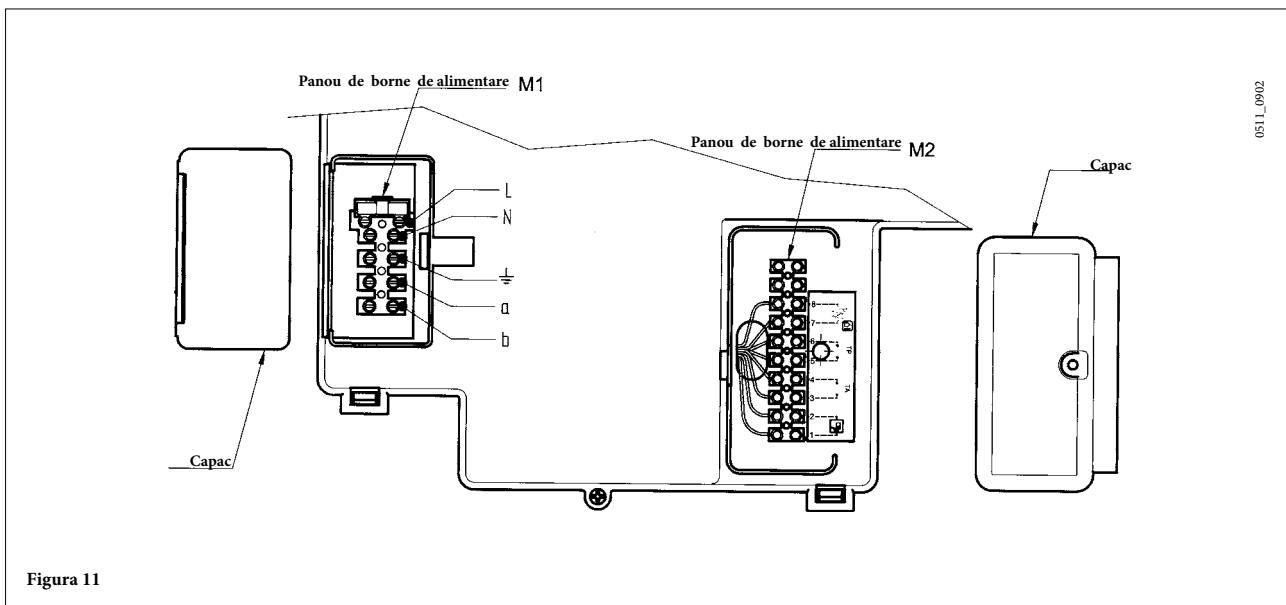


Figura 11

15.1 DESCRIEREA RACORDURILOR ELECTRICE LA CENTRALĂ

Rotiți spre partea de jos panoul de comandă și accedeți la bornele M1 și M2 destinate racordurilor electrice, îndepărând cele două capace de protecție (a se vedea figura 11).

Borne 1-2: conectarea regulatorului climatic SIEMENS model QAA73 livrat ca accesoriu. Nu este necesară respectarea polarității racordurilor. Capacul existent pe bornele 3-4 "TA" trebuie îndepărtat.

Pentru o instalare și o programare corecte, consultați instrucțiunile care însoțesc acest accesoriu.

Bornele 3-4: "TA" racordarea termostatului ambiental. Nu trebuie utilizate termostate cu rezistență anticipatoare. Verificați să nu existe tensiune la capetele celor două cabluri de conectare a termostatului.

Bornele 5-6: "TP" conectare termostat pentru instalație cu tiraj inversat (se găsește în comert). Verificați să nu existe tensiune la capetele celor două cabluri de conectare a termostatului.

Bornele 7-8: racordarea sondelor externe SIEMENS model QAC34 livrată ca accesoriu. Pentru o instalare corectă, citiți și instrucțiunile care însoțesc acest accesoriu.

Bornele 9-10: racordarea sondelor pentru circuit priorită apă menajeră livrată ca accesoriu, pentru racordarea centralelor, versiune monotermice, la un boiler extern.

Bornele a-b (230V): alimentare cu energie electrică a unei valve / pompe de zonă

Consultați instrucțiunile de la capitolul "Racordarea unei instalații pe zone".

15.2 CONECTAREA REGULATORULUI CLIMATIC QAA73

Regulatorul climatic SIEMENS model QAA73 (accesoriu la cerere) trebuie conectat la bornele 1-2 ale panoului de borne de alimentare M2 din figura 11. Capacul prezent pe bornele 3-4, prevăzut pentru conectarea unui termostat ambiental, trebuie îndepărtat.

Reglările temperaturii apei menajere și ale programului orar de funcționare în circuitul de apă menajeră trebuie efectuate cu ajutorul acestui dispozitiv. Programul orar al circuitului de încălzire trebuie setat pe QAA73, în caz de zonă unică sau în legătură cu zona controlată de același QAA73.

Programul orar al circuitului de încălzire a celorlalte zone poate fi setat direct de la panoul de comandă al centralei.

Pentru modalitățile de programare a parametrilor destinați utilizatorului, consultați instrucțiunile livrate cu regulatorul climatic QAA73.

IMPORTANT: în cazul unei instalații împărțite pe zone, este necesar ca parametrul 80 "inclinare HC2", ce poate fi setat pe regulatorul climatic QAA73, să fie **—.- dezactivat**.

- QAA73: parametri ce pot fi setați de instalator (service)

Apasând simultan cele două taste PROG timp de cel puțin 3 secunde, este posibilă accesarea listei parametrilor ce pot fi vizualizați și/sau setați de instalator. Apăsați una din aceste două taste pentru a schimba parametrul ce trebuie vizualizat sau modificat.

Apăsați tasta [+] sau [-] pentru a modifica valoarea vizualizată.

Apăsați din nou una din tastele PROG pentru a memoriza modificarea. Apăsați tasta de informații (i) pentru a ieși din programare.

În continuare sunt menționati numai parametrii utilizati în mod curent

Nº linie	Parametru	Interval	Valoare din fabrică
70	Înclinare HC1 Selectare curbă climatică "kt" a circuitului de încălzire	2.5...40	15
72	Tur Maxim HC1 Temperatură maximă din turul instalației de încălzire	25...85	85
74	Tipul edificiului	Ușor, Greu	Ușor
75	Compensație ambient Activare / dezactivare a influenței temperaturii ambiante. Dacă este dezactivată, trebuie să fie prezentă sonda externă.	în HC1 în HC2 în HC1+HC2 nimic	în HC1
77	Adaptarea automată a curbei climatice "kt" în funcție de temperatura ambientă.	Inactiv - activ	Activ
78	Optimizare pornire Max Anticipare maximă, față de programul orar, de pornire a centralei pentru optimizarea temperaturii din încăpere.	0...360 min	0
79	Optimizare stop Max Anticipare maximă, față de programul orar, de oprire a centralei pentru optimizarea temperaturii din încăpere.	0...360 min	0
80	Înclinare HC2	2.5...40 —.- = dezactivat	—.-
90	ACS setare temperatură redusă Temperatură minimă a apei menajere	10 sau 35...58	10 sau 35
91	Program ACS Alegerea tipului de program orar pentru circuitul de apă menajeră. 24 h/zi î = continuu activat PROG HC-1h = ca program încălzire HC1 mai puțin de o oră PROG HC = ca program de încălzire PROG ACS = program specific pentru Circuitul de apă menajeră (a se vedea și liniile de programare 30-36)	24 h/zi PROG HC-1h PROG HC PROG ACS	24 h/zi

- indicatoare de anomalii

În caz de anomalii, pe afișajul QAA73 apare simbolul luminos. Apăsând tastă de informații () este posibilă vizualizarea codului de eroare și descrierea anomaliei întâlnite (consultați tabelul de la paragraful 3.9).

15.3 RACORDAREA SONDEI EXTERNE

Sonda externă SIEMENS model QAC34 (accesoriu la cerere) trebuie conectată la bornele 7-8 de la panoul de borne M2 din figura 11. Modalitățile de setare a înclinării curbei climatice "kt" sunt diferite, în funcție de accesoriile racordate la centrală.

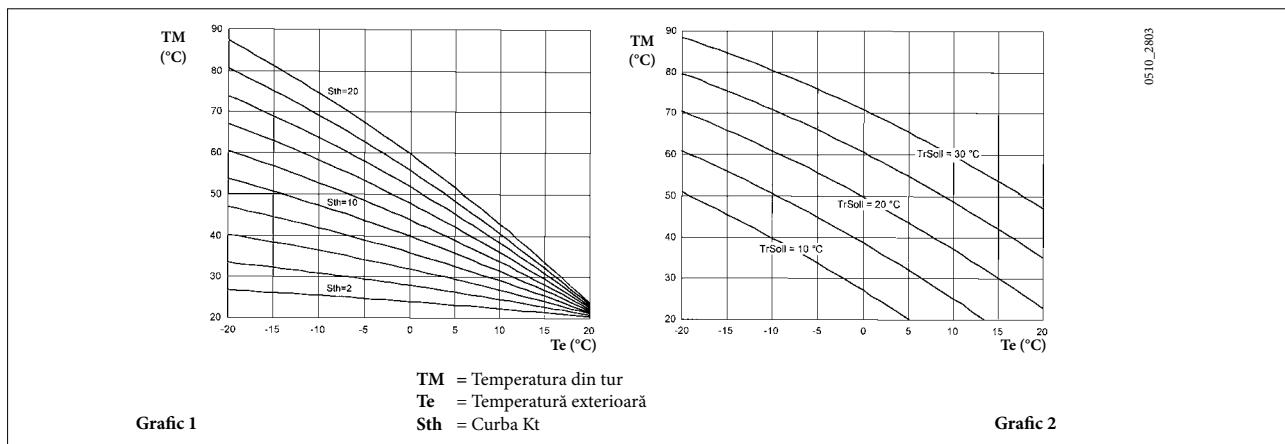
a) Fără accesorii:

Alegerea curbei climatice "kt" trebuie efectuată setând parametrul H532, conform descrierii de la capitolul 17 "setarea parametrilor centralei".

A se vedea graficul 1 pentru alegerea curbei corespunzătoare unei temperaturi ambiante de 20°C.

Este posibilă efectuarea translăției curbei alese apăsând pe butonul (2) prezent pe panoul de comandă al centralei, și modificând valoarea vizualizată prin apăsarea tastelor (–) și (+). A se vedea graficul 2 pentru alegerea curbei. (Exemplul vizualizat pe graficul 2 și corespunzător curbei Kt=15).

Măriți valoarea vizualizată în cazul în care nu se atinge temperatura ambiantă dorită în interiorul încăperii ce trebuie încălzită.



b) cu regulatorul climatic QAA73:

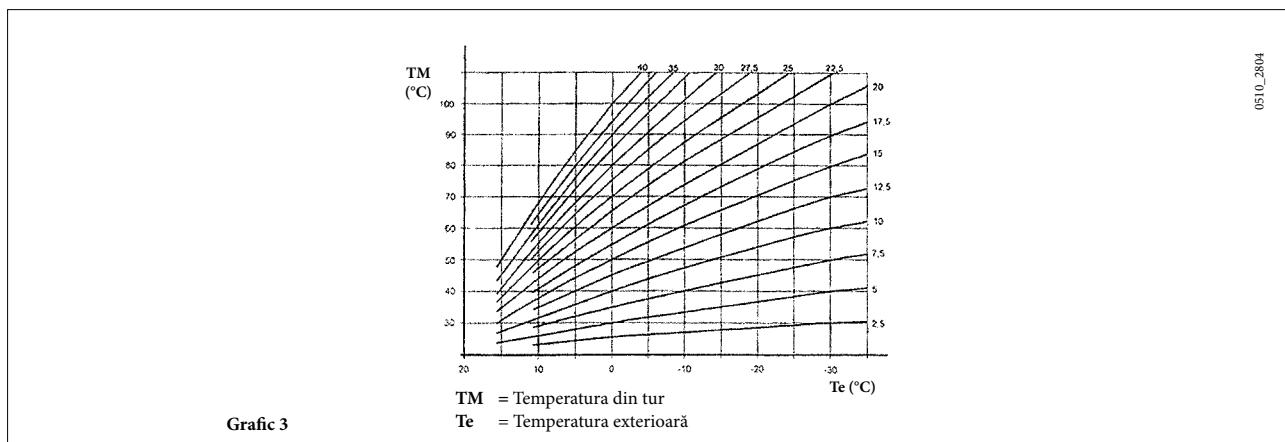
Alegerea curbei climatice "kt" trebuie efectuată setând parametrul 70 "inclinare HC1" a regulatorului climatic QAA73 potrivit descrierii din capitolul 15.2 "QAA73: parametri ce pot fi setați de instalator (service)".

A se vedea graficul 3 pentru alegerea curbei corespunzătoare unei temperaturi ambiante de 20°C.

Translația curbei se face în mod automat, în funcție de temperatura ambiantă setată cu ajutorul regulatorului climatic QAA73.

În cazul unei instalații împărțite pe zone, alegerea curbei climatice "kt", corespunzătoare părții instalației necontrolate de QAA73, trebuie efectuată setând parametrul H532, conform descrierii de la capitolul 17 "setarea parametrilor centralei".

IMPORTANT: În cazul unei instalații împărțite pe zone, este necesar ca parametrul 80 "inclinarea HC2", ce poate fi setat pe regulatorul climatic QAA73, să fie --.- dezactivat (a se vedea capitolul 15.2).



c) cu AGU2.500 pentru exploatarea unei instalații la temperatură joasă:

Consultați instrucțiunile care însărcină accesoriul AGU2.500 pentru conectarea și gestionarea unei zone la temperatură joasă.

15.4 CONECTAREA UNEI INSTALAȚII PE ZONE

Racordarea electrică și reglajele necesare pentru exploatarea unei instalații împărțite pe zone este diferită în funcție de accesoriile conectate la centrală.

a) Fără accesorii:

Contactul corespunzător cererii de funcționare a diverselor zone trebuie conectat în paralel și cuplat la borna 3-4 "TA" a panoului de borne M2 din figura 11. Trebuie îndepărtat capacul prezent.

Alegerea temperaturii de încălzire este efectuată direct de la panoul de comandă al centralei, conform instrucțiunilor din acest manual destinate utilizatorului.

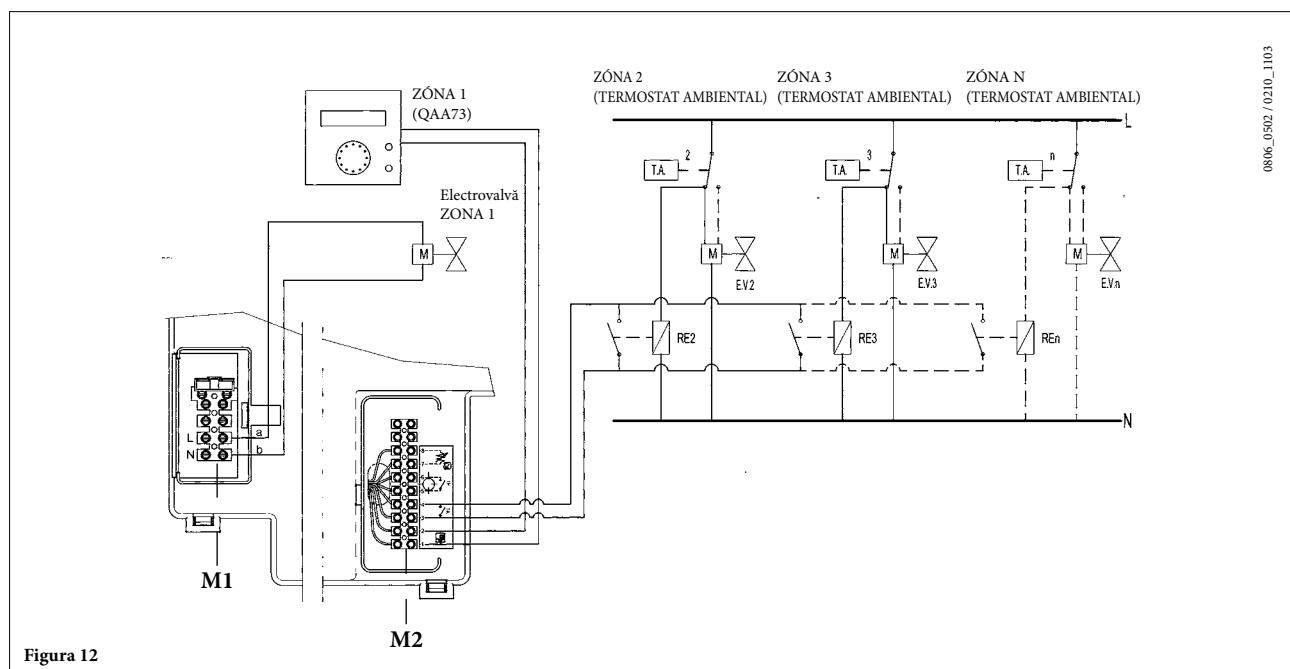
b) cu regulatorul climatic QAA73:

Valva sau pompa de zonă, corespunzătoare ambientului controlat de regulatorul climatic QAA73, trebuie alimentată electric cu ajutorul bornelor a-b de la panoul de borne M1 din figura 11.

Contactul corespunzător cererii de funcționare a altor zone trebuie racordat în paralel și cuplat la bornele 3-4 "TA" de la panoul de borne M2 din figura 11. Capacul prezent trebuie îndepărtat.

Alegerea temperaturii de încălzire a zonei controlate de QAA73 este efectuată automat de același regulator climatic QAA73. Alegerea temperaturii de încălzire a celorlalte zone trebuie efectuată direct de la panoul de comandă al centralei.

IMPORTANT: este necesar ca parametrul 80 "inclinare HC2", ce poate fi setat de la regulatorul climatic QAA73, să fie **-**. - dezactivat (a se vedea capitolul 15.2).



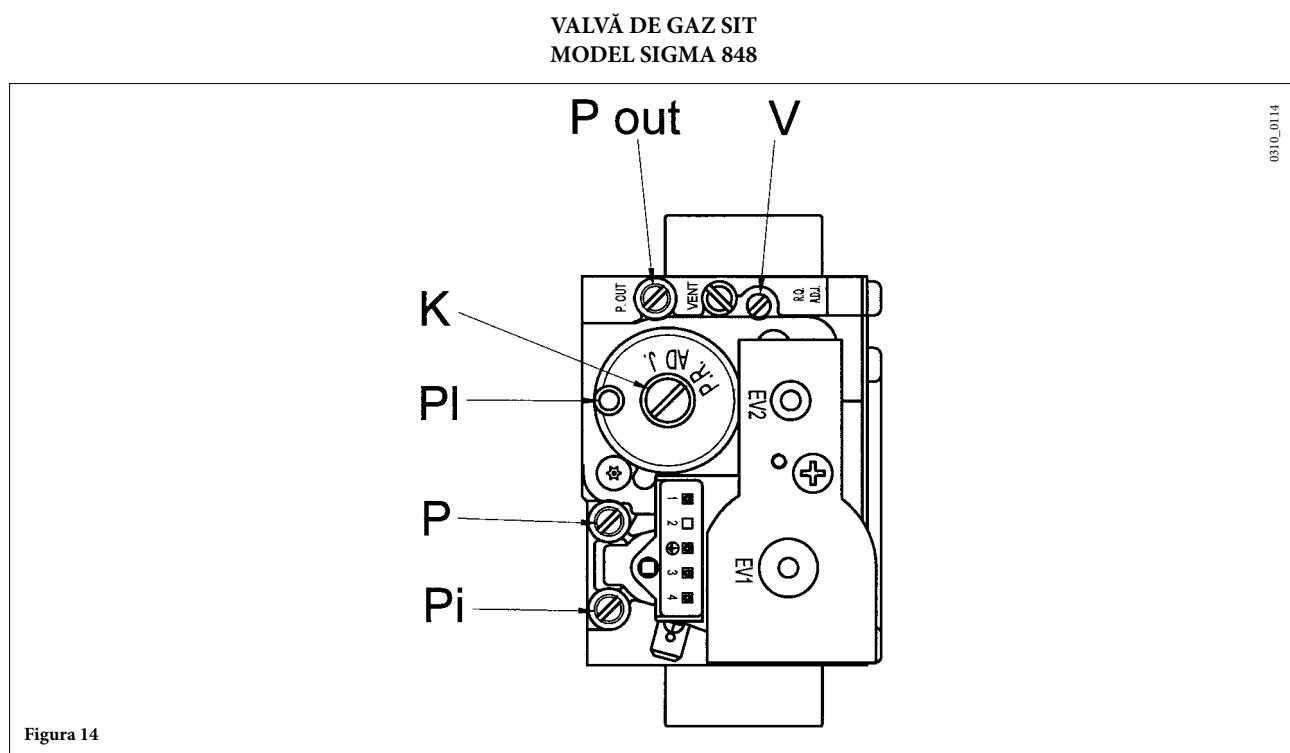
c) cu AGU2.500 pentru exploatarea unei instalații la temperatură joasă:

Pentru racordarea și exploatarea unei zone la joasă temperatură, consultați instrucțiunile ce însărcină accesoriul AGU2.500.

16. MODALITĂȚI DE ÎNLOCUIRE A GAZULUI

Pentru a calibra valva de gaz operațiunile care trebuie efectuate succesiv sunt:

- 1) **calibrarea debitului termic maxim.** Verificați ca CO₂ măsurat la conductă de evacuare, când centrala funcționează la debit termic maxim, să fie cel indicat în tabelul 1. În caz contrar, roțiți șurubul de reglare (V) prezent pe valva de gaz.
- 2) **calibrarea debitului termic redus.** Verificați ca CO₂ măsurat la conductă de evacuare, când centrala funcționează la debit termic minim, să fie cel indicat în tabelul 1. În caz contrar, roțiți șurubul de reglare (K) prezent pe valva de gaz. Rotiți șurubul în sens orar pentru a mări cantitatea de CO₂ și în sens antiorar pentru a o micșora.



- Pi:** priză de presiune alimentare cu gaz
PO/Pout: priză de presiune gaz la arzător
P: priză de presiune pentru măsurarea OFFSET
PI: intrare semnal de aer provenind de la ventilator
V: șurub de reglare a debitului de gaz
K: șurub de reglare a OFFSET

Pentru a înclesni operațiunile de reglare a valvei de gaz, este posibilă setarea "funcției reglare" direct de la panoul de comandă a centralei, procedând ca mai jos:

- 1) apăsați simultan tastele (2-3) până când apare pe afișaj indicele "►" în dreptul simbolului (aproximativ 6 secunde).
- 2) apăsați tastele pentru a regla viteza ventilatorului la debitul termic minim și maxim (%PWM);
N.B - pentru a seta rapid debitul termic **minim** și **maxim** apăsați tastele ;
- 3) apăsați una din cele două taste pentru a termina operațiunea.

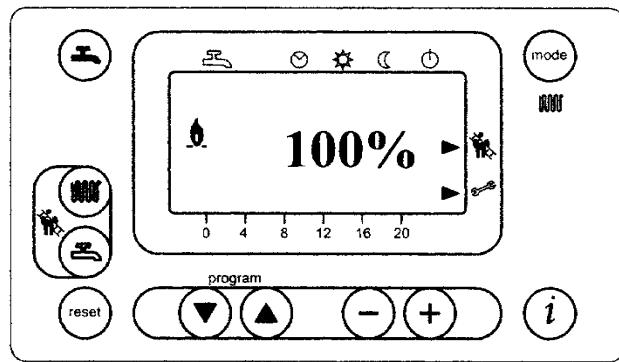


Figura 15

IMPORTANT: în caz de transformare pentru funcționare de la gaz metan la gaz propan (GPL) înainte de a efectua calibrarea valvei de gaz, așa cum s-a descris mai sus, trebuie efectuate următoarele operațiuni:

- Rotiți șurubul de reglare (V) prezent pe valva de gaz pentru un număr de rotiri complete egal cu cel indicat în tabelul 3;
- Setați, prin intermediu afișajului prezent pe panoul de comandă, parametrii H608 și H611 referitor la puterea de aprindere. În tabelul 3 sunt prezentate valorile care trebuie setate. Modalitățile de programare sunt descrise la capitolul 17;

	G20 - 2H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
CO ₂ debit termic maxim	8,7% ± 0,2	10% ± 0,2
CO ₂ debit termic minim	8,4% ± 0,2	9,5% ± 0,2
CO max	< 250 ppm	< 250 ppm
Injector gaz	7,5 mm	7,5 mm

Tabel 1

Consum gaz la 15 °C 1013 mbar	G20 - 2H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
PCI	34.02 MJ/m ³	46.3 MJ/kg
Consum la debit termic	2.61 m ³ /h	1.92 kg/h
Consum la debit termic minim	0.74 m ³ /h	0.54 kg/h

Tabel 2

VALVĂ DE GAZ SIT MODEL SIGMA 848				
Rotirile șurubului (V) în sens ORAR	Parametru 608 (%)		Parametru 611 (rpm (ot/min))	
	Gas G20	Gas G31	Gas G20	Gas G31
2	55	35	4600	4000

Tabel 3

17. SETAREA PARAMETRILOR CENTRALEI

Modificarea parametrilor centralei poate fi efectuată numai de către personal calificat, operând ca în continuare:

- apăsați simultan tastele , prezente pe panoul frontal al centralei, timp de aproximativ 3 sec., până la apariția pe afișaj a parametrului H90;
- apăsați tastele pentru a selecta parametrul ce urmează a fi modificat;
- apăsați tastele și pentru a modifica parametrul;
- apăsați gomb lenyomásával lépjünk ki a programozásból és mentsük el a változtatást.
- după terminarea programării apare semnalul E183 care clipește timp de circa 3 secunde.

Dacă semnalul persistă sau dacă este prezent un alt semnal apăsați butonul de resetare.

Apăsați din nou butonul de resetare când apare semnalul E153.

În continuare sunt enumerați parametrii utilizati în mod curent:

Nº parametru	Descriere	Valoare din fabric
H90	Setarea temperaturii reduse în circuitul de apă menajeră (°C)	10
H91	Activarea programării apei menajere (0=activat; 1=neactivat)	1
H505	Temperatura maximă (°C) a circuitului de încălzire HC1 corespunzătoare: - circuitului principal, în cazul instalației cu zonă unică; - circuitului zonei în care este instalat regulatorul climatic QAA73 în cazul instalației cu mai multe zone cu temperatură ridicată; - circuitului zonei cu temperatură înaltă, în cazul instalației mixte și utilizării accesoriului SIEMENS AGU2.500.	80
H507	Temperatura maximă (°C) a circuitului de încălzire HC2 a unei instalații cu mai multe zone corespunzătoare circuitului zonei cu temperatură scăzută, în cazul utilizării accesoriului SIEMENS AGU2.500.	80
H516	Temperatura de comutare automată Vară / Iarnă (°C).	20
H532	Selectarea curbei climatice a circuitului de încălzire HC1 (a se vedea grafico 1)	15
H533	Selectarea curbei climatice a circuitului de încălzire HC2 (a se vedea graficul 1)	15
H536	Selectarea puterii în circuitul de încălzire (Nr. rotațiilor ventilatorului rpm)	5900
H544	Timp de postcirculare a pompei în circuitul de încălzire (min)	3
H545	Timp de aşteptare a funcționării arzătorului între două aprinderi (s)	180
H552	Setare sistem hidraulic (cititi instrucțiunile ce însoțesc accesoriul SIEMENS AGU2.500)	35
H615	Funcție programabilă: - "0" alimentare cu energie electrică a valvei / pompei de zonă și utilizare accesoriu SIEMENS AGU2.500; - "1" alimentare cu energie electrică a unei valve de gaz GPL externe; - "5" alimentare electrică a valvei / pompei de zonă, în lipsa accesoriului SIEMENS AGU2.500. Numai una din aceste funcții poate fi selectată.	5
H641	Timp de postventilare al ventilatorului (s)	10

În cazul înlocuirii cartelei electronice, asigurați-vă ca parametrii setați sunt cei specifici pentru modelul de centrală, conform documentației disponibile la Serviciul de Asistență Tehnică autorizat.

18. DISPOZITIVE DE REGLARE ȘI SIGURANȚĂ

Centrala este fabricată astfel încât să respecte toate Normativele europene de referință, în special este dotată cu:

- Termostat de siguranță**

Acest dispozitiv, al căruia senzor este poziționat pe turul circuitului de încălzire, întrerupe afluxul de gaz la arzător în caz de supraîncălzire a apei existente în circuitul primar.

În aceste condiții, centrala se blochează și numai după îndepărțarea cauzei intrării în funcțiune este posibilă reaprinderea, apăsând butonul de resetare prezent pe panoul de comandă al centralei.

Este interzisă dezactivarea acestui dispozitiv de siguranță

- Termostat fum**

Acest dispozitiv, poziționat pe conducta de evacuare a fumului în interiorul centralei, întrerupe afluxul de gaz la arzător în cazul unei temperaturi mai mari de 90 °C.

Apăsați butonul de restabilire, poziționat pe termostat, după ce ați controlat cauzele intrării în funcțiune, după care apăsați butonul de resetare prezent pe panoul de comandă al centralei.

Este interzisă dezactivarea acestui dispozitiv de siguranță

- Detector de ionizare a flăcării**

Electrodul de detectare garantează siguranță în cazul lipsei de gaz sau aprinderii incomplete a arzătorului principal.

În aceste condiții centrala se blochează.

Este necesară apăsarea butonului de resetare prezent pe panoul de comandă al centralei pentru a restabili condițiile normale de funcționare.

- Presostat diferențial hidraulic**

Acest dispozitiv, montat pe grupul hidraulic, permite aprinderea arzătorului principal numai dacă pompa este în măsură să asigure diferență de nivel necesară și servește la protecția schimbătorului apă-fum de eventuala lipsă a apei sau de blocare a pompei.

- Postcirculare pompă**

Postcircularea pompei, obținută electronic, are o durată de 3 minute și este activată, în funcția încălzire, după stingerea arzătorului principal prin intervenția termostatului ambiental.

- Dispozitiv antigel**

Unitatea electronică a centralei este prevazută cu o funcție "antigel" în circuitul de încălzire și de apă menajeră, care, la o temperatură a apei din turul instalației mai mică de 5 °C, face să funcționeze arzătorul până la atingerea în tur a unei valori de 30 °C.

Această funcție este operativă dacă centrala este alimentată cu energie electrică, dacă există gaz și dacă presiunea instalației este cea prescrisă.

- Antiblocare pompă**

În caz de lipsă a cererii de căldură, în circuitul de încălzire și/sau de apă menajeră, timp de 24 ore consecutive, pompa intră în funcțiune automat timp de 10 secunde.

- Antiblocare valvă cu trei căi**

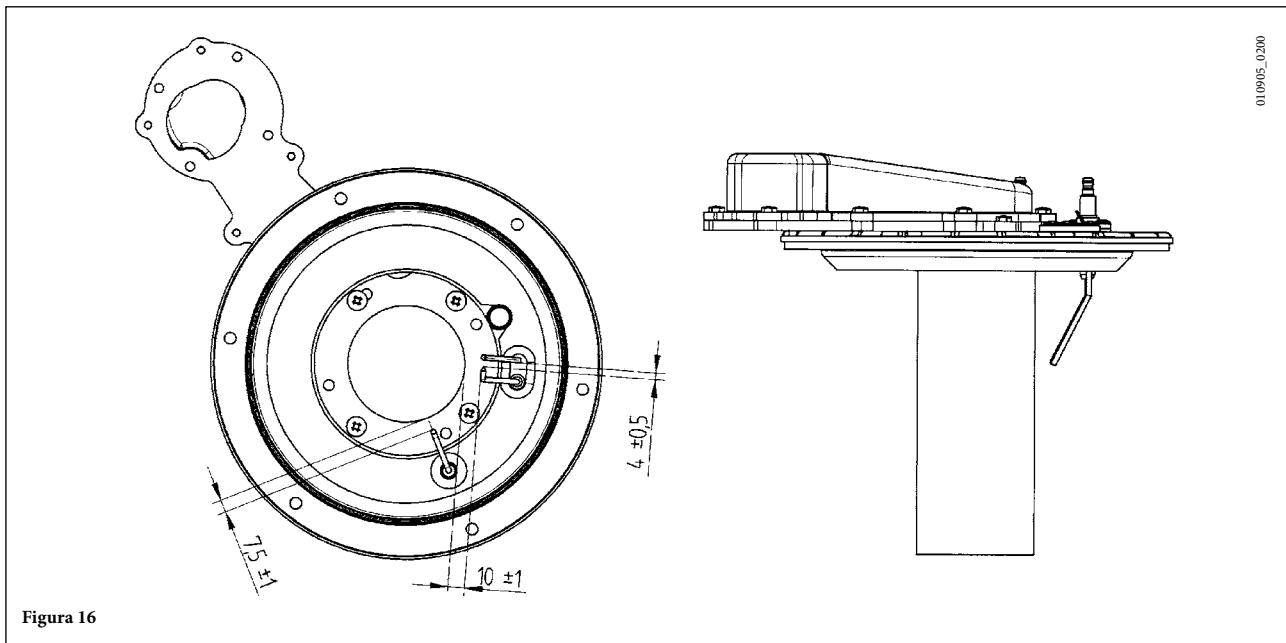
În caz de lipsă a cererii de căldură în circuitul de încălzire timp de 24 ore, valva cu trei căi efectuează o comutare completă. Această funcție este operativă dacă centrala este alimentată cu energie electrică.

- Valvă de siguranță hidraulică (circuit de încălzire)**

Acest dispozitiv, calibrat la 3 bari, deservește circuitul de încălzire.

Se recomandă racordarea valvei de siguranță la un tub de evacuare prevăzut cu sifon. Este interzisă utilizarea acesteia ca mijloc de golire a circuitului de încălzire.

19. POZIȚIONAREA ELECTRODULUI DE APRINDERE ȘI DETECTARE A FLĂCĂRII



20. CONTROLUL PARAMETRILOR DE COMBUSTIE

Pentru măsurarea randamentului de combustie și a caracterului igienic al produșilor de combustie, conform DPR nr. 412/26 August 1993 centrala este dotată cu două prize situate pe racordul concentric și destinate acestei întrebuiențări specifice.

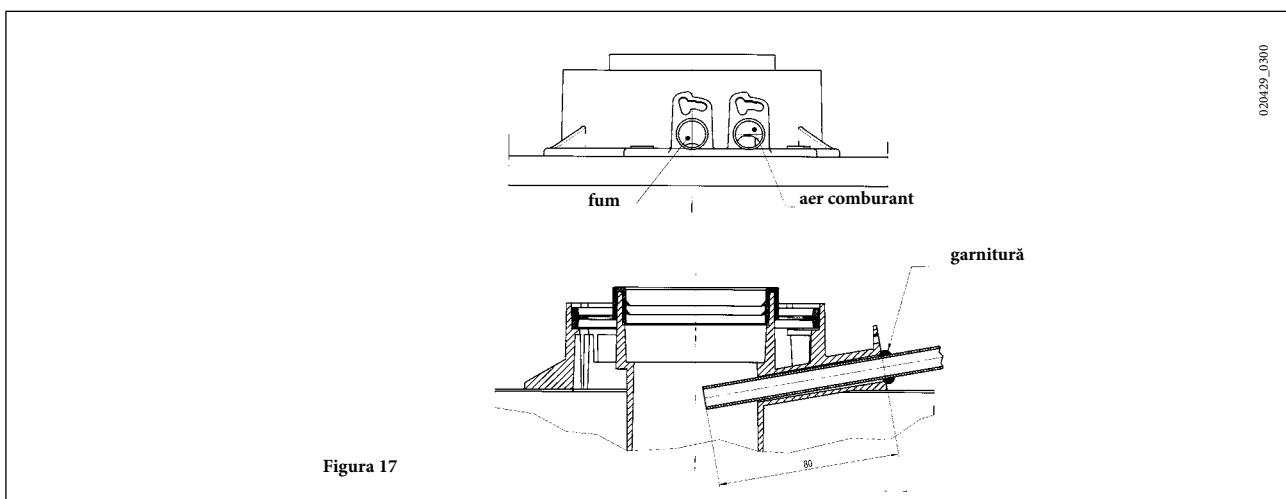
O priză este racordată la circuitul de evacuare a fumului, prin intermediul căreia se poate constata caracterul igienic al produșilor de combustie și randamentul de combustie. Cealaltă este racordată la circuitul de admisie a aerului comburant, în care este posibilă verificarea eventualei recirculații a produșilor de combustie în cazul conductelor coaxiale.

În priza racordată la circuitul de evacuare a fumului se pot măsura următoarele parametri:

- temperatura produșilor de combustie;
- concentrația de oxigen (O_2) sau de dioxid de carbon (CO_2);
- concentrația de oxid de carbon (CO).

Temperatura aerului comburant trebuie verificată în priza conectată la circuitul de admisie a aerului existent în racordul concentric.

IMPORTANT: la sfârșitul verificărilor închideți prizele cu ajutorul capacelor respective.



21. ACTIVAREA FUNCȚIEI DE CURĂȚARE A COȘULUI

În vederea facilitării operațiilor de măsurare a randamentului de combustie și a caracterului igienic al produșilor de combustie, este posibilă activarea funcției de curățare a coșului, procedând după cum este descris în continuare:

- 1) apăsați simultan tastele (2-3) până când apare pe afișaj indicele "►" în dreptul simbolului (aproximativ 3 secunde, dar nu mai mult de 6 secunde). În aceste condiții centrala funcționează la debitul termic maxim prevăzut pentru încălzire.
- 2) apăsați una din cele două taste pentru a ieși din funcție.

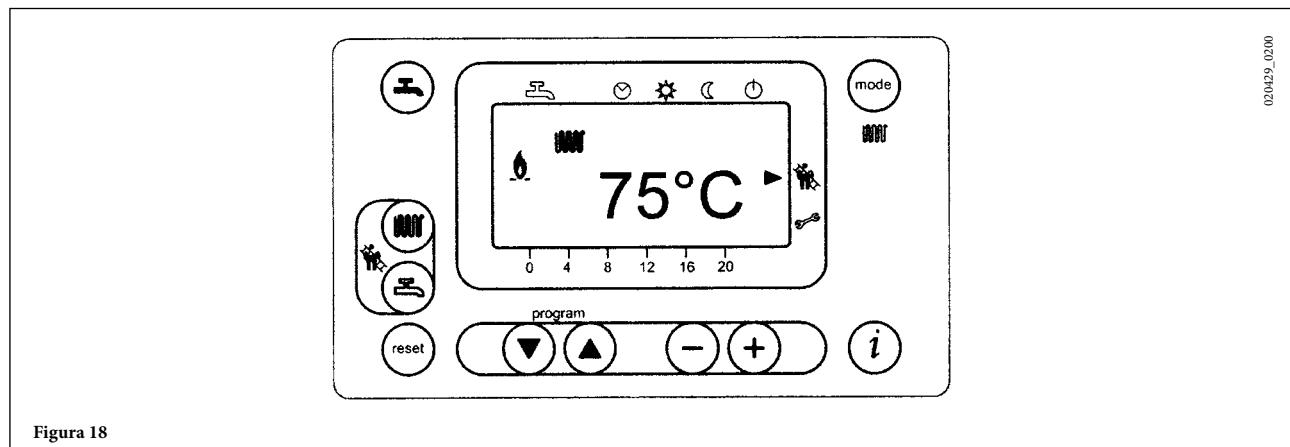
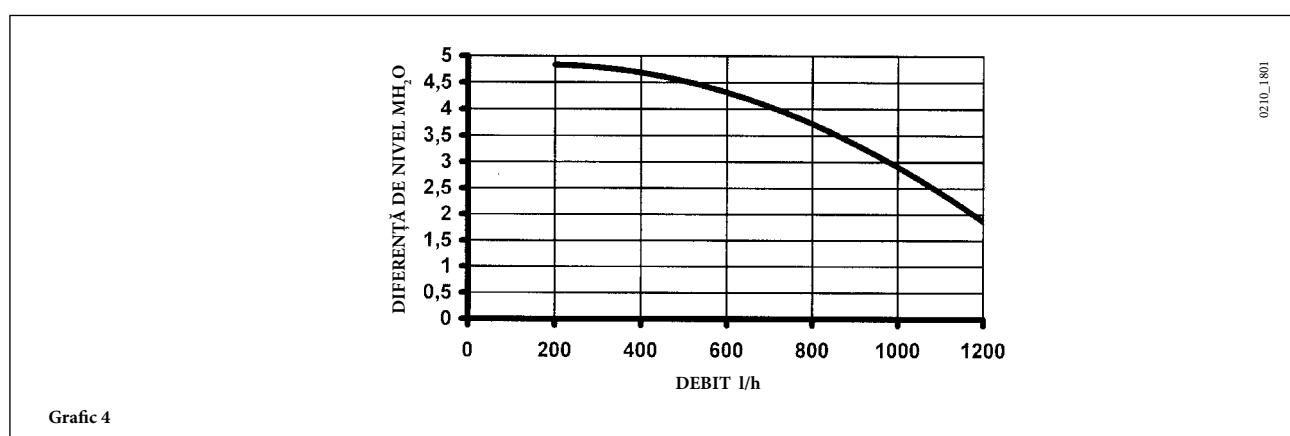


Figura 18

020429_0200

22. CARACTERISTICI DEBIT / DIFERENȚĂ DE NIVEL LA PLACĂ

Pompa utilizată este de tipul celor cu diferență mare de nivel adaptată pentru utilizarea la orice tip de instalație de încălzire cu unul sau două tuburi. Valva automată de evacuare a aerului încorporată în corpul pompei permite o evacuare rapidă a aerului din instalația de încălzire.



Grafic 4

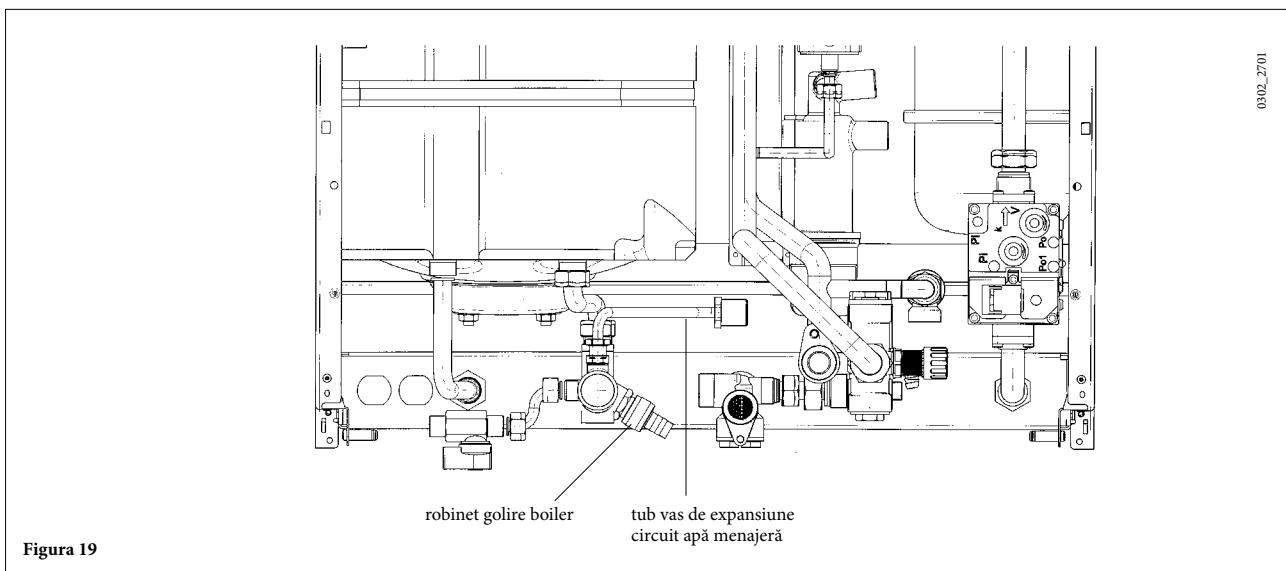
0210_1801

23. EVACUAREA APEI DIN BOILER

Evacuarea apei conținută în boiler poate fi efectuată procedând după cum este descris în continuare:

- zárjuk el a hálózati víz bemeneti;
- închideți robinetul de intrare a apei menajere;
- deschideți un robinet;
- desfaceți inelul de la robinetul de golire respectiv (Fig. 19);
- desfaceți ușor piulița prezentă pe conducta de ieșire a apei menajere din boiler.

24. VAS DE EXPANSIUNE CIRCUIT APĂ MENAJERĂ (ACCESORIU LA CERERE)



În cazurile în care:

- presiunea apeductului sau a sistemului de ridicare a apei este de natură să necesite instalarea unui reductor de presiune (presiune mai mare de 4 bar)
- pe rețeaua de apă rece este instalată o supapă de reținere
- extinderea rețelei de apă rece este insuficientă pentru expansiunea apei conținute în boiler și este necesară utilizarea vasului de expansiune la circuitul de apă menajeră.

Kit vas de expansiune constituie din:

- 1 vas de expansiune din oțel inox;
- 1 suport vas de expansiune;
- 1 tub de racordare flexibil.

Recomandare

Pentru o funcționare eficientă a vasului de expansiune, presiunea apeductului trebuie să fie mai mică de 4 bar. În caz contrar, instalați un reductor de presiune. Reductorul de presiune trebuie reglat astfel încât să se obțină o presiune de alimentare cu apă mai mică de 4 bar.

25. ÎNTREȚINERE ANUALĂ

Pentru a asigura funcționarea eficientă a centralei este necesar să efectuați anual următoarele controale:

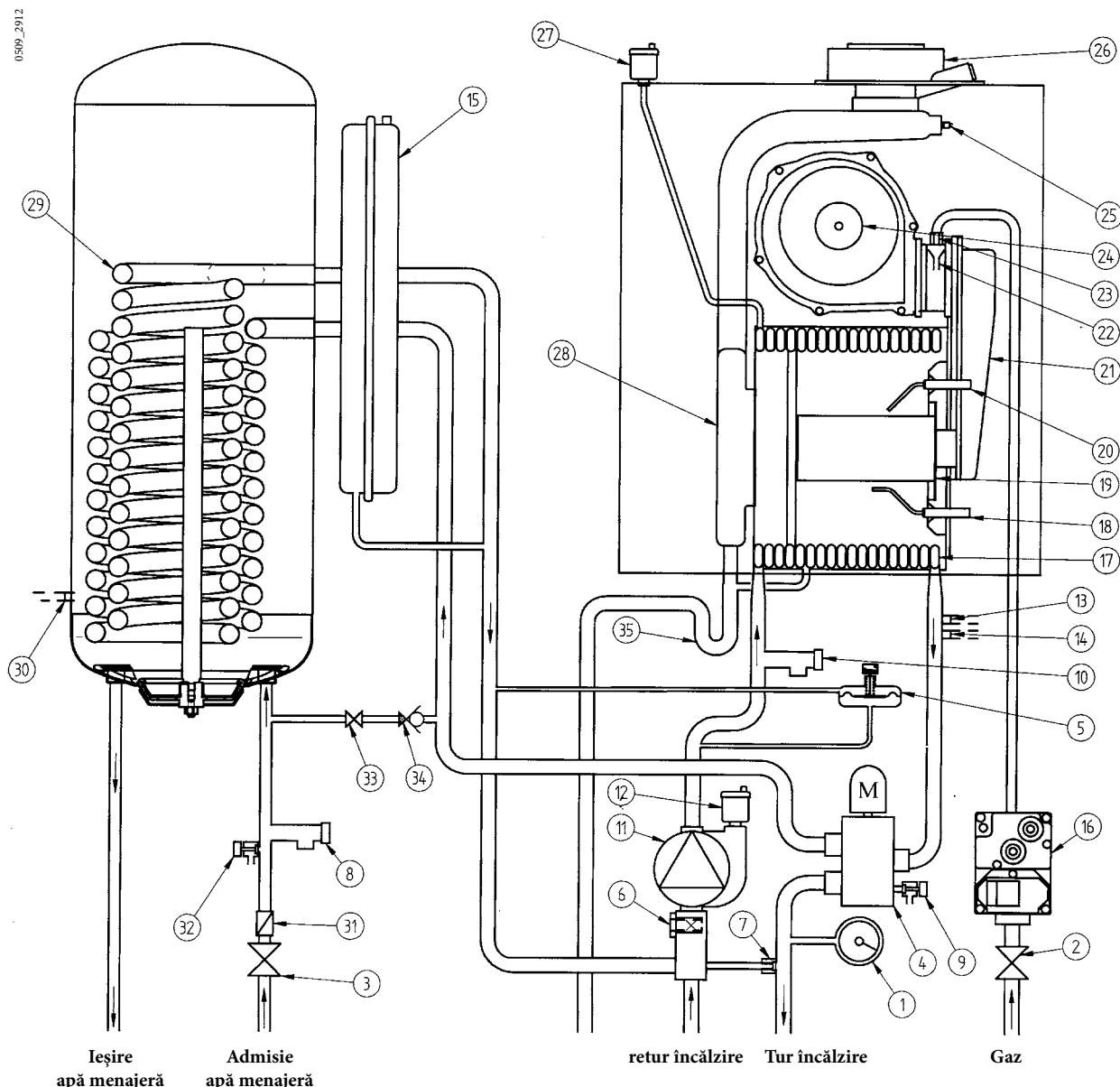
- controlul aspectului și al etanșeității garniturilor circuitului de gaz și ale circuitului de combustie;
- controlul stării și corectitudinii poziției electrozilor de aprindere și de detectare a flăcării;
- controlul stării arzătorului și a corectitudinii fixării sale;
- controlul pentru depistarea unei eventuale prezențe de impurități în interiorul camerei de combustie; pentru curățare utilizați un aspirator;
- controlul corectitudinii reglării valvei de gaz;
- controlul presiunii în instalația de încălzire;
- controlul presiunii în vasul de expansiune;
- controlul corectitudinii funcționării ventilatorului;
- controlul faptului ca conductele de evacuare gaze arse/admisie aer să nu fie obturate;
- controlul pentru depistarea unei eventuale prezențe de impurități în interiorul sifonului, în cazul centralelor corespunzătoare;
- controlul integrității anodului de magneziu, dacă este prezent, în cazul centralelor dotate cu boiler.

ATENȚIE

Înaintea oricărei intervenții asigurați-vă că centrala a fost deconectată de la rețeaua electrică.

După finalizarea operațiilor de întreținere readuceți selectoarele și/sau parametrii de funcționare la pozițiile originale.

26. DIAGRAMĂ FUNCȚIONALĂ CIRCUITE



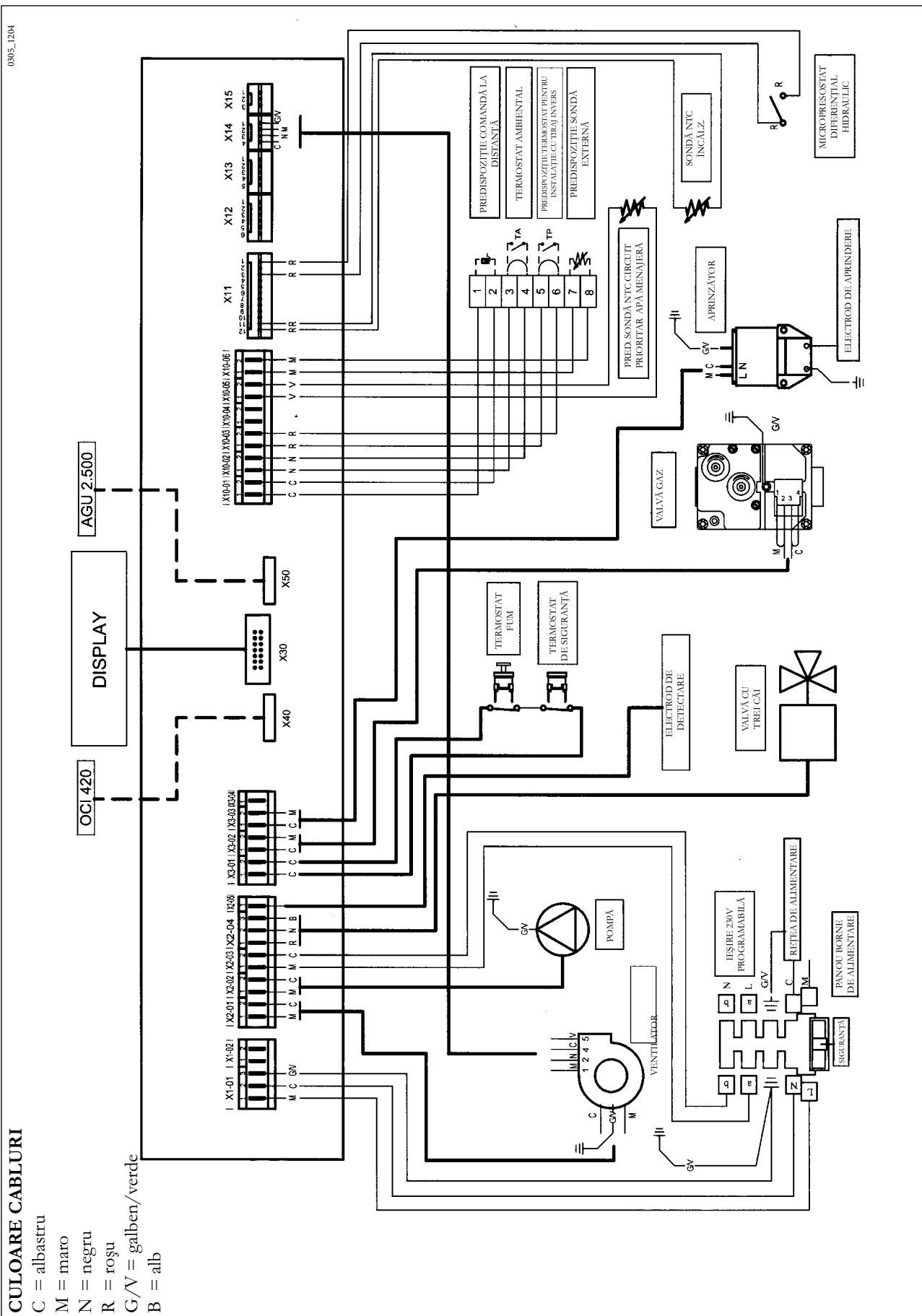
LEGENDĂ

- | | |
|---|-------------------------------------|
| 1 manometru | 18 electrod de detectare a flăcării |
| 2 robinet gaz | 19 arzător |
| 3 robinet de admisie apă menajeră | 20 electrod de aprindere |
| 4 valvă cu trei căi | 21 colector amestec aer - gaz |
| 5 presostat diferențial hidraulic | 22 mixer cu venturi |
| 6 filtru retur încălzire | 23 diafragmă gaz |
| 7 by-pass automat | 24 ventilator |
| 8 valvă de siguranță circuit apă menajeră 8 bar | 25 termostat fum |
| 9 robinet golire centrală | 26 racord coaxial |
| 10 valvă de siguranță circuit încălzire 3 bar | 27 valvă automată evacuare aer |
| 11 pompă cu separator de aer | 28 colector fum |
| 12 valvă automată evacuare aer | 29 schimbător circuit apă menajeră |
| 13 sondă NTC circuit de încălzire | 30 sondă NTC boiler |
| 14 termostat de siguranță | 31 regulator de flux |
| 15 vas de expansiune | 32 robinet golire boiler |
| 16 valvă gaz | 33 robinet de încărcare centrală |
| 17 schimbător apă-fum | 34 supapă de reținere |
| | 35 sifon drenare condens |

Figura 20

27. DIAGRAMĂ CUPLARE CONECTORI

0305_1204



28. CARACTERISTICI TEHNICE

Centrală termică Model NOVADENS BOYLER		240
Categorie		II2H3P
Debit termic nominal circuit apă menajeră	kW	24,7
Debit termic nominal circuit de încălzire	kW	20,5
Debit termic redus	kW	7
Putere termică nominală circuit apă menajeră	kW	24
	kcal/h	20.640
Putere termică nominală circuit de încălzire 75/60°C	kW	20
	kcal/h	17.200
Putere termică nominală circuit de încălzire 50/30°C	kW	21,6
	kcal/h	18.580
Putere termică redusă 75/60°C	kW	6,8
	kcal/h	5.850
Putere termică redusă 50/30°C	kW	7,4
	kcal/h	6.365
Randament în conformitate cu directiva 92/42/CEE	—	★★★★
Presiune maximă a apei în circuitul termic	bar	3
Capacitate vas expansiune	l	7,5
Presiune vas expansiune	bar	0,5
Presiune maximă a apei în circuitul de apă menajeră	bar	8
Producere apă menajeră cu $\Delta T=25\text{ }^{\circ}\text{C}$	l/min	13,8
Producere apă menajeră cu $\Delta T=35\text{ }^{\circ}\text{C}$	l/min	9,8
Debit specific ("D")	l/min	15,6
Interval temperatură circuit de încălzire	$^{\circ}\text{C}$	20÷80
Interval temperatură apă menajeră	$^{\circ}\text{C}$	35÷60
Tip	—	C13 - C33 - C43 - C53 - C63 - C83 - B23
—	—	—
Diametru conductă de evacuare concentrică	mm	60
Diametru conductă de admisie concentrică	mm	100
Diametru conductă de evacuare dublată	mm	80
Diametru conductă de admisie dublată	mm	80
Debit fum - valoare maximă	kg/s	0,012
Debit fum - valoare minimă	kg/s	0,003
Temperatură max. fum	$^{\circ}\text{C}$	73
Clasă NOxe	—	5
		G20
Tipul de gaz	—	G31
Presiune de alimentare cu gaz natural 2H	mbar	20
Presiune de alimentare cu propan	mbar	37
Tensiune de alimentare cu energie electrică	V	230
Frecvență de alimentare cu energie electrică	Hz	50
Putere electrică nominală	W	150
Greutate netă	kg	66
Dimensiuni	înălțime	mm
	lățime	mm
	Adâncime	mm
Grad de protecție împotriva umidității și pătrunderii apei (**)		IPX5D

(*) conform EN 625

(**) conform EN 60529

BAXI S.p.A., în acțiunea sa constantă de îmbunătățire a produselor, își rezervă posibilitatea de a modifica datele conținute în această documentație în orice moment și fără preaviz. Prezenta documentație este un suport informativ și nu trebuie considerată un contract încheiat cu terțe părți.

Уважаемый Покупатель,
мы уверены, что Ваш новый котел удовлетворит все Ваши запросы.
Покупка изделия WESTEN является гарантией хорошей работы, а также простого и рационального использования оборудования.
Мы только просим Вас внимательно прочитать эту инструкцию, поскольку она содержит информацию, необходимую для правильной и эффективной эксплуатации Вашего котла.

Не оставьте упаковочный материал (пластмассовые мешки, полистирол, и т.п.) в пределах досягаемости детей, так как он потенциально опасен для их жизни

На котлах WESTEN нанесена маркировка CE. Котлы соответствуют требованиям, изложенными в следующих нормативах:

- Газовый норматив 90/396/CEE
- Норматив по производительности 92/42/CEE
- Норматив по электромагнитной совместимости 2004/108/EEC
- Норматив по низким напряжениям 2006/95/EC



ОГЛАВЛЕНИЕ

ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

1. Операции перед монтажом	63
2. Предпусковые операции	63
3. Запуск котла	64
4. Наполнение установки	70
5. Выключение котла	70
6. Продолжительная остановка установки. Защита от замерзания	70
7. Смена газа	70
8. Инструкция по текущему техобслуживанию	70

ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ УСТАНОВЩИКА

9. Общие указания	71
10. Операции перед монтажом	71
11. Монтаж котла	72
12. Размеры котла	72
13. Набор принадлежностей	73
14. Монтаж выпускных/всасывающих трубопроводов	73
15. Подключение к электросети	77
16. Наладочные работы в случае смены газа	82
17. Установка параметров котла	84
18. Регулирующие и защитные устройства	85
19. Положение электрода зажигания и детектора пламени	86
20. Проверка параметров сгорания	86
21. Функция чистки дымохода	87
22. Характеристика производительность - напор насоса	87
23. Слив воды из бойлера	87
24. Расширительный бак хозяйственной воды (поставляется по запросу)	88
25. Ежегодное техническое обслуживание	88
26. Функциональная схема	89
27. Монтажная схема соединений	90
28. Технические характеристики	91



КОМПАНИЯ WESTEN S.P.A., ПОСТОЯННО РАБОТАЯ НАД УСОВЕРШЕНСТВОВАНИЕМ ПРЕДЛАГАЕМОЙ ПРОДУКЦИИ, ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО БЕЗ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ ВНОСИТЬ НЕОБХОДИМЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ИЗМЕНЕНИЯ В СВОЮ ПРОДУКЦИЮ. НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ПОСТАВЛЯЕТСЯ В КАЧЕСТВЕ ИНФОРМАТИВНОЙ ПОДДЕРЖКИ И НЕ МОЖЕТ СЧИТАТЬСЯ КОНТРАКТОМ В ОТНОШЕНИИ ТРЕТЬИХ ЛИЦ.

1. ОПЕРАЦИИ ПЕРЕД МОНТАЖОМ

Этот котел предназначен для нагрева воды до температуры ниже точки кипения при атмосферном давлении. Котел следует подключить к отопительной установке и к распределительной сети горячей хозяйственной воды, которые должны быть совместимы с его эксплуатационными характеристиками и мощностью.

Прежде чем специализированный персонал, подключит котел, он должен осуществить следующее:

- а) Тщательно промыть все трубопроводы установки для удаления всяких остатков.
- б) Удостовериться в пригодности котла для работы на имеющемся газе. Это можно определить по надписи на упаковке и по паспортной табличке на аппарате.
- в) Удостовериться в надлежащей тяге дымохода, в отсутствии в нем сужений, а также что к нему не присоединены выпускные трубы других аппаратов. Это допускается только в том случае, если дымоход предназначен для нескольких потребителей и изготовлен согласно специфическим действующим правилам и нормам.
- г) Если котел должен быть присоединен к существующему дымоходу, удостовериться в его совершенной чистоте, так как отделение шлаков от его стен во время работы котла могло бы препятствовать свободному выпуску отходящих газов.

1. Контур ГВС:

- 1.1. если жесткость воды выше значения 20° F (где 1° F = 10 мг CaCO₃ на 1 литр воды), следует установить полифосфатный дозатор или подобную систему для умягчения воды, (магнитный, электромагнитный преобразователь).
- 1.2. тщательно промыть оборудование после его установки и перед началом эксплуатации.
- 1.3. для надежной работы и удобства обслуживания настоятельно рекомендуется устанавливать на входной трубе холодного водоснабжения запорный кран с фильтром.

2. Контур отопления

2.1. новое оборудование

Перед установкой котла отопительное оборудование должно быть предварительно очищено, чтобы убрать возможные отложения или загрязнения, используя для этого вещества, имеющиеся в свободной продаже. Вещества, использующиеся для очистки оборудования, не должны содержать концентрированную кислоту или щелочь, которые могут разъедать металлы и повреждать части оборудования из пластика и резины (например, SENTINEL X300 или X400 и FERNOX Rigeneratore для отопительного оборудования). При использовании очищающих веществ необходимо строго следовать указаниям инструкций по их применению.

2.2. эксплуатируемое оборудование:

Перед установкой котла отопительное оборудование должно быть предварительно очищено от грязи и отложений, используя для этого вещества, имеющиеся в свободной продаже (см.пункт 2.1)

Для защиты оборудования от накипи необходимо использовать вещества-ингибиторы, такие как SENTINEL X100 и FERNOX Protettivo для отопительного оборудования. При использовании данных веществ необходимо строго следовать указаниям инструкций по их применению.

Напоминаем Вам, что наличие отложений в тепловом оборудовании приводит к проблемам в работе котла (перегрев, шумность горелки и т.п.)

- 2.3. Рекомендуется установить запорные краны на трубах подачи и возврата системы отопления и фильтра на трубе возврата (" обратки").

При несоблюдении данных рекомендаций аппарат снимается с гарантийного обслуживания.

2. ПРЕДПУСКОВЫЕ ОПЕРАЦИИ

Первый запуск котла должен производиться персоналом уполномоченного сервисного центра, который предварительно должен проверить следующее:

- а) соответствие сетей электро-, водо- и газоснабжения данным паспортной таблички котла;
- б) соответствие установки действующим нормам;
- в) правильное подключение к электросети и к цепи заземления.

В случае несоблюдения вышеизложенного, гарантия утратит силу.

Прежде чем запустить котел, снять с него защитную пленку. Для этого не пользоваться абразивными инструментами или материалами, так как они могли бы повредить окрашенные поверхности.

3. ЗАПУСК КОТЛА

Для правильного запуска котла выполнить следующие операции:

- 1) включить электропитание котла;
- 2) открыть газовый кран;
- 3) задать рабочие параметры котла с панели управления согласно нижеприведенным указаниям.

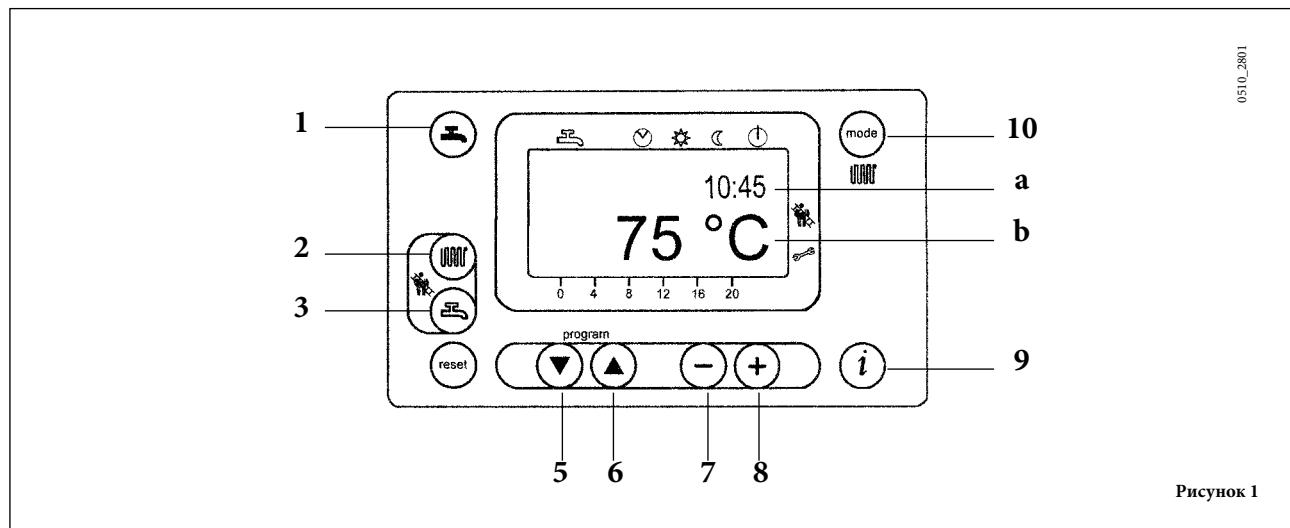


Рисунок 1

ЛЕГЕНДА КНОПОК

- Кнопка включения/выключения системы хозяйственной воды
- Кнопка регулировки температуры воды системы отопления
- Кнопка регулировки температуры хозяйственной воды
- Кнопка восстановления
- Кнопка доступа к меню программирования и выбора параметров
- Кнопка доступа к меню программирования и выбора параметров
- Кнопка регулировки параметров (уменьшение значения)
- Кнопка регулировки параметров (увеличение значения)
- Кнопка визуализации информации
- Кнопка выбора режима работы системы отопления

ЛЕГЕНДА СИМВОЛОВ НА ДИСПЛЕЕ

- Работа системы хозяйственной воды
 - Работа системы отопления
 - Автоматический режим работы
 - Ручной режим работы при максимальной заданной температуре
 - Ручной режим работы при пониженной температуре
 - Режим ожидания (остановка)
 - Наружная температура
 - Наличие пламени (горелка горит)
 - Наличие устранимой неисправности
- a) ГЛАВНЫЙ дисплей**
b) ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ дисплей

3.1 ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ КНОПОК

- (2) При помощи этой кнопки можно задать температуру воды на нагнетании системы отопления, как описано в параграфе 3-3.
- (3) При помощи этой кнопки можно задать температуру хозяйственной воды, как описано в параграфе 3-4.
- (mode) (10) Кнопка выбора режима работы системы отопления.
При помощи кнопки mode можно выбрать один из четырех нижеописанных режимов работы системы отопления; выбранный режим обозначается на дисплее черным тире под соответствующим символом:

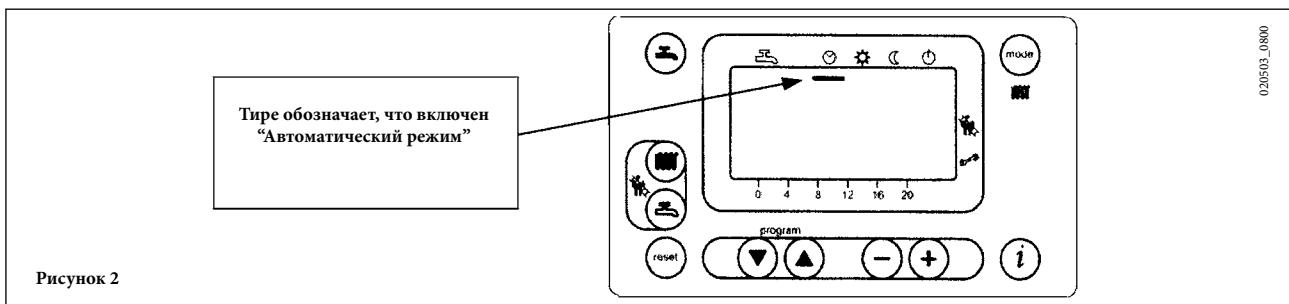
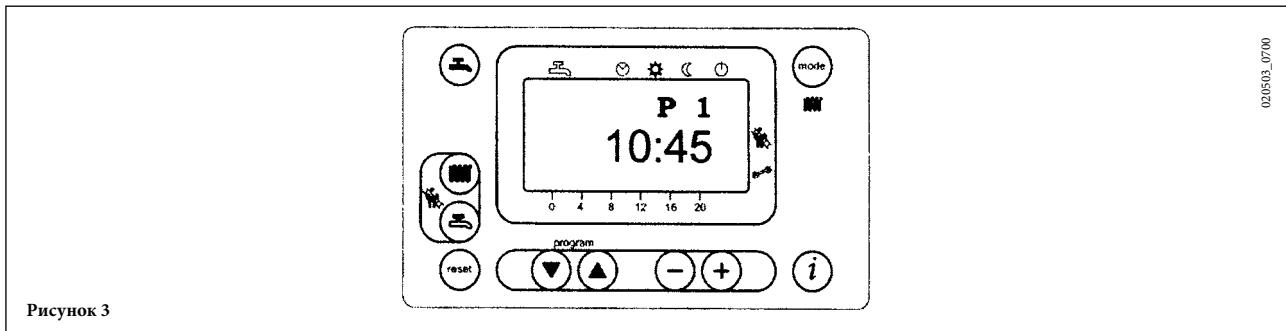


Рисунок 2

- a) (⌚) **Автоматический режим работы.** Система отопления работает согласно запрограммированному циклу (см. параграф 3-5.1 “Ежедневный рабочий цикл системы отопления”);
 - b) (☀) **Ручной режим работы при максимальной заданной температуре.** Система отопления включается независимо от запрограммированного рабочего цикла. Рабочая температура будет равной значению, заданному при помощи кнопки (⌚) (см. параграф 3-3 “Установка максимальной температуры системы отопления”);
 - c) (⌚) **Ручной режим работы при пониженной температуре.** Рабочая температура будет равной заданному значению (см. параграф 3-6 “Установка пониженной температуры системы отопления”). Переход вручную от положений a) и b) к положению c) требует погашения горелки и выключения насоса по истечению заданного времени (заводская предустановка составляет 3 минуты).
 - d) (⌚) **Режим ожидания.** Система отопления не работает, а остается включенной система защиты от замерзания.
- (☛) (1) **Кнопка включения/выключения системы хозяйственной воды.** Нажатием этой клавиши можно активировать или отключить данную функцию, идентифицируемую появлением на дисплее двух черных штрихов под символом ☛.
 - (☛) (4) **Кнопка восстановления.** В случае неисправности (см. параграф 3-8 “Сигнализация неисправностей и возврат котла в рабочее состояние”), нажатием этой кнопки как минимум две секунды восстанавливаются нормальные рабочие условия котла.
Если эта кнопка нажимается в отсутствии сигнализации неисправности, на дисплее появляется сигнализация “E153”; чтобы снова привести котел в действие, нужно повторно нажать эту кнопку (как минимум две секунды).
 - (i) (9) **Информационная кнопка.** Нажатием этой кнопки в последовательности, на дисплее появляется следующая информация:
 - температура ($^{\circ}\text{C}$) хозяйственной воды (☛);
 - наружная температура ($^{\circ}\text{C}$) (☛); эта информация отображается только в том случае, если к котлу подключен внешний зонд.Нажать одну из этих двух кнопок (☛ mode) для возврата к главному меню.

3.2 РЕГУЛИРОВКА ВРЕМЕНИ

- а) Нажать одну из этих двух кнопок чтобы иметь доступ к меню программирования. На дисплее появляется буква Р вместе с цифрой (это номер строки программы);



- б) Нажать кнопки до визуализации кода Р1, относящегося к истинному времени;
в) Регулировать время при помощи кнопок при выполнении такой операции буква Р на дисплее мигает;
д) Нажать кнопку для записи заданного параметра в память и выхода из меню программирования.

3.3 УСТАНОВКА МАКСИМАЛЬНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ СИСТЕМЫ ОТОПЛЕНИЯ

- Нажать кнопку (поз. 2 на рис. 1) для регулировки температуры воды системы отопления;
- Задать желаемую температуру при помощи кнопок ;
- Нажать одну из этих двух кнопок (поз. 1 или 10 на рис. 1) для записи заданного параметра в память и возврата к главному меню.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если к котлу подключен внешний зонд, при помощи кнопки (поз. 2 на рис. 1) можно смещать кривую отопления. Нажать кнопки для уменьшения или увеличения комнатной температуры обогреваемого помещения.

3.4 УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ ХОЗЯЙСТВЕННОЙ ВОДЫ

- Нажать кнопку (поз. 3 на рис. 1) для регулировки максимальной температуры хозяйственной воды;
- Задать желаемую температуру при помощи кнопок ;
- Нажать одну из этих двух кнопок (поз. 1 или 10 на рис. 1) для записи заданного параметра в память и возврата к главному меню.

3.5 ПРОГРАММИРОВАНИЕ ЕЖЕДНЕВНОГО РАБОЧЕГО ЦИКЛА СИСТЕМЫ ОТОПЛЕНИЯ И ХОЗЯЙСТВЕННОЙ ВОДЫ

3-5.1 – Ежедневный рабочий цикл системы отопления

- Нажать одну из этих двух кнопок чтобы иметь доступ к меню программирования;
а) Нажать те же кнопки до визуализации кода Р11, относящегося к времени начала цикла;
б) Задать время при помощи кнопок ;
- Нажать кнопку . На дисплее появляется код Р12, относящийся к времени конца цикла.
- Повторить описанные в пунктах а и б операции для программирования других фаз цикла (до строки Р16).
- Нажать кнопку для записи заданных параметров в память и выхода из меню программирования.

3-5.2 - Ежедневный рабочий цикл системы хозяйственной воды.

- В состоянии поставки агрегата функция подачи водопроводной воды всегда активирована, а функция программирования этой подачи отключена.
Процесс активирования этой функции описан в главе 17, предназначеннной для монтажников (параметр Н91).
В случае выполнения активирования задайте строки программы с 31 по 36, как описано в параграфе 3-5.1.

3.6 УСТАНОВКА ПОНИЖЕННОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ СИСТЕМЫ ОТОПЛЕНИЯ

- Нажать одну из этих двух кнопок чтобы иметь доступ к меню программирования.
- Нажать те же кнопки до визуализации кода Р5, относящегося к пониженной температуре.
- Задать желаемую температуру при помощи кнопок .

Система отопления регулируется на эту температуру тогда, когда включается режим работы при пониженной температуре или не требуется выработка тепла согласно запрограммированному рабочему циклу.

ПРИМЕЧАНИЕ – Если к котлу подключен внешний зонд, параметр Р5 может использоваться для установки минимальной комнатной температуры обогреваемого помещения.

3.7 ТАБЛИЦА ЗАДАВАЕМЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ ПАРАМЕТРОВ

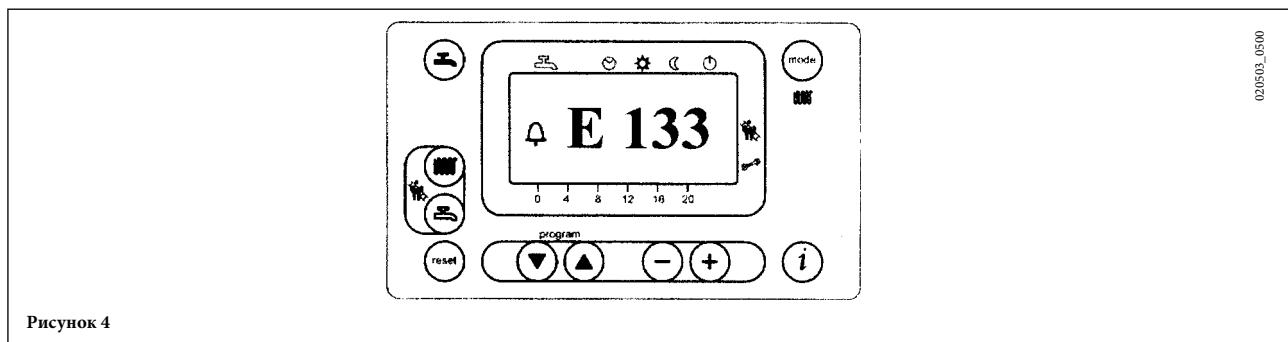
№ параметра	Наименование параметра	Заданное изготовителем значение	Диапазон
P1	Истинное время	----	0...23:59
P5	Пониженная температура системы отопления (°C)	25	25..80
P11	Начало первой фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	6:00	00:00...24:00
P12	Конец первой фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	22:00	00:00...24:00
P13	Начало второй фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	0:00	00:00...24:00
P14	Конец второй фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	0:00	00:00...24:00
P15	Начало третьей фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	0:00	00:00...24:00
P16	Конец третьей фазы ежедневного рабочего цикла системы отопления в автоматическом режиме	0:00	00:00...24:00
P31	Начало первой фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	0:00	00:00...24:00
P32	Конец первой фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	24:00	00:00...24:00
P33	Начало второй фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	0:00	00:00...24:00
P34	Конец второй фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	0:00	00:00...24:00
P35	Начало третьей фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	0:00	00:00...24:00
P36	Конец третьей фазы ежедневного рабочего цикла системы хозяйственной воды (*)	0:00	00:00...24:00
P45	Восстановление ежедневных рабочих циклов систем отопления и хозяйственной воды (запрограммированных изготовителем). Нажать одновременно кнопки + около 3 секунд: на дисплее появляется цифра 1. Подтвердить нажатием одной из этих двух кнопок	0	0...1

(*) Параметры с P31 по P36 могут выводиться на дисплей только при активированной функции программирования подачи водопроводной воды, описанной в главе 17, предназначеннной для монтажников (параметр H91).

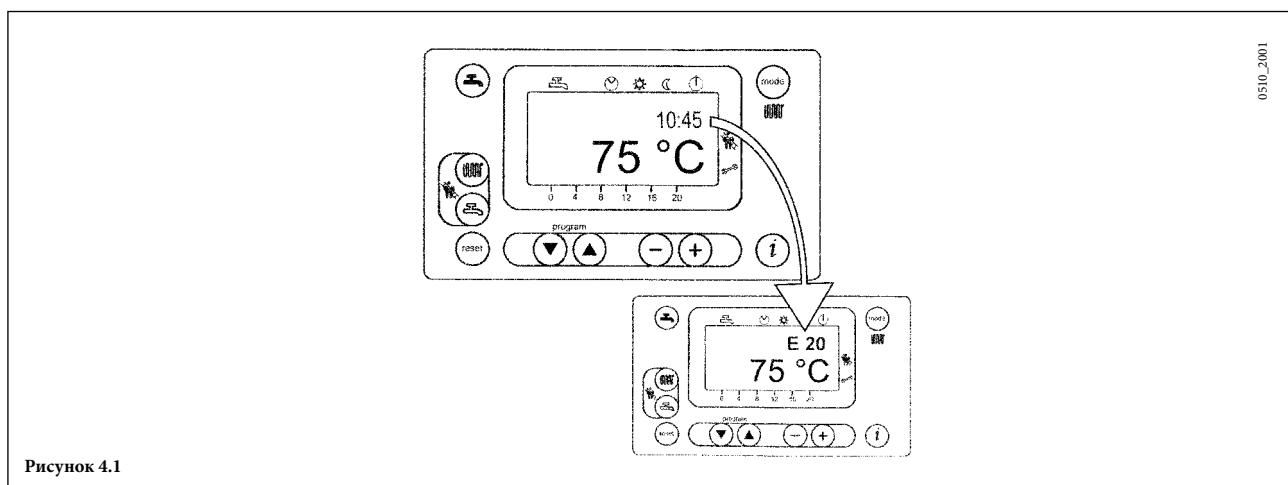
3.8 СИГНАЛИЗАЦИЯ НЕИСПРАВНОСТЕЙ И ВОЗВРАТ КОТЛА В РАБОЧЕЕ СОСТОЯНИЕ

Если возникает неисправность, на дисплее появляется мигающая кодовая сигнализация.

На главный дисплей (см. рис. 1 а) аварийные сигнализации выводятся вместе с символом (см. рис. 4). Для гашения сигнализации нужно нажать кнопку восстановления как минимум две секунды.



На вспомогательном дисплее (см. рис. 1 б) поочередно появляются аварийная сигнализация и время, оба мигающих (см. рис. 4.1). Выведенные на вспомогательный дисплей сигнализации могут быть погашены только после устранения причины, вызвавшей их.



3.9 СВОДНАЯ ТАБЛИЦА СИГНАЛИЗИРУЕМЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Код неисправности	Описание неисправности	Действие
E10	Неисправность чувствительного элемента внешнего зонда	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E20	Неисправность датчика НТК на нагнетании	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E50	Неисправность датчика НТК хозяйственной воды	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E110	Срабатывание защитного термодатчика или датчика температуры дымовых газов	Нажать кнопку восстановления (около 2 секунд). В случае частого срабатывания этих устройств, обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E128	Потеря пламени при работе (величина тока ионизации вне допуска)	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E129	Минимальная скорость вентилятора вне допуска	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E132	Срабатывание термодатчика установки с отопительными панелями в полу	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E133	Прерывание подачи газа	Нажать кнопку восстановления (около 2 секунд). Если сигнализация остается, обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E151	Ошибка системы управления котлом	Нажмите кнопку сброса, если на дисплее высвечивается символ  в противном случае отключите бойлер от сети электропитания на 10 секунд. Если неисправность осталась, обратитесь в авторизованный сервисный центр. Проверьте положение электродов зажигания (глава 19).
E153	Беспричинное нажатие кнопки восстановления	Повторно нажать эту кнопку (около 2 секунд).
E154	Ошибка системы управления котлом	Нажать кнопку восстановления (около 2 секунд), а затем повторно нажать ее при появлении сигнализации E153.
E160	Пороговая скорость вентилятора не достигнута	Обратиться к уполномоченному сервисному центру.
E164	Нет разрешения от дифференциального датчика гидравлического давления	Удостовериться, что давление установки находится в требуемых пределах (см. главу "Наполнение установки"). Если сигнализация остается, обратиться к уполномоченному сервисному центру.

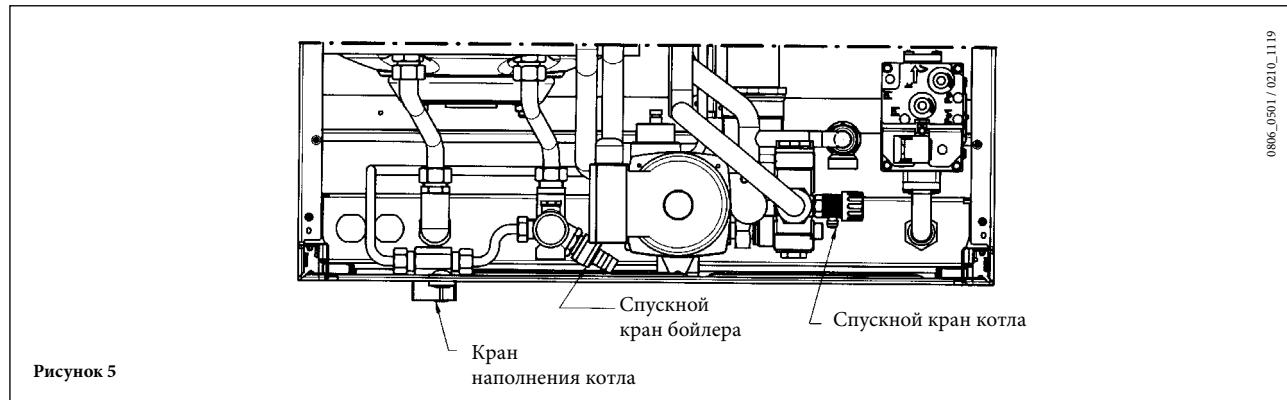
Каждая неисправность имеет определенную степень приоритета; в случае одновременного возникновения нескольких неисправностей, на дисплей первой выводится сигнализация неисправности высшего приоритета. Устранив причину этой неисправности, на дисплее появляется сигнализация следующей неисправности, и т.п.

Если любая из вышеперечисленных неисправностей часто повторяется, обратиться к уполномоченному сервисному центру.

4. НАПОЛНЕНИЕ УСТАНОВКИ

ВАЖНО: Периодически проверять давление по манометру при холодной установке; оно должно быть в пределах 1 - 1,5 бар. В случае повышенного давления, открыть спускной кран котла, а в случае пониженного давления, открыть кран наполнения котла (см. рис. 5). Советуем открывать кран наполнения очень медленно с тем, чтобы обеспечить выпуск воздуха.

В случае часто повторяющегося падения давления, обратиться к уполномоченному сервисному центру.



Котел оснащен дифференциальным реле гидравлического давления, которое приводит к останову котла в случае блокировки насоса или недостатка воды.

5. ВЫКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА

Для выключения котла нужно прекратить подачу электропитания на него.

6. ПРОДОЛЖИТЕЛЬНАЯ ОСТАНОВКА УСТАНОВКИ. ЗАЩИТА ОТ ЗАМЕРЗАНИЯ

Советуем не опорожнить всю отопительную установку, поскольку частая замена воды приводит к отложению вредной известковой накипи на внутренних поверхностях котла и нагревательных элементов.

Если в зимнее время установка не используется и существует опасность замерзания, желательно добавить в воду установки подходящий антифриз (например, смесь пропиленгликоля и ингибиторов накипи и коррозии).

В электронном блоке управления котлом предусмотрен модуль защиты от замерзания, который при уменьшении температуры на нагнетании установки ниже 5°C поддерживает горелку в действие до достижения температуры на нагнетании в 30°C. Эта защита активна при следующих условиях:

- * включено электропитание котла;
- * есть газ;
- * рабочее давление установки находится в требуемых пределах;
- * котел не в состоянии блокировки.

7. СМЕНА ГАЗА

Эти котлы могут работать как на метане, так и на сжиженном нефтяном газе.

Для переналадки котла в случае замены одного типа газа другим обратиться к уполномоченному сервисному центру.

8. ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕКУЩЕМУ ТЕХОБСЛУЖИВАНИЮ

Чтобы обеспечить правильную, эффективную и безопасную работу котла, ежегодно в конце зимнего сезона следует его подвергать осмотру персоналом уполномоченного сервисного центра.

Тщательное техобслуживание гарантирует сокращение эксплуатационных расходов.

Для внешней чистки котла нельзя использовать абразивные, агрессивные и/или легко воспламеняющиеся вещества (например, бензин, спирт, и т.п.). Во всяком случае, чистку следует произвести при выключенном аппарате (см. главу 5 "Выключение бойлера")

9. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Нижеприведенные указания специфически предназначены для установщиков, чтобы дать им возможность производить безукоризненный монтаж установки. Инструкция по запуску и эксплуатации котла содержится в разделе для пользователя. Монтаж, эксплуатация и техобслуживание газовых установок бытового назначения должны производиться персоналом, получившим квалификацию согласно действующим правилам.

Помимо вышесказанного, нужно иметь в виду следующее:

- Котел может использоваться с конвективными плитами, радиаторами и конвекторами любого типа, система питания которых может быть двух- или однотрубной. Участки системы в любом случае должны быть рассчитаны по обычной методике с учетом характеристики "подача-напор", указанной на шильдике и приведенной в главе 22.
- Не оставить упаковочный материал (пластмассовые мешки, полистирол, и т.п.) в пределах досягаемости детей, так как он потенциально опасен для их жизни.
- Первый запуск котла должен осуществляться персоналом уполномоченного сервисного центра (см. прилагаемый перечень).

В случае несоблюдения вышеизложенных указаний, аппарат снимается с гарантии.

10. ОПЕРАЦИИ ПЕРЕД МОНТАЖОМ

Этот котел предназначен для нагрева воды до температуры ниже точки кипения при атмосферном давлении. Котел следует подключить к отопительной установке и к распределительной сети горячей хозяйственной воды, которые должны быть совместимы с его эксплуатационными характеристиками и мощностью.

Прежде чем подключить котел, необходимо осуществить следующее:

- a) Удостовериться в пригодности котла для работы на имеющемся газе. Это можно определить по надписи на упаковке и по паспортной табличке на аппарате.
- b) Удостовериться в надлежащей тяге дымохода, в отсутствии в нем сужений, а также что к нему не присоединены выпускные трубы других аппаратов. Это допускается только в том случае, если дымоход предназначен для нескольких потребителей и изготовлен согласно специфическим действующим правилам и нормам.
- c) Если котел должен быть присоединен к существующему дымоходу, удостовериться в его совершенной чистоте, так как отделение шлаков от его стен во время работы котла могло бы препятствовать свободному выпуску отходящих газов.

Кроме того, для обеспечения правильной работы аппарата и сохранения гарантии, необходимо соблюдать следующие указания:

1. Система хозяйственной воды:

Если жесткость воды превышает 20°F ($1^{\circ}\text{F} = 10 \text{ мг карбоната кальция на литр воды}$), необходимо установить дозатор полифосфатов или другое устройство аналогичного эффекта, соответствующее действующим правилам.

2. Система отопления

2.1. Новая установка

Перед монтажом котла, тщательно очистить установку от всех остатков нарезки резьб, сварки и растворителей, используя подходящие для этого продукты, имеющиеся в продаже.

2.2. Существующая установка:

Перед монтажом котла, тщательно очистить установку от всякой грязи и примеси, используя подходящие для этого продукты, имеющиеся в продаже.

Для этой чистки нельзя использовать кислые или щелочные вещества или продукты, которые могли бы разъедать металлические, пластмассовые и резиновые части котла (мы рекомендуем SENTINEL X400 и X100). Употреблять приобретенный продукт согласно приложенной к нему инструкции.

Напоминаем, что наличие отложений в отопительной установке приводит к нарушению исправности работы котла (например, перегрев и шум в теплообменнике).

11. МОНТАЖ КОТЛА

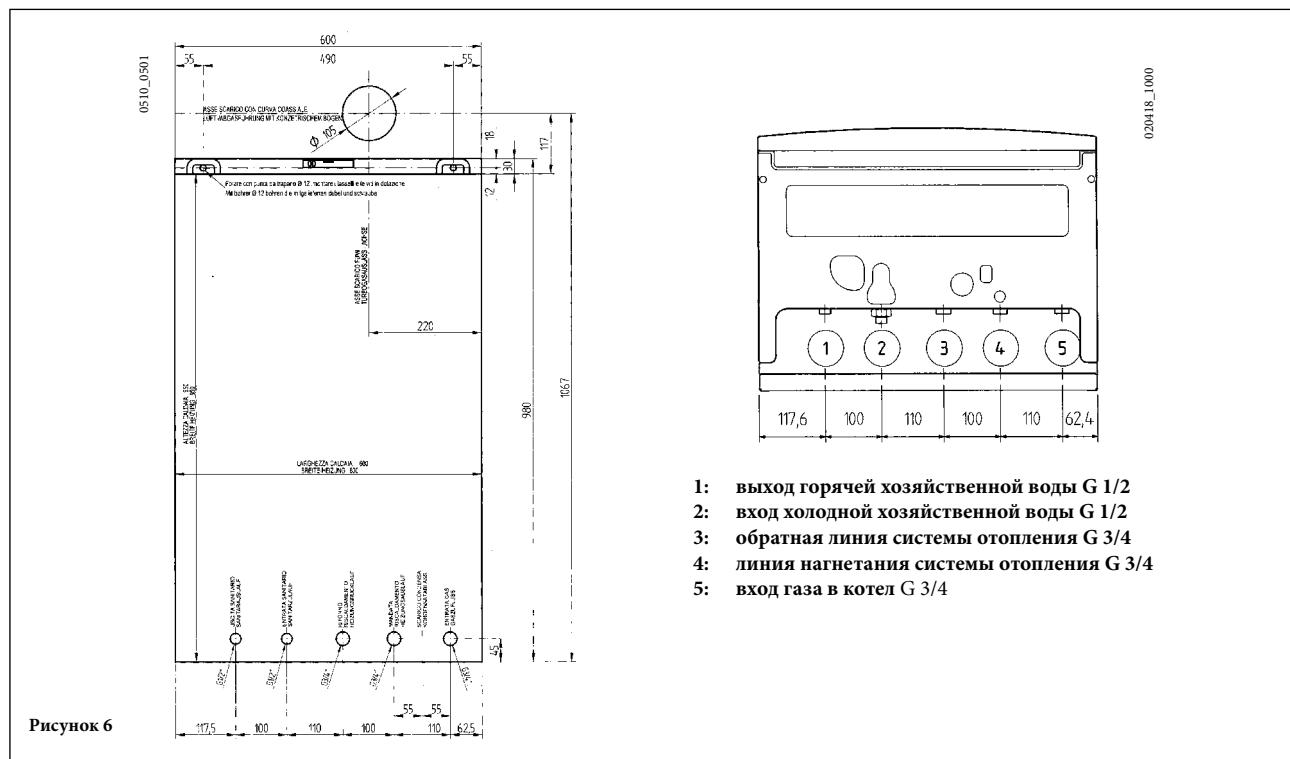
Определив точное место установки котла, прикрепить монтажную плиту к стене.

Осуществить соединения с водо- и газопроводами установки в точках, отмеченных на нижнем брусе плиты.

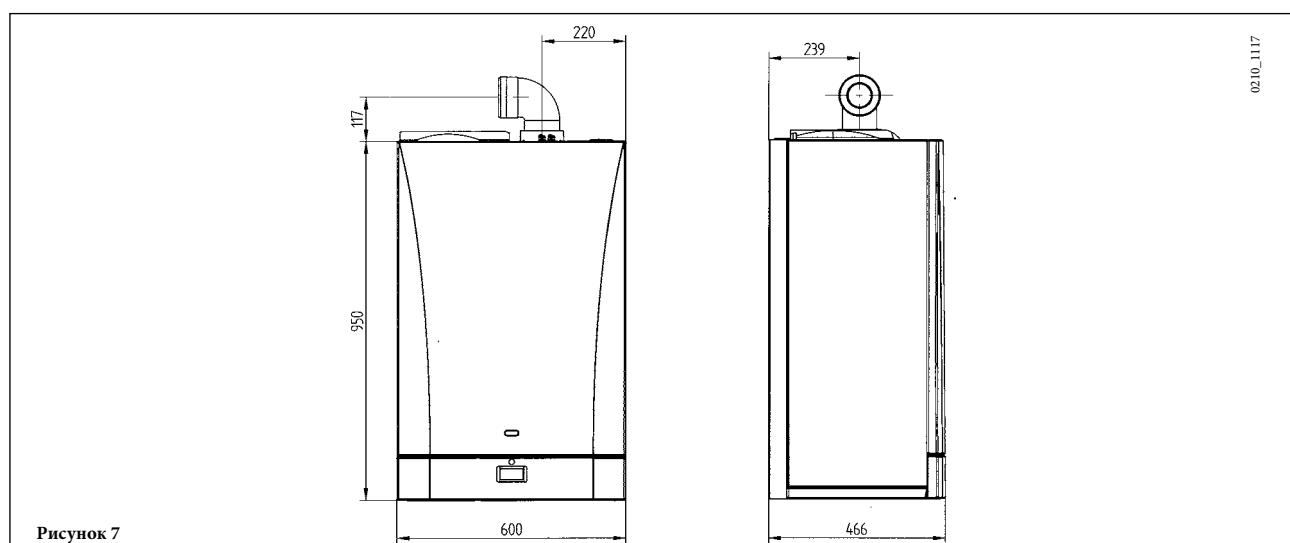
Если установка не новая, советуем поместить в нижней точке обратной линии котла отстойный бак для сбора осадка или шлака, оставшегося после промывки, который со временем может попасть в циркуляцию.

Прикрепив котел к стене, присоединить его к выпускным и всасывающим трубопроводам (поставляемым по запросу), указания по монтажу которых приведены на следующих страницах.

Присоединить сифон к сточному колодцу, обеспечивая постоянный уклон. Нельзя предусмотреть горизонтальные участки.



12. РАЗМЕРЫ КОТЛА



13. НАБОР ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

В упаковке котла содержатся
следующие принадлежности

- монтажная плита
- газовый кран (2)
- водопускной кран (3)
- уплотнительные прокладки
- телескопические муфты
- дюбели 8 мм и крючки

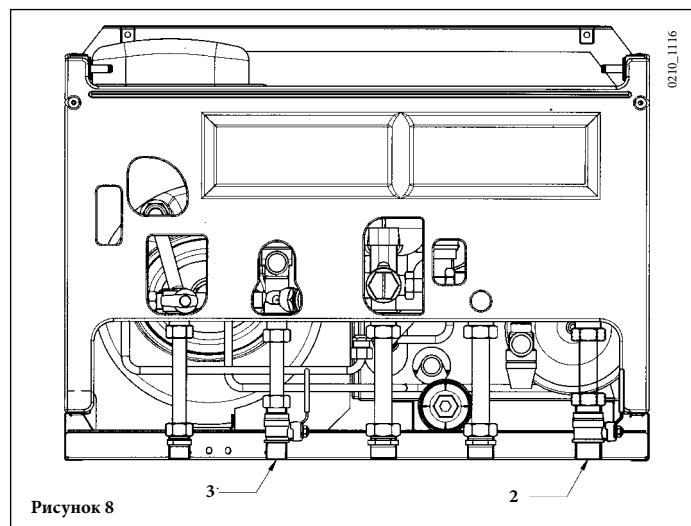


Рисунок 8

14. МОНТАЖ ВЫПУСКНЫХ/ВСАСЫВАЮЩИХ ТРУБОПРОВОДОВ

Монтаж котельной установки может производиться очень легко и просто при помощи нижеописанных факультативных принадлежностей. Котел поставляется готовым к присоединению к вертикальному или горизонтальному коаксиальному выпускному-всасывающему трубопроводу. При помощи сдвоенного соединительного блока, поставляемого по запросу, котел может быть присоединен к отдельным трубопроводам.

Если используются выпускные и всасывающие трубопроводы, не поставленные фирмой WESTEN AO, необходимо удостоверить их пригодность для данного применения и обеспечить, что их потери напора не превышают 100 Па.

Указания по монтажу следующих трубопроводов:

C₁₃, C₃₃ Концевые патрубки сдвоенных выпускных трубопроводов должны быть размещены внутри квадрата стороной в 50 см. Подробные указания содержатся в приложенной к отдельным принадлежностям инструкции

C₅₃ Патрубки для забора воздуха и выпуска продуктов сгорания нельзя разместить на противоположных стенах здания.

C₆₃ Потери напора трубопроводов не должны превышать 100 Па. Эти трубопроводы должны иметь сертификат пригодности для данного применения при температурах выше 100°C. Концевая соединительная муфта дымовой трубы должна быть сертифицирована согласно норме prEN 1856-1.

C₄₃, C₈₃ Дымоход или дымовая труба должны быть пригодны для данного применения.

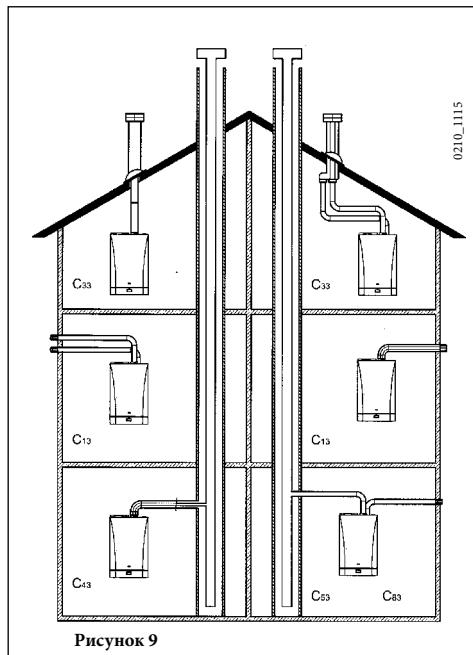


Рисунок 9

... коаксиальный (концентрический) выпускной-всасывающий трубопровод

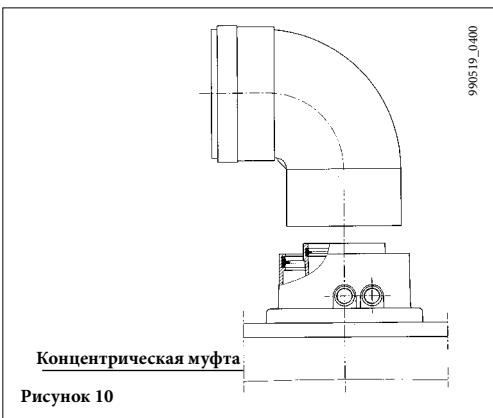
Этот тип трубопровода позволяет забирать воздух для горения и выпускать отработавшие газы как вне здания, так и в дымоходы типа LAS. Коаксиальное колено под 90°, поворачиваемое на 360°, позволяет осуществить присоединение котла к выпускному-всасывающему трубопроводу в любом направлении. Его можно также использовать в качестве дополнительной соединительной детали коаксиального трубопровода или колена под 45°.

Если отработавшие газы выпускаются вне здания, выпускной-всасывающий трубопровод должен выступать минимум на 18 мм от стены с тем, чтобы позволить монтаж и заделку алюминиевой крышки, предохраняющей от попадания дождевой воды.

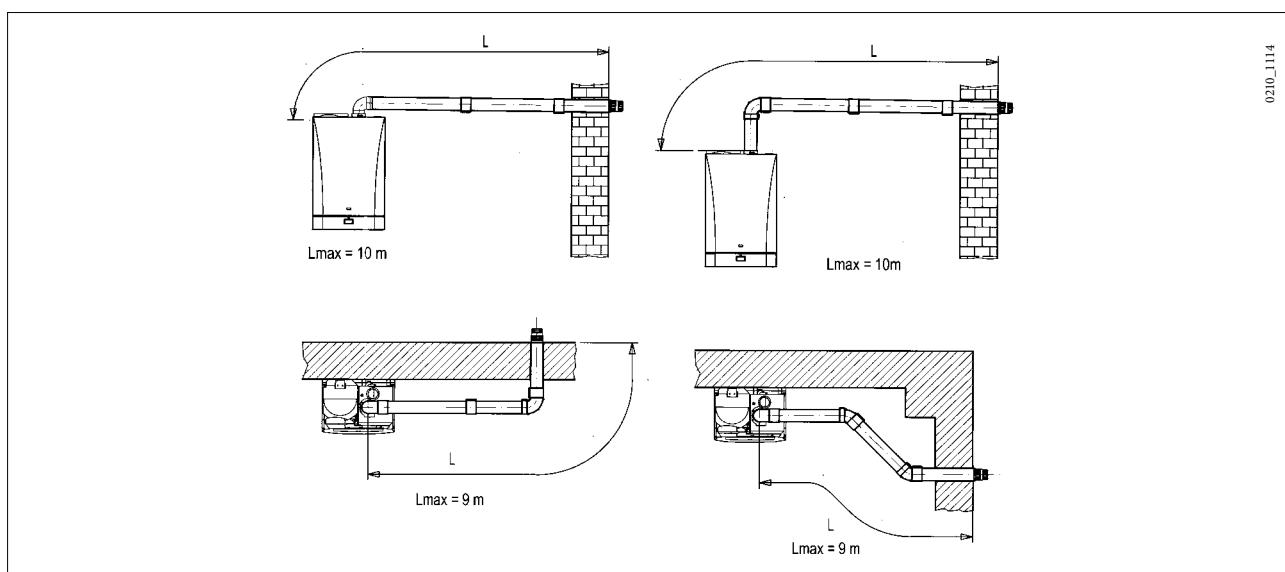
Минимальный уклон этого трубопровода в сторону котла должен быть равен 1 см на метр длины.

Если вставляется колено под 90°, общая длина трубопровода сокращается на 1 метр.

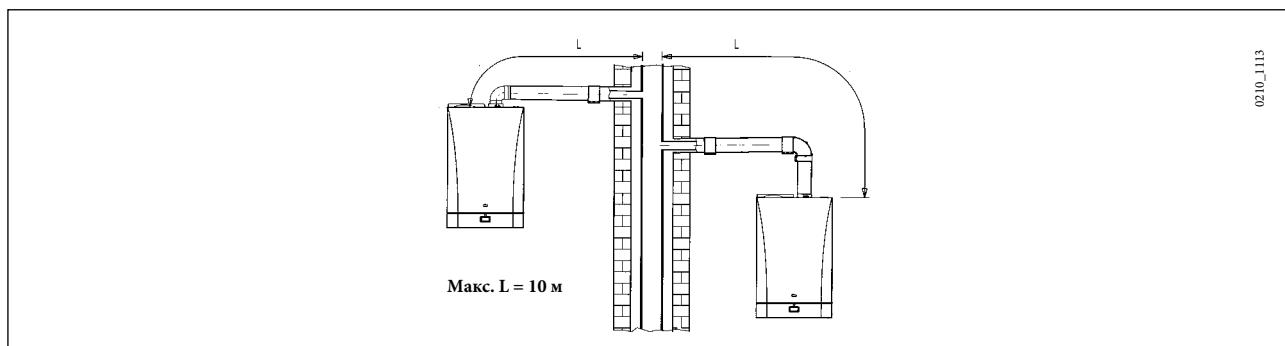
Если вставляется колено под 45°, общая длина трубопровода сокращается на 0,5 метра.



14.1 ПРИМЕРЫ МОНТАЖА ГОРИЗОНТАЛЬНОГО ТРУБОПРОВОДА Ø 60/100 ММ

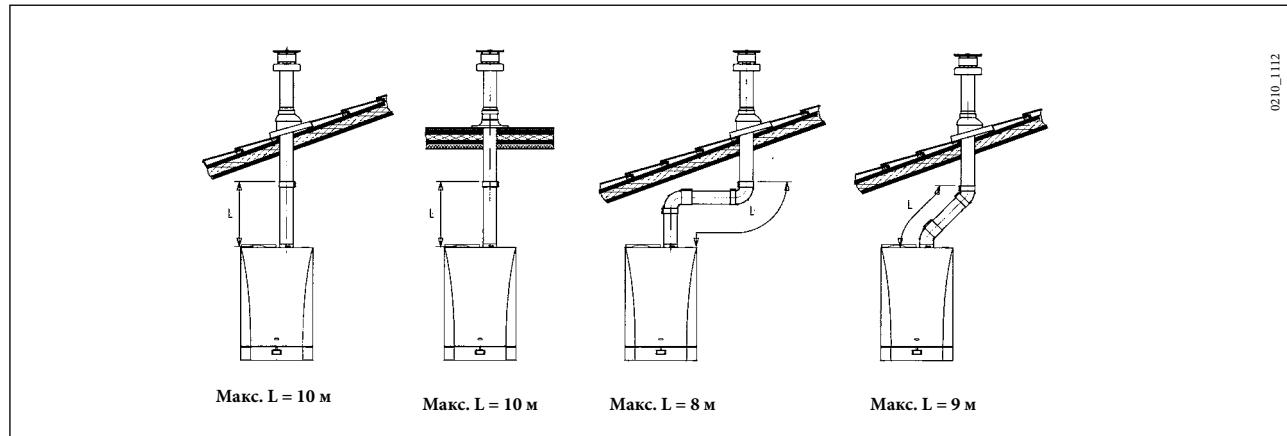


14.2 ПРИМЕРЫ МОНТАЖА В НАЛИЧИИ ДЫМОХОДА ТИПА LAS Ø 60/100 ММ



14.3 ПРИМЕРЫ МОНТАЖА ВЕРТИКАЛЬНОГО ТРУБОПРОВОДА Ø 60/100 ММ

Трубопровод можно поставить как на наклонную, так и на плоскую крышу, используя соответствующую принадлежность для дымовой трубы изу с оболочкой, которая поставляется по запросу

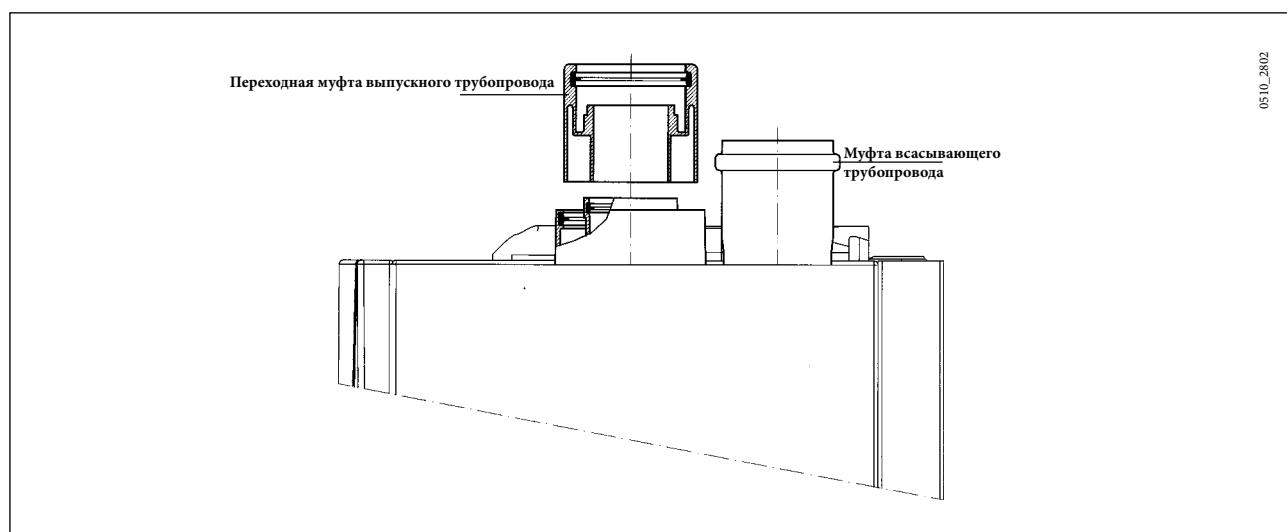


... отдельные всасывающие/выпускные трубопроводы

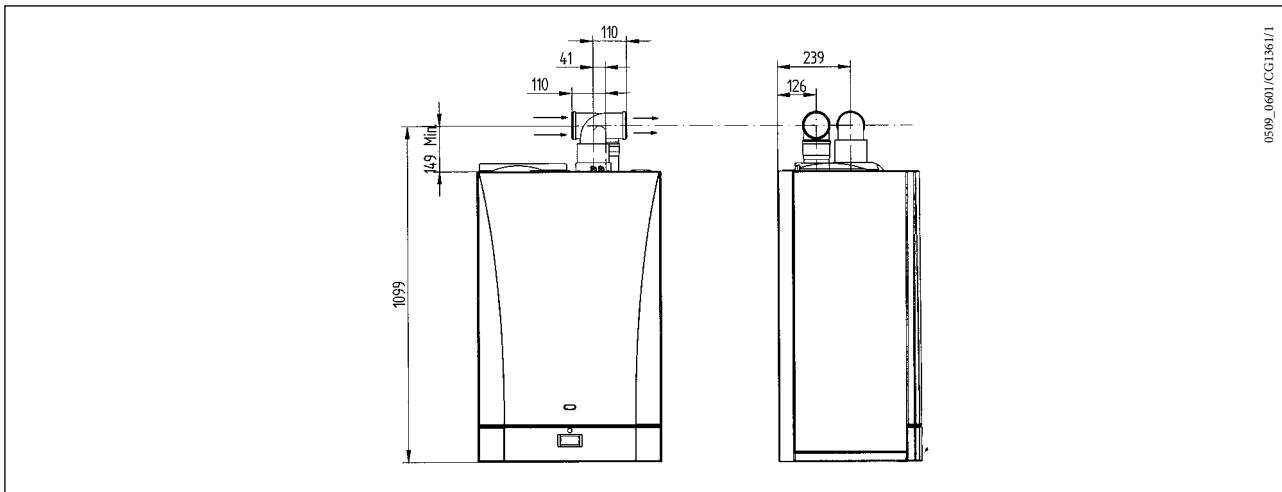
Трубопроводы этого типа позволяют выпускать отработавшие газы как вне здания, так и в отдельные дымоходы. Точка забора воздуха для горения и точка выпуска отработавших газов могут быть размещены в разных местах.

Сдвоенный соединительный блок поставляется в комплекте с переходной муфтой (100/80) для выпускного трубопровода и муфтой для всасывающего трубопровода.

Снятые с заглушки винты и прокладка используются для монтажа муфты всасывающего трубопровода.



Колено под 90°, поворачиваемое на 360°, позволяет осуществить присоединение котла к выпускному/всасывающему трубопроводу в любом направлении. Его можно также использовать в качестве дополнительной соединительной детали трубопровода или колена под 45°.

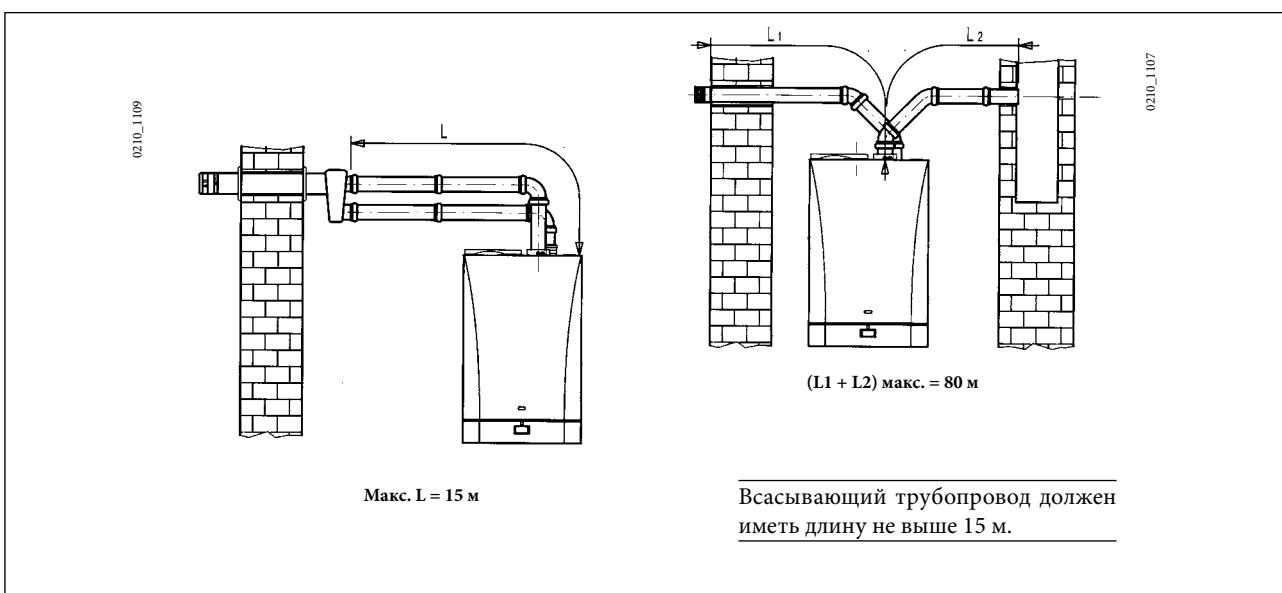


Если вставляется колено под 90°, общая длина трубопровода сокращается на 0,5 метра.

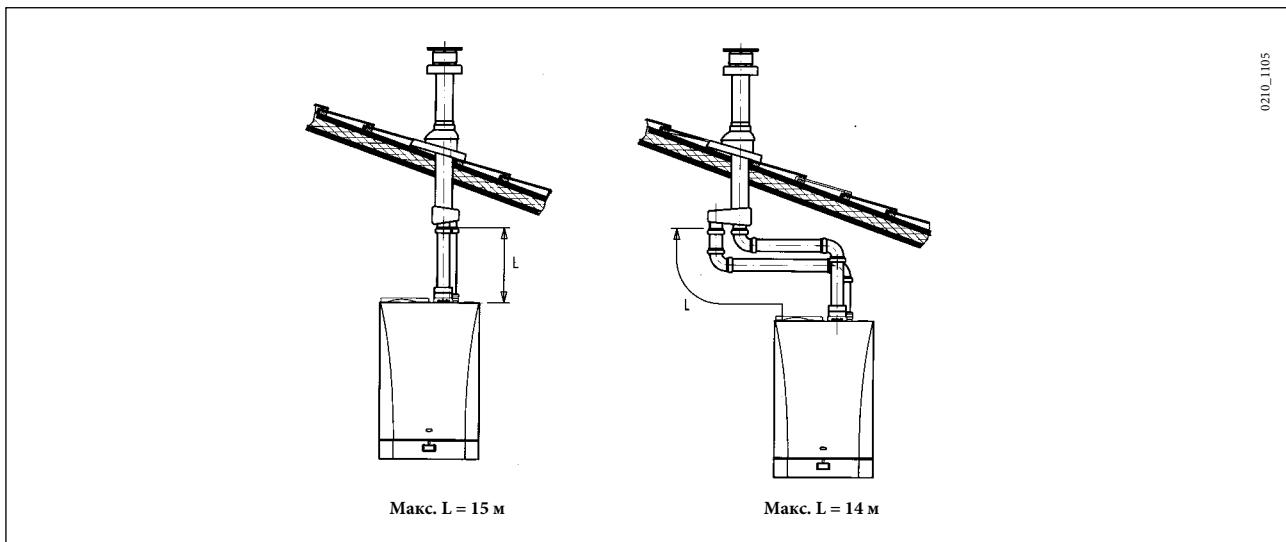
Если вставляется колено под 45°, общая длина трубопровода сокращается на 0,25 метра.

14.4 ПРИМЕРЫ МОНТАЖА ОТДЕЛЬНЫХ ГОРИЗОНТАЛЬНЫХ ТРУБОПРОВОДОВ

ВАЖНО - Минимальный уклон выпускного трубопровода в сторону котла должен быть равен 1 см на метр длины. НУ Удостовериться в прочном креплении трубопроводов на стене. Если система оснащается конденсатоотводчиком, уклон выпускного трубопровода должен быть в сторону котла. Примечание - Если используются трубопроводы типа C52, патрубки для забора воздуха и выпуска продуктов горения нельзя разместить на противоположных стенах здания.



14.5 ПРИМЕРЫ МОНТАЖА ОТДЕЛЬНЫХ ВЕРТИКАЛЬНЫХ ТРУБОПРОВОДОВ



ВАЖНО: Выпускной трубопровод отработавших газов должен быть изолирован подходящим материалом (например, стекловатным матом) в местах его соприкосновения со стенами жилых помещений.

Для подробных указаний по монтажу принадлежностей, просим Вас ознакомиться с приложенной к ним инструкцией.

15. ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ЭЛЕКТРОСЕТИ

Электрическая безопасность аппарата обеспечивается только тогда, когда он правильно подключен к эффективному заземляющему устройству, которое должно отвечать требованиям действующих правил безопасности установок (Закон от 5 марта 1990 г. № 46).

Котел следует присоединить к однофазной сети электропитания в 230 В + заземление при помощи поставленного трехжильного кабеля, соблюдая полярность Линия-Нейтраль.

Подключение должно осуществляться через двухполюсный выключатель с раствором контактов не менее 3 мм.

В случае замены питающего кабеля, использовать унифицированный кабель HAR H05 VV-F 3x0,75 мм² диаметром не выше 8 мм. Быстродействующий плавкий предохранитель в 2 А помещен в клеммном щитке питания (для его контроля и/или замены снять черную плавкую вставку.)

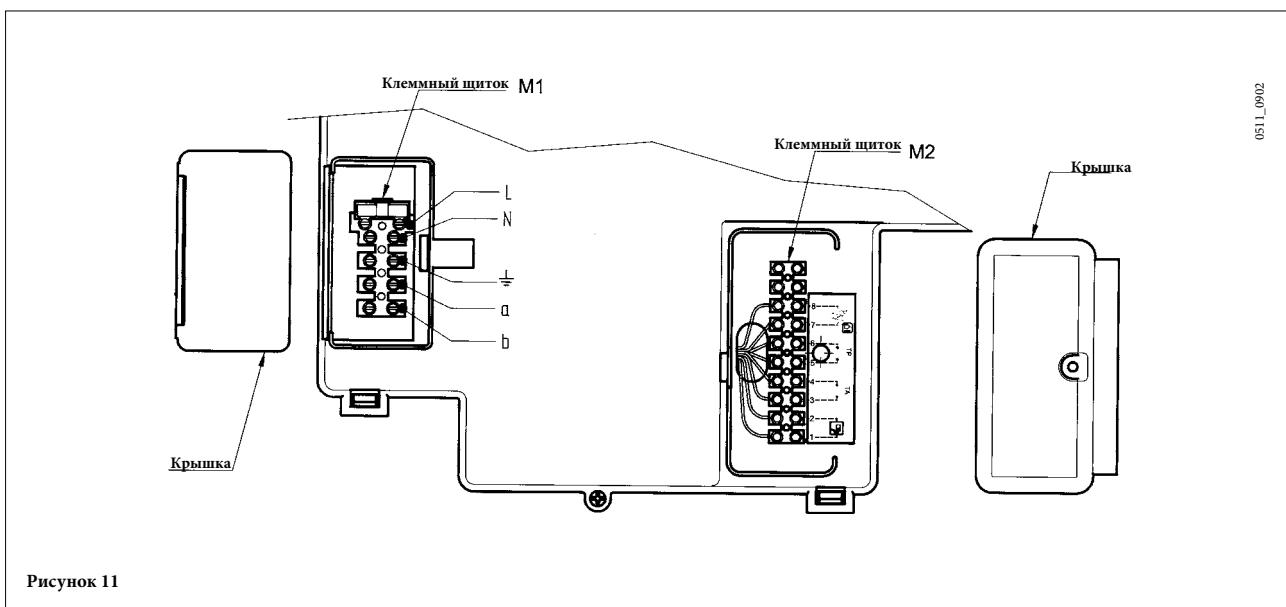


Рисунок 11

15.1 ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ КОТЛА

Чтобы иметь доступ к клеммным щиткам M1 и M2, повернуть панель управления вниз и снять предохранительные крышки (см. рис. 11).

Зажимы 1-2: предназначены для присоединения климатического регулятора фирмы SIEMENS модели QAA73, который поставляется по запросу. Не нужно соблюдать полярность соединений. Перемычку, имеющуюся на зажимах 3-4 “ТА”, следует снять.

Для правильного монтажа и настройки вышеуказанного регулятора внимательно прочитать приложенную к нему инструкцию.

Зажимы 3-4 “ТА”: предназначены для присоединения датчика комнатной температуры. Нельзя использовать датчики с резистором опережения. Удостовериться в отсутствии напряжения на наконечниках двух соединительных проводов датчика.

Зажимы 5-6 “TP”: предназначены для присоединения термодатчика (имеющегося в продаже типа) для отопительных установок с панелями в полу помещений. Удостовериться в отсутствии напряжения на наконечниках двух соединительных проводов датчика.

Зажимы 7-8: предназначены для присоединения внешнего зонда фирмы SIEMENS модели QAC34, который поставляется по запросу. Для правильного монтажа этого зонда внимательно прочитать приложенную к нему инструкцию.

Зажимы 9-10: предназначены для присоединения зонда приоритетного включения системы хозяйственной воды, который поставляется по запросу для котлов, соединенных с внешним бойлером.

Зажимы а-б (230 В): электропитание клапана/насоса отдельной зоны, см. параграф “Присоединение разделенной на зоны установки”.

15.2 ПРИСОЕДИНЕНИЕ КЛИМАТИЧЕСКОГО РЕГУЛЯТОРА QAA73

Климатический регулятор фирмы SIEMENS модели QAA73 (поставляемый по запросу) должен быть подключен к зажимам 1-2 клеммного щитка M2 (см. рис. 11).

Необходимо снять перемычку с зажимов 3-4, предназначенную для присоединения датчика комнатной температуры.

Температура хозяйственной воды и рабочий цикл системы хозяйственной воды должны быть установлены при помощи этого устройства. Рабочий цикл системы отопления следует задать с регулятора QAA73.

Если установка разделена на зоны, при помощи QAA73 задается только рабочий цикл системы отопления зоны, контролируемой этим регулятором; рабочий цикл системы отопления других зон задается прямо с панели управления котлом.

Для регулировки задаваемых пользователем параметров просим ознакомиться с приложенной к регулятору QAA73 инструкцией.

ВАЖНО: Если отопительная установка разделена на зоны, параметр 80 “Наклон НС2” должен быть установлен на “—. запрещен” посредством климатического регулятора QAA73.

- QAA73: задаваемые установщиком параметры

Нажать обе кнопки PROG одновременно не менее 3 секунд, чтобы иметь доступ к перечню задаваемых установщиком и/или визуализируемых параметров.

Для выбора параметра нажать одну из вышеназванных кнопок. Для изменения параметра нажать кнопку [+] или [-].

Чтобы занести в память введенное изменение, нажать одну из кнопок PROG. Чтобы выйти из программы, нажать информационную кнопку (i).

Ниже перечисляются лишь самые обычные параметры

Nº	Параметр	Диапазон	Заданные изготовителем значения
70	Наклон HC1 Выбор климатической кривой "kt" системы отопления	2.5...40	15
72	Макс. температура на нагнетании HC1 Максимальная температура на нагнетании отопительной установки	25...85	85
74	Тип здания	Тяжелое, легкое	Легкое
75	Компенсация влияния окружающей среды Разрешение/запрещение компенсации влияния температуры окружающей среды. Если запрещается эта функция, должен иметься внешний зонд	на HC1 на HC2 на HC1+HC2 никакая	на HC1
77	Автоматическая адаптация климатической кривой "kt" в зависимости от температуры окружающей среды	Запрещена - Разрешена	Разрешена
78	Оптимизация пуска, макс. Максимальное опережение пуска котла по отношению к заданному времени начала рабочего цикла в целях оптимизации комнатной температуры	0...360 мин	0
79	Оптимизация останова, макс. Максимальное опережение останова котла по отношению к заданному времени конца рабочего цикла в целях оптимизации комнатной температуры	0...360 мин	0
80	Наклон HC2	2.5...40 —.- = запрещен	—.-
90	Пониженная температура ACS Минимальная температура хозяйственной воды	10 или 35...58	10 или 35
91	Рабочий цикл ACS Выбор рабочего цикла системы хозяйственной воды: 24 часа/сутки = система всегда включена PROG HC -1 час = как рабочий цикл системы отопления HC1, но на 1 час короче PROG HC PROG ACS = как рабочий цикл системы отопления = специфический рабочий цикл системы хозяйственной воды (см. также параметры № 30-36)	24 часа/сутки PROG HC -1 час PROG HC PROG ACS	24 часа/сутки

- Сигнализация неисправностей

В случае неисправности, на дисплее регулятора QAA73 появляется мигающий символ Для визуализации кода и описания неисправности нужно нажать информационную кнопку (см. таблицу параграфа 3.9).

15.3 ПРИСОЕДИНЕНИЕ ВНЕШНЕГО ЗОНДА

Внешний зонд фирмы SIEMENS модели QAC34 (поставляемый по запросу) должен быть подключен к зажимам 7-8 клеммного щитка M2 (см. рис. 11).

Порядок установки наклона климатической кривой "kt" отличается в зависимости от присоединенных к котлу принадлежностей.

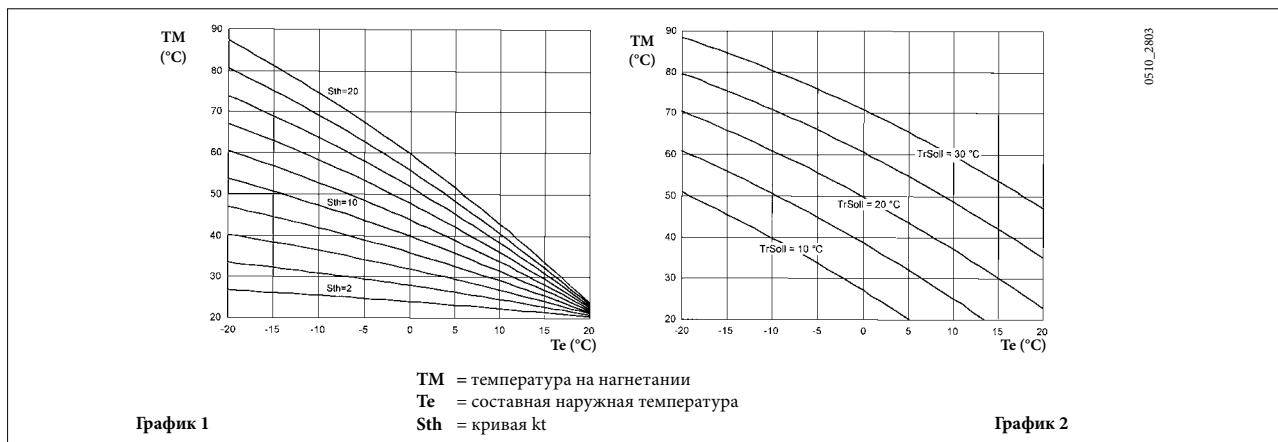
а) Без принадлежностей:

Климатическая кривая "kt" задается через параметр H532, как описано в главе 17 "Установка параметров котла". Смотрите график 1 для

выбора кривой относительно температуры окружающей среды в 20°C.

Если требуется смещение выбранной кривой, нажать кнопку (2) на панели управления котлом и изменить визуализируемое значение при помощи кнопок (−) и (+). Смотрите график 2 для выбора кривой (приведенный на этом графике пример относится к кривой kt=15).

Если в обогреваемом помещении не достигается желаемой комнатной температуры, увеличить визуализируемое значение.



б) С климатическим регулятором QAA73:

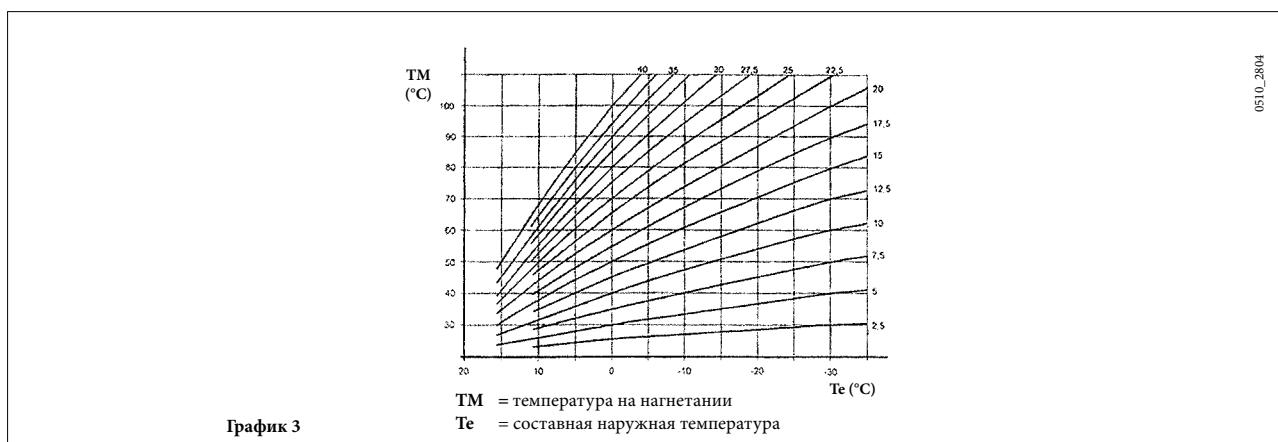
Климатическая кривая "kt" задается с климатического регулятора QAA73 через параметр 70 "Наклон HC1", как описано в параграфе 15.2 "QAA73: задаваемые установщиком параметры".

Смотрите график 3 для выбора кривой относительно температуры окружающей среды в 20°C.

Смещение кривой производится автоматически в зависимости от температуры окружающей среды, заданной при помощи климатического регулятора QAA73.

Если отопительная установка разделена на зоны, климатическая кривая "kt" части установки, не контролируемой регулятором QAA73, задается через параметр H532, как описано в главе 17 "Установка параметров котла".

ВАЖНО: Если отопительная установка разделена на зоны, параметр 80 "Наклон HC2" должен быть установлен на "—.-запрещен" посредством климатического регулятора QAA73 (см. параграф 15.2).



в) С устройством AGU2.500 для управления низкотемпературной зоной установки:

Для соединения низкотемпературной зоны и ее управления просим ознакомиться с инструкцией, приложенной к устройству AGU2.500, которое поставляется по запросу.

15.4 ПРИСОЕДИНЕНИЕ РАЗДЕЛЕННОЙ НА ЗОНЫ УСТАНОВКИ

Электрические соединения и регулировки, необходимые для управления разделенной на зоны установкой, отличаются в зависимости от присоединенных к котлу принадлежностей.

а) Без принадлежностей:

Контакт включения по запросу тепла от отдельных зон должен быть соединен параллельно и подключен к зажимам 3-4 "ТА" клеммного щитка M2 (см. рис. 11), сняв имеющуюся перемычку.

Температура системы отопления задается прямо с панели управления котлом, как указано в этом руководстве в разделе для пользователя.

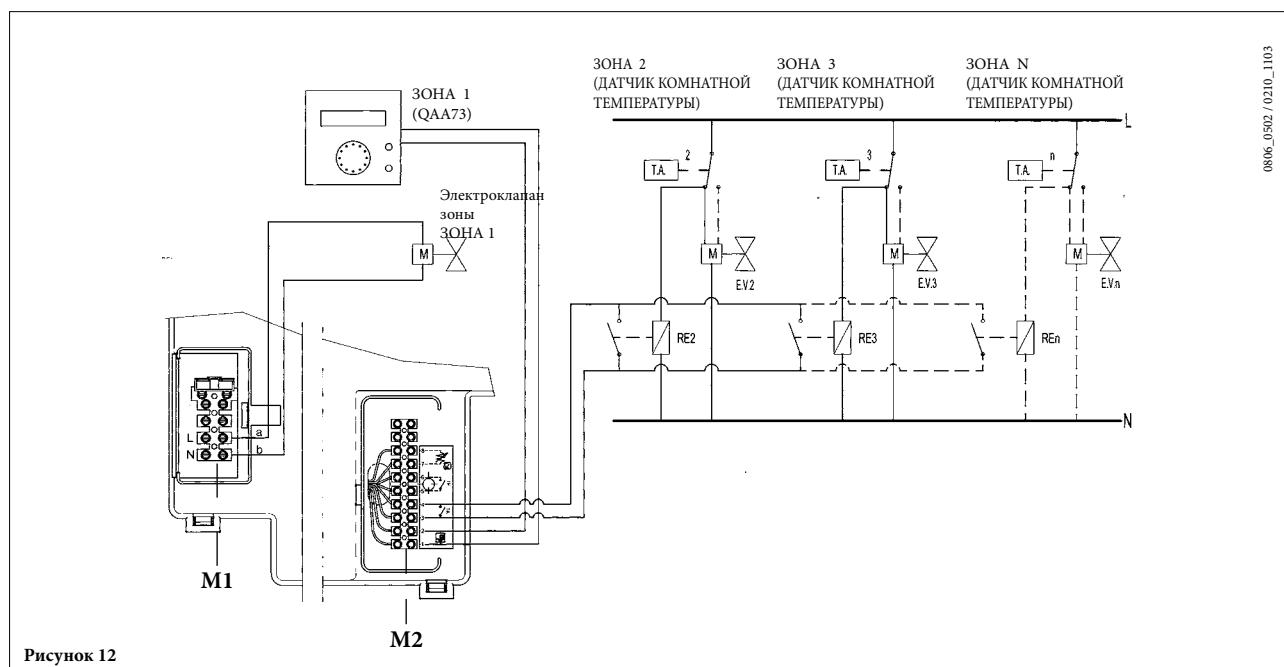
б) С климатическим регулятором QAA73:

Электропитание на клапан или насос зоны, контролируемой климатическим регулятором QAA73, подается через зажимы а-б клеммного щитка M1 (см. рис. 11).

Контакт включения по запросу тепла от остальных зон должен быть соединен параллельно и подключен к зажимам 3-4 "ТА" клеммного щитка M2 (см. рис. 11), сняв имеющуюся перемычку.

Температура системы отопления контролируемой регулятором QAA73 зоны устанавливается автоматически тем самым регулятором. Температура системы отопления остальных зон задается прямо с панели управления котлом.

ВАЖНО: Параметр 80 "Наклон HC2" следует установить на "—.- запрещен" посредством климатического регулятора QAA73 (см. параграф 15.2).



в) С устройством AGU2.500 для управления низкотемпературной зоной установки:

Для соединения низкотемпературной зоны и ее управления просим ознакомиться с инструкцией, приложенной к устройству AGU2.500, которое поставляется по запросу.

16. НАЛАДОЧНЫЕ РАБОТЫ В СЛУЧАЕ СМЕНЫ ГАЗА

Для калибровки газового клапана необходимо последовательно выполнить следующие операции:

- 1) **калибровка на максимальной тепловой мощности.** Проверьте, чтобы содержание CO₂, измеренное в воздуховоде для удаления продуктов сгорания, при работе котла на максимальной тепловой мощности соответствовало величине, приведенной в таблице 1. В противном случае отрегулируйте его с помощью регулировочного винта (V), установленного на газовом клапане.
- 2) **калибровка на пониженной тепловой мощности.** Проверьте, чтобы содержание CO₂, измеренное в воздуховоде для удаления продуктов сгорания, при работе котла на пониженной тепловой мощности соответствовало величине, приведенной в таблице. В противном случае отрегулируйте его с помощью регулировочного винта (K), установленного на газовом клапане. Поворачивайте винт по часовой стрелке для увеличения содержания CO₂ и против часовой стрелки - для его уменьшения.

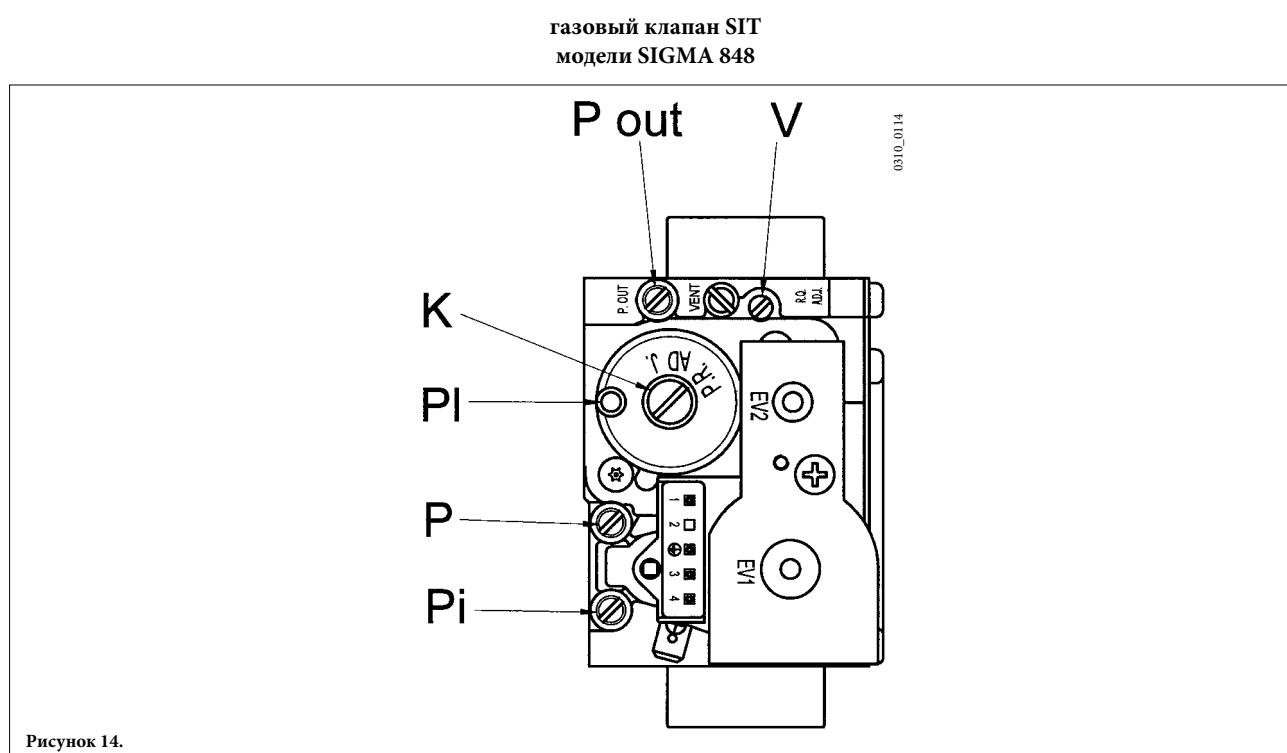


Рисунок 14.

Pi:	точка измерения давления газа на входе
PO/Pout:	точка измерения давления газа на горелке
P:	точка измерения давления для измерения параметра OFFSET (смещение)
PI:	входной сигнал - воздух, поступающий от вентилятора
V:	винт регулировки расхода газа
K:	винт регулировки параметра OFFSET (смещение)

Чтобы облегчить настройку газового клапана, можно задать параметры настройки прямо с панели управления котлом нижеописанным образом:

- 1) Нажать обе кнопки (2-3) одновременно до тех пор, пока на дисплее появится стрелка "►" возле символа (около 6 секунд).
- 2) С помощью кнопок регулировать скорость вентилятора при минимальной и максимальной теплопроизводительности (%PWM);
ПРИМЕЧАНИЕ - Чтобы быстрее задать **минимальную** и **максимальную** теплопроизводительность, нажать соответственно кнопки ;
- 3) Для выхода из функции нажать одну из этих двух кнопок .

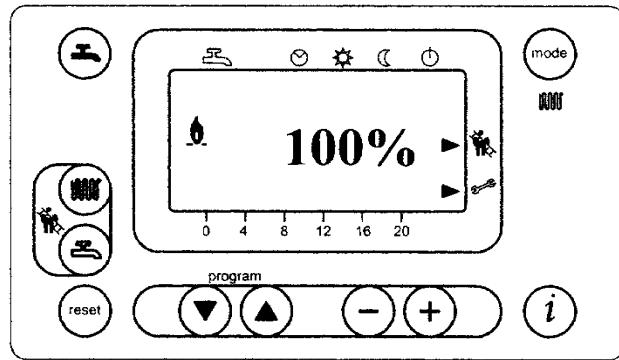


Рисунок 15

ВНИМАНИЕ: в случае переоборудования котла с работы на метане на работу на пропане (GPL) перед тем, как осуществлять калибровку газового клапана вышеописанным способом, необходимо выполнить следующие операции:

- Поверните регулировочный винт (V) на газовом клапане на полное число оборотов, равное приведенному в таблице 3;
- Задайте с помощью дисплея на панели управления значения параметров Н608 и Н611, соответствующие мощности зажигания. В таблице 3 приведены задаваемые величины. Режимы программирования описаны в главе 17;

	G20 - 2Н - 20 мбар	G31 - 3Р - 37 мбар
CO ₂ при макс теплопроизводительности	8,7% ± 0,2	10% ± 0,2
CO ₂ при мин теплопроизводительности	8,4% ± 0,2	9,5% ± 0,2
CO max	< 250 ppm	< 250 ppm
Газовая форсунка	7,5 mm	7,5 mm

Таблица 1

Расход газа при 15 °C 1013 мбар	G20 - 2Н - 20 мбар	G31 - 3Р - 37 мбар
Низшая теплота	34,02 МДж/м3	46,3 МДж/кг
Расход при макс сгорания теплопроизводительности	2,61 м3/час	1,92 кг/час
Расход при мин теплопроизводительности	0,74 м3/час	0,54 кг/час

Таблица 2

газовый клапан SIT модели SIGMA 848				
Число оборотов винта (V) по ЧАСОВОЙ стрелке	Параметр 608 (%)		Параметр 611 (рpm (об/мин))	
	Газ G20	Газ G31	Газ G20	Газ G31
2	55	35	4600	4000

Таблица 3

17. УСТАНОВКА ПАРАМЕТРОВ КОТЛА

Параметры котла могут быть изменены исключительно квалифицированным персоналом, действуя нижеописанным образом:

- а) нажать обе кнопки , одновременно до тех пор, пока на дисплее появится параметр H90 (около 3 секунд);
- б) при помощи кнопок выбрать параметр, который нужно изменить;
- в) изменить параметр при помощи кнопок и
- г) для выхода из программы и хранения изменения нажать кнопку
- е) По завершению операции программирования на дисплее появляется мигающая надпись E183, которую видно около 3-х секунд.

Если она не исчезает, а остаётся на долгое время, необходимо нажать кнопку сброса (reset).

Нажмите ещё раз кнопку сброса (reset), когда появится надпись E153.

Ниже перечисляются самые обычные параметры:

№ параметра	Описание	Заданное изготавителем значение
H90	Задание пониженной температуры водопроводной воды (°C)	10
H91	Активация программы подачи водопроводной воды (0=активирована; 1=выключена)	1
H505	Максимальная температура (°C) системы отопления HC1, то есть: - главной системы, если установка не разделена на зоны; - системы зоны, контролируемой климатическим регулятором QAA73, если установка имеет несколько высокотемпературные зоны; - системы высокотемпературной зоны, если установка смешанного типа и используется устройство AGU2.500 фирмы SIEMENS.	80
H507	Максимальная температура (°C) системы отопления HC2 разделенной на зоны установки, т.е. системы низкотемпературной зоны, если используется устройство AGU2.500 фирмы SIEMENS	80
H516	Температура автоматического переключения с летнего на зимний режим (°C)	20
H532	Выбор климатической кривой системы отопления HC1 (см. график 1)	15
H533	Выбор климатической кривой системы отопления HC2 (см. график 1)	15
H536	Установка мощности системы отопления (число оборотов вентилятора, об/мин)	5900
H544	Время дальнейшей принудительной циркуляции в режиме отопления (мин)	3
H545	Интервал между двумя зажиганиями горелки (сек)	180
H552	Уставка гидравлической системы (см. инструкцию, приложенную к устройству AGU2.500 фирмы SIEMENS	35
H615	Функция на выбор: - "0": электропитание зонного клапана/насоса в наличии устройства AGU2.500 фирмы SIEMENS; - "1": электропитание внешнего клапана для сжиженного нефтяного газа; - "5": электропитание зонного клапана/насоса в отсутствии устройства AGU2.500 фирмы SIEMENS. Можно выбрать только одну из этих функций.	5
H641	Время работы вентилятора после выключения (с)	10

В случае замены электронной платы удостовериться, что заданные параметры соответствуют спецификации для данной модели котла (обратиться за информацией к уполномоченному сервисному центру).

18. РЕГУЛИРУЮЩИЕ И ЗАЩИТНЫЕ УСТРОЙСТВА

Котел изготовлен в соответствии со всеми требованиями применимых к нему Европейских норм. В частности, он оснащен нижеописанными устройствами:

- **Защитный термодатчик**

Это устройство, чувствительный элемент которого расположен на нагнетании системы отопления, прекращает подачу газа на горелку в случае перегрева воды в первичном контуре. При таких условиях котел блокируется; только после устранения причины срабатывания датчика можно снова пустить котел, нажимая кнопку восстановления на панели управления котлом.

Нельзя вывести из строя это защитное устройство

- **Датчик температуры дымовых газов**

Это устройство, установленное на дымоуловителе внутри котла, прекращает подачу газа на горелку в случае превышения температуры 90°C. Выявив причину срабатывания датчика, нажать кнопку восстановления, имеющуюся на самом датчике, а затем нажать кнопку восстановления на панели управления котлом.

Нельзя вывести из строя это защитное устройство

- **Пламенно-ионизационный детектор**

Электрод этого детектора обеспечивает безопасность аппарата в случае прерывания подачи газа или неполного зажигания главной горелки. При таких условиях котел блокируется.

Чтобы восстановить нормальные рабочие условия, следует нажать кнопку восстановления на панели управления котлом.

- **Дифференциальный датчик гидравлического давления**

Это устройство, помещенное в гидроагрегате, допускает зажигание главной горелки только при обеспечении требуемой высоты напора насоса. Этот датчик предназначен для защиты теплообменника вода - дымовые газы в случае недостатка воды или блокировки насоса.

- **Дальнейшая принудительная циркуляция**

Дальнейшая принудительная циркуляция управляет электронным устройством и длится 3 минуты. Она включается в режиме отопления после гашения главной горелки вследствие срабатывания датчика комнатной температуры.

- **Защита от замерзания**

В электронном блоке управления котлом имеется модуль защиты систем отопления и хозяйственной воды от замерзания, который, при уменьшении температуры на нагнетании установки ниже 5°C, зажигает горелку и поддерживает ее в действие до достижения температуры на нагнетании в 30°C.

Эта защита активна при условии, что включено электропитание котла, есть газ и давление установки находится в требуемых пределах.

- **Защита от блокировки насоса**

Если в обоих режимах работы котла не требуется выработка тепла в течение 24 часов подряд, насос автоматически включается на 10 секунд.

- **Защита от блокировки трехходового клапана**

Если в режиме отопления не требуется выработка тепла в течение 24 часов подряд, трехходовой клапан осуществляет полное переключение. Эта защита активна при условии, что включено электропитание котла.

- **Предохранительный клапан (системы отопления)**

Этот клапан, настроенный на 3 бар, обслуживает систему отопления.

Советуем соединить предохранительный клапан с сифонной выпускной трубой. Его нельзя использовать для опорожнения системы отопления.

19. ПОЛОЖЕНИЕ ЭЛЕКТРОДА ЗАЖИГАНИЯ И ДЕТЕКТОРА ПЛАМЕНИ

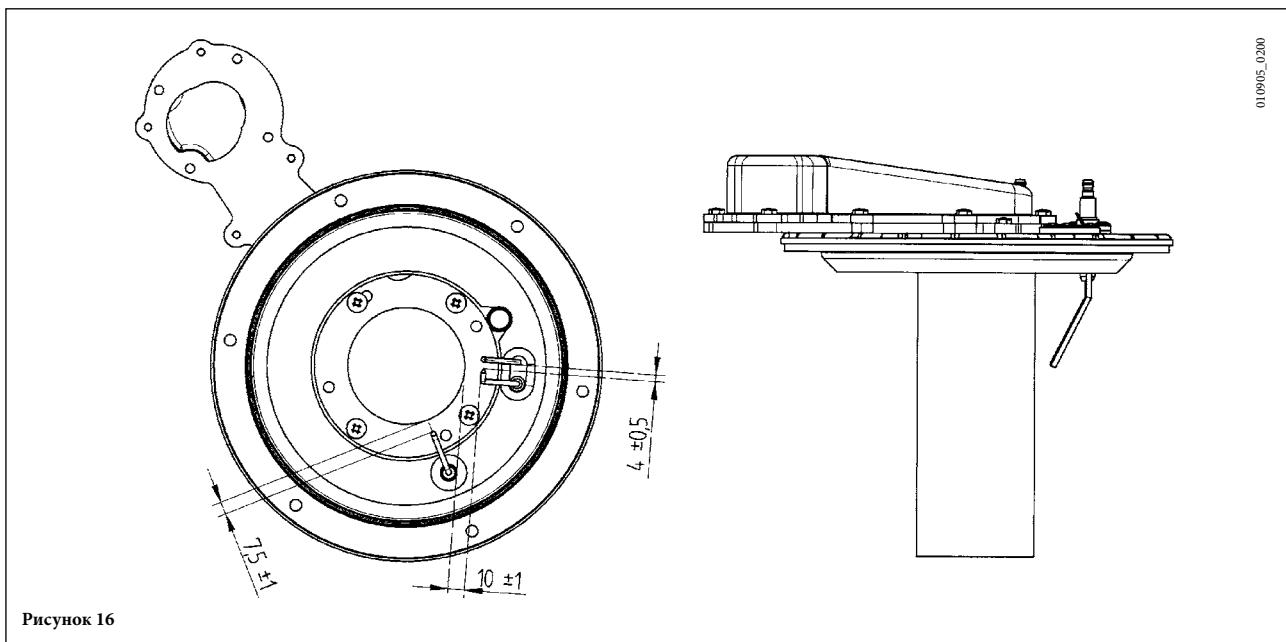


Рисунок 16

20. ПРОВЕРКА ПАРАМЕТРОВ СГОРАНИЯ

На концентрической муфте котла имеются два патрубка, специфически предназначенных для определения кпд сгорания и проверки гигиеничности продуктов сгорания согласно Декрету Президента Республики от 26 августа 1993 г. № 412.

Один патрубок присоединен к выпускному трубопроводу дымовых газов и используется для определения гигиеничности продуктов сгорания и кпд сгорания.

Другой патрубок присоединен к всасывающему трубопроводу воздуха для горения и используется для выявления того, возвращены ли в циркуляцию продукты сгорания на установках с коаксиальными трубопроводами.

Через патрубок, присоединенный к выпускному трубопроводу дымовых газов, можно замерить следующие параметры:

- температуру продуктов сгорания;
- концентрацию кислорода (O_2) или двуокиси углерода (CO_2);
- концентрацию окси углерода (CO).

Температура воздуха для горения измеряется через патрубок на концентрической муфте, присоединенный к всасывающему воздуховоду.

ВАЖНО: по окончании проверки закрыть патрубки соответствующими пробками.

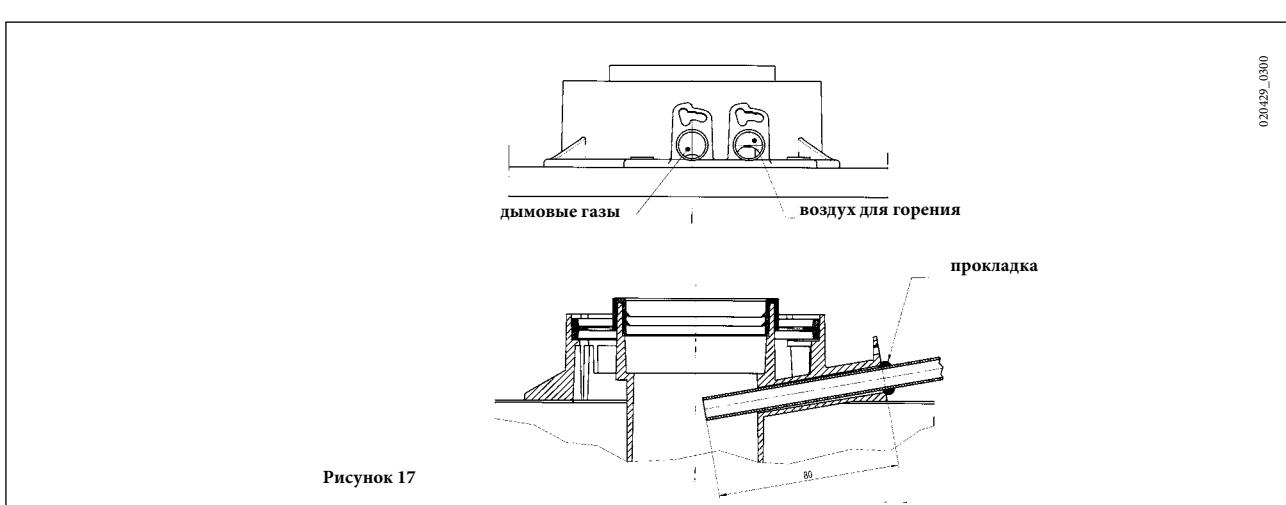


Рисунок 17

21. ФУНКЦИЯ ЧИСТКИ ДЫМОХОДА

Чтобы облегчить измерение кпд сгорания и проверку гигиеничности продуктов сгорания, можно включить функцию чистки дымохода нижеописанным образом:

- 1) нажать кнопки (2-3)   одновременно до тех пор, пока на дисплее появится стрелка "►" возле символа  (около 3 секунд, но не более 6 секунд); тогда котел будет работать при максимальной теплопроизводительности, предусмотренной для системы отопления;
- 2) чтобы прекратить эту функцию, нажать одну из этих кнопок  .

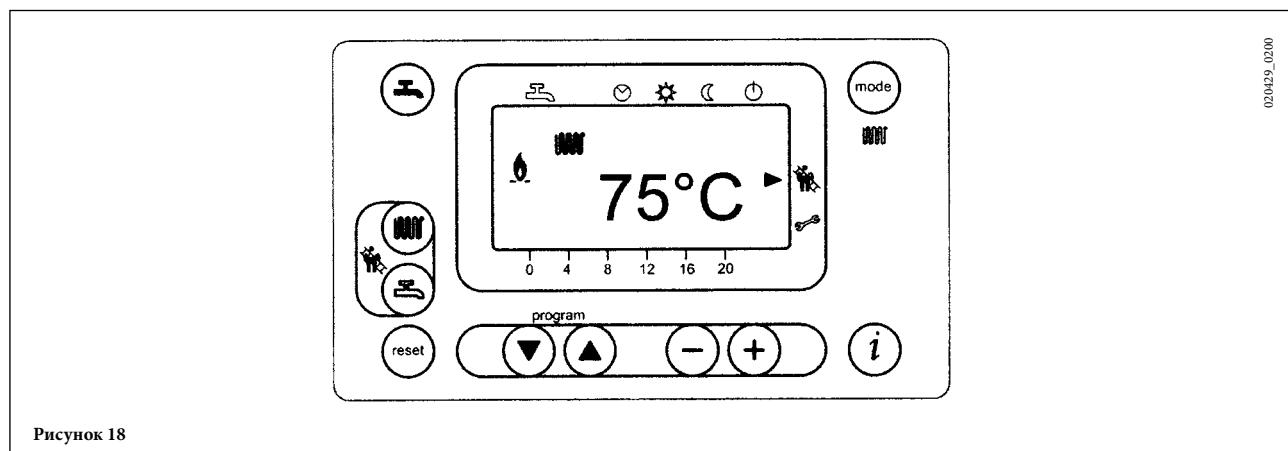
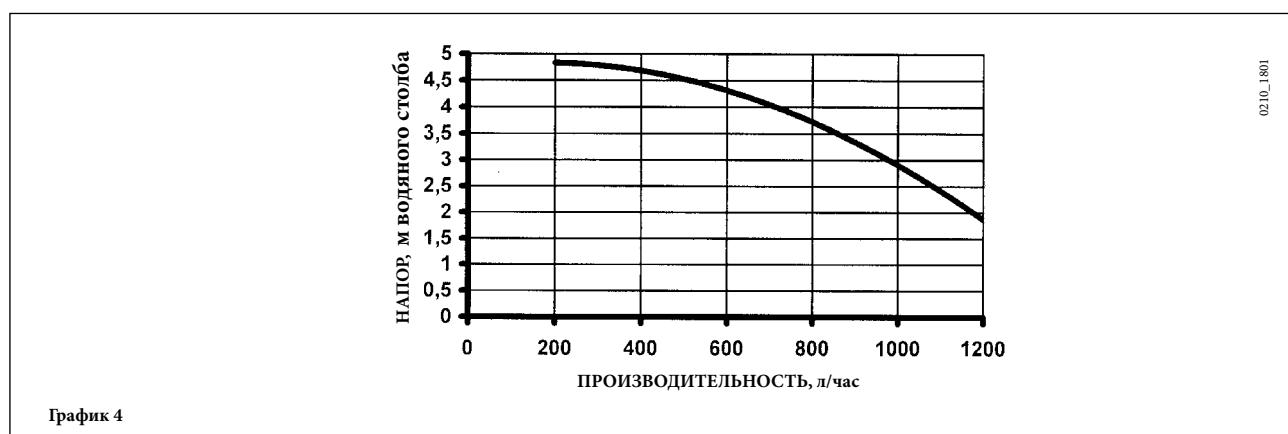


Рисунок 18

22. ХАРАКТЕРИСТИКА ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТЬ - НАПОР НАСОСА

Котел оснащен высоконапорным насосом, пригодным для любой одно- или двухтрубной отопительной установки. В корпус насоса вставлен автоматический клапан-вантуз, который обеспечивает быстрый выпуск воздуха из установки.



23. СЛИВ ВОДЫ ИЗ БОЙЛЕРА

Для слива содержащейся в бойлере воды действовать нижеописанным образом:

- закрыть впускной кран хозяйственной воды;
- открыть любой водопроводный кран;
- отвинтить круглую гайку спускного крана (см. рис. 19);
- развинтить гайку трубы выпуска хозяйственной воды из бойлера.

24. РАСШИРИТЕЛЬНЫЙ БАК ХОЗЯЙСТВЕННОЙ ВОДЫ (ПОСТАВЛЯЕМЫЙ ПО ЗАПРОСУ)

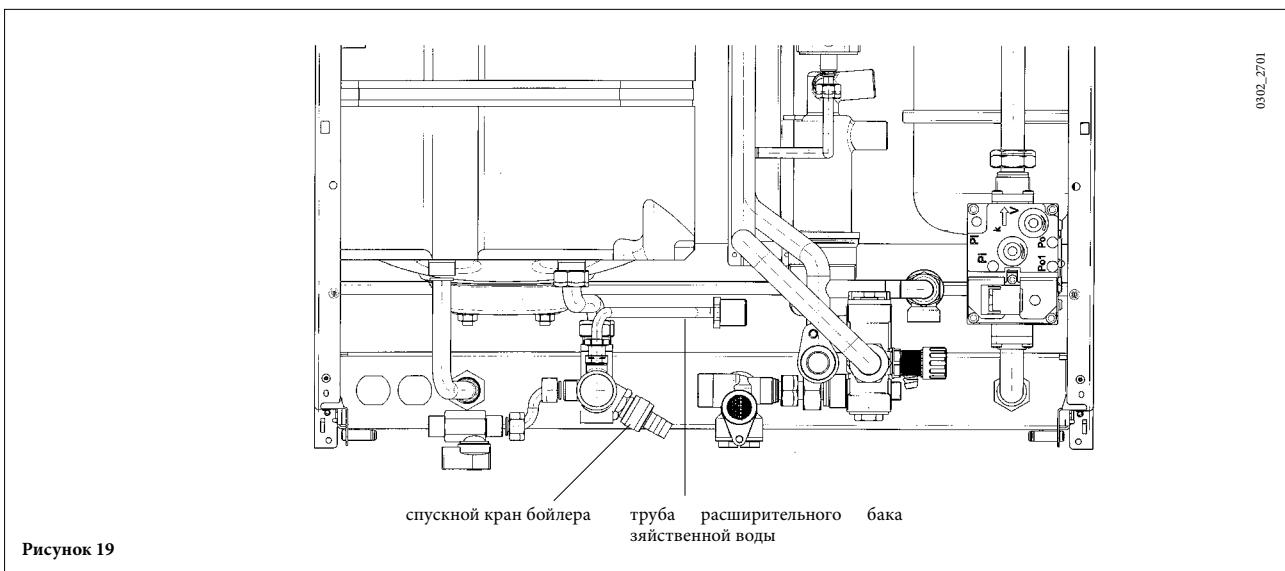


Рисунок 19

В том случае, если:

- давление в водопроводе или в водоподъемной системе таково, что требуется редуктор давления (имеется давление выше 4 бар);
- на трубопроводной сети холодной воды установлен обратный клапан;
- общая длина трубопроводной сети холодной воды недостаточна для расширения содержащейся в бойлере воды, следовательно, требуется расширительный бак хозяйственной воды.

В комплект поставки входят:

- 1 расширительный бак из нержавеющей стали,
1 опора для расширительного бака,
1 гибкая соединительная труба.

Рекомендация

Чтобы обеспечить эффективную работу расширительного бака, давление в водопроводе должно быть ниже 4 бар. В противном случае нужно установить редуктор давления, который должен быть настроен так, чтобы поддерживать давление подачи воды ниже 4 бар.

25. ЕЖЕГОДНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для обеспечения максимально эффективной и безопасной работы котла необходимо производить ежегодный технический контроль устройства:

- Проверить состояние и целостность прокладок газовых соединений, а также дымоотводящей системы;
- Проверить состояние и правильность установки электродов розжига и ионизации пламени;
- Проверить состояние горелки и её фиксирующих элементов;
- Удалить загрязнения из камеры сгорания используя пылесос для очистки;
- Проверить правильность регулировки газового клапана;
- Проверить давление в системе отопления;
- Проверить давление в расширительном бачке;
- Проверить правильность работы вентилятора;
- Убедиться в чистоте дымохода и в свободном выводе дыма;
- При необходимости очистить от загрязнений сифон в тех котлах, где предусмотрена его установка;
- Проверить целостность магниевого анода в котлах с накопительными бойлерами там, где он присутствует

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед началом любых работ убедиться в том, что котёл отключен от электропитания.

По завершении технического осмотра установить ручки управления котла / его регулировочные параметры в начальные позиции.

26. ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ СХЕМА

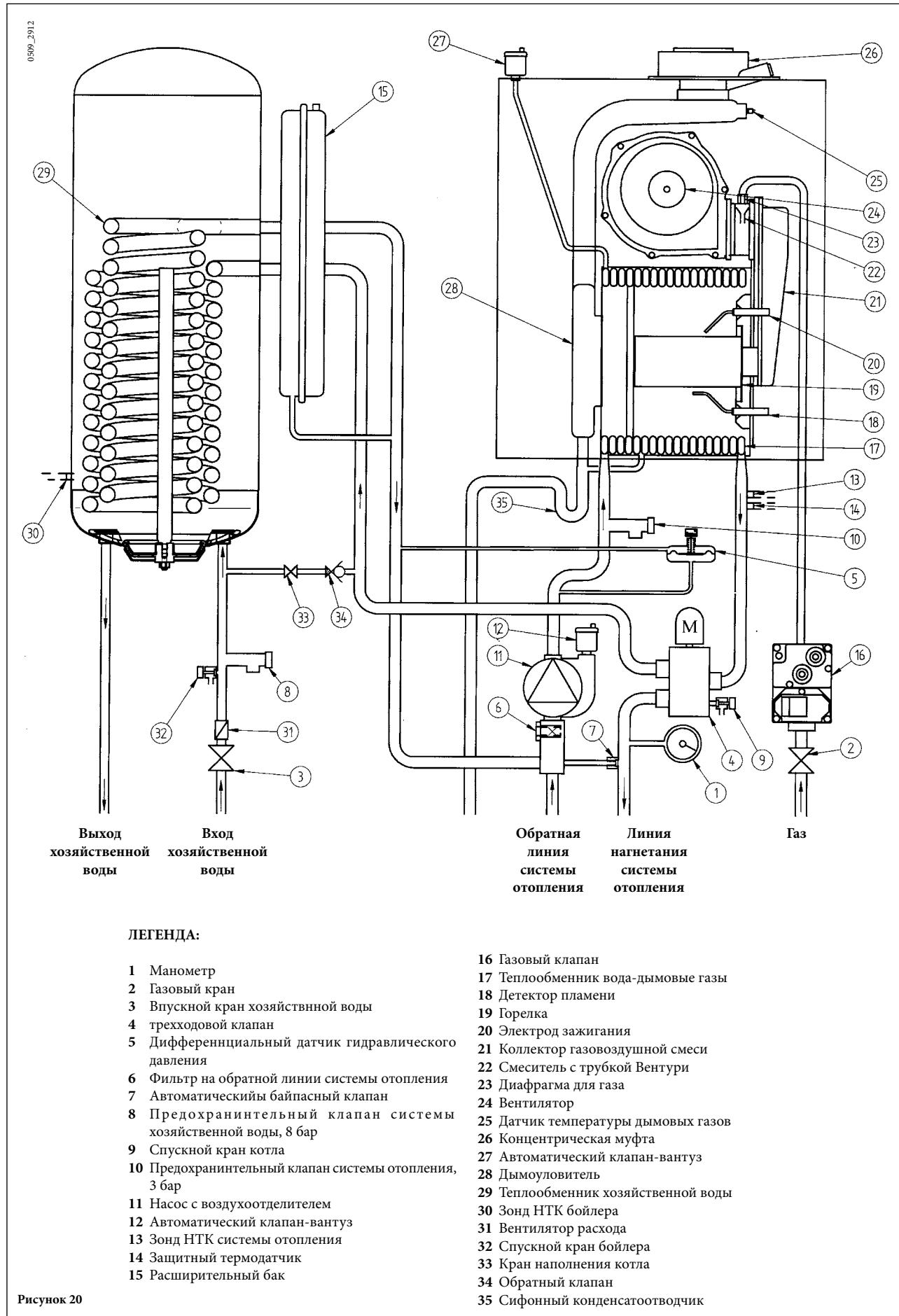
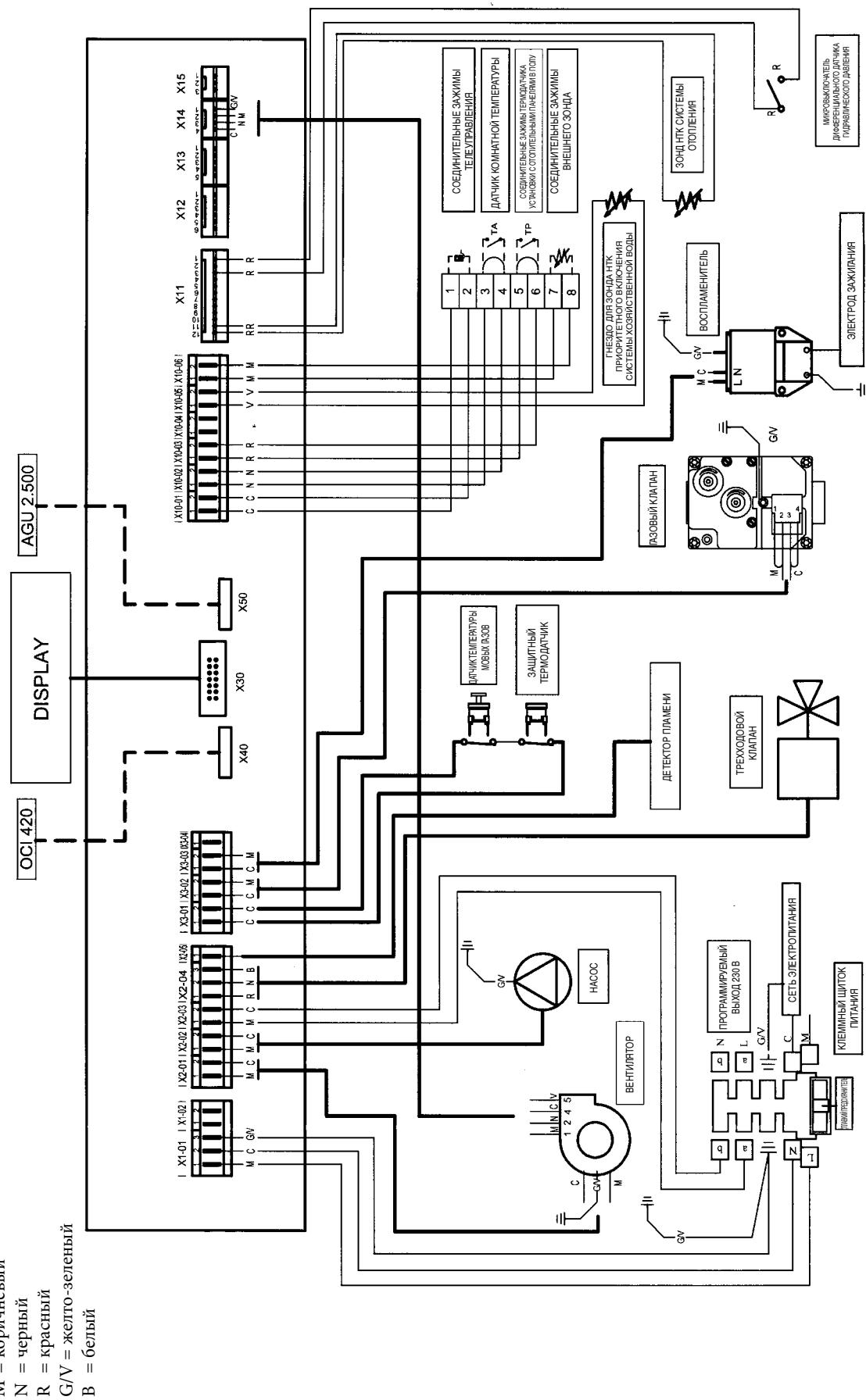


Рисунок 20

27. МОНТАЖНАЯ СХЕМА СОЕДИНЕНИЙ

0305_1204



Цвет кабелей

С = голубой

М = КОЛЧНЕВЫЙ

N = черный

Черный = N
Белый = P

С

G/V = желто-зеленый

G/V = желто-зеленый
B = белый

28. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель котла NOVADENS		240
Категория		II2Н3Р
Номинальная теплопроизводительность системы хозяйственной воды	кВт	24,7
Номинальная теплопроизводительность системы отопления	кВт	20,5
Пониженная теплопроизводительность	кВт	7
Номинальная тепловая мощность системы хозяйственной воды	кВт	24
	ккал/час	20.640
Номинальная тепловая мощность системы отопления 75/60°C	кВт	20
	ккал/час	17.200
Номинальная тепловая мощность системы отопления 50/30°C	кВт	21,6
	ккал/час	18.580
Пониженная тепловая мощность 75/60°C	кВт	6,8
	ккал/час	5.850
Пониженная тепловая мощность 50/30°C	кВт	7,4
	ккал/час	6.365
Производительность в соответствии с директивой 92/42/CEE	—	★★★★
Максимальное давление воды системы отопления	бар	3
Емкость расширительного бака	л	7,5
Давление в расширительном баке	бар	0,5
Максимальное давление хозяйственной воды	бар	8
Производительность хозяйственной воды при ΔT = 25°C	л/мин	13,8
Производительность хозяйственной воды при ΔT = 35°C	л/мин	9,8
Удельный расход (*) "D"	л/мин	15,6
Диапазон температуры воды в системе отопления	°C	20÷80
Диапазон температуры подогретой водопроводной воды	°C	35÷60
Тип	—	C13 - C33 - C43 - C53 - C63 - C83 - B23
	—	
Диаметр концентрического выпускного трубопровода	мм	60
Диаметр концентрического всасывающего трубопровода	мм	100
Диаметр отдельного выпускного трубопровода	мм	80
Диаметр отдельного всасывающего трубопровода	мм	80
Макс. массовый расход дымовых газов	кг/сек	0,012
Мин. массовый расход дымовых газов	кг/сек	0,003
Макс. температура дымовых газов	°C	73
Класс NOx	—	5
		G20
Тип газа	—	G31
Давление подачи природного газа 2Н	мбар	20
Давление подачи пропана	мбар	37
Напряжение электропитания	В	230
Частота электропитания	Гц	50
Номинальная электрическая мощность	Вт	150
Вес нетто	кг	66
Габаритные размеры	высота	950
	ширина	600
	глубина	466
Степень влаго- и водонепроницаемости (**)		IPX5D

(*) Согласно EN 625

(**) Согласно EN 60529

АО “BAXI”, постоянно усовершенствующее свою продукцию, оставляет за собой право изменить указанные в этом руководстве данные в любой момент и без предварительного уведомления. Это руководство представляет собой лишь информационный материал и нельзя считать контрактом с третьими лицами.

Tiszelt Vásárló!

Társaságunk meg van győződve arról, hogy az új kazánja minden igényét ki fogja elégíteni.

Egy WESTEN termék megvásárlása biztosítja minden, amit Ön elvár: jó működést, egyszerű, racionális használatot.

Azt kérjük Öntől, amíg nem olvasta el a jelen kézikönyvet, ne tegye félre: a kazán helyes és hatékony használatához talál benne hasznos információkat.

A csomagolóanyagokat (műanyag zacskók, polisztirol, stb.) gyermekektől távol kell tartani, mert veszélyforrást jelentenek.

Kazánjaink viselik a CE jelölést az alábbi Irányelvben lefektetett alapkövetelményeknek megfelelően:

- 90/396/EGK sz. gáz irányelv
- 92/42/EGK sz. teljesítmény irányelv
- 2004/108/EGK sz. elektromágneses kompatibilitási irányelv
- 2006/95/EK sz. alacsony feszültségre vonatkozó irányelv



TARTALOMJEGYZÉK

A FELHASZNÁLÓNAK SZÓLÓ UTASÍTÁS

1. A felszerelést megelőzően érvényes figyelmeztetések	93
2. Az üzembe helyezést megelőzően érvényes figyelmeztetések	93
3. A kazán működésbe állítása	94
4. A berendezés feltöltése	100
5. A kazán kikapcsolása	100
6. A berendezés leállítása hosszabb időre. Fagyvédelem	100
7. Gázcsere	100
8. Rendes karbantartási utasítás	100

A FELSZERELÉST VÉGZŐ SZAKEMBERNEK SZÓLÓ UTASÍTÁS

9. Általános figyelmeztetés	101
10. A felszerelést megelőzően érvényes figyelmeztetések	101
11. A kazán beszerelése	102
12. A kazán méretei	102
13. A csomagolásban található szerelékek	103
14. Leeresztő és elszívó vezetékek beszerelése	103
15. Elektromos bekötés	107
16. Gázcsere módjai	112
17. A kazán paramétereinek beállítása	114
18. Szabályozó és biztonsági berendezések	115
19. Begyűjtő elektróda elhelyezése, lángőrzés	116
20. Az égési paraméterek ellenőrzése	116
21. Kéményseprési funkció aktiválása	117
22. Hozam jellemzők / lerakódások megelőzése	117
23. A vízmelegítőben található víz leeresztése	117
24. Használati melegvíz tágulási tartály (külön rendelhető tartozék)	118
25. Éves karbantartása	118
26. Körök funkcionális ábrája	119
27. Kapcsolók bekötési rajza	120
28. Műszaki jellemzők	121



A WESTEN S.p.A a lakossági hőfejlesztő és szaniter termékek (fali gázkazán, álló kazán, elektromos vízmelegítő és acél melegítőlapok) gyártásának egyik vezető európai képviselője, megszerezte az UNI EN ISO 9001 szabvány szerinti CSQ minősítést.

Ez a minősítés igazolja, hogy a Bassano del Grappában található WESTEN S.p.A., amely a jelen kazánt is gyártotta, olyan minőségbiztosítási rendszerrel rendelkezik, amely a legszigorúbb előírásoknak - UNI EN ISO 9001 - is megfelel és a gyártás/disztribúció összes fázisát és szereplőjét felöleli.

1. A FELSZERELÉST MEGELŐZŐEN ÉRVÉNYES FIGYELMEZTETÉSEK

Ez a kazán víznek a légköri nyomáson érvényes forráspontnál alacsonyabb hőmérsékletre történő melegítését szolgálja. A kazánt szolgáltatásának és teljesítményének megfelelő fűtőberendezésre, vagy hálózati melegvíz rendszerre kell csatlakoztatni. Mielőtt szakemberrel bekötetnénk a kazánt, alapján az alábbiakat kell végrehajtani:

- a) A berendezés minden csövének gondos kimosása azért, hogy ne maradjanak bennük lerakódások.
- b) Ellenőrizni kell, hogy a kazán a rendelkezésre álló gáztípussal való működésre van-e előkészítve. Ezt a csomagoláson található feliratról, illetve a berendezésen lévő adattábláról lehet leolvasni.
- c) Ellenőrizni kell, hogy a kémény huzata megfelelő-e, nincs-e eltömődve, illetve, hogy a füstcsőbe más berendezés ne legyen bekötve, kivéve, ha a füstcsövet a vonatkozó szabványoknak és az érvényes előírásoknak megfelelően több berendezés kiszolgálására építették.
- d) Ellenőrizni kell, hogy, amennyiben már korábban meglévő füstcsőbe történik a bekötés, az gondosan meg legyen tisztítva, mivel működés közben az esetleges korom leválása elzárhatja a füst útját:

1. Használati melegvíz kör:

- 1.1. ha a vízkeménység meghaladja a 20 °F-ot ($1^{\circ}\text{F} = 10 \text{ mg káliumkarbonát egy liter vízre}$), egy polifoszfát adagolót, vagy egy evvel azonos hatású, a helyi jogszabályoknak megfelelő rendszert kell alkalmazni.
- 1.2. A berendezést felszerelését követően és használat előtt gondosan át kell mosni.

2. Fűtési kör

2.1. új berendezés:

A kazán beszerelését megelőzően a rendszert megfelelően meg kell tisztítani, hogy eltávolítsuk a menetvágás, hegesztés maradványait, az esetleges oldószereket, ehhez a piacon kapható, nem savas és nem lúgos, a fémeket, a műanyag és gumi részeket nem károsító terméket kell használni. A tisztításhoz a következő termékeket javasoljuk: SENTINEL X300 vagy X400 és FERNOX Fűtőberendezés felújító szer. Ezen termékek használatakor figyelmesen kövesse a terméket kísérő utasítást.

2.2. már létező berendezés:

A kazán beszerelése előtt a fűtőrendszer teljes mértékben ki kell üríteni és az iszapot valamint a fertőző anyagokat a 2.1. pontban meghatározott, a piason beszerezhető megfelelő termékkel el kell távolítani.

A fűtőrendszer a vízkőlerakódások ellen inhibitor termékek használatával kell védeni, mint például a SENTINEL X100 vagy a FERNOX Védőanyag fűtőrendszerkhez. Ezen termékek használatakor figyelmesen kövesse a terméket kísérő utasítást.

Ne feledjük, hogy a fűtőberendezésben a lerakódások a kazán működési problémájához vezethetnek (pl. túlhevülés, a hőcserélő zajos működése).

A fenti előírások be nem tartása esetén a készülék garanciája érvényét veszti.

2. AZ ÜZEMBE HELYEZÉST MEGELŐZŐEN ÉRVÉNYES FIGYELMEZTETÉSEK

Az első begyújtást a fölhatalmazott Vevőszolgálatnak kell végeznie, ennek során az alábbiakat kell ellenőrizni:

- a) Az adattábla adatai meg kell feleljenek a hálózati (elektromos, víz, gáz) adatoknak.
- b) A beszerelést az érvényes szabványoknak megfelelően kell végrehajtani.
- c) az elektromos hálózat és a földelés bekötése szabályosan történjen.

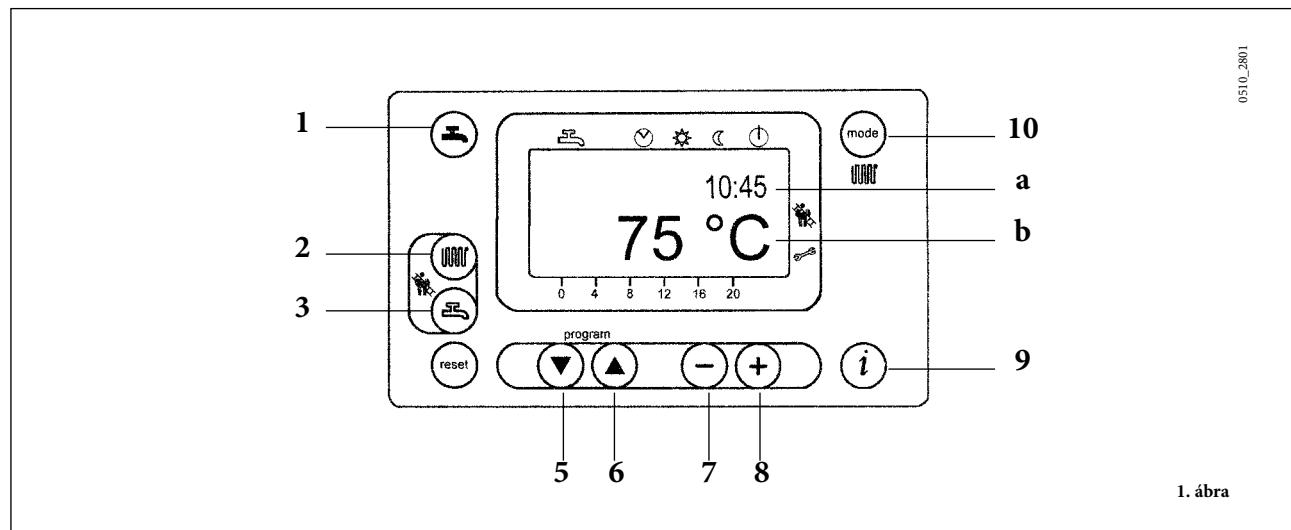
A fentiek be nem tartása esetén a garancia érvényét veszti.

Mielőtt működésbe állítjuk a kazánt, távolítsuk el a védőfóliát. Ehhez ne használunk karcoló szerszámot vagy anyagot, mert ez megséríthati a festett részeket

3. A KAZÁN MŰKÖDÉSBE ÁLLÍTÁSA

A bekapcsolás helyes műveleti sorrendjének betartásához az alábbiak szerint járunk el:

- 1) helyezzük áram alá a kazánt;
- 2) nyissuk ki a gázszelépet;
- 3) az alábbiakban leírt utasítások szerint végezzük el a beállításokat a kazán kapcsolószekrényén.



GOMBOK LISTÁJA

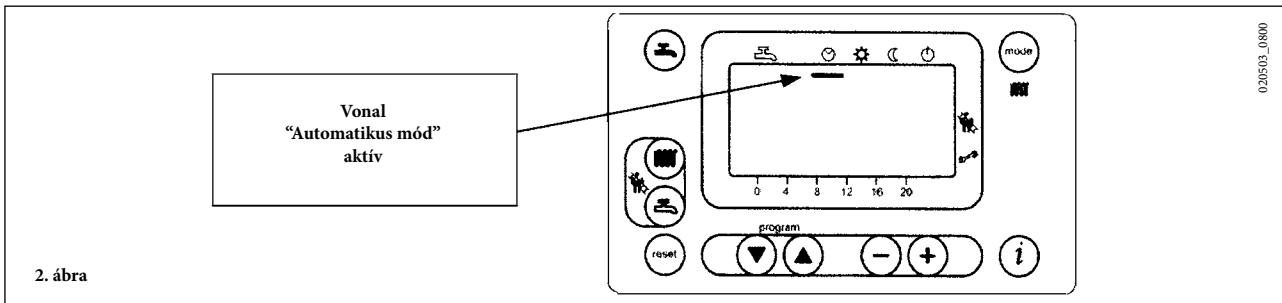
- HMV funkció gombja on/off
- Fűtővíz hőmérséklet szabályozó gomb
- Használati víz hőmérséklet szabályozó gomb
- Reset (helyreállítás) gomb
- Hozzáférés és programfuttatás gomb
- Hozzáférés és programfuttatás gomb
- Paraméter beállító gomb (értékcsökkentés)
- Paraméter beállító gomb (értéknövelés)
- Információk megjelenítése gomb
- Fűtési mód beállító gomb

A KIJELZŐN LÁTHATÓ

- HMV működés
- Fűtési működés
- Automatikus működés
- Manuális működés a beállított
- Manuális működés csökkentett hőmérsékleten
- Készenlét (kikapcsolt)
- Külső hőmérséklet
- Láng jelenlét (égő bekapcsolva)
- Visszaállítható rendellenesség
- a)** FŐ kijelző
- b)** MÁSODLAGOS kijelző

3.1 GOMBOK LEÍRÁSA

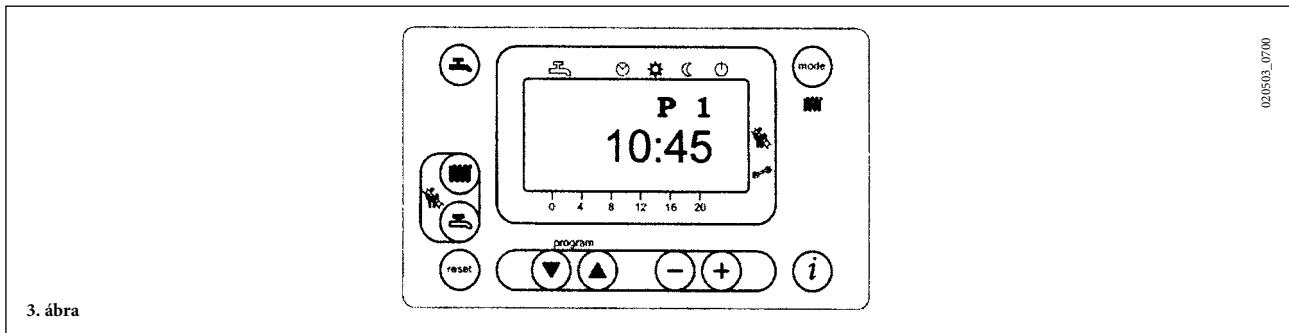
- (2) Ennek a gombnak a lenyomásával a 3-3 pontban leírt módon be lehet állítani a fűtési odairányú körében a vízhőmérsékletet.
- (3) Ennek a gombnak a lenyomásával a 3-4 pontban leírt módon be lehet állítani a használati melegvíz hőmérsékletét.
- (10) Fűtési működési mód gombja.**
- A  gomb megnyomásával a kazánnak négy fűtési működési módját lehet aktiválni; a kijelzőn az alábbiaknak megfelelően a szimbólumok alatt megjelenő fekete csík mutatja, hogy melyik mód aktív:



- a)  **Automatikus működés.** A kazán működése a 3-5.1 pontban leírt módon beállított programnak van alárendelve: "A fűtés napi működési programja";
- b)  **manuális működés a beállított maximális hőmérsékleten.** A kazán a beállított programtól függetlenül bekapcsol. A működési hőmérséklet a  gombbal beállított érték (3-3 fejezet): "A fűtési melegvíz maximális hőmérsékletének szabályozása";
- c)  **manuális működés csökkentett hőmérsékleten.** A működési hőmérséklet a 3-6 fejezet szerint beállított érték: "csökkentett fűtési hőmérséklet beállítása".
Ha manuálisan az a) vagy b) pozícióból átállunk c) pozícióra, akkor az égő kikapcsol és a szivattyú az utókeresztéssel időt követően leáll (ennek a gyári beállítás szerinti ideje 3 perc).
- d)  **készzenlét.** A kazán fűtési módban nem működik, a fagymentesítő funkció aktív.
-  (1) **Használati melegvíz működés gombja on/off.** A gomb megnyomásával lehet aktiválni, vagy kiiktatni ezt a funkciót, megjelenítése a kijelzőn látszik, ez két fekete vonal a  szimbólum alatt.
-  (4) **Reset gomb** A 3-7 pontban - "Rendellenesség jelzése és a kazán működésének helyreállítása" - leírt rendellenesség esetén a berendezés működését úgy lehet helyreállítani, ha ezt a gombot legalább két másodpercig lenyomva tartjuk.
Amennyiben a gombot olyankor nyomják meg, amikor nem áll fenn rendellenes működés, a kijelzőn az "E153" felirat jelenik meg, és újra le kell nyomni (legalább két másodpercig) a gombot a működés helyreállításához.
-  (9) **Információk gomb.** A gomb megnyomásával egymás után az alábbi információkat lehet megjeleníteni:
 - használati melegvíz hőmérséklete () ($^{\circ}\text{C}$);
 - külső hőmérséklet ($^{\circ}\text{C}$) () ; csak akkor működik, ha külső szonda van bekötve.
A  és  gombok egyikének megnyomásával lehet kilépni és visszatérni a főmenübe.

3.2 IDŐ BEÁLLÍTÁSA

- a) A   gombok egyikének megnyomásával lehet belépni a programozási funkcióba; a kijelzőn megjelenik a P betű, amit egy szám követ (programsor);



- b) a   gombokkal jussunk el odáig, hogy megjelenjen az idő beállításának megfelelő P1 felirat;
c) a   gombokkal állítsuk be az időpontot, a kijelzőn a P betű villogni kezd;
d) A programozás mentéséhez és befejezéséhez nyomjuk le a  gombot;

3.3 A FŰTÉSI MELEGVÍZ MAXIMÁLIS HŐMÉRSÉKLETÉNEK SZABÁLYOZÁSA

- Nyomjuk le a  gombot (1. ábra - 2.) a fűtési vízhőmérséklet beállításához;
- a   gombokkal állítsuk be a kívánt hőmérsékletet;
- a   gombok egyikének megnyomásával (1. ábra - 1 vagy 10) lehet menteni és visszatérni a főmenübe.

MEGJEGYZÉS – Bekötött külső szondánál  gombbal (1. ábra - 2) el lehet tolni a fűtési görbét. A   gombokkal lehet a fűtendő helyiség hőmérsékletét csökkenteni, vagy növelni.

3.4 A HÁLÓZATI MELEGVÍZ HŐMÉRSÉKLETÉNEK SZABÁLYOZÁSA

- Nyomjuk le a  gombot (1. ábra - 3) a használati melegvíz maximális hőmérsékletének beállításához;
- a   gombokkal állítsuk be a kívánt hőmérsékletet;
- a  és  gombok egyikének megnyomásával (1. ábra - 1 vagy 10) lehet menteni és visszatérni a főmenübe.

3.5 A FŰTÉS ÉS HASZNÁLATI MELEGVÍZ NAPI MŰKÖDÉSI PROGRAMJÁNAK BEÁLLÍTÁSA

3-5.1 – A fűtés napi működési programja

- A   gombok egyikének megnyomásával lehet belépni a programozási funkcióba;
 - a) ezekkel a gombokkal jussunk el odáig, hogy megjelenjen a P11 felirat, ami a program indítási időpontjának felel meg;
 - b) a   gombokkal állítsuk be az időpontot;
- a  gomb megnyomásával a kijelzőn megjelenik a P12 felirat, ami a program vége időpontnak felel meg;
- a a és b pontokban leírt műveleteket ismételjük a harmadik és egyben utolsó ciklusig (P16 programsor);
- a programozás mentéséhez és befejezéséhez nyomjuk le a  gombot.

3-5.2 - A használati melegvíz napi működési programja.

- A berendezés szállításkori állapotánál a hálózati víz funkció mindenkorban engedélyezve van, viszont nem engedélyezett a hálózati melegvíz programozási funkció. Ennek a programnak az engedélyezése a beszerelést végző szakember számára készült 17. fejezetben van leírva (H91-es paraméter).
Engedélyezéskor a 31. és 36. programsort állítsuk be a 3-5.1-es bekezdésben leírtaknak megfelelően.

3.6 A FŰTÉSI MELEGVÍZ CSÖKKENTETT HŐMÉRSÉKLETÉNEK SZABÁLYOZÁSA

- a gombok egyikének megnyomásával lehet belépni a programozási funkcióba;
 - a gombokkal jussunk el odáig, hogy megjelenjen a beállítandó hőmérsékletnek megfelelő P5 felirat;
 - a gombokkal állítsuk be a kívánt .
- hőmérsékletet; Ez a funkció akkor aktív, amikor a csökkentett fűtési működési mód aktív, vagy amikor a napi program nem igényli a fűtést.

MEGJEGYZÉS – Ha be van kötve külső szonda a P5 paraméterrel be lehet állítani a fűtendő helyiség minimális hőmérsékletét.

3.7 A FELHASZNÁLÓ ÁLTAL BEÁLLÍTHATÓ PARAMÉTEREK TÁBLÁZATA

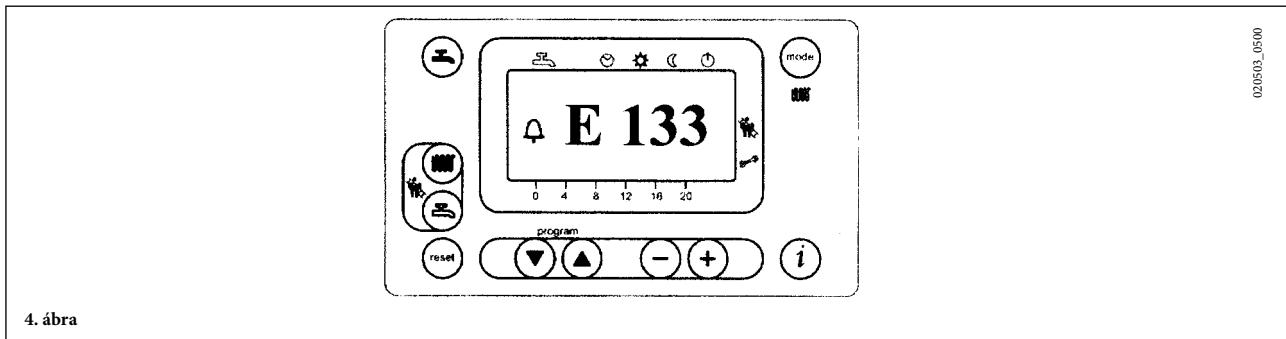
Nº paraméter	A paraméter leírása	Gyári értéke	tartomány
P1	Időpont beállítása	-----	0...23:59
P5	Fűtés csökkentett hőmérséklet beállítása(°C)	25	25..80
P11	Automatikus fűtés napi program első fázisának kezdési időpontja	6:00	00:00...24:00
P12	Automatikus fűtés napi program első fázisának befejezési időpontja	22:00	00:00...24:00
P13	Automatikus fűtés napi program második fázisának kezdési időpontja	0:00	00:00...24:00
P14	Automatikus fűtés napi program második fázisának befejezési időpontja	0:00	00:00...24:00
P15	Automatikus fűtés napi program harmadik fázisának kezdési időpontja	0:00	00:00...24:00
P16	Automatikus fűtés napi program harmadik fázisának befejezési időpontja	0:00	00:00...24:00
P31	Napi használati melegvíz program első fázisának kezdési időpontja (*)	0:00	00:00...24:00
P32	Napi használati melegvíz program első fázisának befejezési időpontja (*)	24:00	00:00...24:00
P33	Napi használati melegvíz program második fázisának kezdési időpontja (*)	0:00	00:00...24:00
P34	Napi használati melegvíz program második fázisának befejezési időpontja (*)	0:00	00:00...24:00
P35	Napi használati melegvíz program harmadik fázisának kezdési időpontja (*)	0:00	00:00...24:00
P36	Napi használati melegvíz program harmadik fázisának befejezési időpontja (*)	0:00	00:00...24:00
P45	Fűtési és használati melegvíz napi program reset (gyári értékek). Kb. 3 másodpercig tartson egyszerre lenyomva a - és + gombokat, a kijelzőn megjelenik az 1 szám. Megerősítés a két gomb egyikével	0	0...1

(*) A P31 és P36 közötti paramétereket csak akkor lehet megjeleníteni, ha a beszerelést végző szakember számára készült 17. fejezetben leírt módon a hálózati víz programozását engedélyezték (H91-es paraméter).

3.8 RENDELLENESSÉG JELZÉSE ÉS A KAZÁN HELYREÁLLÍTÁSA

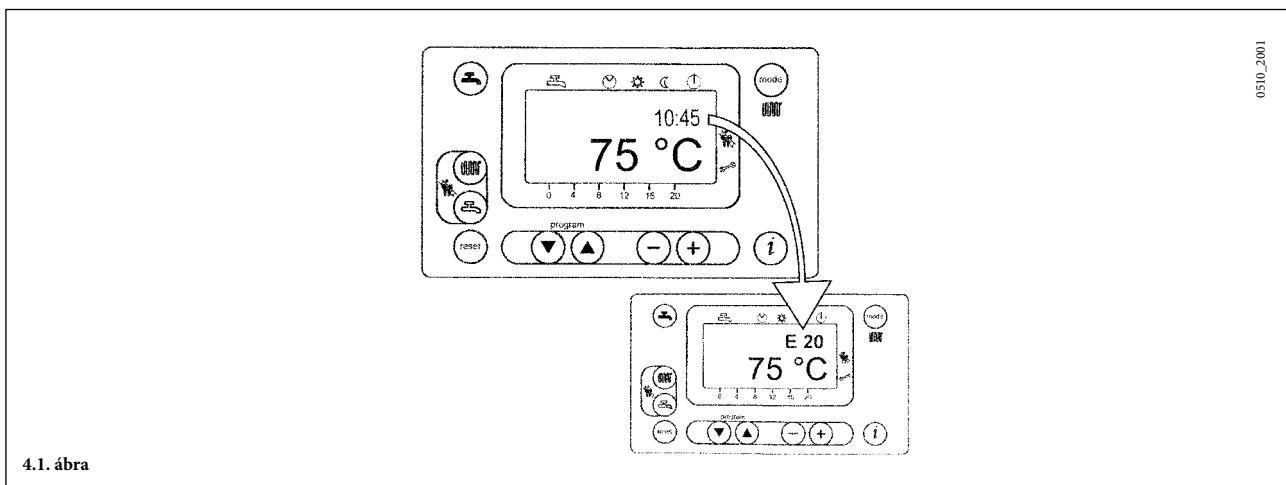
Rendellenesség esetén a kijelzőn villogva megjelenik egy kód.

A fő kijelzőn (1 a ábra) a rendellenesség jelzései a  szimbólummal együtt jelennek meg (4. ábra).
A helyreállítás a  reset gombbal lehetséges, amit legalább két másodpercig lenyomva kell tartani.



4. ábra

A másodlagos kijelzőn (1 b ábra) megjelennek a rendellenesség jelzései és az időpont, ezek felváltva villogva látszanak (4.1. ábra). A másodlagos kijelzőn megjelenő rendellenességi jelzéseket nem lehet resetálni, mivel először a jelzés okát kell megszüntetni.



4.1. ábra

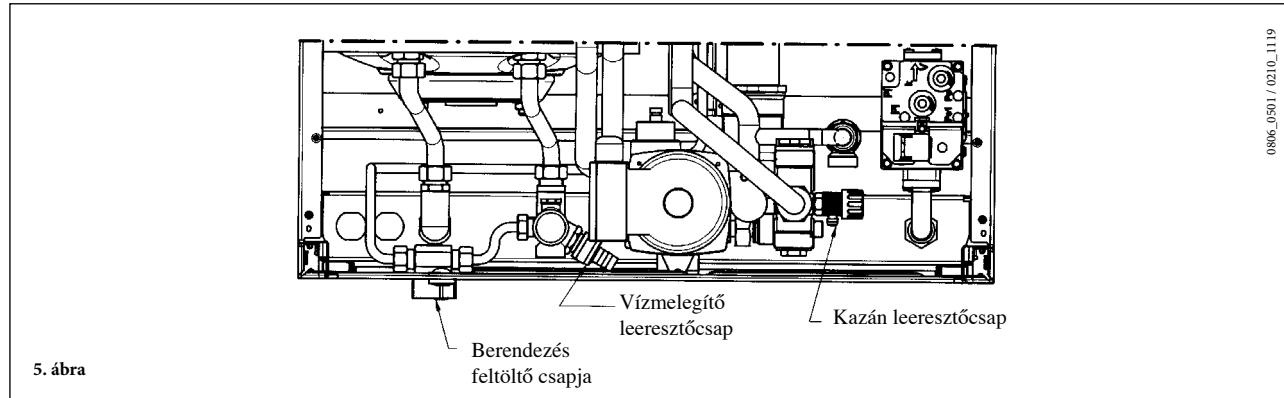
3.9 JELZÉSEK ÉS RENDELLENESSÉGEK ÖSSZEFOGLALÓ TÁBLÁZATA

Rendellemességet	leíró kód	beavatkozás
E10	Külső szonda érzékelője hibás	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E20	NTC odairányú szonda érzékelője hibás	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E50	Használati víz NTC érzékelője hibás	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E110	biztonsági vagy füsttermosztát beavatkozása	Nyomjuk le a reset gombot (kb. 2 másodpercig). Amennyiben ez az eszköz ismételten működésbe lép, hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E128	Működés közben elalszik a láng (az ionizációs áram értéke a tűréshatáron kívül esik)	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E129	A ventillátor minimális sebesség e a tűréshatáron kívül esik	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E132	Padló termosztát beavatkozása	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E133	gázhiány	Nyomjuk le a reset gombot (kb. 2 másodpercig). Ha a rendellenesség továbbra is fennáll, hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E151	kazán kártya belső hiba	Ha a  szimbólum látható a kijelzőn, nyomjuk meg a reset gombot, egyébként 10 másodpercre elektromosan kapcsoljuk ki a kazánt. Ha a rendellenesség továbbra is fennáll, hívjuk ki a felhatalmazott szervizt. Ellenőrizzük a begyűjtő elektródák helyzetét (19. fejezet).
E153	ok nélkül megnyomták a reset gombot	Még egyszer nyomjuk le a reset gombot (kb. 2 másodpercig).
E154	kazán kártya belső hiba	Nyomjuk le a reset gombot (kb. 2 másodpercig), majd amikor az E 153 felirat megjelenik, újra nyomjuk le.
E160	ventilátor határérték nem teljesül	Hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.
E164	nincs hidraulikus differenciál presszosztát	Ellenőrizzük, hogy a berendezés nyomása az előírás szerinti engedélyezés legyen. Lásd a berendezés feltöltéséről szóló fejezetet. Ha a rendellenesség továbbra is fennáll, hívjuk ki a javításra felhatalmazott szervizt.

A rendellenességek fontossági sorrendben jelennek meg; amennyiben egyszerre több rendellenesség fordul elő, elsőként a magasabb prioritású jelenik meg. Miután az első rendellenesség okát megszüntették, megjelenik a második és így tovább. Amennyiben egy adott rendellenesség gyakran előfordul, fordulunk a javításra felhatalmazott Szervizhez.

4. A BERENDEZÉS FELTÖLTÉSE

FONTOS: A manométeren rendszeresen ellenőrizzük, hogy a hideg berendezés nyomása 1 és 1,5 bar között legyen. Túlnyomás esetén a kazán leeresztő csapjával érjük ezt el. Alacsony nyomás esetén a kazán feltöltő-csapjával érjük ezt el a kívánt nyomást (5. ábra). Javasoljuk, hogy a csap nyitását nagyon lassan végezzük, lehetővé téve evvel a levegő leeresztését. Ha gyakran előfordul, hogy lecsökken a nyomás, kérje a felhatalmazott Vevőszolgálat segítségét.



A kazán vízpresszosztáttal van ellátva, amely leblokkolt szivattyú, vagy vízkimaradás esetén nem engedi meg a kazán működését.

5. A KAZÁN KIKAPCSOLÁSA

A kazán kikapcsolásához áramtalanítsuk a berendezést.

6. A BERENDEZÉS LEÁLLÍTÁSA HOSSZABB IDŐRE. FAGYVÉDELEM

Általában célszerű elkerülni a teljes fűtőberendezés víztelenítését, mivel a vízcseré a kazánban és a melegítőtestekben fokozza a vízkörerakódást.

Ha télen a fűtőberendezést nem használjuk, és fagyveszély van, tanácsos a berendezésben lévő vizet erre a célra szolgáló fagyállóval keverni (pl. glikol propilén vízköldővel és rozsdamentesítővel).

A kazán elektronikus vezérlésébe egy "fagymentes" funkció van beépítve, amely 5 °C-nál alacsonyabb odairányú hőmérséklet esetén az égőt addig működteti, amit az odairányú hőmérséklet el nem éri a 30 °C-ot.

Ez a funkció készenlétben áll, ha:

- * a kazán áram alatt van;
- * van gáz;
- * a berendezés hőmérséklete az előírás szerinti;
- * a kazán nem blokkolt le.

7. GÁZCSERE

A kazánok metángázzal és LPG-vel is tudnak működni.

Amennyiben a kazánt át kell állítani, forduljanak a felhatalmazott Vevőszolgálathoz.

8. RENDES KARBANTARTÁSI UTASÍTÁS

A kazán tökéletes működési és biztonsági hatékonyságának biztosításához minden szezon végén felül kell vizsgáltatni a felhatalmazott Vevőszolgállal.

A gondos karbantartás hozzájárul a berendezés gazdaságos üzemeltetéséhez.

A berendezés külső tisztításához ne használjon sürolószert, maró és/vagy gyúlékony anyagot (pl. benzin, alkohol, stb.), a tisztítást üzemen kívül helyezett berendezésnél kell végezni (lásd az 5. fejezetet, kazán kikapcsolása).

9. ÁLTALÁNOS FIGYELMEZTETÉS

Az alábbi műszaki leírások és utasítások a beszerelést végző szakembernek szólnak, hogy tökéletesen tudja elvégezni a beszerelést. A kazán begyújtására és használatára vonatkozó utasításokat a felhasználónak szóló rész tartalmazza.

A lakossági használatú gázüzemű berendezések felszerelését, karbantartását és üzemeltetését az érvényes jogszabályoknak megfelelően képzett szakembernek kell végeznie. Ezen felül az alábbiakat is figyelembe kell venni:

- A kazán bármely típusú, egy vagy két csővel táplált fűtőláppal, radiátorral vagy konvektorral lehet működtetni. A kör keresztmetszetét minden esetben a normál módszerekkel kell számítani, figyelembe véve a 22. fejezetben megadott rendelkezésre álló hozamot és teljesítményt.
- A csomagolóanyagokat (műanyag zacskók, polisztirol, stb.) gyermekektől távol kell tartani, mert veszélyforrást jelentenek.
- Az első begyújtást a fölhatalmazott Vevőszolgálatnak kell végeznie, a Vevőszolgálatokat a mellékelt lap tartalmazza.

A fentiek be nem tartása esetén a garancia érvényét veszti.

10. A FELSZERELÉST MEGELŐZŐEN ÉRVÉNYES FIGYELMEZTETÉSEK

Ez a kazán víznek a légköri nyomáson érvényes forráspontról alacsonyabb hőmérsékletre történő melegítését szolgálja. A kazánt szolgáltatásának és teljesítményének megfelelő fűtőberendezésre, és hálózati melegvíz rendszerre kell csatlakoztatni.

A kazán bekötése előtt az alábbiakat kell végrehajtani:

- Ellenőrizni kell, hogy a kazán a rendelkezésre álló gáztípussal való működésre van-e előkészítve. Ezt a csomagoláson található feliratról, illetve a berendezésen lévő adattábláról lehet leolvasni.
- Ellenőrizni kell, hogy a kémény huzata megfelelő-e, nincs-e eltömődve, illetve, hogy a füstcsőbe más berendezés ne legyen bekötve, kivéve, ha a füstcsövet a vonatkozó szabványoknak és az érvényes előírásoknak megfelelően több berendezés kiszolgálására építették.
- Ellenőrizni kell, hogy amennyiben már korábban meglévő füstcsőbe történik a bekötés, az gondosan meg legyen tisztítani, mivel működés közben az esetleges korom leválása elzárhatja a füst úját.

Ezen kívül a megfelelő működés és a garancia érvényessége szempontjából elengedhetetlenek az alábbi óvintézkedések:

1. Használati melegvíz kör:

ha a vízkeménység meghaladja a 20 °F-ot (1 °F = 10 mg káliumkarbonát egy liter vízre), egy polifoszfát adagolót, vagy egy evvel azonos hatású, a helyi jogszabályoknak megfelelő rendszert kell alkalmazni.

2. Fűtési kör

2.1. Új berendezés

A kazán beszerelése előtt a berendezést a piacon kapható megfelelő tisztítószerrel gondosan ki kell tisztítani, hogy ne maradjon benne sorja, hegesztésből visszamaradt anyag vagy oldószer.

2.2. már létező berendezés:

A kazán beszerelése előtt a berendezést a piacon kapható megfelelő tisztítószerrel gondosan ki kell tisztítani, hogy ne maradjon benne sár, vagy fertőző anyag.

Erre a célra nem savas és nem lúgos termékeket kell alkalmazni, amelyek nem támadják meg a fémeket, a műanyag- és gumialkatrészeket (pl. SENTINEL X400 vagy X100);
ezben termékek alkalmazásakor be kell tartani a termékekkel együtt megadott előírásokat.

Ne feledjük, hogy a fűtőberendezésben a lerakódások a kazán működési problémájához vezethetnek (pl. túlhevülés, a hőcserélő zajos működése).

11. A KAZÁN BESZERELÉSE

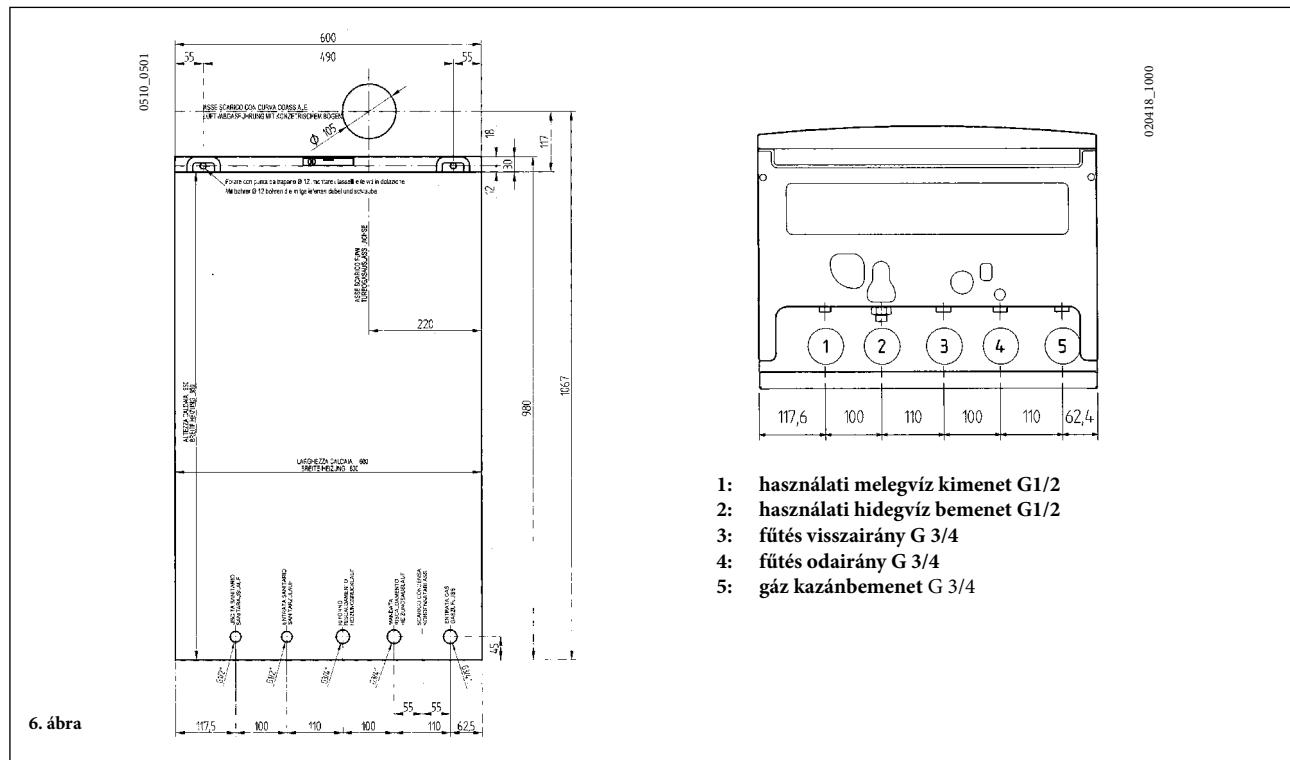
Miután meghatároztuk a kazán pontos helyét, rögzítük a falra a sablont.

A sablon alsó átlójánál lévő víz- és gázcsatlakozásoknál kezdjük a berendezés bekötését.

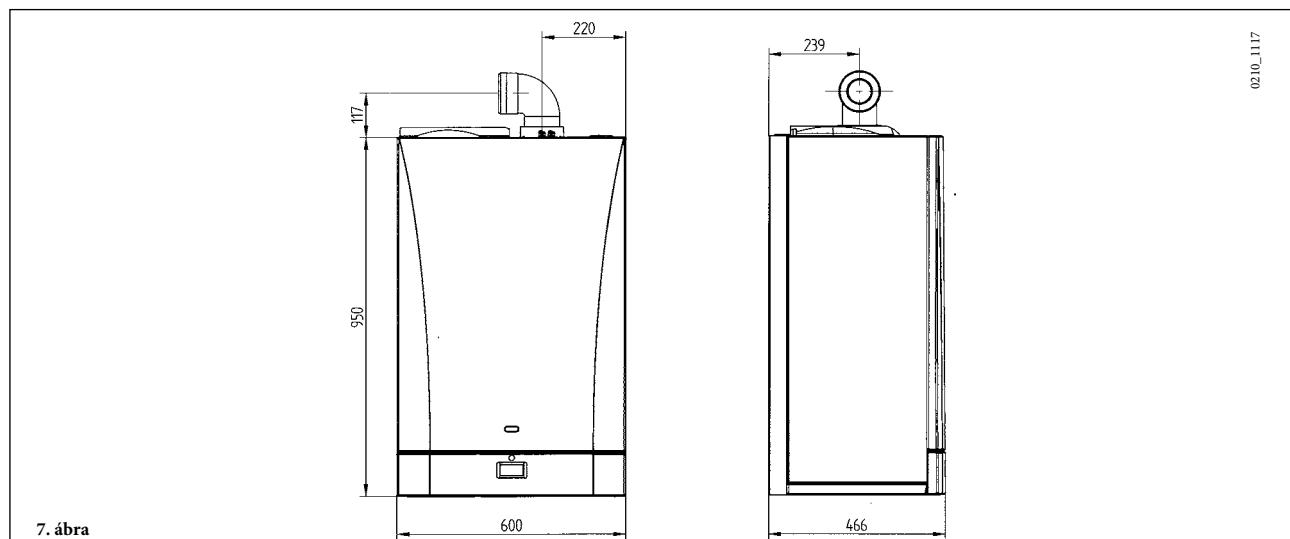
Már meglévő berendezés és csere esetén javasoljuk, hogy a kazán visszairányú köréhez alul egy ülepítő edényt helyezzenek el, melynek célja, hogy az átmossást követően is a rendszerben maradt és idővel a rendszerbe visszakerülő lerakódásokat és salakot összegyűjtse.

Miután a kazánt a falra rögzítettük, az alábbi fejezetekben található leírás alapján kössük be a leeresztő és elszívó csöveket, amiket kiegészítőként szállítunk.

A szifont kössük be egy leeresztő aknába, biztosítva a folyamatos lejtést. Ne legyenek vízszintes szakaszok a vezetékben.

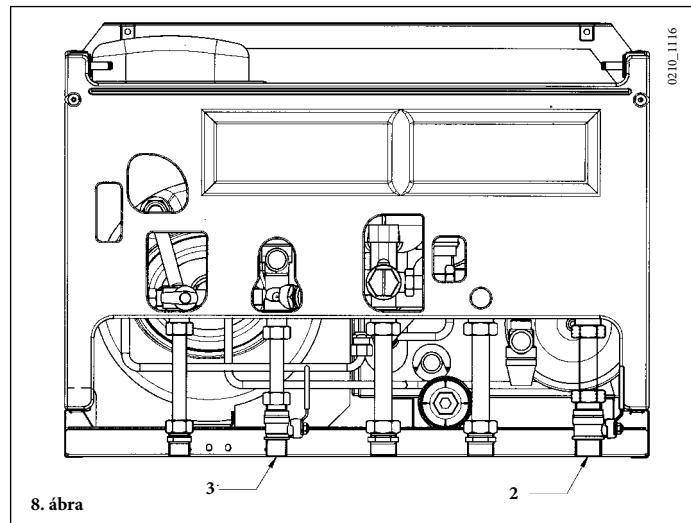


12. A KAZÁN MÉRETEI



13. A CSOMAGOLÁSBAN TALÁLHATÓ SZERELÉKEK

- sablon
- gácsap (2)
- vízbemeneti csap(3)
- szigetelő tömítés
- teleszkópos összekötő elemek
- 8 mm-es tiplik és ékek



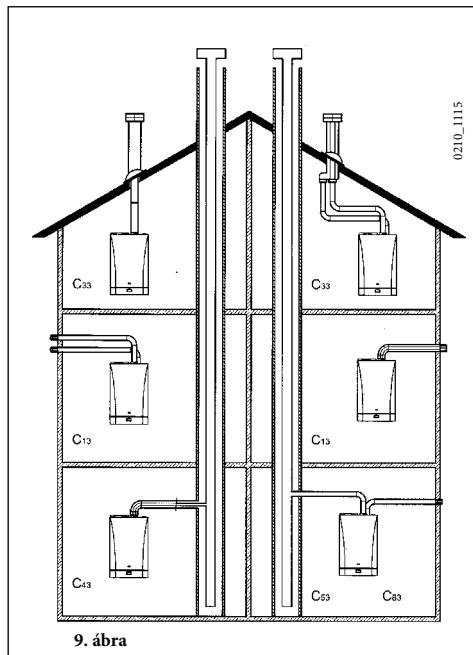
14. LEERESZTŐ ÉS ELSZÍVÓ VEZETÉKEK BESZERELÉSE

Az alábbiakban bemutatott és a kazánhoz kiegészítőként szállított alkatrészek segítségével a kazán beszerelése könnyen és rugalmasan elvégezhető. A kazán eredetileg egy koaxiális, függőleges, vagy vízszintes leeresztő-elszívócsőre történő bekötésre van előkészítve. A kiegészítőként szállított duplikátor segítségével elkülönített vezetékeket is lehet használni.

Amennyiben nem a WESTEN S.p.A. által szállított leeresztőcsöveget, illetve elszívócsöveget építik be, olyan típust kell használni, amely erre a használatra engedélyezve van és maximális terhelési vesztesége 100 Pa.

Figyelmeztetések az alábbi típusú beszerelések esetén:

- C₁₃, C₃₃** A leválasztott leeresztő végelemeit egy 50 cm-es oldalú négyzeten belül kell elhelyezni. A részletes utasítások leírását lásd az egyes tartozékoknál
- C₅₃** Az égéstér levegő elszívás és az égestermek leeresztés végeleme nem lehet az épülettel szemközti falon.
- C₆₃** a vezetékek maximális terhelési vesztesége nem lehet több, mint 100 Pa. A vezetékek a specifikus használatot és a 100°C fölötti hőmérsékletet lehetővé tévő bizonyítvánnyal kell rendelkezzenek. Az alkalmazott kémény végelem a prEN 1856-1 szabvány szerinti igazolással kell rendelkezzen.
- C₄₃, C₈₃** Az alkalmazott kémény vagy füstcső a használatnak megfelelő kell legyen.



... Koaxiális leeresztő - elszívó cső (koncentrikus)

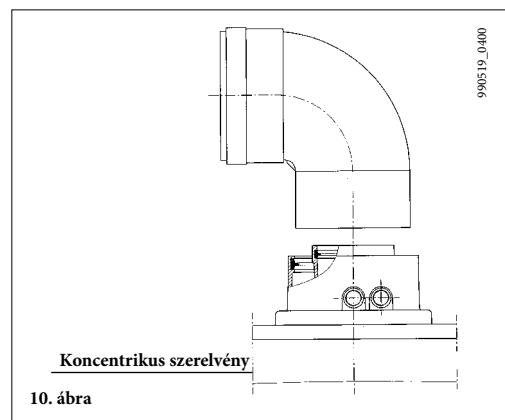
Ez a vezetékfajta lehetővé teszi az égéstermékk kieresztését és az égési levegő elszívását az épületen kívülre, vagy a LAS típusú füstcsőbe is.

A 90°-os koaxiális könyök lehetővé teszi, hogy a kazánt a 360°-os elforgatási lehetőségek közönhetően bármilyen irányban a leeresztő-elszívó csőre lehessen kötni. Ezt a koaxiális vezeték vagy a 45°-os könyökelem kiegészítéseként is lehet alkalmazni. Külső kivezetés esetén a leeresztő-elszívó cső legalább 18 mm-re ki kell álljon a falból, hogy fel lehessen helyezni és rögzíteni lehessen az alumínium rozettát a vízbeszivárgás elkerülése végett.

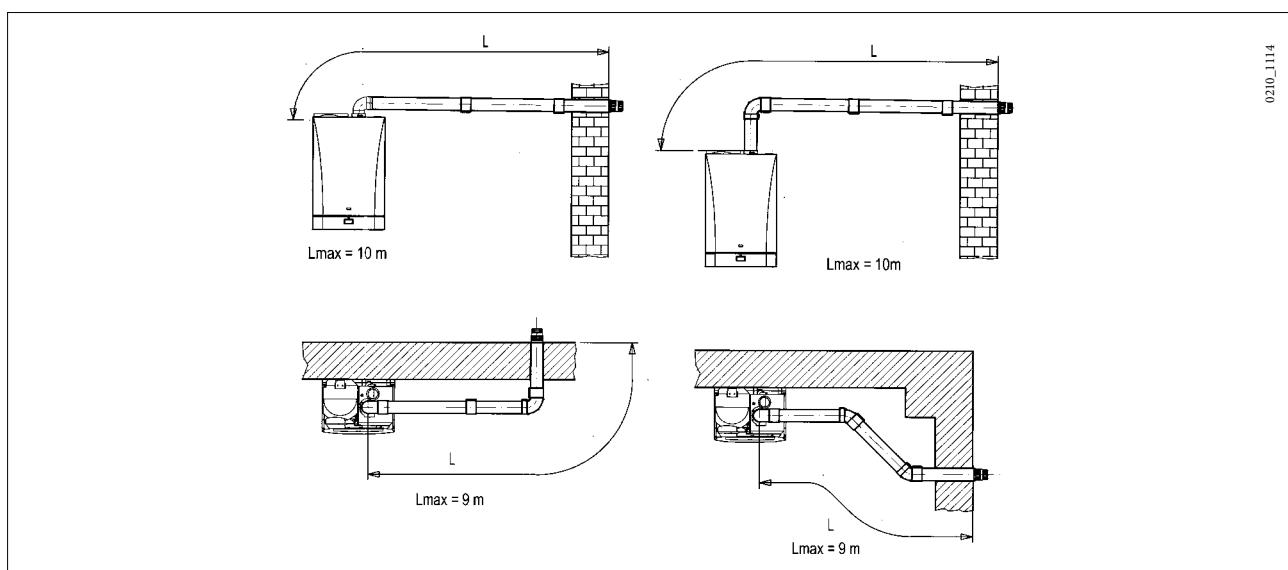
Ezeknek a vezetékeknek a kazán felé való minimális lejtési szöge 1 cm a hosszúság minden méterére.

Egy 90°-os könyökelem beillesztése 1 méterrel csökkenti a vezeték teljes hosszúságát.

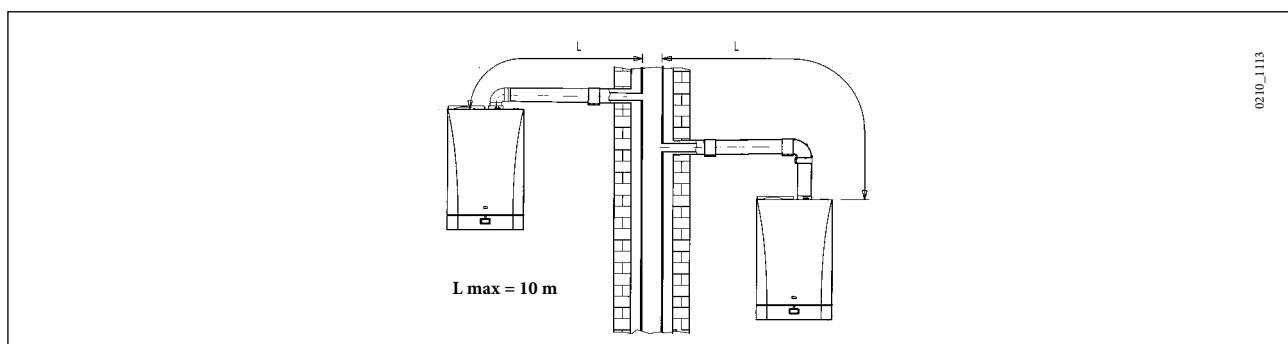
Egy 45°-os könyökelem beillesztése 0,5 méterrel csökkenti a vezeték teljes hosszúságát.



14.1 PÉLDA BESZERELÉSRE VÍZSZINTES CSÖVEKKEL (\varnothing 60/100 MM)

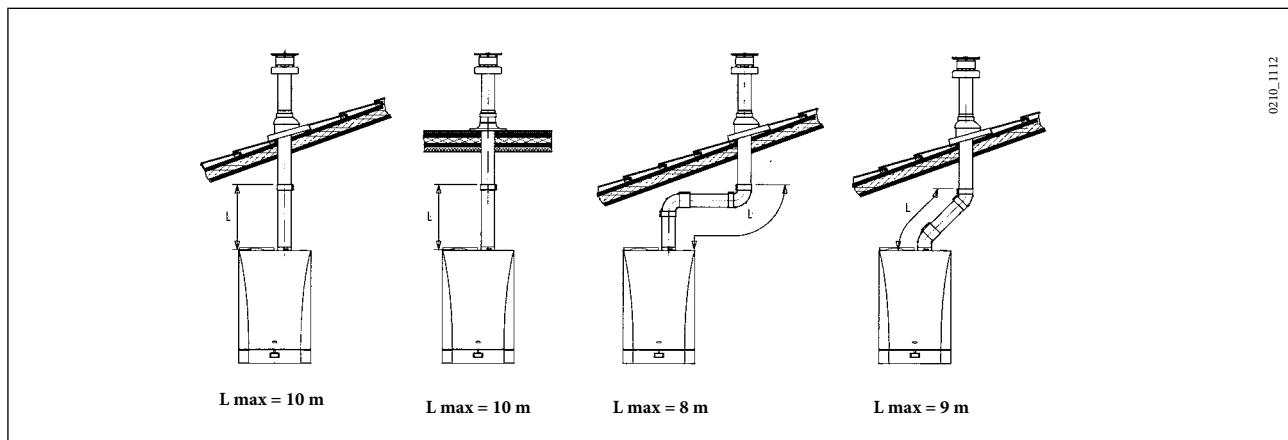


14.2 PÉLDA BESZERELÉSRE LAS Ø 60/100 MM TÍPUSÚ FÜSTCSÖVEKKEL



14.3 PÉLDA BESZERELÉSRE FÜGGŐLEGES CSÖVEKKEL (Ø 60/100 MM)

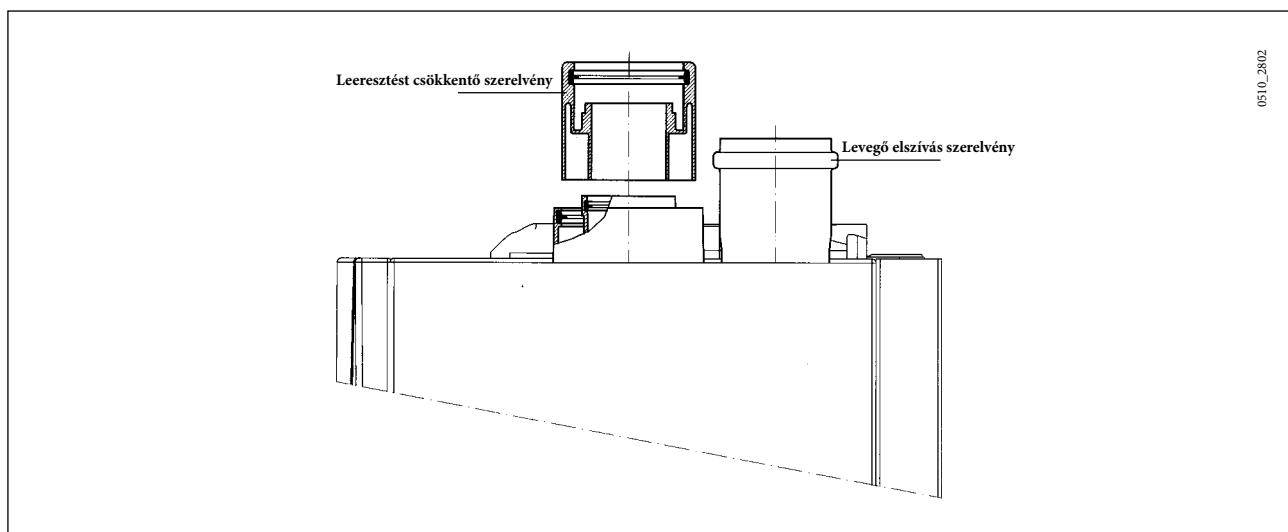
A beszerelést nyereg- és lapos tető esetén is el lehet végezni, az igény szerint külön szállítandó kémény kiegészítő, cserép és tömítés alkalmazásával.



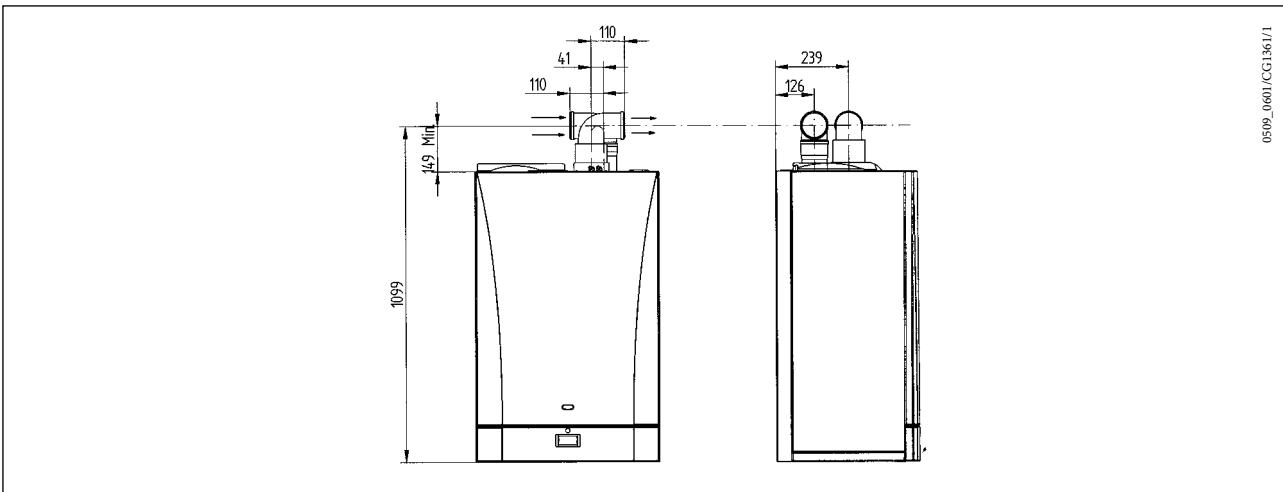
... Leválasztott leeresztő - elszívó csövek

Ez a vezetékfajta lehetővé teszi az égéstermek kieresztését az épületen kívülre, vagy egyedi füstcsőbe. Az égést tápláló levegő elszívását a leeresztés helyétől eltérő helyen lehet megvalósítani.

A duplikátor egy leeresztés csökkentő elemből (100/80) és egy levegő elszívó elemből áll. A korábban a dugóról levett légelszívó elem tömítést és csavart kell használni.



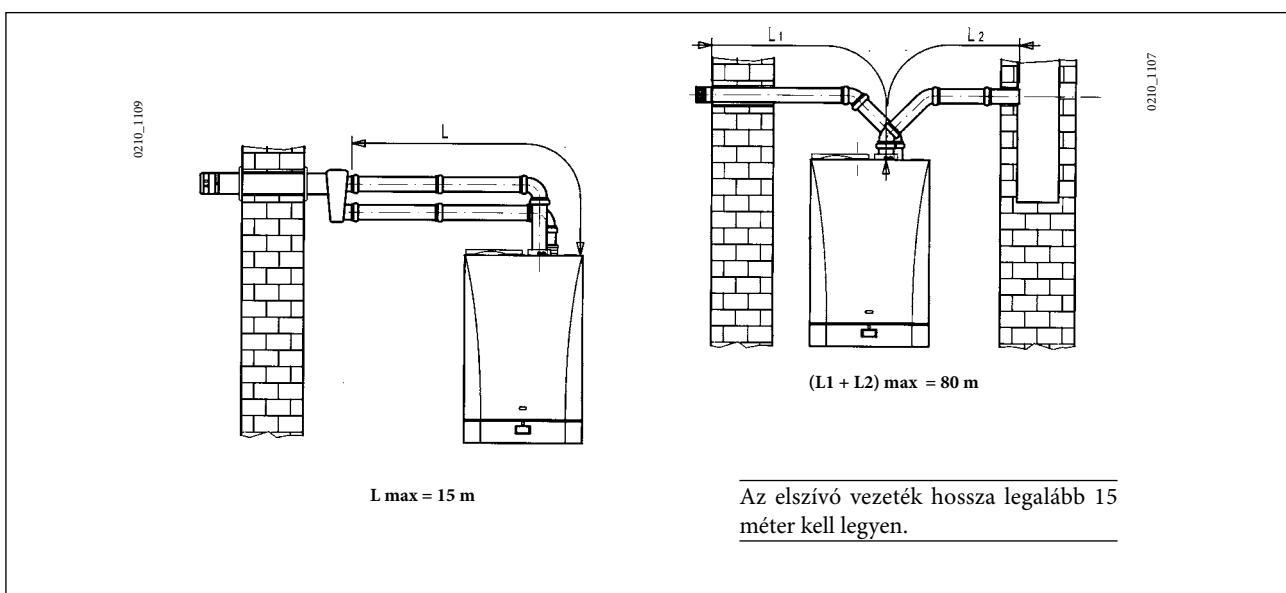
A 90°-os könyökelem lehetővé teszi, hogy a kazánt a 360°-os elforgatási lehetőségek közönhetően bármilyen irányban a leeresztő-elszívó csőre lehessen kötni. Ezt a vezeték vagy a 45°-os könyökelem kiegészítéseként is lehet alkalmazni, mint kiegészítő könyökelem.



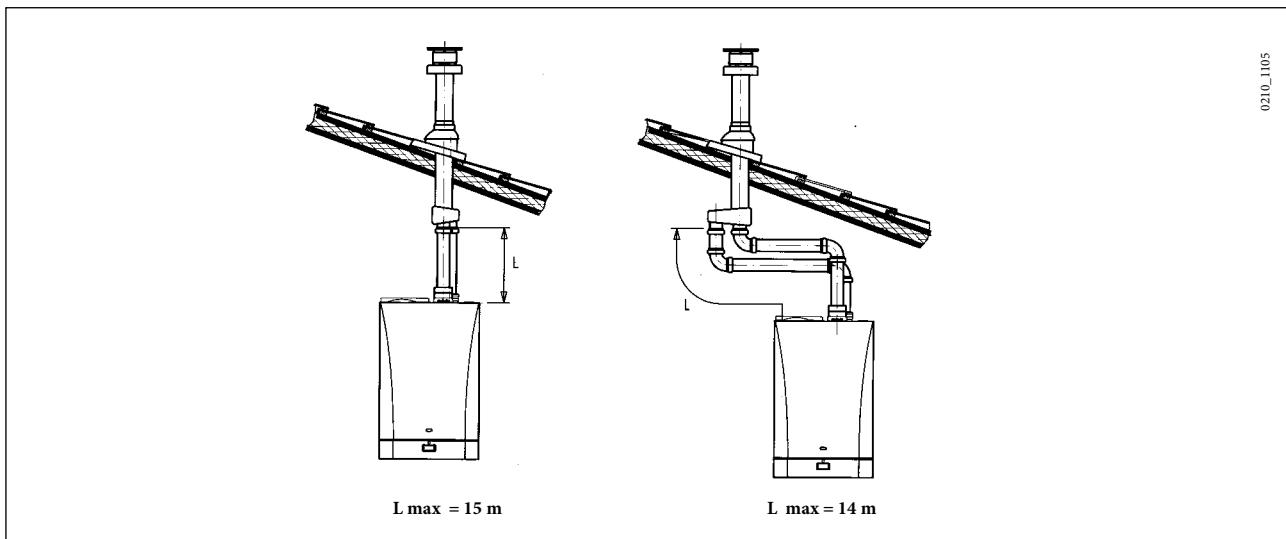
Egy 90°-os könyökelem beillesztése 0,5 méterrel csökkenti a vezeték teljes hosszúságát.
Egy 45°-os könyökelem beillesztése 0,25 méterrel csökkenti a vezeték teljes hosszúságát.

14.4 PÉLDA BESZERELÉSRE VÍSZINTES ELKÜLÖNÍTETT CSÖVEKKEL

FONTOS - A leeresztő vezetéknek a kazán felé való minimális lejtési szöge 1 cm a hosszúság minden métere. Ellenőrizzük, hogy a leeresztő és a légelszívó vezetékek jól legyenek felerősítve a falra.



14.5 PÉLDA BESZERELÉSRE FÜGGŐLEGES ELKÜLÖNÍTETT CSÖVEKKEL



FONTOS: az égéstérnek leeresztő szimpla csövet a lakóhelyiség falával való érintkezési helyen megfelelő szigetelőanyaggal (pl. üveggypapot) szigetelni kell.

A kiegészítők beszerelésének részleteire vonatkozóan lásd a kiegészítőket kísérő műszaki leírást.

15. ELEKTROMOS BEKÖTÉS

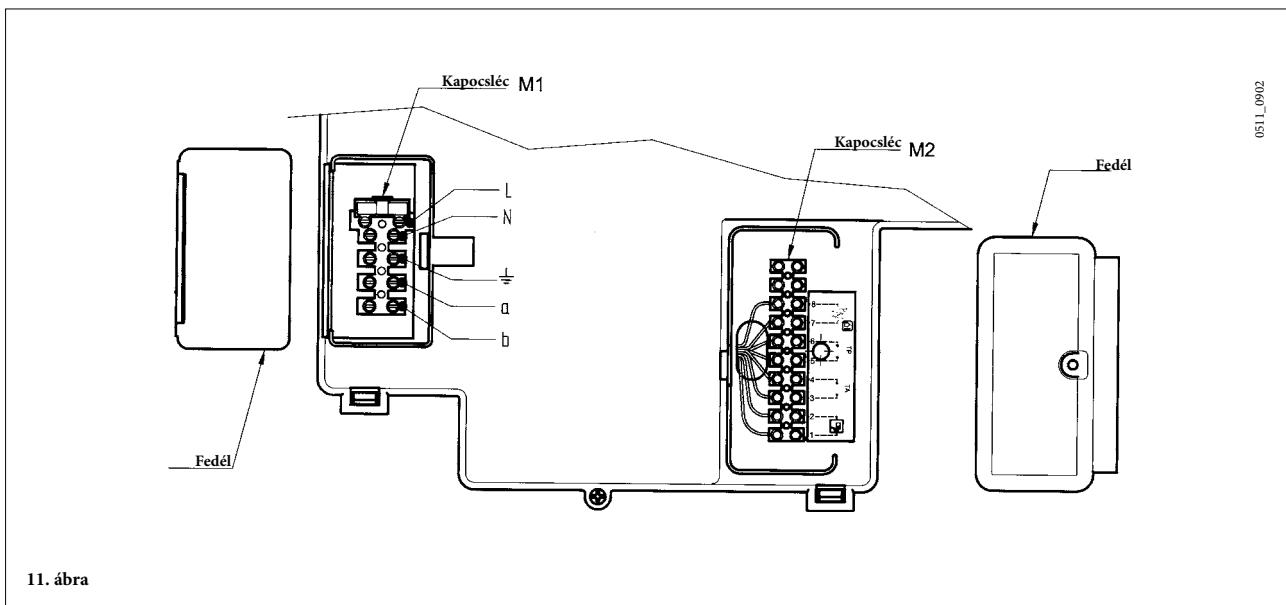
A berendezés elektromos biztonsága csak akkor garantált, ha azt az érvényes biztonsági előírásoknak (1990. március 5-i 46. sz. Törvény) megfelelően hatékony földberendezésre csatlakoztatják.

A berendezést elektromosan 230 V-os, monofázis + föld táphálózatra kell bekötni a berendezéssel biztosított háromeres vezetékkel, betartva a Vonal-Nulla polaritást.

A bekötést kétpólusú megszakítóval kell megvalósítani, melynél az érintkezők közötti távolság legalább 3 mm.

A tápkábel cseréje esetén "HAR H05 VV-F" 3x0,75 mm², maximum 8 mm átmérőjű harmonizált kábelt kell használni, melynek maximális átmérője 8 mm.

A 2A-es gyorsbiztosíték a betápláló kapocslécen található (ellenőrzéshez és/vagy cseréhez húzzuk ki a fekete biztosítéktokot.)



15.1 A KAZÁN ELEKTROMOS BEKÖTÉSEINEK LEÍRÁSA

A kapcsolószekrény dobozát forgassuk el lefelé, így hozzáférünk az M1 és M2 kapocslécekhez, amelyeken az elektromos bekötéseket ki kell alakítani, vegyük le a védőfedeleket (lásd a 11. ábrát).

Kapcsok 1-2: A tartozékként leszállított QAA73 SIEMENS időjárásfüggő szabályozó bekötése. A bekötésnél nem szükséges a pólusok figyelembe vétele. Vegyük le az 3-4 "TA" kapcsokon lévő hidat.

A helyes felszereléshez és programozáshoz olvassuk el a tartozékhoz adott használati utasítást.

Kapcsok 3-4: "TA" szobatermosztát bekötése. Korai ellenállással működő termosztátot nem szabad használni. Ellenőrizzük, hogy a termosztátot bekötő vezetékek végeinél ne legyen feszültség.

Kapcsok 5-6: "TP" termosztát bekötése padlófűtés berendezésnél (kereskedelemben kapható). Ellenőrizzük, hogy a termosztátot bekötő vezetékek végeinél ne legyen feszültség.

Kapcsok 7-8: A tartozékként leszállított QAC34 SIEMENS külső szonda bekötése. A helyes felszereléshez olvassuk el a tartozékhoz adott használati utasítást.

Kapcsok 9-10: a kazán bekötéséhez tartozékként szállított használati melegvíz elsőbbség szonda bekötése, monterm változat, egy külső vízmelegítővel.

a-b kapcsok (230V): egy szelep/zóna szivattyú elektromos betáplálása

Lásd az "egy zónás berendezés bekötése" befejezésben leírt utasításokat

- A beszerelést végző szakembernek szóló utasítás

.

15.2 A QAA73 IDŐJÁRÁSFÜGGŐ SZABÁLYOZÓ BEKÖTÉSE

A QAA73 időjárásfüggő szabályozót (külön igényelhető tartozék) a 11. ábrán látható M2 kapocsléc 1-2 kapcsaira kell kötni. A szobatermosztát bekötését szolgáló, a 3-4 kapcsokon lévő lévő hidat el kell távolítani.

A hálózati melegvíz hőmérsékletének és programjának szabályozását evvel az eszközzel kell elvégezni.

A fűtési kör programját egy zóna esetén a QAA73-on kell beállítani, illetve több zóna esetén a QAA73 által vezérelt zónára kell itt beállítani.

A többi zóna fűtési körének programját közvetlenül a kazán kapcsolószekrényén lehet beállítani.

A felhasználó által állítható paraméterek programozásának módjára vonatkozóan lásd a QAA73 időjárásfüggő szabályozó használati utasítását.

FONTOS: Zónákra osztott berendezés esetén a QAA73-on állítható 80-as paraméter "HC2 lejtés" - nem aktív kell legyen.

- QAA73: a beszerelő (szerviz) által állítható paraméterek

Legalább 3 másodpercig tartsuk egyszerre lenyomva a két PROG gombot, ekkor be lehet lépni a beszerelő által megjeleníthető és/vagy állítható paraméterek listájába.

A megjelenítendő vagy módosítandó paraméter változtatásához a két gomb egyikét kell megnyomni. A [+] vagy [-] gombot megnyomva lehet a megjelenített értéket változtatni.

A PROG gombok egyikének újból lenyomásával a módosítás rögzítésre kerül. A programozásból a (i) információ gomb lenyomásával tudunk kilépni.

Az alábbiakban csak az általában használt paramétereket adjuk meg

Szám vonal	Paraméter	tartomány	Gyári érték
70	HC1 lejtés A fűtési kör "kt" klímagörbékének kiválasztása	2.5...40	15
72	Max HC1 oda irány Fűtési berendezés maximális odairányú hőmérséklet	25...85	85
74	Épület típusa	Könnyű, Nehéz	Könnyű
75	Környezeti kompenzáció A környezeti hőmérséklet befolyásának aktiválása/kiiktatása. Ha ki van iktatva, akkor a külső szonda aktív kell legyen.	HC1-n HC2-n HC1+HC2-n nulla	HC1-en
77	A "kt" klímagörbe adaptálása a szerint környezeti hőmérséklet.	Nem aktív - aktív	Aktív
78	Indulás optimalizálás Max A kazán bekapcsolásának a beprogramozott időponthoz képest lehetséges maximális előrehozása a helyiség hőmérsékletének optimalizálásához.	0...360 perc	0
79	stop Max optimalizálása A kazán kikapcsolásának a beprogramozott időponthoz képest lehetséges maximális előrehozása a helyiség hőmérsékletének optimalizálásához.	0...360 perc	0
80	HC2 lejtés	2.5...40 —.- = nem aktív	—.-
90	Csökkentett HMV szet A hálózati melegvíz minimális hőmérséklete	10 vagy 35...58	10 vagy 35
91	HMV program A hálózati melegvíz program típusának kiválasztása. 24 h/nap = minden aktív PROG HC-1h = mint a HC1 fűtési program minusz 1 óra PROG HC = mint a fűtési program PROG HMV = specifikus program a hálózati melegvízhez (lásd a 30-36 programsorokat is)	24 h/nap PROG HC-1h PROG HC PROG HMV	24 h/nap

- rendellenességek jelzése

Rendellenesség esetén a QAA73 kijelzőjén a jel villog . Az információs gomb () megnyomásával lehet megjeleníteni a hibakódot és a rendellenesség leírását (lásd a 3.9 bekezdés táblázatát).

15.3 A KÜLSŐ SZONDA BEKÖTÉSE

A QAC34 külső szondát (külön igényelhető tartozék) a 11. ábrán látható M2 kapocsléc 7-8 kapcsaira kell kötni. A "kt" klímagörbe lejtése beállításának módja a kazánra kötött tartozékoktól függően változik.

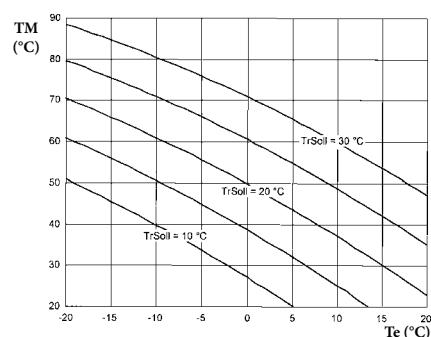
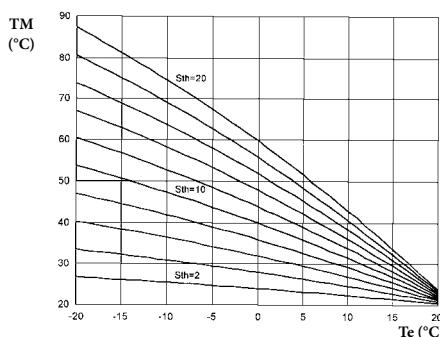
a) Tartozékok nélkül:

A "kt" klímagörbe kiválasztása a H532 paraméter beállításával történik a 17. "kazán paraméterek beállítása" fejezetben leírtak szerint. A görbe kiválasztásához lásd az 1. ábrát, ami 20°C-os környezeti hőmérsékletre vonatkozik.

A kiválasztott görbét a kazán kapcsolószekrényén lévő (2) gomb megnyomásával, valamint a megjelenő értéknek (–) és (+). gombokkal történő változtatásával

lehet eltolni. A görbe kiválasztásához lásd a 2. ábrát. (A 2. görbén mutatott minta a $K_t=15$ görbüre vonatkozik).

Ha a fűtendő helyiségben a hőmérséklet nem éri el a kívánt szintet, növeljük a megjelenített értéket.



2. grafikon

0510_2803

b) QAA73 időjárásfüggő szabályozával:

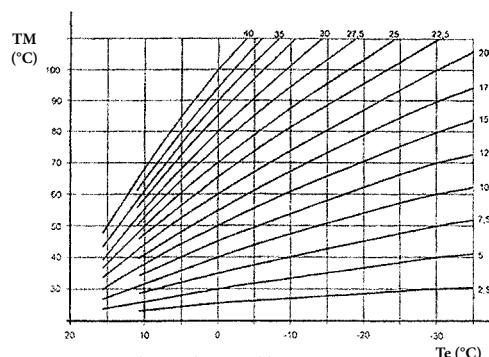
A "kt" klímagörbe kiválasztása a QAA73 időjárásfüggő szabályozó 70-es "HC1 lejtés" paraméterének beállításával történik a 15.2. fejezetben leírtak szerint - "QAA73: a beszerelő (szerviz) által állítható paraméterek".

A görbe kiválasztásához lásd az 3. ábrát, ami 20°C-os környezeti hőmérsékletre vonatkozik.

A görbe eltolása a QAA73 időjárásfüggő szabályozón beállított környezeti hőmérséklettől függően automatikusan történik.

Zónákra osztott berendezésnél a QAA73-mal nem vezérelt "kt" klímagörbe kiválasztása a H532 paraméter beállításával történik a 17. "kazán paraméterek beállítása" fejezetben leírtak szerint.

FONTOS: Zónákra osztott berendezés esetén a QAA73-on állítható 80-as paraméter "HC2 lejtés" - **nem aktív kell legyen** (lásd a 15.2. fejezetet).



3. grafikon

0510_2804

c) AGU2.500-zal alacsony hőmérsékletű berendezés kezeléséhez:

Lásd az AGU2.500 tartozékkal adott utasításokat az alacsony hőmérsékletű zóna bekötésére és kezelésére vonatkozóan.

15.4 ZÓNÁS BERENDEZÉS BEKÖTÉSE

A zónára osztott berendezés elektromos bekötése és a kezeléséhez szükséges beszabályozása a kazánra csatlakoztatott tartozékoktól függően eltérő.

a) Tartozékok nélkül:

A különböző zónák működési igényére vonatkozó kontaktust párhuzamosan kell kötni és a 11. ábra szerinti M2 kapocslic "TA" 3-4 kapcsára kell csatlakoztatni.

A meglévő hidat el kell távolítani.

A fűtési melegvíz hőmérsékletét közvetlenül a kazán vezérlőpanelén kell beállítani a jelen kézikönyvben leírt és a felhasználónak szóló utasítások szerint.

b) QAA73 időjárásfüggő szabályozával:

A QAA73 időjárásfüggő szabályozával vezérelt környezet zónaszélépe vagy szivattyúja az elektromos betáplálást a 11. ábra M1 kapocslic a-b kapcsairól kapja.

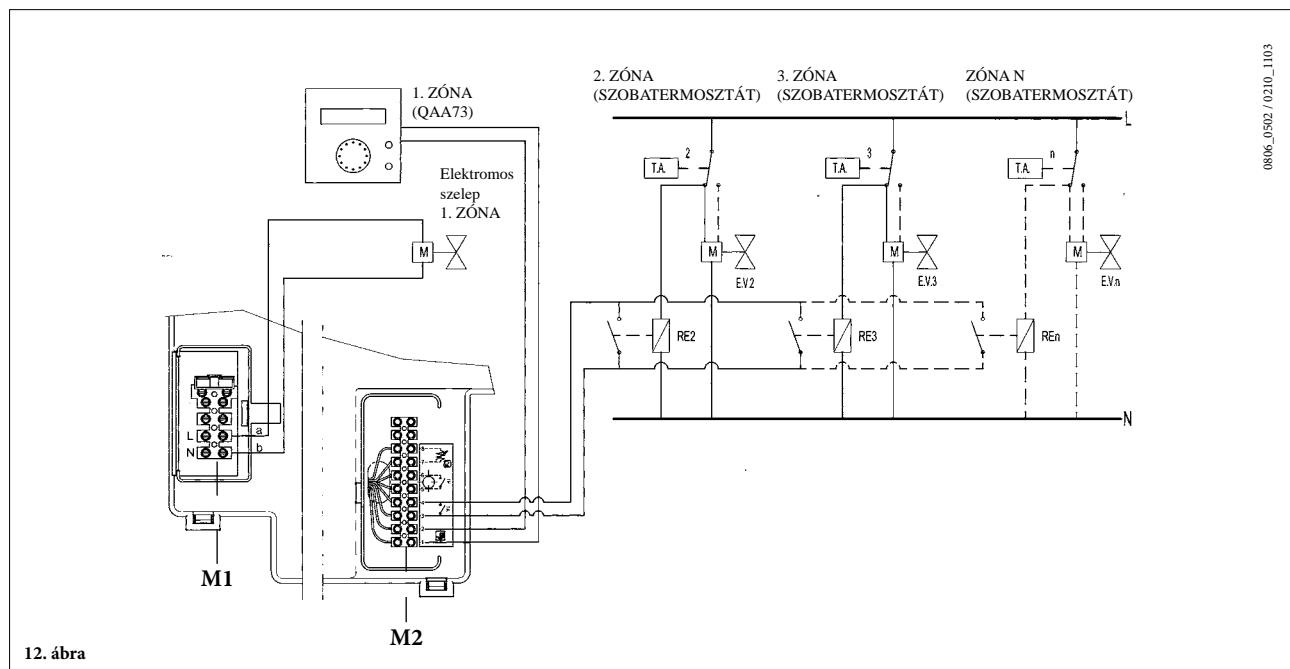
A többi zóna működési igényére vonatkozó kontaktust párhuzamosan kell kötni és a 11. ábra szerinti M2 kapocslic "TA" 3-4 kapcsára kell csatlakoztatni.

A meglévő hidat el kell távolítani.

A QAA73 által vezérelt zóna fűtési hőmérsékletének kiválasztását automatikusan végzi maga a QAA73.

A többi zóna fűtési hőmérsékletének kiválasztását közvetlenül a kazán kapcsolószekrényen lehet elvégezni.

FONTOS: a QAA73-on állítható 80-as paraméter "HC2 lejtés" - nem aktív kell legyen (lásd a 15.2. fejezetet).



c) AGU2.500-zal alacsony hőmérsékletű berendezés kezeléséhez:

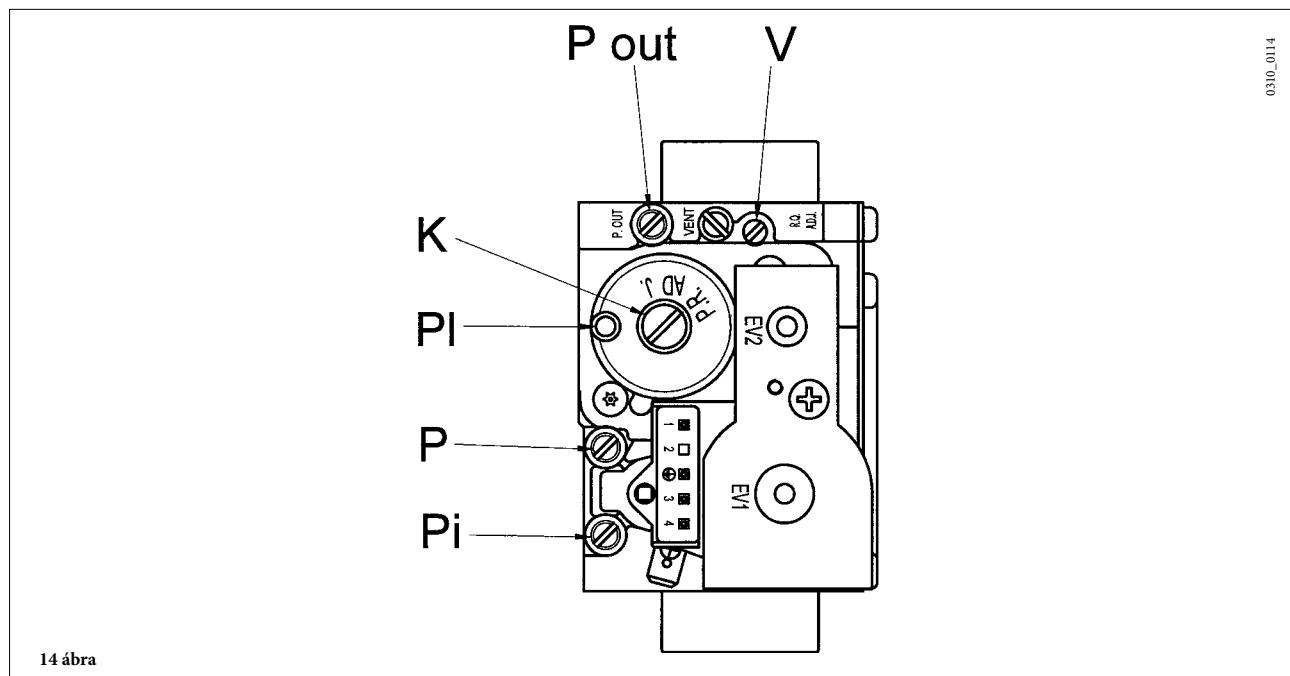
Lásd az AGU2.500 tartozékkal adott utasításokat az alacsony hőmérsékletű zóna bekötésére és kezelésére vonatkozóan.

16. GÁZCSERE MÓDJAI

A gázszelep beállításának műveleteit az alábbi sorrendben kell elvégezni:

- 1) a maximális hőhozam beállítása.** Ellenőrizze, hogy a kazán maximális hőhozammal történő működésénél az elvezető csövön mért CO₂ érték egyezzen meg az 1. táblázatban megjelölt értékkel. Ellenkező esetben a gázszelepen lévő (V) szabályozó csavarral végezze el a beállítást.
- 2) a csökkentett hőhozam beállítása.** Ellenőrizze, hogy a kazán minimális hőhozammal történő működésénél az elvezető csövön mért CO₂ érték egyezzen meg az 1. táblázatban megjelölt értékkel. Ellenkező esetben a gázszelepen lévő (K) szabályozó csavarral végezzük el a beállítást. Az óramutató járásának irányában elforgatva a csavart a CO₂ szint nő, ellenkező irányban csökken.

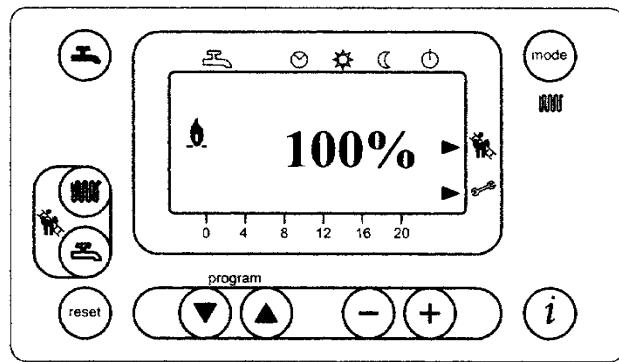
SIT SIGMA 848 TÍPUSÚ
GÁZSZELEP



Pi:	gáz betáplálási nyomás mérőhely
PO/Pout:	égőfej nyomás mérőhely
P:	OFFSET nyomás mérőhely
PI:	a ventillátorról érkező levegő jelzésének bemenete
V:	gázhozam beállítócsavar
K:	OFFSET beállítócsavar

A gázszelep beállítási műveleteinek megkönnyítéséhez az alábbiakban leírt módon közvetlenül a kazán vezérlőszekrényén el lehet végezni a "beállítási funkció" beszabályozását:

- nyomjuk le egyszerre a (2-3) gombokat mindaddig, amíg a kijelzőn meg nem jelenik "►" szimbólumnak megfelelően (kb. 6 másodperc).
- a gombokkal a ventilátor sebességét állítsuk be a minimális és maximális hőhozamnál (%PWM);
MEGJEGYZÉS - a hőhozam minimum és maximum gyors beállításához nyomjuk meg a gombokat;
- a gombok egyikének megnyomásával lépjünk ki a funkcióból.



15. ábra

FONTOS: földgázról propángára (LPG) történő átállításnál a gázszelep fentiek szerinti beállításának elvégzése előtt az alábbi műveleteket kell elvégezni:

- A 3. táblázatban megadott számú teljes fordulattal forgassa el a gázszelepen lévő szabályozócsavart (V).
- A vezérlőszekrényen lévő kijelzőn állítsuk be a bekapcsolási teljesítményre vonatkozó H608 és H611 paramétereket. A 3. táblázatban szerepelnek a beállítandó értékek. A programozási módok leírását a 17. fejezet tartalmazza;

	G20 - 25 mbar	G25.1 - 25 mbar	G31 - 30 mbar
CO ₂ maximális	8,7% ± 0,2	10,2% ± 0,2	10% ± 0,2
CO ₂ minimális	8,4% ± 0,2	9,7% ± 0,2	9,5% ± 0,2
CO max	<250 ppm	<250 ppm	<250 ppm
Gáz fúvóka	7,5 mm	7,5 mm	7,5 mm

1. táblázat

Gázfogyasztás 15 °C-on 1013 mbar	G 20	G 25.1	G 31
PCI	34.02 MJ/m ³	29.3 MJ/m ³	46.3 MJ/kg
Fogyasztás maximális hőhozamon	2.61 m ³ /h	3.03 m ³ /h	1.92 kg/h
Fogyasztás minimális hőhozamon	0.74 m ³ /h	0.86 m ³ /h	0.54 kg/h

2. táblázat

SIT SIGMA 848 TÍPUSÚ GÁZSZELEP				
Csavar (V) fordulatszámok az ÓRAMUTATÓ JÁRÁSÁVAL EGYEZŐ irányban	608 Paraméter (%)		611 Paraméter (ford/perc) (rpm)	
	G20-as gáz	G31-as gáz	G20-as gáz	G31-as gáz
2	55	35	4600	4000

3. táblázat

17. KAZÁN PARAMÉTEREK BEÁLLÍTÁSA

A kazán paramétereinek módosítását csak képzett szakember végezheti az alább leírt módon:

- nyomjuk le egyszerre a kazán frontlapján lévő gombokat, kb. 3 másodpercig, mindaddig, amíg a kijelzőről el nem tűnik a H90 paraméter;
- a gombok lenyomásával válasszuk ki a módosítani kívánt hőmérsékletet;
- a gombok lenyomásával módosítuk a paramétert;
- a gomb lenyomásával lépjünk ki a programozásból és menüsük el a változtatást.
- dupá terminarea programárii apare semnalul E183 care clipește timp de circa 3 secunde.
Dacă semnalul persistă sau dacă este prezent un alt semnal apăsați butonul de resetare.
Apăsați din nou butonul de resetare când apare semnalul E153

Az alábbiakban az általában használt paramétereket adjuk meg:

Paraméterszám	Leírás	Gyári érték
H90	Csökkentett hálózati melegvíz hőmérséklet beállítása, 10 vagy 35 (°C).	10
H91	Hálózati melegvíz program engedélyezés (0=engedélyezve; 1=nincs engedélyezve)	1
H505	A HC1 fűtési kör maximális hőmérséklete(°C) az alábbiak szerint: - fő kör egy zónás berendezésnél; - több zónás, magas hőmérsékletű berendezésnél annak a zónának a köre, ahova a QAA73 időjárásfüggő szabályozó be van szerelve; - vegyes berendezésnél és SIEMENS AGU2.500 tartozék használatánál a magas hőmérsékletű zóna köre.	80
H507	Több zónás csökkentett hőmérsékletű berendezésnél a HC2 fűtési kör maximális hőmérséklete (°C) a SIEMENS AGU2.500 tartozék használata esetén az alacsony hőmérsékletű zóna körének megfelelően.	80
H516	Az automatikus Nyári/Téli átváltás hőmérséklete (°C).	20
H532	HC1 fűtési kör klímagörbékének kiválasztása (lásd az 1. ábrát)	15
H533	HC2 fűtési kör klímagörbékének kiválasztása (lásd az 1. ábrát)	15
H536	Fűtési teljesítmény kiválasztása (az rpm ventilátor fordulatszáma)	5900
H544	Fűtési szivattyú utócirculáció idő (perc)	3
H545	Égő működtetés várakoztatási idő két bekapcsolás között (s)	180
H552	Hidraulikus rendszer beállítása (lásd a SIEMENS AGU2.500 tartozékkal adott utasítást)	35
H615	Programozható funkció: - "0" zóna szelep / szivattyú elektromos betáplálása SIEMENS AGU2.500 tartozék használatakor; - "1" egy külső LPG gázszelep elektromos betáplálása; - "5" zóna szelep / szivattyú elektromos betáplálása SIEMENS AGU2.500 tartozék használata nélkül. Ezek közül csak az egyik funkció választható.	5
H641	A ventillátor utószellőzetési ideje (s)	10

Az elektronikus kártya cseréje esetén ellenőrizzük, hogy a beállított értékek a javításra felhatalmazott szerviznél elérhető dokumentációban a kazán modellre meghatározott paramétereknek megfelelőek legyenek.

18. SZABÁLYOZÓ ÉS BIZTONSÁGI BERENDEZÉSEK

A kazán gyártásánál minden európai szabvány szerinti előírást betartottak, a kazán részét képezik az alábbi felszerelések:

- Biztonsági termosztát**

Ez az eszköz, amelynek érzékelője a fűtés odairányú körén van, megszakítja a főégő gázellátását, ha a primer körben lévő víz túlmelegszik. Ilyen esetben a kazán leáll és csak a leállás okának kiküszöbölése után lehet a kazán kapcsolószekrényén lévő reset gombot megnyomva megismételni a begyújtást.

Ezt a biztonsági berendezést tilos működésen kívül helyezni

- Füsttermosztát**

Ez a kazán belséjében a üstelvezető csöre helyezett eszköz 90 C-nál magasabb hőmérséklet esetén megszakítja a gáz égőhöz vezető útját. A beavatkozás okának kiküszöbölését követően nyomjuk meg a termosztáton látható visszaállító gombot, majd nyomjuk meg a kazán kapcsolószekrényén lévő reset gombot.

Ezt a biztonsági berendezést tilos működésen kívül helyezni

- Ionizációs lángör**

Az érzékelő elektróda garantálja a biztonságot, ha nincs gáz, vagy, ha a főégő begyulladása nem teljes.

Ilyen esetben a kazán leblokkol.

A normál működési feltételek helyreállításához a kazán kapcsolószekrényén lévő reset gombot meg kell nyomni.

- Differenciál vízpresszosztát**

Ez a hidraulikus egységre szerelt eszköz csak akkor engedi meg a főégő begyulladását, ha a szivattyú a megfelelő vízvételre képes, a víz-füst hőcserélőt védi az esetleges vízhiány, vagy a szivattyú leblokkolása eseteire.

- Szivattyú utóműködése**

A szivattyú utóműködése elektronikus vezérlésű, 3 percig tart, fűtési funkció esetén aktiválódik a szobatermosztát hatására, miután a fő égő kialudt.

- Fagymentesítő**

A kazán fűtési és hálózati melegvíz elektronikus vezérlésébe egy "fagymentes" funkció van beépítve, amely 5 °C-nál alacsonyabb odairányú hőmérséklet esetén az égőt addig működteti, amíg az odairányú hőmérséklet el nem éri a 30 °C-ot.

Ez a funkció akkor él, ha a kazán áram alatt van, van gáz és a berendezés nyomása megfelel az előírásnak.

- Szivattyú leállás gátló**

Ha 24 órán keresztül egyfolytában nincs hőigény a fűtési vagy a hálózati melegvíz körben, a szivattyú automatikusan működésbe lép 10 másodpercre.

- Háromutas szelep blokkolásgátló**

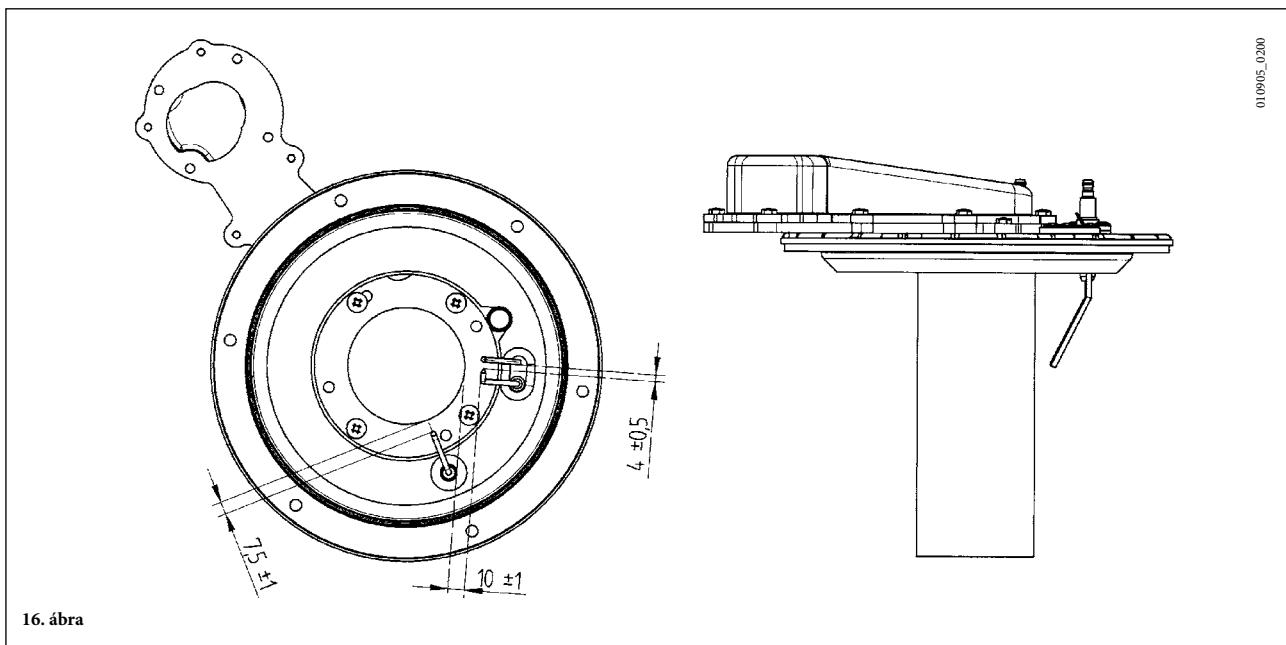
Ha 24 órán keresztül egyfolytában nincs hőigény a fűtési körben, a háromutas szelep egy teljes átállítást végez.
Ez a funkció akkor él, ha a kazán ára áram alatt van.

- Hidraulikus biztonsági szelep (fűtési kör)**

Ez a 3 bárra beállított eszköz a fűtési köröt szolgálja.

Javasoljuk, hogy a biztonsági szelepet szifonos leeresztésre csatlakoztassuk. Tilos a fűtési kör leeresztő eszközöként használni.

19. BEGYÚJTÓ ELEKTRÓDA ELHELYEZÉSE, LÁNGŐRZÉS



20. AZ ÉGÉSI PARAMÉTEREK ELLENŐRZÉSE

A kazán a koncentrikus csatlakozó elemen két mintavételi hellyel van ellátva az 1993. augusztus 26-i 412 sz. DPR-nek megfelelően n° 412 az égési teljesítmény és az égéstermékek tisztaságának működés közbeni méréséhez.

Az egyik hely a füstelvezetési körre van kötve, ezen keresztül lehet az égéstermékek tisztaságát és az égés teljesítményét mérni.

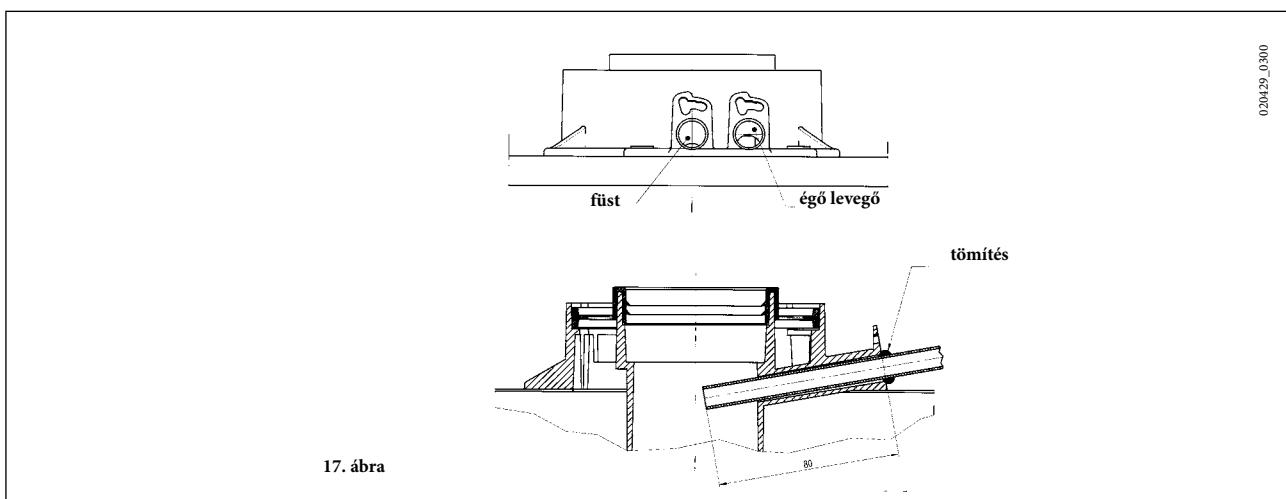
A másik az égéstér levegőelszívás körre van kötve, ezen keresztül koaxiális vezeték esetén ellenőrizni lehet az égéstermékek esetleges visszajutását.

A füstkörbe kötött csatlakozásnál az alábbi paramétereket lehet mérni:

- égéstermékek hőmérséklete;
- oxigén (O_2) vagy széndioxid (CO_2) koncentráció;
- szénmonoxid (CO) koncentráció.

Az égéstér levegő hőmérsékletének ellenőrzését a koncentrikus szerelvény levegőköréhez csatlakoztatott vételi helyénél kell elvégezni.

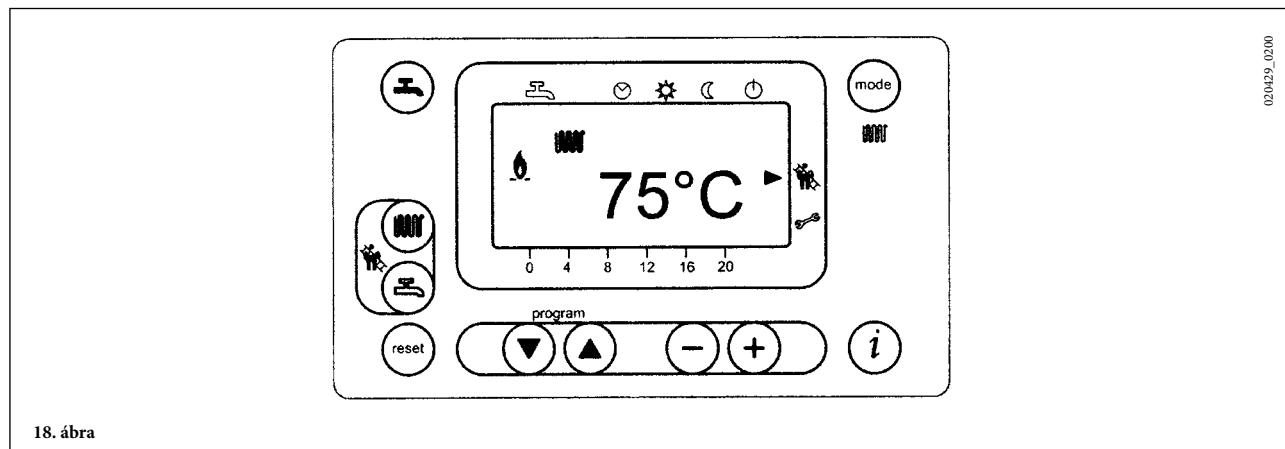
FONTOS: az ellenőrzés végeztével a megfelelő dugókkal zártuk el a mintavételi helyeket.



21. KÉMÉNYSEPRŐ FUNKCIÓ AKTIVÁLÁSA

Az égési hozam és az égestermékek higiénikussága mérésének megkönnyítését szolgálja a kéményseprő funkció, amelyet az alábbi módon lehet aktiválni:

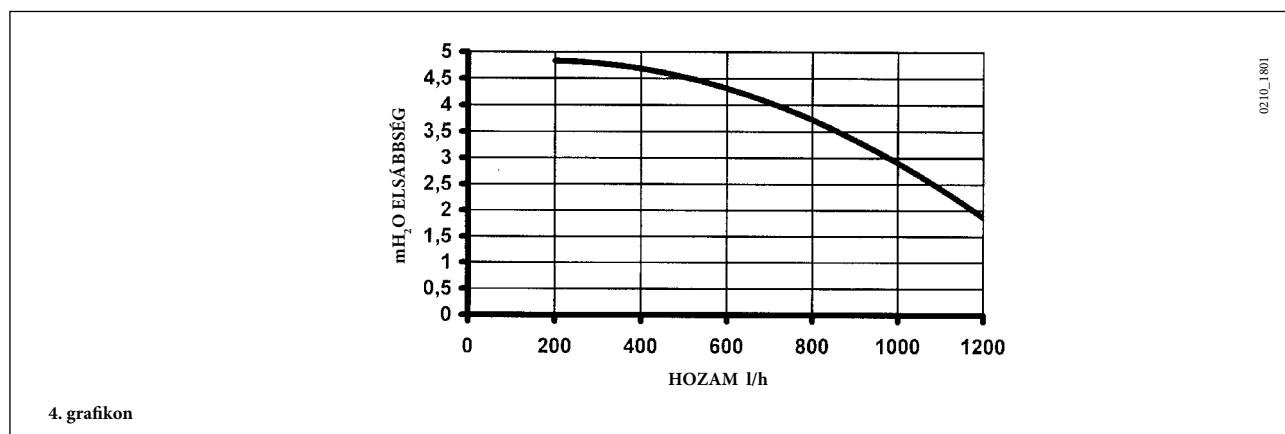
- 1) nyomjuk le egyszerre a (2-3) gombokat mindaddig, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a "►" a szimbólumnak megfelelően (kb. 3 másodpercre, de nem több, mint 6 másodpercre). Ekkor a kazán a legmagasabb fűtési hőhozamon működik.
- 2) a gombok egyikének megnyomásával lépjünk ki a funkcióból.



18. ábra

22. HOZAM JELLEMZŐK / LERAKÓDÁSOK MEGELŐZÉSE

A nagy hozamú szivattyú bármilyen egy- vagy kétsöves fűtési körön alkalmazható. A szivattyútestbe beépített automatikus levegő leeresztő szelep a fűtőberendezés gyors légtelenítését teszi lehetővé.



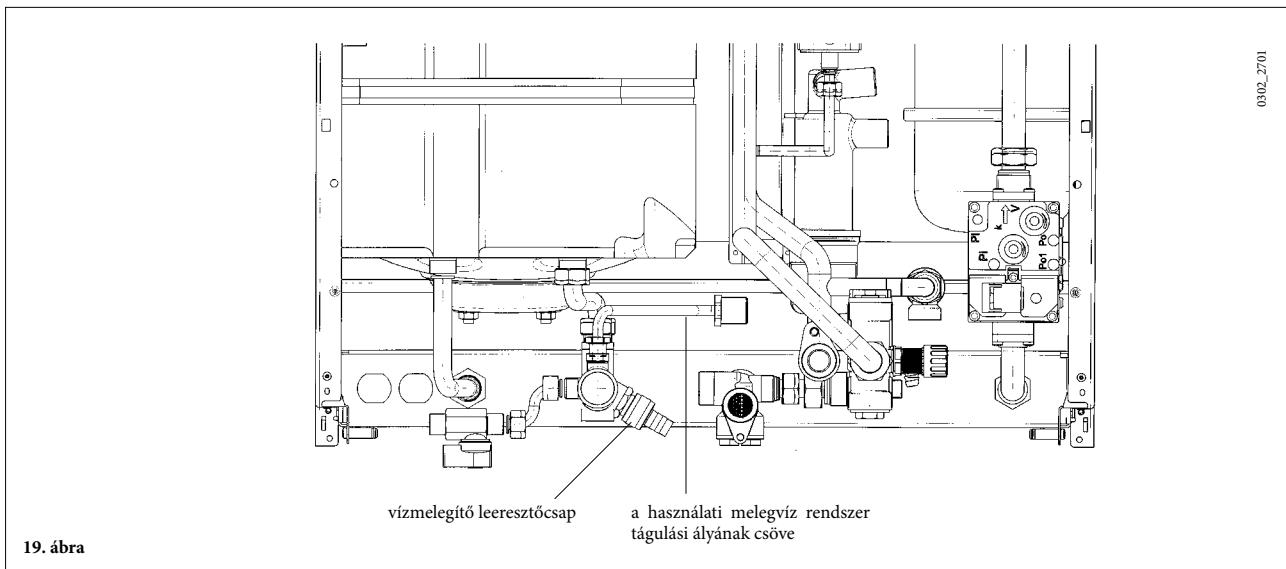
4. grafikon

23. A VÍZMELEGÍTŐBEN LÉVŐ VÍZ LEERESZTÉSE

A vízmelegítőben lévő víz leeresztése az alábbiakban leírt módon történhet:

- zárjuk el a hálózati víz bemeneti;
- nyissunk ki egy csapot;
- csavarjuk ki a megfelelő leeresztő csap gyűrűjét (19. ábra);
- kicsit lazitsuk meg a vízmelegítő vízkimeneti csövén lévő anyát kicsit.

24. HASZNÁLATI MELEGVÍZ TÁGULÁSI TARTÁLY (KÜLÖN RENDELHETŐ TAROZÉK)



Az alábbi esetekben:

- a vízvezeték vagy a vízvételi rendszer nyomása miatt (4 bárnál magasabb nyomás) nyomáscsökkentőt kell alkalmazni
- a hidegvíz hálózaton visszacsapószelep van
- a hidegvíz hálózat rendszere nem elégsges a vízmelegítőben lévő víz tágulásának felvételére, ezért tágulási tartályt kell alkalmazni.

Tágulási tartály szet, amely az alábbiakból áll:

- 1 inox acél tágulási tartály;
- 1 tágulási tartály alátámasztás;
- 1 összekötő tömlő.

Javaslat

A tágulási tartály hatékony működéséhez a vízvezetéken a nyomás 4 bár alatt kell legyen. Ellenkező esetben szereljünk fel nyomáscsökkentőt. A nyomáscsökkentőt úgy kell beállítani, hogy a víznyomás 4 bár alatt legyen.

25. ÉVES KARBANTARTÁS

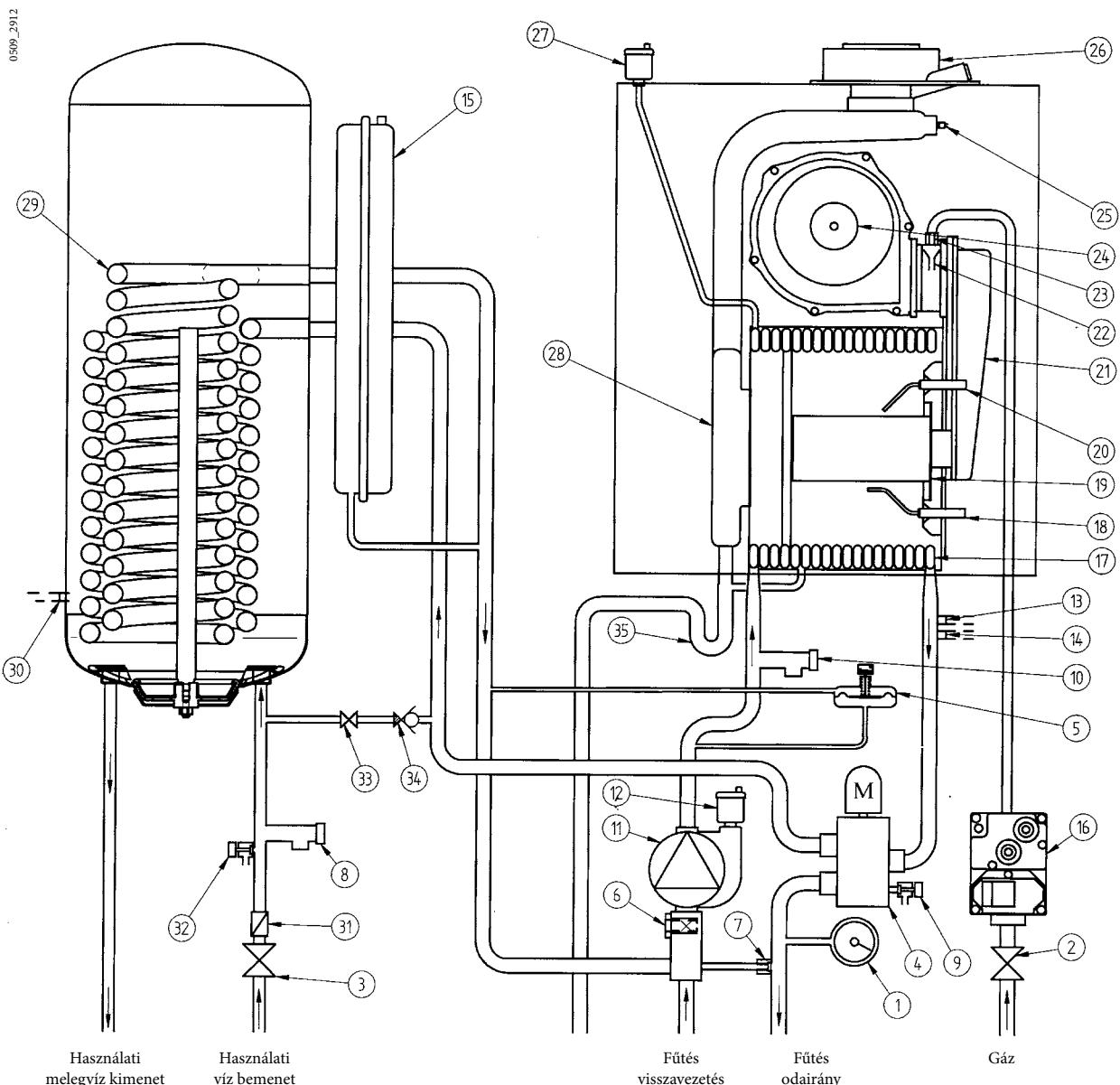
A kazán optimális hatásfokának garantálása érdekében évente el kell végezni az alábbi ellenőrzéseket:

- a gázkör és az égékör tömítései külsejének és zárástának ellenőrzése;
- a gyújtóelektródák és lángérzékelő elektródák állapotának és megfelelő helyzetének ellenőrzése;
- az égőfej állapotának és annak megfelelő rögzítésének ellenőrzése;
- az égéstér belsejében lévő esetleges szennyeződések jelenlétének ellenőrzése.
E célból a tisztításhoz használjon egy porszívót;
- a gázszelep megfelelő beállításának ellenőrzése;
- a fűtőberendezés nyomásának ellenőrzése;
- a tágulási tartály nyomásának ellenőrzése;
- a ventilátor megfelelő működésének ellenőrzése;
- a kivezető és a beszívó csővezetékek ellenőrzése a célból, hogy nincsenek-e elzáróva;
- a szifonban lévő esetleges szennyeződések ellenőrzése az így kialakított kazánokban;
- a magnézium anód épégénék ellenőrzése, ahol van, a vízmelegítővel rendelkező kazánoknál.

FIGYELMEZTETÉSEK

Mielőtt bármilyen beavatkozást végezne győződjön meg arról, hogy a kazán ne legyen elektromos áramellátás alatt.
A karbantartási műveletek végén helyezze vissza a kazán kezelőgombjait és/vagy a működési paramétereit az eredeti helyzetükbe.

26. A KÖRÖK FUNKCIONÁLIS ÁBRÁJA



JELMAGYARÁZAT

- | | |
|--|--|
| 1 manométer | 18 lángőr elektróda |
| 2 gázcsap | 19 égőfej |
| 3 használati víz bemeneti csap | 20 begyűjtő elektróda |
| 4 háromutas szelep | 21 levegő-gáz keverék kollektor |
| 5 differenciál vizpresszosztát | 22 keverőegység végelemekkel |
| 6 fűtés visszairányú szűrő | 23 Gáz membrán |
| 7 automatikus by-pass | 24 ventillátor |
| 8 8 baros használati víz biztonsági szelep | 25 füst termosztát |
| 9 kazán leeresztő csap | 26 koaksiális szerelvény |
| 10 3 baros fűtési biztonsági szelep | 27 automatikus levegő leeresztő szelep |
| 11 szivattyú légszeparátorral | 28 füst kollektor |
| 12 automatikus levegő leeresztő szelep | 29 használati víz hőcserélő |
| 13 NTC fűtés érzékelő | 30 vízmelegítő NTC szonda |
| 14 biztonsági termosztát | 31 áramlás szabályozó |
| 15 tágulási tartály | 32 vízmelegítő leeresztőcsap |
| 16 gázszelep | 33 kazán feltöltő csap |
| 17 víz-füst hőcserélő | 34 visszacsapószelep |
| | 35 kondenz leeresztő szifon |

27. KAPCSOLÓK BEKÖTÉSI RAJZA

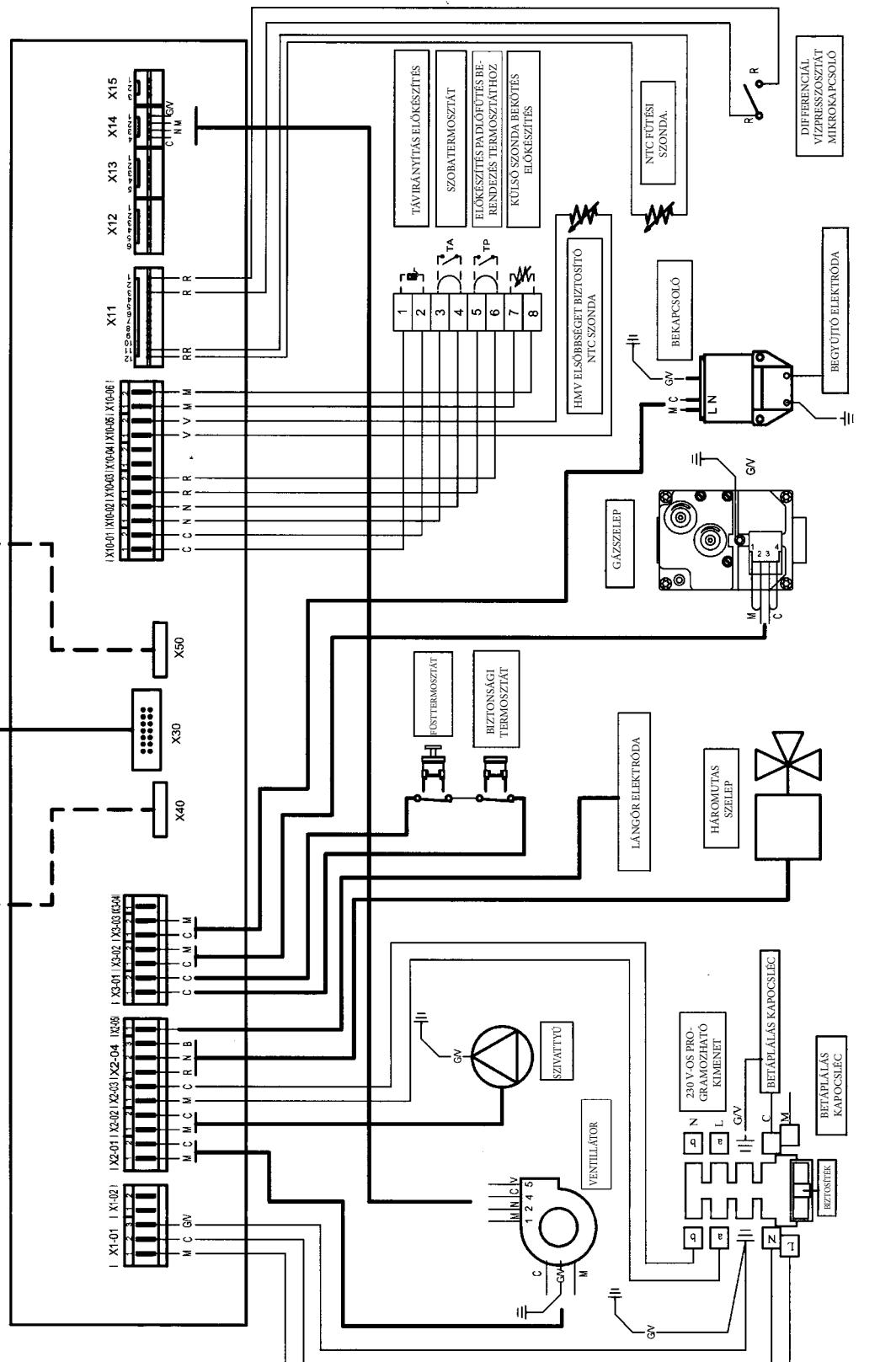
0305_1204

VEZETÉKEK SZÍNE
 C = világoskék
 M = barna
 N = fekete
 R = piros
 G/V = sárga/zöld
 B = fehér

OCI 420

DISPLAY

AGU 2.500



28. MŰSZAKI JELLEMZŐK

NOVADENS BOYLER kazán modell

Kategória		240
Használati melegvíz névleges hőszám	kW	24,7
Fűtés névleges hőszám	kW	20,5
Csökkentett hőteljesítmény	kW	7
Használati melegvíz névleges hőteljesítmény	kW	24
	kcal/h	20.640
Fűtés névleges hőteljesítmény 75/60°C	kW	20
	kcal/h	17.200
Fűtés névleges hőteljesítmény 50/30°C	kW	21,6
	kcal/h	18.580
Csökkentett hőteljesítmény 75/60°C	kW	6,8
	kcal/h	5.850
Csökkentett hőteljesítmény 50/30°C	kW	7,4
	kcal/h	6.365
A 92/42/EK irányelv szerinti hozam	—	★★★★
Fűtési kör maximális víznyomás	bar	3
Tágulási tartály ürtartam	l	7,5
Tágulási tartály nyomás	bar	0,5
Használati melegvíz kör maximális víznyomás	bar	8
Használati víz előállítás ΔT=25 °C esetén	l/min	13,8
Használati víz előállítás ΔT=35 °C esetén	l/min	9,8
Specifikus hozam ("D")	l/min	15,6
Fűtési kör hőmérséklet tartomány	°C	20÷80
Hálózati melegvíz hőmérséklet tartomány	°C	35÷60
Tipus	—	C13 - C33 - C43 - C53 - C63 - C83 - B23
—	—	—
Koncentrikus leeresztő cső átmérő	mm	60
Koncentrikus elszívó cső átmérő	mm	100
Kettős leeresztő cső átmérő	mm	80
Kettős elszívó cső átmérő	mm	80
Füst maximális tömegszám	kg/s	0,012
Füst minimális tömegszám	kg/s	0,003
Max füst hőmérséklet	°C	73
NOx osztály	—	5
	—	G20
Gáztípus	—	G31
2 HS földgáz betáplálási nyomás	mbar	20
Propán gáz betáplálási nyomás	mbar	37
Elektromos betáplálás feszültség	V	230
Metán gáz betáplálási nyomás	Hz	50
Névleges elektromos teljesítmény	W	150
Nettó tömeg	kg	66
Méretek	magasság	950
	szélesség	600
	Mélység	466
Pára és vízbehatolás elleni védelem foka (**)		IPX5D

(*) az EN 625 szerint

(**) az EN 60529 szerint

A BAXI S.p.A., termékeit folyamatosan fejleszti, és fenntartja a jogot arra, hogy a jelen dokumentációban megadott adatokat bármikor előzetes értesítés nélkül módosítsa. A jelen dokumentáció információs jellegű, és nem tekinthető harmadik féllel szembeni szerződésnek.

Αγαπητέ Πελάτη,

είμαστε βέβαιοι ότι ο νέος σας λέβητας θα ικανοποιήσει όλες τις απαιτήσεις σας.

Η αγορά ενός προϊόντος της wesTen ικανοποιεί τις προσδοκίες σας: καλή λειτουργία, απλότητα και ευκολία στη χρήση. Σας παρακαλούμε, να μη φυλάξετε αυτό το φυλλάδιο χωρίς να το διαβάσετε: περιέχει χρήσιμες πληροφορίες για τη σωστή και αποδοτική λειτουργία του λέβητα σας.

Τα υλικά της συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, πολυστυρένιο κλπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά, καθώς αποτελούν πιθανή εστία κινδύνου.

Η wesTen S.p.A. δηλώνει ότι τα εν λόγω μοντέλα φέρουν σήμανση CE, σε συμμόρφωση με τις βασικές απαιτήσεις των ακόλουθων Οδηγιών:

- Οδηγία Αερίων 90/396/EOK
- Οδηγία Αποδόσεων 92/42/EOK
- Οδηγία Ηλεκτρομαγνητικής Συμβατότητας 2004/108/EOK
- Οδηγία Χαμηλής Τάσης 2006/95/EOK



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ

1. Οδηγίες πριν την εγκατάσταση	123
2. Οδηγίες πριν από τη θέση σε λειτουργία	123
3. Θέση σε λειτουργία του λέβητα	124
4. Πλήρωση του συστήματος	130
5. Σβήσιμο του λέβητα	130
6. Παρατεταμένη αχρησία του συστήματος Αντιπαγωτική προστασία	130
7. Άλλαγή αερίου	130
8. Οδηγίες για την τακτική συντήρηση	130

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΤΗ

9. Γενικές πληροφορίες	131
10. Οδηγίες πριν την εγκατάσταση	131
11. Εγκατάσταση λέβητα	132
12. Διαστάσεις λέβητα	132
13. Παρεχόμενος εξοπλισμός	133
14. Εγκατάσταση αγωγών απαγωγής – αναφρόφησης	133
15. Ηλεκτρική σύνδεση	137
16. Τρόπος αλλαγής αερίου	142
17. Ρύθμιση παραμέτρων του λέβητα	144
18. Διατάξεις ελέγχου και ασφαλείας	145
19. Τοποθέτηση ηλεκτροδίου ανάφλεξης και ανίχνευσης φλόγας	146
20. Έλεγχος παραμέτρων καύσης	146
21. Ενεργοποίηση λειτουργίας καθαρισμού καπνοδόχου	147
22. Επιδόσεις παροχής / μανομετρικού ύψους στην πλάκα	147
23. Άδειασμα του νερού που περιέχεται στο μπόλερ	147
24. Δοχείο εκτόνωσης ζεστού νερού οικιακής χρήσης (αξεσουάρ, κατά παραγγελία)	148
25. Ετήσια συντήρηση	148
26. Λειτουργικό σχέδιο κυκλωμάτων	149
27. Σχέδιο σύνδεσης συνδέσμων	150
28. Τεχνικά χαρακτηριστικά	151



Η WESTEN S.p.A., μια από τις μεγαλύτερες Ευρωπαϊκές επιχειρήσεις στην κατασκευή συσκευών κεντρικής θέρμανσης και ζεστού νερού για οικιακή χρήση (επίτοιχων λεβήτων αερίου, λεβήτων δαπέδου και, ηλεκτρικών θερμαντήρων νερού) έχει αποκτήσει το πιστοποιητικό CSQ συμμόρφωσης με τα πρότυπα UNI EN ISO 9001. Αυτό το πιστοποιητικό εγγυάται ότι το Σύστημα Ποιότητας που εφαρμόζεται στο εργοστάσιο της WESTEN S.p.A., στο Bassano del Grappa, όπου κατασκευάστηκε ο λέβητάς σας, ικανοποιεί την πλέον αυστηρή των προδιαγραφών – την UNI EN ISO 9001 – που αφορά όλες τις οργανωτικές φάσεις και τους πρωταγωνιστές της στη διαδικασία παραγωγής/διανομής.

1. ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Ο παρών λέβητας χρησιμεύει για θέρμανση νερού σε θερμοκρασία χαμηλότερη από τη θερμοκρασία βρασμού σε ατμοσφαιρική πίεση. Ο λέβητας πρέπει να είναι συνδεδεμένος με εγκατάσταση κεντρικής θέρμανσης, σύμφωνα με τις επιδόσεις και την ισχύ του. Πριν την ανάθεση εγκατάστασης του λέβητα σε ειδικευμένο προσωπικό, διενεργήστε:

- προσεκτικό έλεγχο για να διαπιστωθεί ότι ο λέβητας μπορεί να λειτουργήσει με τον τύπο του διαθέσιμου αερίου. Για το σκοπό αυτό ελέγξτε την ένδειξη στη συσκευασία και στην ετικέτα της συσκευής.
- έλεγχος για να διαπιστωθεί ότι η καμινάδα έχει τον κατάλληλο ελκυσμό, δεν παρουσιάζει στενώσεις και ότι δεν έχουν συνδεθεί σε αυτήν αγωγοί απαγωγής άλλων συσκευών, εκτός και αν έχει κατασκευαστεί για να εξυπηρετεί περισσότερες συσκευές σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς και διατάξεις.
- έλεγχος, σε περίπτωση σύνδεσης σε υφιστάμενες καμινάδες, ότι αυτές έχουν καθαριστεί προσεκτικά καθώς, σε αντίθετη περίπτωση, τα υπολείμματα μπορούν να αποκολληθούν από τα τοιχώματα κατά τη λειτουργία και να φράξουν τον αγωγό απαγωγής καυσαερίων.
- Για να εξασφαλιστεί η σωστή λειτουργία και για να ισχύσει η εγγύηση της συσκευής, είναι απαραίτητο να ληφθούν τα ακόλουθα μέτρα:

1. Κύκλωμα ζεστού νερού:

- εάν η σκληρότητα του νερού είναι μεγαλύτερη από 20 °F: ($1^{\circ}\text{F} = 10 \text{ mg}$ ανθρακικού ασβεστίου ανά λίτρο νερού) απαιτείται η εγκατάσταση δοσομετρητή πολυφωσφορικών αλάτων ή άλλου ανάλογου συστήματος σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.
- είναι αναγκαία η διενέργεια επιμελούς πλύσης του συστήματος μετά την εγκατάσταση της συσκευής και πριν τη χρήση της.

2. Κύκλωμα θέρμανσης

2.1. Νέα εγκατάσταση

Πριν την εγκατάσταση του λέβητα, το σύστημα πρέπει να καθαριστεί καταλλήλως ώστε να απομακρυνθούν υπολείμματα από διάνοιξη σπειρωμάτων, συγκολλήσεις, και ενδεχόμενους διαλύτες, χρησιμοποιώντας κατάλληλα προϊόντα τα οποία διατίθενται στην αγορά μη όξινα και μη αλκαλικά, που δεν προσβάλλουν τα μέταλλα, τα πλαστικά και λαστιχένια μέρη. Τα συνιστώμενα προϊόντα καθαρισμού είναι τα εξής:
SENTINEL X300 ή X400 και FERNOX Αναγεννητής κυκλωμάτων θέρμανσης. Για τη χρήση των προϊόντων αυτών τηρείστε αυστηρά τις οδηγίες του κατασκευαστή τους.

2.2. Υφιστάμενη εγκατάσταση:

Πριν την εγκατάσταση του λέβητα, το σύστημα πρέπει να αδειάσει τελείως και να καθαριστεί καταλλήλως από λασπόνερα και ρύπους χρησιμοποιώντας κατάλληλα προϊόντα τα οποία διατίθενται στην αγορά και αναφέρονται στο σημείο 2.1. Για την προστασία του συστήματος από κρούστες πρέπει να χρησιμοποιείτε προϊόντα αναστολείς όπως SENTINEL X100 και FERNOX προστατευτικό για συστήματα θέρμανσης. Χρησιμοποιήστε αυτά τα προϊόντα τηρώντας αυστηρά τις οδηγίες του κατασκευαστή τους.
Υπενθυμίζεται ότι η παρουσία ξένων σωμάτων στην εγκατάσταση θέρμανσης μπορεί να προκαλέσει προβλήματα λειτουργίας του λέβητα (π.χ. υπερθέρμανση και θορυβώδης λειτουργία του εναλλάκτη θερμότητας).

Η μη τήρηση των παραπάνω συνεπάγεται την έκπτωση της εγγύησης της συσκευής.

2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Το άναμμα του λέβητα για πρώτη φορά πρέπει να εκτελείται από εξουσιοδοτημένο Σέρβις που θα πρέπει να ελέγχει:

- Αν τα δεδομένα της πινακίδας αντιστοιχούν σε εκείνα των δικτύων τροφοδοσίας (ηλεκτρικό ρεύμα, νερό, αέριο).
- τη συμμόρφωση της εγκατάστασης με τους ισχύοντες νόμους και τις ισχύουσες διατάξεις.
- κατάλληλη σύνδεση με την παροχή ρεύματος και γείωση της συσκευής.

Τα στοιχεία των εξουσιοδοτημένων Κέντρων Τεχνικής Υποστήριξης αναφέρονται στο συνημμένο φύλλο.

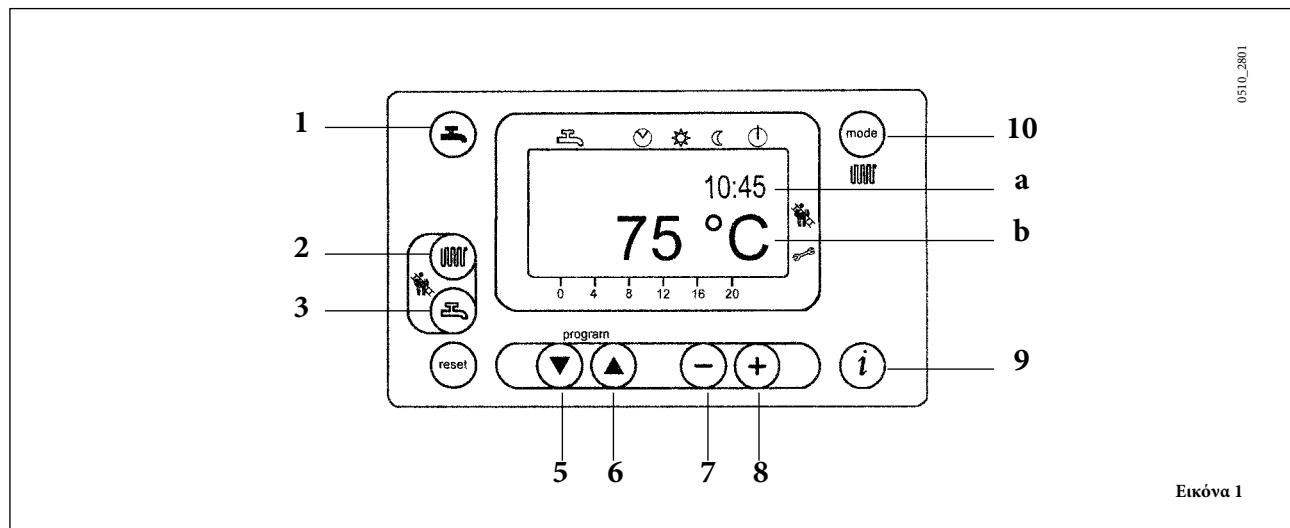
Η μη τήρηση των παραπάνω συνεπάγεται την έκπτωση της εγγύησης.

Πριν τη θέση σε λειτουργία αφαιρέστε το προστατευτικό φιλμ από το λέβητα. Μη χρησιμοποιείτε για το σκοπό αυτό εργαλεία ή υλικά αποξυτικά γιατί μπορεί να προξενήσουν ζημιά στα βερνικωμένα μέρη.

3. ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΛΕΒΗΤΑ

Για να ανάψετε σωστά το λέβητα, ενεργήστε ως εξής:

- τροφοδοτήστε με ρεύμα το λέβητα
- ανοίξτε το ρουμπινέτο του αερίου
- ακολουθήστε τις υποδείξεις τις σχετικές με τις ρυθμίσεις που θα κάνετε στον πίνακα χειρισμού του λέβητα.



ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΚΟΥΜΠΙΩΝ

- Πλήκτρο λειτουργίας ζεστού νερού on/off
- Πλήκτρο ρύθμισης θερμοκρασίας του νερού θέρμανσης
- Πλήκτρο ρύθμισης θερμοκρασίας του ζεστού νερού
- Πλήκτρο reset (επανοπλισμός)
- Πλήκτρο αναμμένο και κύλισης προγραμμάτων
- Πλήκτρο αναμμένο και κύλισης προγραμμάτων
- Πλήκτρο ρύθμισης παραμέτρων (μείωση τιμής)
- Πλήκτρο ρύθμισης παραμέτρων (αύξηση τιμής)
- Πλήκτρο απεικόνισης πληροφοριών
- Πλήκτρο ρύθμισης τρόπου θέρμανσης

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΣΥΜΒΟΛΩΝ ΟΘΟΝΗΣ

- Λειτουργία για ζεστό νερό
- Λειτουργία σε θέρμανση
- Αυτόματη λειτουργία
- Χειροκίνητη λειτουργία στην μέγιστη τεθείσα θερμοκρασία
- Χειροκίνητη λειτουργία στην μειωμένη θερμοκρασία
- Standby (σβηστό)
- Εξωτερική θερμοκρασία
- Παρουσία φλόγας (καυστήρας αναμμένος)
- Παρουσία ανωμαλίας επανορθώσιμης
- a)** οθόνη κύρια
- b)** οθόνη δευτερεύουσα

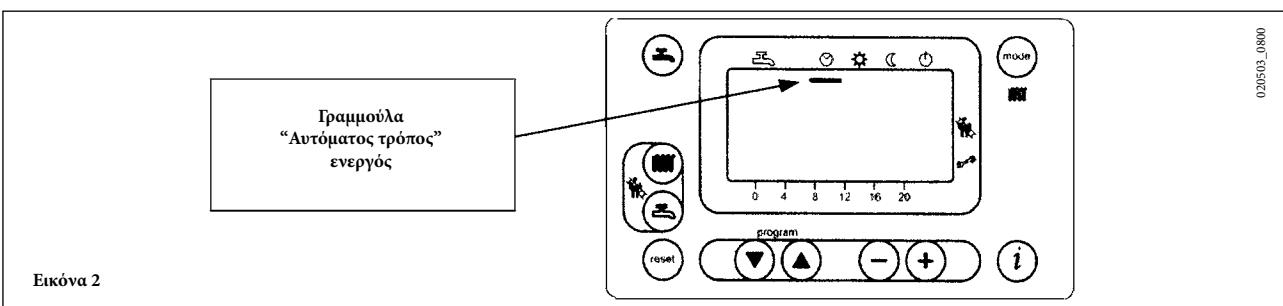
3.1 ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΛΗΚΤΡΩΝ

(2) Πιέζοντας το πλήκτρο αυτό μπορείτε να θέσετε τη θερμοκρασία παροχής του νερού σε θέρμανση όπως περιγράφεται στην παράγραφο 3-3.

(3) Πιέζοντας το πλήκτρο αυτό μπορείτε να θέσετε τη θερμοκρασία του νερού οικιακής χρήσης όπως περιγράφεται στην παράγραφο 3-4.

(10) Πλήκτρο λειτουργίας σε τρόπο θέρμανσης.

Πιέζοντας το πλήκτρο μπορείτε να ενεργοποιήσετε τέσσερις τρόπους λειτουργίας του λέβητα σε θέρμανση. Οι τρόποι αυτοί εντοπίζονται από την απεικόνιση, στην οθόνη, μιας μαύρης γραμμούλας κάτω από το αντίστοιχο σύμβολο όπως περιγράφεται στη συνέχεια:



a) **Λειτουργία αυτόματη.** Η λειτουργία του λέβητα υπόκειται στο ωριαίο πρόγραμμα όπως περιγράφεται στην παράγραφο 3-5.1: "Ωριαίο ημερήσιο πρόγραμμα της λειτουργίας σε θέρμανση";

b) **λειτουργία χειροκίνητη στη μέγιστη τεθείσα θερμοκρασία.** Ο λέβητας ανάβει ανεξάρτητα από το τεθέν ωριαίο πρόγραμμα. Η θερμοκρασία λειτουργίας είναι η τεθείσα μέσω του πλήκτρου (παράγραφος 3-3 : "Ρύθμιση της μέγιστης θερμοκρασίας θέρμανσης");

c) **λειτουργία χειροκίνητη στη μειωμένη θερμοκρασία.** Η θερμοκρασία λειτουργίας είναι η τεθείσα στην παράγραφο 3-6: "ρύθμιση της μειωμένης θερμοκρασίας θέρμανσης". Το χειροκίνητο πέρασμα από τις θέσεις a) και b) στη θέση c) συνεπάγεται το σβήσιμο του καυστήρα και το σταμάτημα της αντλίας μετά το χρόνο μετακυλοφορίας (η εργοστασιακή τιμή είναι 3 λεπτά).

d) **standby.** Ο λέβητας δεν λειτουργεί σε τρόπο θέρμανσης, παραμένει ενεργή η αντιπαγωτική λειτουργία.

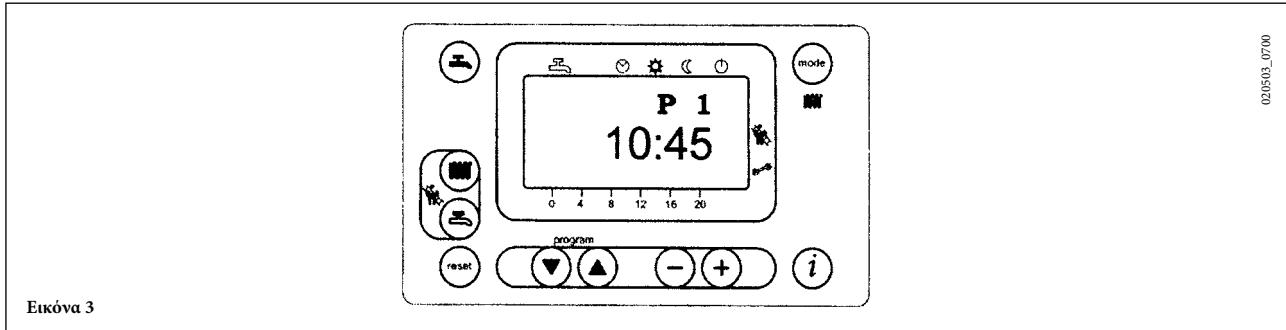
(1) **Πλήκτρο λειτουργίας σε νερό οικιακής χρήσης on/off.** Πιέζοντας το πλήκτρο αυτό μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία αυτή η οποία εντοπίζεται από την απεικόνιση, στην οθόνη, δύο γραμμών κάτω από το σύμβολο .

(4) **Πλήκτρο reset.** Σε περίπτωση ανωμαλίας, όπως στην παράγραφο 3-7 "Επισημάνσεις ανωμαλίας και επανοπλισμός του λέβητα", μπορείτε να αποκαταστήσετε τη λειτουργία της συσκευής πιέζοντας το πλήκτρο αυτό για τουλάχιστον δύο δευτερόλεπτα. Σε περίπτωση που πατηθεί το πλήκτρο αυτό όταν δεν υπάρχει μια ανωμαλία, στην οθόνη εμφανίζεται η επισήμανση "E153", είναι αναγκαίο να πατήσετε εκ νέου το πλήκτρο αυτό (για τουλάχιστον δύο δευτερόλεπτα) για την επαναφορά της λειτουργίας.

(9) **Πλήκτρο πληροφοριών.** Πιέζοντας διαδοχικά το πλήκτρο αυτό μπορείτε να απεικονίσετε τις ακόλουθες πληροφορίες:
- θερμοκρασία (°C) του νερού οικιακής χρήσης ()
- θερμοκρασία (°C) εξωτερική () λειτουργεί μόνο με εξωτερικό αισθητήρα συνδεδεμένο.
Πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για να βγείτε και να επιστρέψετε στο κύριο μενού.

3.2 ΡΥΘΜΙΣΗ ΩΡΑΣ

- a) Πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για να μπείτε στη λειτουργία προγραμματισμού.
Στην οθόνη εμφανίζεται το γράμμα P ακολουθούμενο από έναν αριθμό (γραμμή προγράμματος);



- b) ενεργήστε στα πλήκτρα μέχρι να εξαφανιστεί η ένδειξη P1 σχετική με την ώρα για ρύθμιση;
c) τα πλήκτρα για να ρυθμίσετε την ώρα, στην οθόνη το γράμμα P αρχίζει να αναβοσβήνει;
d) πιέστε το πλήκτρο για αποθήκευση και τέλος του προγραμματισμού;

3.3 ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΜΕΓΙΣΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ

- Πιέστε το πλήκτρο (2- εικόνα 1) για να θέσετε τη θερμοκρασία του νερού θέρμανσης;
- πιέστε τα πλήκτρα για να θέσετε την επιθυμητή θερμοκρασία;
- πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα (1 ή 10 - εικόνα 1) για αποθήκευση και επιστροφή στο κύριο μενού.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ – Με εξωτερικό αισθητήρα συνδεδεμένο, με το πλήκτρο (2 - εικόνα 1) μπορείτε να διενεργήσετε την μετατόπιση της καμπύλης θέρμανσης. Πιέστε τα πλήκτρα για να μειώσετε ή για να αυξήσετε τη θερμοκρασία περιβάλλοντος του προς θέρμανση χώρου.

3.4 ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Πιέστε το πλήκτρο (3- εικόνα 1) για να θέσετε τη μέγιστη θερμοκρασία του νερού οικιακής χρήσης;
- πιέστε τα πλήκτρα για να θέσετε την επιθυμητή θερμοκρασία;
- πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα (1 ή 10 - εικόνα 1) για αποθήκευση και επιστροφή στο κύριο μενού.

3.5 ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΗΜΕΡΗΣΙΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΣΕ ΘΕΡΜΑΝΣΗ ΚΑΙ ΝΕΡΟ ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ

3-5.1 – Ωριαίο ημερήσιο πρόγραμμα της λειτουργίας σε θέρμανση

- Πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για να μπείτε στη λειτουργία προγραμματισμού;
a) ενεργήστε στα πλήκτρα αυτά μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη P11 σχετική με την ώρα έναρξης προγράμματος;
b) πιέστε τα πλήκτρα για τη ρύθμιση της ώρας;
- πιέστε το πλήκτρο , στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη P12 σχετική με την ώρα τέλους του προγράμματος;
- επαναλάβετε τις ενέργειες που περιγράφηκαν στα σημεία a και b μέχρι τον τρίτο και τελευταίο κύκλο (γραμμή προγράμματος P16);
- πιέστε το πλήκτρο για αποθήκευση και τερματισμό του προγραμματισμού.

3-5.2 - Ωριαίο ημερήσιο πρόγραμμα της λειτουργίας σε νερό οικιακής χρήσης.

- Όπως παρέχεται η συσκευή η λειτουργία σε νερό οικιακής χρήσης είναι πάντα ενεργή, ενώ προκύπτει ανενεργή η λειτουργία προγραμματισμού νερού οικιακής χρήσης.
Η ενεργοποίηση του προγράμματος αυτού περιγράφεται στο κεφάλαιο 17 για τον εγκαταστάτη (παράμετρος H91). Σε περίπτωση ενεργοποίησης διενεργήστε τη ρύθμιση των γραμμών προγράμματος από 31 έως 36 όπως περιγράφεται στην παράγραφο 3-5.1.

3.6 ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ ΜΕΙΩΜΕΝΗΣ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ

- πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για να μπείτε στη λειτουργία προγραμματισμού
 - ενεργήστε στα ίδια μέχρι την εξαφάνιση της ένδειξης P5 σχετικής με την προς ρύθμιση θερμοκρασία
 - πιέστε τα πλήκτρα για τη ρύθμιση της επιθυμητής θερμοκρασίας.
- Η λειτουργία αυτή προκύπτει ενεργή όταν είναι ενεργός ο τρόπος λειτουργίας σε μειωμένη θέρμανση ή όταν το ημερήσιο πρόγραμμα δεν απαιτεί θερμότητα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ – Με εξωτερικό αισθητήρα συνδεδεμένο μπορείτε να θέσετε, μέσω της παραμέτρου P5, την ελάχιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος του προς θέρμανση χώρου.

3.7 ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ ΡΥΘΜΙΖΟΜΕΝΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ

αρ. παραμέτρου	περιγραφή παραμέτρου	Εργοστασιακή τιμή	εύρος
P1	Ρύθμιση ώρας της μέρας	----	0...23:59
P5	Ρύθμιση μειωμένης θερμοκρασίας σε θέρμανση (°C)	25	25..80
P11	Έναρξη πρώτης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	6:00	00:00...24:00
P12	Τέλος πρώτης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	22:00	00:00...24:00
P13	Έναρξη δεύτερης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	0:00	00:00...24:00
P14	Τέλος δεύτερης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	0:00	00:00...24:00
P15	Έναρξη τρίτης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	0:00	00:00...24:00
P16	Τέλος τρίτης φάσης ημερήσιου προγράμματος αυτόματης θέρμανσης	0:00	00:00...24:00
P31	Έναρξη πρώτης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	0:00	00:00...24:00
P32	Τέλος πρώτης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	24:00	00:00...24:00
P33	Έναρξη δεύτερης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	0:00	00:00...24:00
P34	Τέλος δεύτερης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	0:00	00:00...24:00
P35	Έναρξη τρίτης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	0:00	00:00...24:00
P36	Τέλος τρίτης φάσης ημερήσιου προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (*)	0:00	00:00...24:00
P45	Reset ημερήσιων προγραμμάτων της θέρμανσης και του νερού οικιακής χρήσης (εργοστασιακές τιμές). Πιέστε ταυτόχρονα για περίπου 3 δευτερόλεπτα τα πλήκτρα - + , στην οθόνη εμφανίζεται ο αριθμός 1. Επιβεβαιώστε πιέζοντας ένα από τα δύο πλήκτρα .	0	0...1

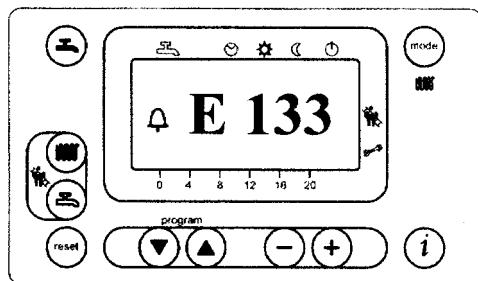
(*) Οι παράμετροι από P31 έως P36 απεικονίζονται μόνο αν έχει ενεργοποιηθεί ο προγραμματισμός νερού οικιακής χρήσης που περιγράφεται στο κεφάλαιο 17 προοριζόμενο για τον εγκαταστάτη (παράμετρος H91).

3.8 ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΠΑΝΟΠΛΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΛΕΒΗΤΑ

Σε περίπτωση ανωμαλίας η οθόνη απεικονίζει ένα μήνυμα σφάλματος που αναβοσβήνει.

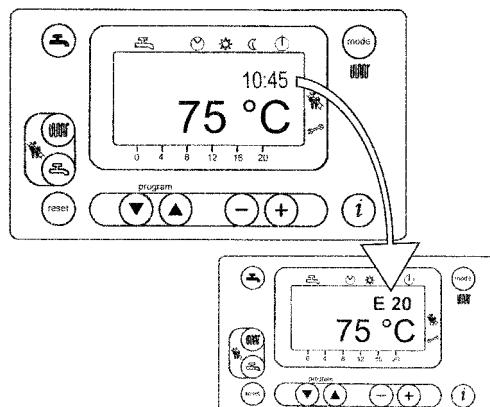
Στην κύρια οθόνη (εικόνα 1 a) εμφανίζονται οι επισημάνσεις ανωμαλίας μαζί με το σύμβολο (εικόνα 4).

Ο επανοπλισμός είναι δυνατός μέσω του πλήκτρου reset το οποίο πρέπει να είναι πατημένο για τουλάχιστον δύο δευτερόλεπτα.



Εικόνα 4

Στη δευτερεύουσα οθόνη (εικόνα 1 b) εμφανίζονται οι επισημάνσεις ανωμαλίας και η ώρα που εναλλάσσονται αναβοσβήνοντας (εικόνα 4.1). Δεν μπορείτε να κάνετε reset στις επισημάνσεις ανωμαλίας που εμφανίζονται στην δευτερεύουσα οθόνη δεδομένου ότι πρέπει πρώτα να έχουν δετερωθεί το αίτιο που προκάλεσε την επισήμανση.



Εικόνα 4.1

3.9 ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΕΩΝ ΚΑΙ ΑΝΩΜΑΛΙΩΝ

Κωδικός ανωμαλίας	Περιγραφή ανωμαλίας	επέμβαση
E10	Αισθητήρας εξωτερικής θερμοκρασίας χαλασμένος	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E20	Αισθητήρας ntc παροχής χαλασμένος	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E50	Βλάβη αισθητήρα NTC ζεστού νερού οικιακής χρήσης	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E110	Ασφάλεια θερμοστάτη ή αισθητήρας καπνών απορρυθμισμένα	Πιέστε το πλήκτρο reset (περίπου 2 δευτερόλεπτα). Σε περίπτωση επαναλαμβανόμενης επέμβασης αυτής της διάταξης, καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.
E128	Απώλεια φλόγας κατά τη λειτουργία (τιμή του ρεύματος ιονισμού εκτός ανοχής)	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E129	Ελάχιστη ταχύτητα ανεμιστήρα εκτός ανοχής	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E132	Επέμβαση θερμοστάτη δαπέδου	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E133	Απουσία αερίου	Πιέστε το πλήκτρο reset (περίπου 2 δευτερόλεπτα). Αν η ανωμαλία επιμένει, καλέστε εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.
E151	Σφάλμα κάρτας ελέγχου λέβητα	Πιέστε το πλήκτρο reset αν υπάρχει στην οθόνη το σύμβολο διαφορετικά σβήστε ηλεκτρικά το λέβητα για χρόνο 10 δευτερολέπτων. Αν η ανωμαλία επιμένει, καλέστε εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης. Ελέγξτε την τοποθέτηση των ηλεκτροδίων ανάφλεξης (κεφάλαιο 19).
E153	Πατήθηκε το πλήκτρο reset χωρίς λόγο	Ξαναπατήστε το πλήκτρο μια δεύτερη φορά (περίπου 2 δευτερόλεπτα)
E154	Εσωτερικό σφάλμα κάρτας λέβητα	Πιέστε το πλήκτρο reset (περίπου 2 δευτερόλεπτα) και πατήστε το εκ νέου όταν εμφανιστεί η επισήμανση E153.
E160	Όριο ταχύτητας ανεμιστήρα μη επιτευχθέν	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης
E164	Μη συναίνεση διαφορικού υδραυλικού πρεσοστάτη	Ελέγξτε αν η πίεση της εγκατάστασης είναι η ενδεδειγμένη. Βλέπε κεφάλαιο πλήρωσης εγκατάστασης. Αν η ανωμαλία επιμένει, καλέστε εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.

Όλες οι ανωμαλίες απεικονίζονται κατά σειρά σπουδαιότητας. Αν παρουσιαστούν ταυτόχρονα πολλές ανωμαλίες, η πρώτη που θα απεικονιστεί είναι εκείνη με μεγαλύτερη προτεραιότητα. Αφού απομακρυνθεί το αίτιο της πρώτης ανωμαλίας θα απεικονιστεί η δεύτερη και ούτω καθ' εξής.

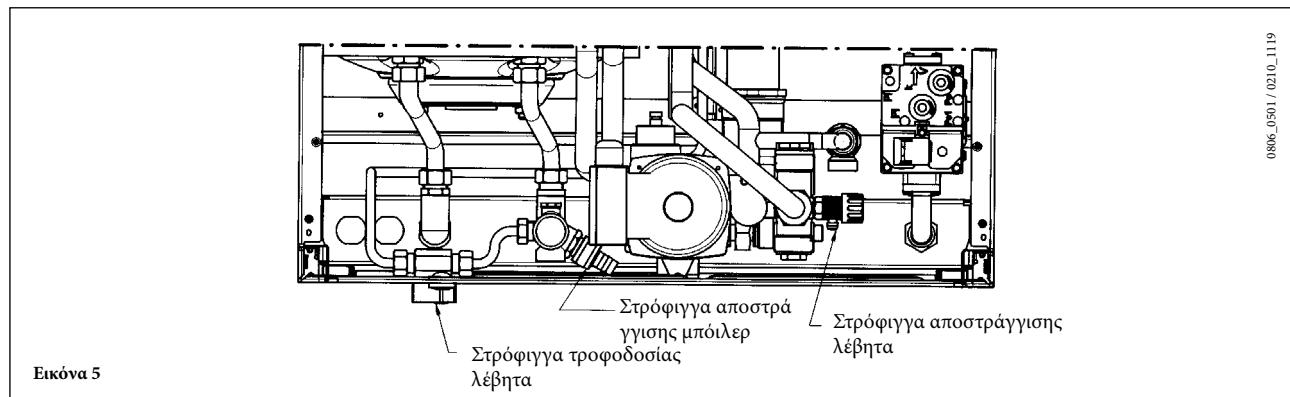
Σε περίπτωση που μια συγκεκριμένη ανωμαλία παρουσιαστεί με συχνότητα απευθυνθείτε στο Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης.

4. ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΗΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Ελέγχετε περιοδικά εάν η ένδειξη της πίεσης στο μανόμετρο κυμαίνεται από 1 έως 1,5 bar όταν δε λειτουργεί ο λέβητας. Σε περίπτωση υπερπίεσης ανοίξτε τη βαλβίδα αποστράγγισης του λέβητα. Στην περίπτωση που είναι μικρότερη ενεργήστε στη στρόφιγγα εφοδιασμού του λέβητα (εικόνα 5).

Συνιστάται το άνοιγμα της στρόφιγγας να γίνεται πολύ αργά ώστε να διευκολύνεται η εξαέρωση.

Σε περίπτωση που παρατηρούνται συχνές πτώσεις πίεσης, ζητήστε την επέμβαση του εξουσιοδοτημένου Σέρβις.



Ο λέβητας διαθέτει υδραυλικό διαφορικό πιεζοστάτη ο οποίος, σε περίπτωση μπλοκαρισμένης αντλίας ή απουσίας νερού, δεν επιτρέπει τη λειτουργία του λέβητα.

5. ΣΒΗΣΙΜΟ ΤΟΥ ΛΕΒΗΤΑ

Για το σβήσιμο του λέβητα διακόψτε την ηλεκτρική τροφοδοσία της συσκευής

6. ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΑΧΡΗΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ. ΑΝΤΙΠΑΓΩΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Συνιστάται να αποφεύγετε την αποστράγγιση ολόκληρης της εγκατάστασης θέρμανσης, καθώς οι αλλαγές νερού αποτελούν αιτία σχηματισμού άχρηστων και επιβλαβών αλάτων στο εσωτερικό του λέβητα και των θερμαντικών σωμάτων. Σε περίπτωση που η θερμική εγκατάσταση δε χρησιμοποιείται κατά τη διάρκεια του χειμώνα και υπάρχει κίνδυνος παγετού, συνιστάται να προσθέσετε στο νερό της εγκατάστασης κατάλληλα διαλύματα αντιπαγωτικού που προορίζονται για το σκοπό αυτό (π.χ. προπυλενική γλυκόλη σε συνδυασμό με αναστολείς διάβρωσης και καθαλατώσεων). Η ηλεκτρονική διαχείριση του λέβητα είναι εφοδιασμένη με “αντιπαγωτική” προστασία στη λειτουργία θέρμανσης ώστε με θερμοκρασία κατάθλιψης μικρότερης των 5 °C να τίθεται σε λειτουργία ο καυστήρας μέχρι η θερμοκρασία κατάθλιψης να φθάσει περίπου τους 30 °C.

Αυτή η λειτουργία είναι ενεργή εάν:

- * ο λέβητας τροφοδοτείται με ηλεκτρισμό.
- * υπάρχει αέριο.
- * η πίεση της εγκατάστασης είναι η προκαθορισμένη.
- * ο λέβητας δε βρίσκεται σε κατάσταση εμπλοκής.

7. ΑΛΛΑΓΗ ΑΕΡΙΟΥ

Οι λέβητες μπορούν να λειτουργούν είτε με μεθάνιο, είτε με υγραέριο GPL.

Σε περίπτωση που καθίσταται αναγκαία η μετατροπή, πρέπει να απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.

8. ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΑΚΤΙΚΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Για να διατηρείται η αποδοτική και ασφαλής λειτουργία του λέβητα σας, αναθέστε τον έλεγχο του σε εξουσιοδοτημένο Σέρβις μετά το τέλος κάθε περιόδου λειτουργίας.. Με την προσεγμένη συντήρηση εξασφαλίζεται η οικονομική λειτουργία της εγκατάστασης.

Ο εσωτερικός καθαρισμός της συσκευής δεν πρέπει να γίνεται με απορρυπαντικά σε σκόνη, διαβρωτικά και/ή εύφλεκτα προϊόντα (π.χ. βενζίνη, οινόπνευμα κλπ.) και πρέπει να εκτελείται πάντα με τη συσκευή εκτός λειτουργίας (βλ. κεφάλαιο 5 σβήσιμο του λέβητα).

9. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Οι τεχνικές σημειώσεις και οι οδηγίες που ακολουθούν απευθύνονται στους εγκαταστάτες προκειμένου να τους βοηθήσουν στην ορθή εκτέλεση της εγκατάστασης. Οι οδηγίες που αφορούν το άναμμα και τη χρήση του λέβητα βρίσκονται στο τμήμα που απευθύνεται στο χρήστη.

Εκτός αυτών, έχετε υπόψη σας ότι:

Ο λέβητας μπορεί να συνδεθεί με παντός τύπου θερμαντική πλάκα, καλοριφέρ, αερόθερμο, δισωλήνιο ή μονοσωλήνιο τύπου. Ωστόσο, οι διατομές του κυκλωμάτου πρέπει να υπολογίζονται σύμφωνα με τις κοινές μεθόδους λαμβάνοντας υπόψη τη χαρακτηριστική παροχή-μανομετρικό ύψος διαθέσιμη για την πλάκα και που αναφέρονται στο κεφάλαιο 22.

- Τα υλικά της συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, πολυστυρένιο κλπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά, καθώς αποτελούν πιθανή εστία κινδύνου.

Το άναμμα του λέβητα για πρώτη φορά πρέπει να εκτελείται από εξειδικευμένο Σέρβις, τα στοιχεία του οποίου αναφέρονται στο συνημμένο φύλλο.

Η μη τήρηση των παραπάνω καθιστά την εγγύηση άκυρη.

10. ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Ο παρών λέβητας χρησιμεύει για θέρμανση νερού σε θερμοκρασία χαμηλότερη από τη θερμοκρασία βρασμού σε ατμοσφαιρική πίεση. Ο λέβητας πρέπει να είναι συνδεδεμένος με εγκατάσταση κεντρικής θέρμανσης και με δίκτυο παροχής ζεστού νερού, σύμφωνα με τις επιδόσεις και την ισχύ του.

Πριν ζητήσετε τη σύνδεση του λέβητα από ειδικευμένο επαγγελματικά προσωπικό, είναι αναγκαίος:

- α) προσεκτικός έλεγχος για να διαπιστωθεί ότι ο λέβητας μπορεί να λειτουργήσει με τον τύπο του διαθέσιμου αερίου. Για το σκοπό αυτό ελέγχετε την ένδειξη στη συσκευασία και στην ετικέτα της συσκευής.
- β) έλεγχος για να διαπιστωθεί ότι η καμινάδα έχει τον κατάλληλο ελκυσμό, δεν παρουσιάζει στενώσεις και ότι δεν έχουν συνδεθεί σε αυτήν αγωγοί απαγωγής άλλων συσκευών, εκτός και αν έχει κατασκευαστεί για να εξυπηρετεί περισσότερες συσκευές σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς και διατάξεις.
- γ) έλεγχος, σε περίπτωση σύνδεσης σε υφιστάμενες καμινάδες, ότι αυτές έχουν καθαριστεί προσεκτικά καθώς, σε αντίθετη περίπτωση, τα υπολείμματα μπορούν να αποκολληθούν από τα τοιχώματα κατά τη λειτουργία και να φράξουν τον αγωγό απαγωγής καυσαερίων.
- δ) Ακόμη, είναι αναγκαίο, για να διατηρηθεί η σωστή λειτουργία και η εγγύηση της συσκευής, να τηρηθούν οι εξής προφυλάξεις:

1. Κύκλωμα ζεστού νερού:

- 1.1. εάν η σκληρότητα του νερού είναι μεγαλύτερη από 20 °F (1 °F = 10 mg ανθρακικού ασβεστίου ανά λίτρο νερού) απαιτείται η εγκατάσταση δοσομετρητή πολυφωσφορικών αλάτων ή άλλων ανάλογων συστημάτων σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.
- 1.2. Είναι αναγκαίο ένα επιμελές πλύσιμο της εγκατάστασης μετά την τοποθέτηση της συσκευής και πριν τη χρήση της.

2. Κύκλωμα θέρμανσης

2.1. Νέα εγκατάσταση

Πριν την εγκατάσταση του λέβητα, το σύστημα πρέπει να καθαριστεί καταλλήλως ώστε να απομακρυνθούν υπολείμματα από διάνοιξη σπειρωμάτων, συγκολλήσεις, και ενδεχόμενους διαλύτες, χρησιμοποιώντας κατάλληλα προϊόντα τα οποία διατίθενται στην αγορά μη όξινα και μη αλκαλικά, που δεν προσβάλλουν τα μέταλλα, τα πλαστικά και λαστιχένια μέρη. Τα συνιστώμενα προϊόντα καθαρισμού είναι:

SENTINEL X300 ή X400 και FERNOX Αναγεννητής κυκλωμάτων θέρμανσης. Για τη χρήση των προϊόντων αυτών τηρείστε αυστηρά τις οδηγίες του κατασκευαστή τους.

2.2. υπάρχον σύστημα:

Πριν την εγκατάσταση του λέβητα, το σύστημα πρέπει να καθαριστεί καταλλήλως από λασπόνερα και ρύπους χρησιμοποιώντας κατάλληλα προϊόντα τα οποία διατίθενται στην αγορά και αναφέρονται στο σημείο 2.1.

Για την προστασία του συστήματος από κρούστες πρέπει να χρησιμοποιείτε προϊόντα αναστολείς όπως SENTINEL X100 και FERNOX προστατευτικό για συστήματα θέρμανσης. Χρησιμοποιήστε αυτά τα προϊόντα τηρώντας αυστηρά τις οδηγίες του κατασκευαστή τους.

Υπενθυμίζεται ότι η παρουσία ξένων σωμάτων στην εγκατάσταση θέρμανσης μπορεί να προκαλέσει προβλήματα λειτουργίας του λέβητα (π.χ. υπερθέρμανση και θορυβώδης λειτουργία του εναλλάκτη).

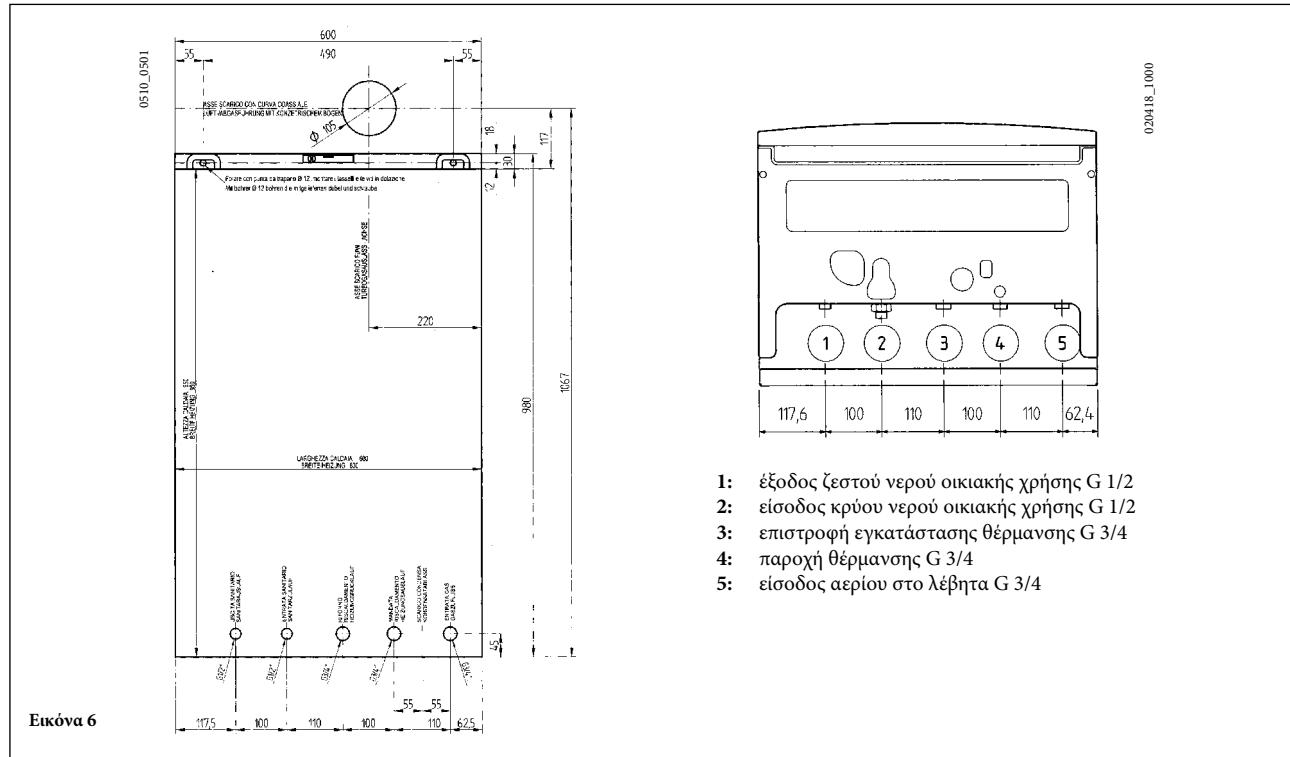
Η μη τήρηση των παραπάνω συνεπάγεται την έκπτωση της εγγύησης της συσκευής.

11. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΛΕΒΗΤΑ

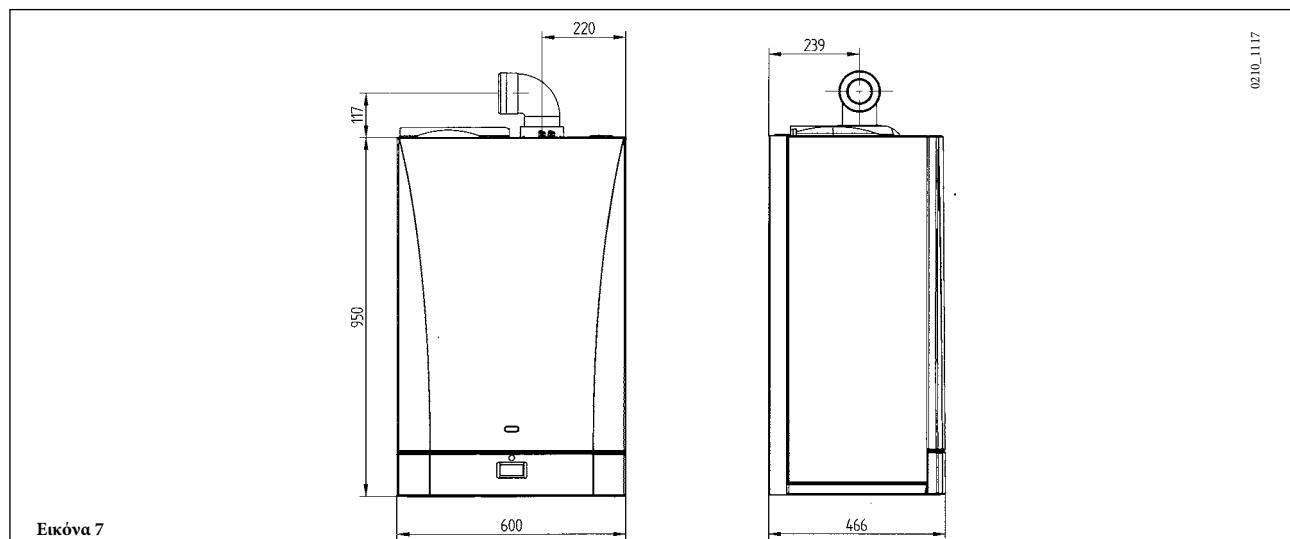
Αφού καθορίσετε την ακριβή θέση του λέβητα, στερεώστε το σχέδιο εγκατάστασης στον τοίχο.

Για την εγκατάσταση, ξεκινήστε από τη θέση των στοιμών εισαγωγή νερού και αερίου που υπάρχουν στην κάτω λωρίδα του σχεδίου. Σε περίπτωση υφιστάμενης εγκαταστάσεως και αντικατάστασης συνιστάται η τοποθέτηση στην επιστροφή του λέβητα και στο κάτω μέρος ενός δοχείου καθίζησης για τη συγκέντρωση αλάτων ή υπολειμμάτων τα οποία παραμένουν μετά τον καθαρισμό και μπορούν με το χρόνο να τεθούν σε κυκλοφορία. Μετά τη στερέωση του λέβητα στον τοίχο, συνδέστε τους αγωγούς απαγωγής και αναφρόφησης που διατίθενται ως αξεσουάρ, όπως περιγράφεται στα επόμενα κεφάλαια.

Συνδέστε το σιφώνιο σε ένα φρεάτιο αποστράγγισης εξασφαλίζοντας μια κλίση συνεχή. Πρέπει να αποφεύγονται οριζόντια τμήματα.

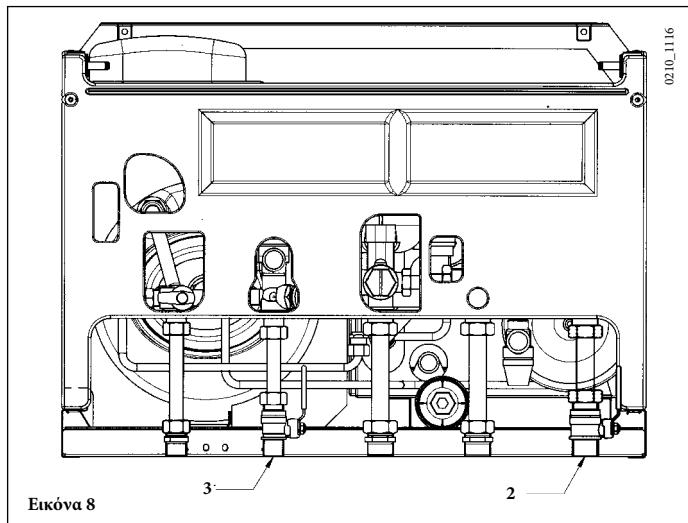


12. ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΛΕΒΗΤΑ



13. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΣ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ

- υπόδειγμα
- στρόφιγγα αερίου (2)
- κρονός εισόδου νερού (3)
- τσιμούχες
- τηλεσκοπικές αρθρώσεις
- ούπα 8 mm και φορείς



14. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΓΩΓΩΝ ΑΠΑΓΩΓΗΣ - ΑΝΑΡΡΟΦΗΣΗΣ

Η εγκατάσταση του λέβητα μπορεί να γίνει με ευκολία και χωρίς προβλήματα χάρη στα διατίθεμενα εξαρτήματα τα οποία περιγράφονται στη συνέχεια.

Ο λέβητας είναι αρχικά ρυθμισμένος για σύνδεση με κατακόρυφο ή οριζόντιο αγωγό απαγωγής-αναρρόφησης ομοαξονικού τύπου. Με τη βοήθεια του κιτ διαχωρισμού επιτρέπεται και η χρήση δύο χωριστών αγωγών.

Σε περίπτωση εγκατάστασης σωλήνων απαγωγής καυσαερίων και εισαγωγής αέρα που δεν παρέχονται από την WESTEN S.p.A. θα πρέπει αυτοί να είναι πιστοποιημένοι για τον τύπο χρήσης και να έχουν μια μέγιστη απώλεια φορτίου 100 Pa.

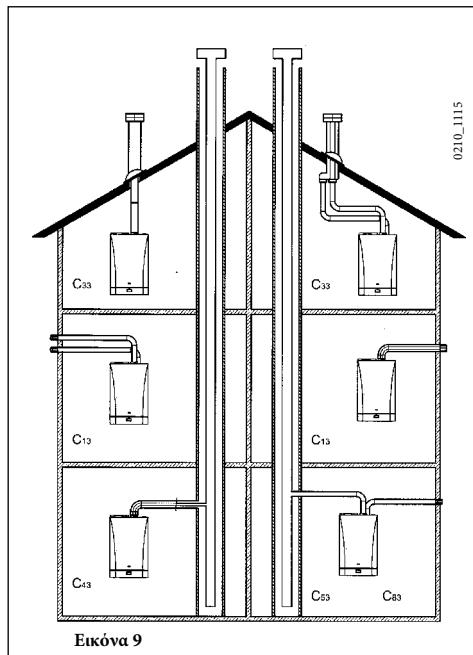
Προειδοποιήσεις για τις ακόλουθες τυπολογίες εγκατάστασης:

C₁₃, C₃₃ Τα τερματικά για τη διπλή απαγωγή πρέπει να προορίζονται στο εσωτερικό ενός τετραγώνου πλευρού 50 cm. Αναλυτικές οδηγίες υπάρχουν μαζί με κάθε αξεσουάρ

C₅₃ Τα τερματικά για την αναρρόφηση του αέρα καύσης και για την εκκένωση των προϊόντων της καύσης δεν πρέπει να προορίζονται σε αντικριστούς τοίχους του κτιρίου.

C₆₃ Η μέγιστη απώλεια φορτίου των αγωγών δεν πρέπει να ξεπερνάει τα 100 Pa. Οι αγωγοί πρέπει να είναι πιστοποιημένοι για τη συγκεκριμένη χρήση και για μια θερμοκρασία ανώτερη των 100°C. Η χρησιμοποιούμενη τερματική καπνοδόχος πρέπει να είναι πιστοποιημένη σύμφωνα με την προδιαγραφή prEN 1856-1.

C₄₃, C₈₃ Η χρησιμοποιούμενη καμινάδα ή καπνοδόχος πρέπει να είναι κατάλληλη για τη χρήση.



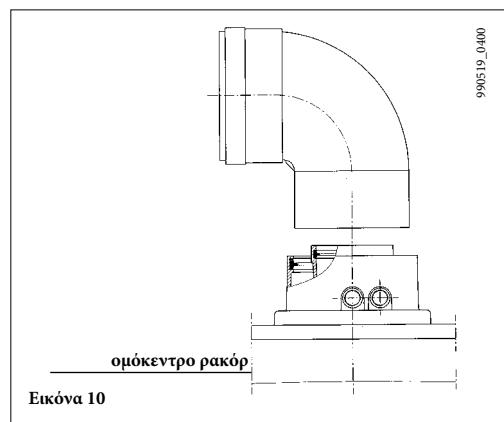
... ομοαξονικός (ομοκεντρικός) αγωγός απαγωγής - αναρρόφησης

Ο αγωγός αυτού του τύπου επιτρέπει την απαγωγή των καυσαερίων και την αναρρόφηση του αέρα καύσης τόσο από το εξωτερικό του κτιρίου, όσο και από καπνοδόχους τύπου LAS.

Η ομοαξονική γωνία 90° επιτρέπει τη σύνδεση του λέβητα στους αγωγούς απαγωγής-αναρρόφησης προς οποιαδήποτε κατεύθυνση χάρη στη δυνατότητα περιστροφής κατά 360°. Επιπλέον, μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως εφεδρική γωνία σε συνδυασμό με ομοαξονικό αγωγό ή με γωνία 45°.

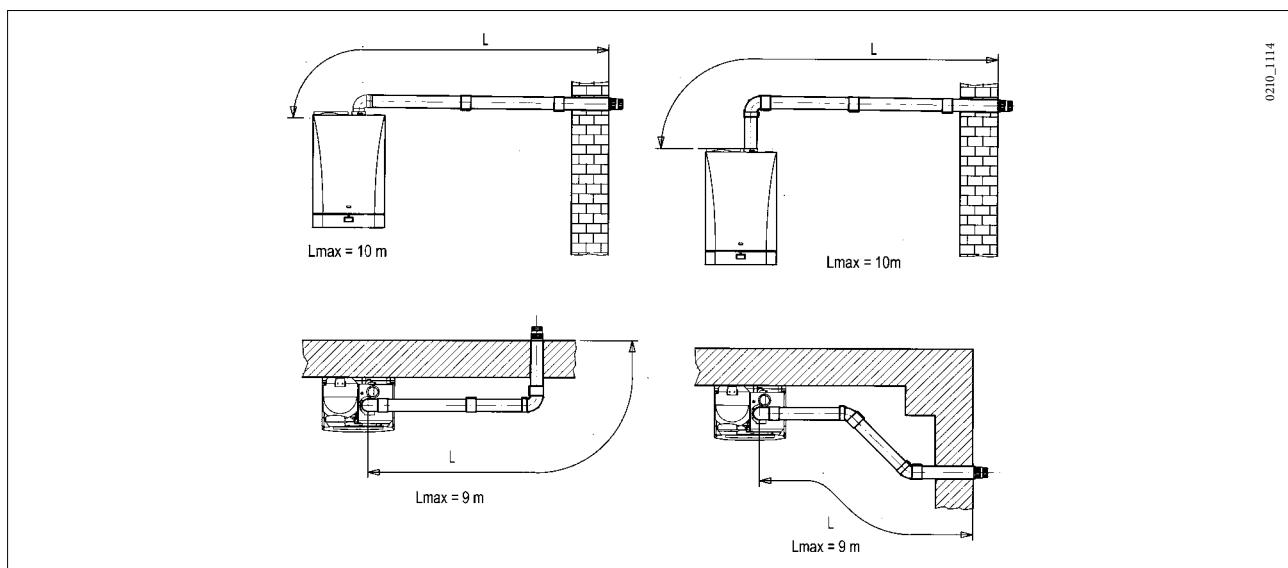
Σε περίπτωση απαγωγής στο εξωτερικό του κτιρίου ο αγωγός απαγωγής-αναρρόφησης πρέπει να εξέχει τουλάχιστον κατά 18 mm από τον τοίχο για να επιτρέπεται η τοποθέτηση ροζέτας αλουμινίου και το σφράγισμα της ώστε να αποφεύγεται η είσοδος νερού.

Η ελάχιστη κλίση προς τα έξω των αγωγών αυτών πρέπει να είναι 1 cm ανά μέτρο μήκους.

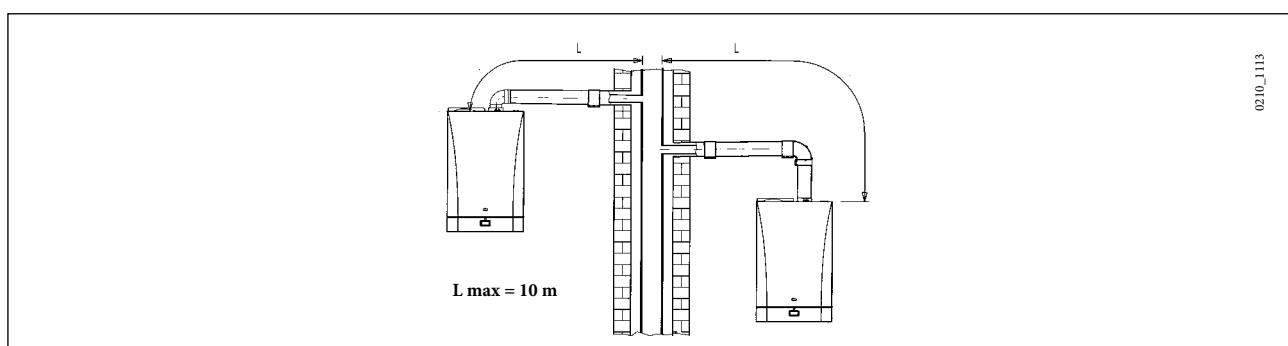


Η εισαγωγή γωνίας 90° μειώνει το συνολικό μήκος του αγωγού κατά 1 μέτρο.
Η εισαγωγή γωνίας 45° μειώνει το συνολικό μήκος του αγωγού κατά 0,5 μέτρο.

14.1 ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΕ ΟΡΙΖΟΝΤΙΟΥΣ ΑΓΩΓΟΥΣ Ø 60/100 MM

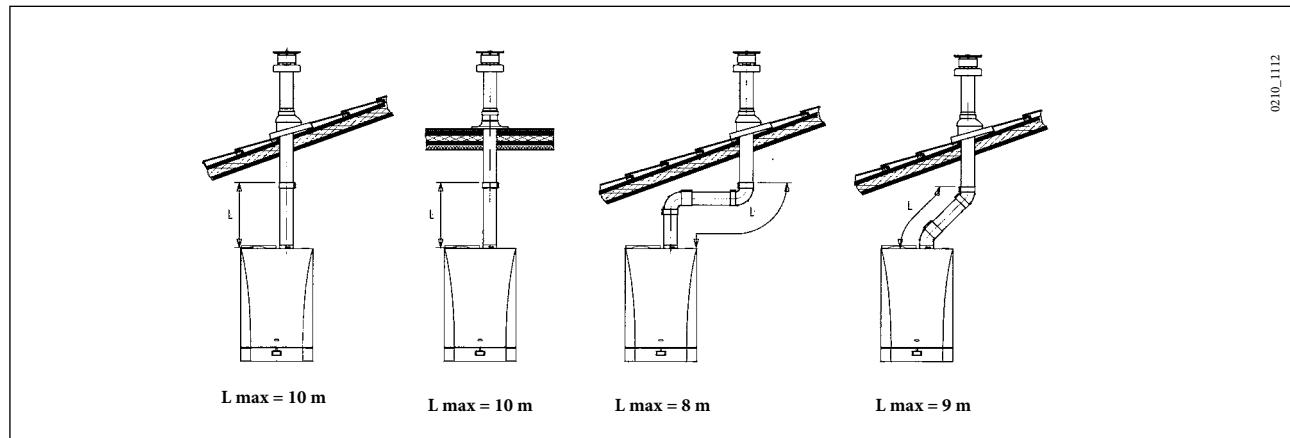


14.2 ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΜΕ ΚΑΠΝΟΔΟΧΟΥΣ ΤΥΠΟΥ LAS Ø 60/100 MM



14.3 ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΜΕ ΚΑΤΑΚΟΥΡΦΟΥΣ ΑΓΩΓΟΥΣ Ø 60/100 ΜΜ

Η εγκατάσταση μπορεί να γίνει είτε με κεκλιμένη, είτε με επίπεδη στέγη χρησιμοποιώντας το εξάρτημα καμινάδας και το ειδικό κεραμίδι με τσιμούχα που διατίθεται κατόπιν παραγγελίας.



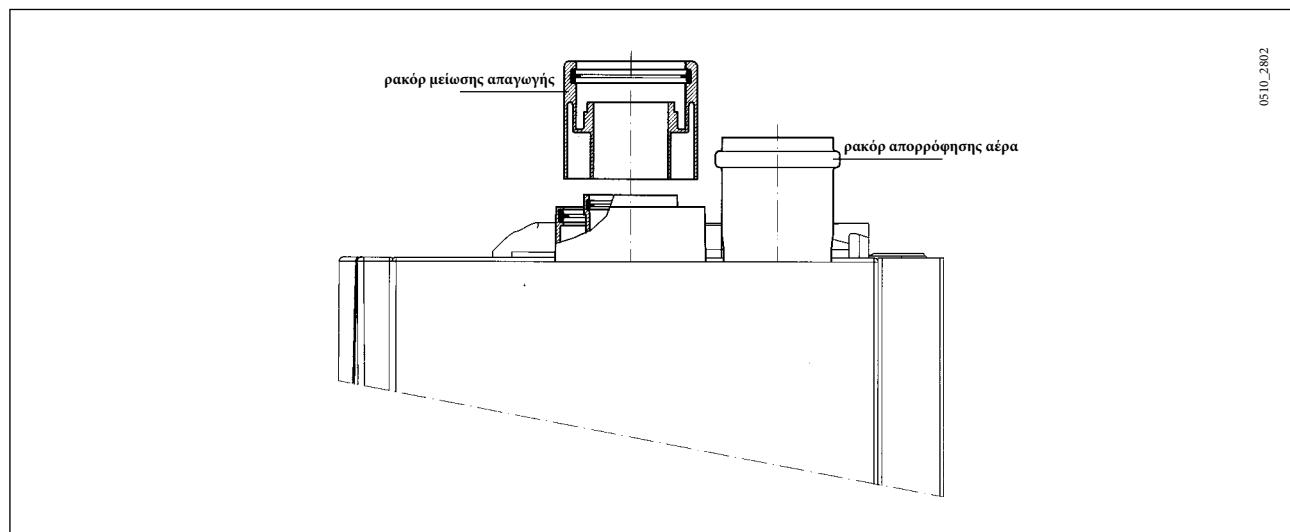
... χωριστοί αγωγοί απαγωγής-αναρρόφησης

Ο αγωγός αυτού του τύπου επιτρέπει την απαγωγή των καυσαερίων τόσο στο εξωτερικό του κτιρίου, όσο και σε μεμονωμένες καπνοδόχους.

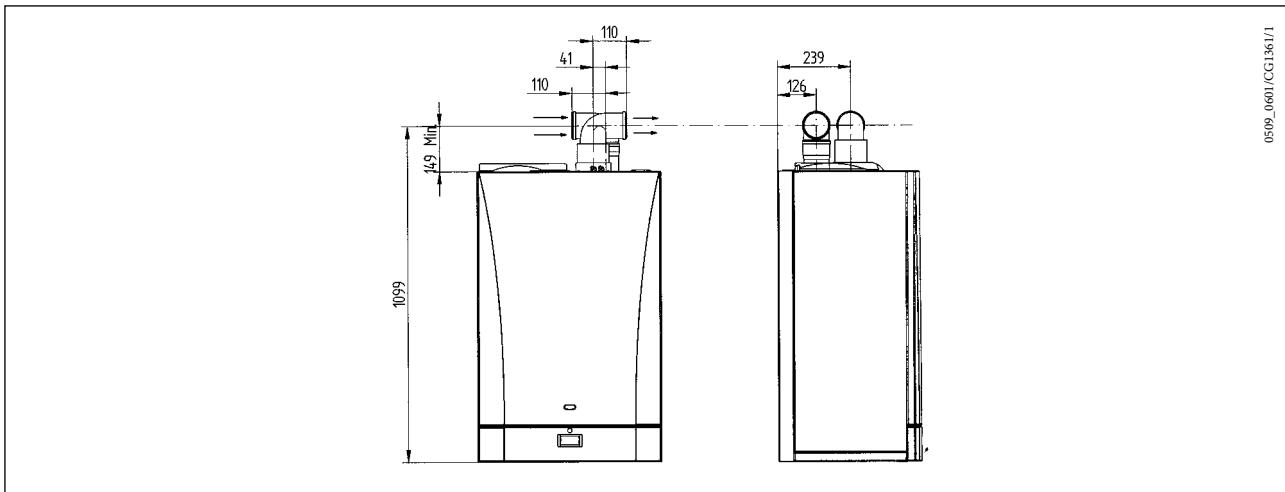
Η αναρρόφηση του αέρα καύσης μπορεί να γίνει σε διαφορετικές θέσεις από εκείνες της απαγωγής.

Το κιτ διαχωρισμού αποτελείται από ένα ρακόρ συστολής του αγωγού απαγωγής (100/80) και από ένα ρακόρ αναρρόφησης αέρα.

Η τσιμούχα και οι βίδες του ρακόρ αναρρόφησης αέρα που θα χρησιμοποιηθούν είναι αυτές που αφαιρέθηκαν προηγουμένως από το καπάκι.



Η γωνία 90° επιτρέπει τη σύνδεση του λέβητα στους αγωγούς απαγωγής και αναρρόφησης προς οποιαδήποτε κατεύθυνση χάρη στη δυνατότητα περιστροφής κατά 360°. Επιπλέον, μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως εφεδρική γωνία σε συνδυασμό με τον αγωγό ή τη γωνία 45°.

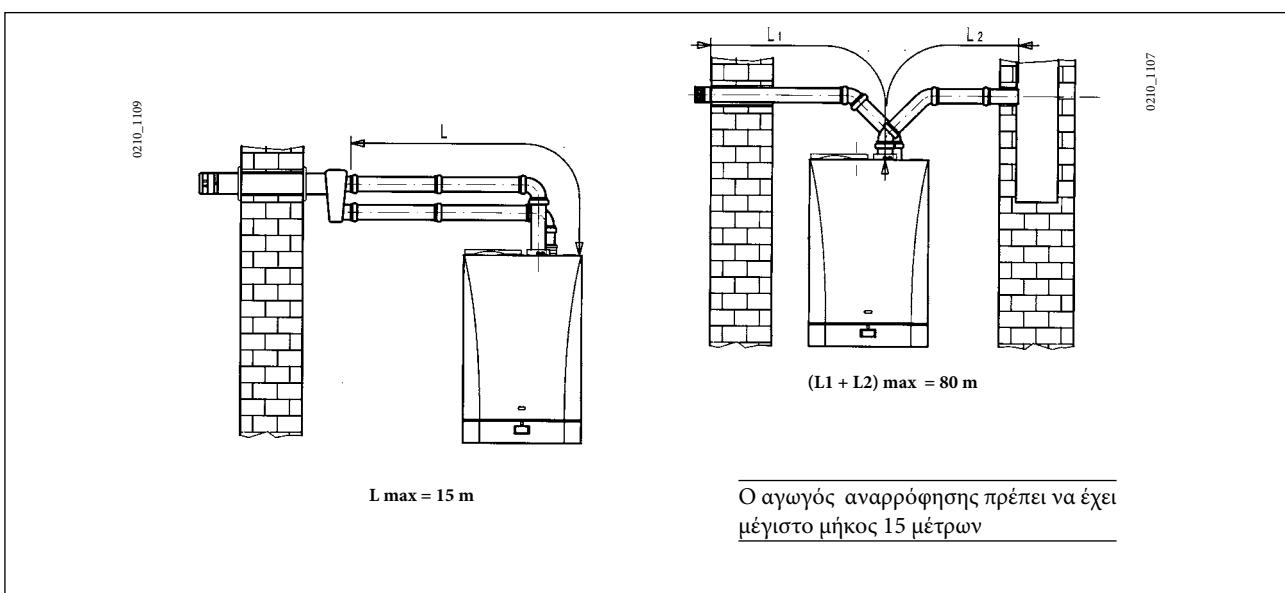


Η εισαγωγή γωνίας 90° μειώνει το συνολικό μήκος του αγωγού κατά 0,5 μέτρο.

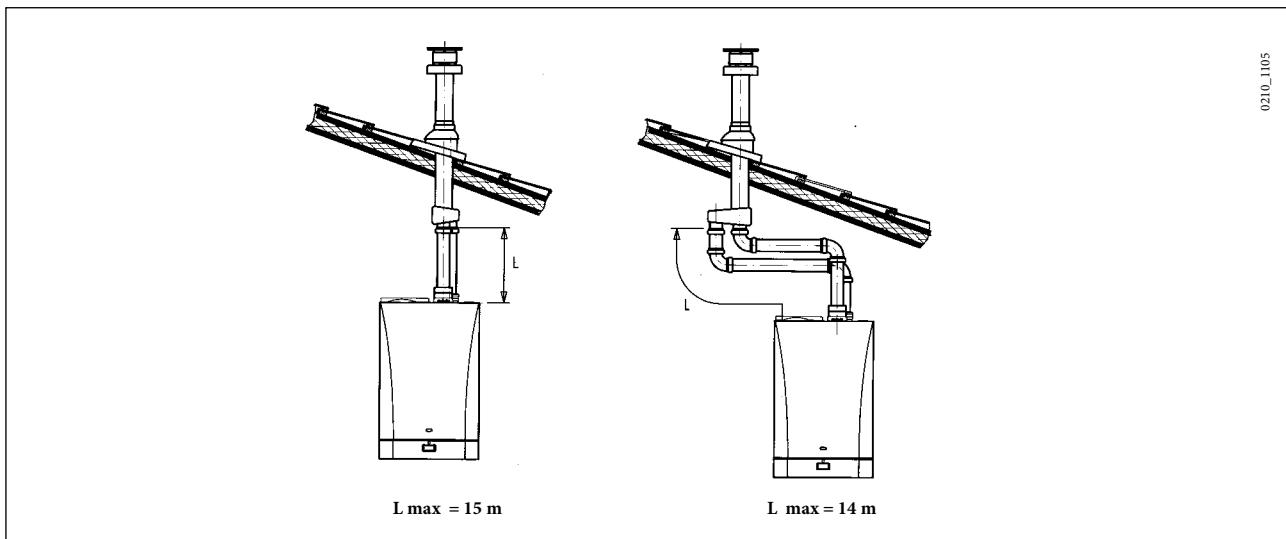
Η εισαγωγή γωνίας 45° μειώνει το συνολικό μήκος του αγωγού κατά 0,25 μέτρα.

14.4 ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΜΕ ΟΡΙΖΟΝΤΙΟΥΣ ΧΩΡΙΣΤΟΥΣ ΑΓΩΓΟΥΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ - Η ελάχιστη κλίση προς το λέβητα, του αγωγού απαγωγής πρέπει να είναι **1 cm ανά μέτρο** μήκους.
Βεβαιωθείτε ότι οι αγωγοί απαγωγής και αναρρόφησης του αέρα είναι καλά στερεωμένοι στα τοιχώματα.



14.5 ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΜΕ ΚΑΤΑΚΟΡΥΦΟΥΣ ΧΩΡΙΣΤΟΥΣ ΑΓΩΓΟΥΣ



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ο ατομικός αγωγός καυσαερίων πρέπει να είναι κατάλληλα μονωμένος (π.χ.: με υαλοβάμβακα) στα σημεία όπου αυτός έρχεται σε επαφή με τα τοιχώματα της κατοικίας.

Για πιο αναλυτικές οδηγίες για τον τρόπο συναρμολόγησης των αξεσουάρ βλέπε τις τεχνικές πληροφορίες που συνοδεύουν τα ίδια τα αξεσουάρ.

15. ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΣΥΝΔΕΣΗ

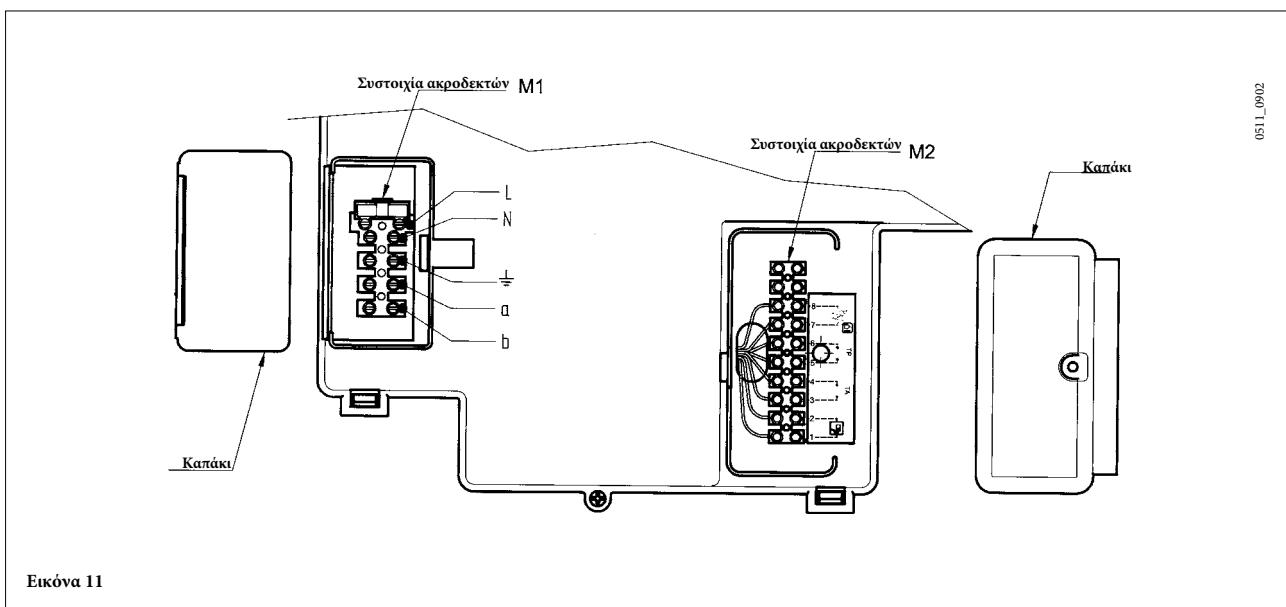
Η ηλεκτρική ασφάλεια της συσκευής επιτυγχάνεται μόνον όταν συνδεθεί σωστά σε αποτελεσματική εγκατάσταση γείωσης, σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς ασφαλείας για τις εγκαταστάσεις.

Ο λέβητας πρέπει να συνδεθεί με μονοφασικό δίκτυο τροφοδοσίας 230 V μονοφασικά + γείωση μέσω του διατιθέμενου τριπολικού καλωδίου τηρώντας την πολικότητα Γραμμή-Ουδέτερο.

Η σύνδεση πρέπει να γίνεται μέσω διπολικού διακόπτη με άνοιγμα επαφών τουλάχιστον 3 mm.

Σε περίπτωση αντικατάστασης του ηλεκτρικού καλωδίου πρέπει να χρησιμοποιηθεί εναρμονισμένο καλώδιο "HAR H05 VV-F" 3x0,75 mm² με μέγιστη διάμετρο 8 mm.

Η ασφάλεια, ταχέως τύπου των 2A ενσωματώνεται στη συστοιχία ακροδεκτών τροφοδοσία (βγάλτε τη μαύρη θήκη ασφαλειών για τον έλεγχο ή/και την αντικατάσταση).



15.1 ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΣΥΝΔΕΣΕΩΝ ΣΤΟ ΛΕΒΗΤΑ

Στρέψτε προς τα κάτω το κιβώτιο χειρισμού για πρόσβαση στις συστοιχίες ακροδεκτών M1 και M2 προοριζόμενες για τις ηλεκτρικές συνδέσεις αφαιρώντας τα δύο προστατευτικά καπάκια (βλέπε εικόνα 11).

Ακροδέκτες 1- 2 : σύνδεση του κλιματικού ρυθμιστή SIEMENS μοντέλο QAA73 παρεχόμενο ως αξεσουάρ. Δεν είναι αναγκαίο να τηρήσετε την πολικότητα των συνδέσεων.

Η γέφυρα που υπάρχει στους ακροδέκτες 3-4 “ΤΑ” πρέπει να αφαιρεθεί.

Διαβάστε τις οδηγίες που συνοδεύουν το αξεσουάρ αυτό για τη σωστή εγκατάσταση και προγραμματισμό.

Ακροδέκτες 3-4: “ΤΑ” σύνδεση θερμοστάτη περιβάλλοντος. Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται θερμοστάτες με επισπεύδουσα αντίσταση. Ελέγχετε αν δεν υπάρχει τάση στα άκρα των δύο καλωδίων σύνδεσης του θερμοστάτη.

Ακροδέκτες 5-6: “ΤΡ” σύνδεση θερμοστάτη για επιδαπέδιες εγκαταστάσεις (βρίσκεται στην αγορά). Ελέγχετε αν δεν υπάρχει τάση στα άκρα των δύο καλωδίων σύνδεσης του θερμοστάτη.

Ακροδέκτες 7-8: σύνδεση εξωτερικού αισθητήρα SIEMENS μοντέλο QAC34 παρεχόμενο ως αξεσουάρ. Διαβάστε τις οδηγίες που συνοδεύουν το αξεσουάρ αυτό για τη σωστή εγκατάσταση.

Ακροδέκτες 9-10: σύνδεση προαιρετικού αισθητήρα προτεραιότητας ζεστού νερού οικιακής χρήσης, για τη σύνδεση των μονοθερμικών λεβήτων σε εξωτερικά μπόϊλερ.

Ακροδέκτες a-b (230V): ηλεκτρική τροφοδοσία μιας βαλβίδας/αντλίας περιοχής. Βλέπε οδηγίες στο κεφάλαιο “σύνδεση μιας εγκατάστασης με ζώνες”.

15.2 ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΚΛΙΜΑΤΙΚΟΥ ΡΥΘΜΙΣΤΗ QAA73

Ο κλιματικός ρυθμιστής SIEMENS μοντέλο QAA73 (αξεσουάρ κατά παραγγελία) πρέπει να συνδέεται στους ακροδέκτες 1-2 της συστοιχίας ακροδεκτών M2 της εικόνας 11.

Η γέφυρα που υπάρχει στους ακροδέκτες 3-4, προβλεπόμενη για τη σύνδεση ενός θερμοστάτη περιβάλλοντος, πρέπει να αφαιρεθεί. Οι ρυθμίσεις οι σχετικές με τη θερμοκρασία του νερού οικιακής χρήσης και το ωριαίο πρόγραμμα νερού οικιακής χρήσης πρέπει να διενεργούνται μέσω της διάταξης αυτής.

Το ωριαίο πρόγραμμα του κυκλώματος κεντρικής θέρμανσης πρέπει να τεθεί στο QAA73 σε περίπτωση μιας ζώνης ή σε σχέση με τη ζώνη που ελέγχεται με την ίδια τη διάταξη QAA73.

Το ωριαίο πρόγραμμα του κυκλώματος θέρμανσης των άλλων ζωνών μπορεί να τίθεται απ’ ευθείας στον πίνακα χειρισμού του λέβητα.

Βλέπε τις οδηγίες που παρέχονται για το χρήστη με τον κλιματικό ρυθμιστή QAA73 για τη διαδικασία προγραμματισμού των παραμέτρων για το χρήστη.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: περίπτωση εγκατάστασης διαιρούμενης σε ζώνες πρέπει η παράμετρος 80 “κλίση HC2”, που τίθεται στον κλιματικό ρυθμιστή QAA73, να είναι —.- μη ενεργή.

- **Qaa73:παράμετροι ρυθμιζόμενοι από τον εγκαταστάτη (σέρβις)**

παράμετροι που ρυθμίζονται από τον εγκαταστάτη (τεχνική υποστήριξη)

Πιέζοντας μαζί τα δύο κουμπιά PROG για τουλάχιστον 3 δευτερόλεπτα μπορείτε να έχετε πρόσβαση στη λίστα των παραμέτρων που μπορεί να απεικονίσει ή/και να ρυθμίσει ο εγκαταστάτης.

Πιέστε ένα από τα κουμπιά που ρυθμίζονται από τον εγκαταστάτη για να αλλάξετε την παράμετρο προς απεικόνιση ή προς τροποποίηση.

Πιέστε το κουμπί [+] ή [-] για να αλλάξετε την απεικονιζόμενη τιμή

Πιέστε ένα από τα κουμπιά PROG πάλι για να αποθηκεύσετε την αλλαγή.

Πιέστε το κουμπί πληροφοριών (i) για να βγείτε από τον προγραμματισμό.

Ακολουθεί μια λίστα με τις παραμέτρους συνήθους χρήσης

Αρ. γραμμής	Παράμετρος	Εύρος	Εργοστασιακή τιμή
70	Κλίση HC1 Επιλογή της κλιματικής καμπύλης του κυκλώματος θέρμανσης	2.5...40	15
72	Αποστολή μέγιστη HC1 Μέγιστη θερμοκρασία αποστολής συστήματος θέρμανσης	25...85	85
74	Τύπος κτιρίου	Ελαφρύ, Βαρύ	Ελαφρύ
75	Αντιστάθμιση περιβάλλοντος Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση της επιρροής της θερμοκρασίας περιβάλλοντος. Αν είναι απενεργοποιημένη πρέπει να υπάρχει ο εξωτερικός αισθητήρας.	on HC1 on HC2 on HC1+HC2 τίποτα	On HC1
77	Αυτόματη προσαρμογή της καμπύλης θερμοκρασίας "kt" σε σχέση με τη θερμοκρασία περιβάλλοντος.	Ανενεργό -ενεργό	Ενεργό
78	Βελτιστοποίηση εκκίνησης Max Μέγιστο χρονικό πρωθύστερο σε σχέση με το ωριαίο πρόγραμμα ανάμματος του λέβητα για τη βελτιστοποίηση της θερμοκρασίας του χώρου.	0...360 min	0
79	Βελτιστοποίηση stop Max Μέγιστο χρονικό πρωθύστερο σε σχέση με το ωριαίο πρόγραμμα σβήσιματος του λέβητα για τη βελτιστοποίηση της θερμοκρασίας του χώρου.	0...360 min	0
80	Κλίση HC2	2.5...40 —.- = μη ενεργό	—.-
90	ACS set μειωμένο Ελάχιστη θερμοκρασία του νερού οικιακής χρήσης	10 ή 35...58	10
91	Πρόγραμμα ζεστού νερού οικιακής χρήσης Επιλογή του τύπου του ωριαίου προγράμματος για ζεστό νερό οικιακής χρήσης. 24 h/ημέρα = πάντα ενεργό ¹ PROG HC-1h = όπως πρόγραμμα κεντρικής θέρμανσης HC1 πλην 1 ώρα ² PROG HC = όπως πρόγραμμα κεντρικής θέρμανσης ³ PROG ACS = ειδικό πρόγραμμα ζεστού νερού οικιακής χρήσης (βλέπε επίσης γραμμές προγράμματος 30-36)	24 h/ ημέρα PROG HC-1h PROG HC PROG ACS	24 h/ ημέρα

- μηνύματα ανωμαλιών

Σε περίπτωση ανωμαλιών, η οθόνη του QAA73 δείχνει το σύμβολο να αναβοσβήνει. Πιέστε το κουμπί πληροφοριών () για να απεικονιστεί ο κωδικός σφάλματος και η περιγραφή της ανωμαλίας (βλέπε πίνακα σφαλμάτων στην παράγραφο 3.9).

15.3 ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΑΙΣΘΗΤΗΡΑ

Ο εξωτερικός αισθητήρας SIEMENS μοντέλο QAC34 (αξεσουάρ προαιρετικό) πρέπει να συνδεθεί στους ακροδέκτες 7-8 της συστοιχίας ακροδεκτών M2 της εικόνας 11.

Οι τρόποι ρύθμισης της κλίσης της κλιματικής καμπύλης “kt” διαφέρουν ανάλογα με τα αξεσουάρ που συνδέονται στο λέβητα.

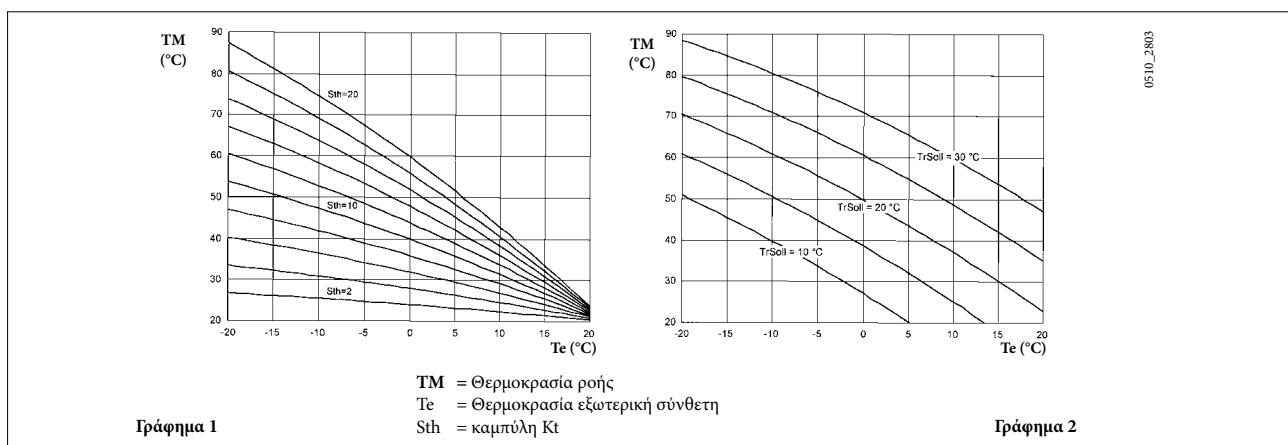
α) χωρίς αξεσουάρ:

Η επιλογή της επιθυμητής καμπύλης θερμοκρασίας «Kt» γίνεται θέτοντας την παράμετρο H532 όπως περιγράφεται στο κεφάλαιο 17 “Ρύθμιση των παραμέτρων του λέβητα”.

Βλέπε το γράφημα 1 για την επιλογή της καμπύλης που αναφέρεται σε θερμοκρασία περιβάλλοντος 20°C.

Μπορείτε να κάνετε την μετατόπιση της επιλεγμένης καμπύλης πιέζοντας το κουμπί (2) που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού του λέβητα, και τροποποιώντας την απεικονιζόμενη τιμή πιέζοντας τα πλήκτρα (−) και (+). Βλέπε γράφημα 2 για την επιλογή της καμπύλης. (Το απεικονιζόμενο παράδειγμα στο γράφημα 2 αναφέρεται στην καμπύλη Kt=15).

Αυξήστε την απεικονιζόμενη τιμή σε περίπτωση που δεν επιτυγχάνεται η επιθυμητή θερμοκρασία περιβάλλοντος στο εσωτερικό του χώρου προς θέρμανση



β) με κλιματικό ρυθμιστή QAA73:

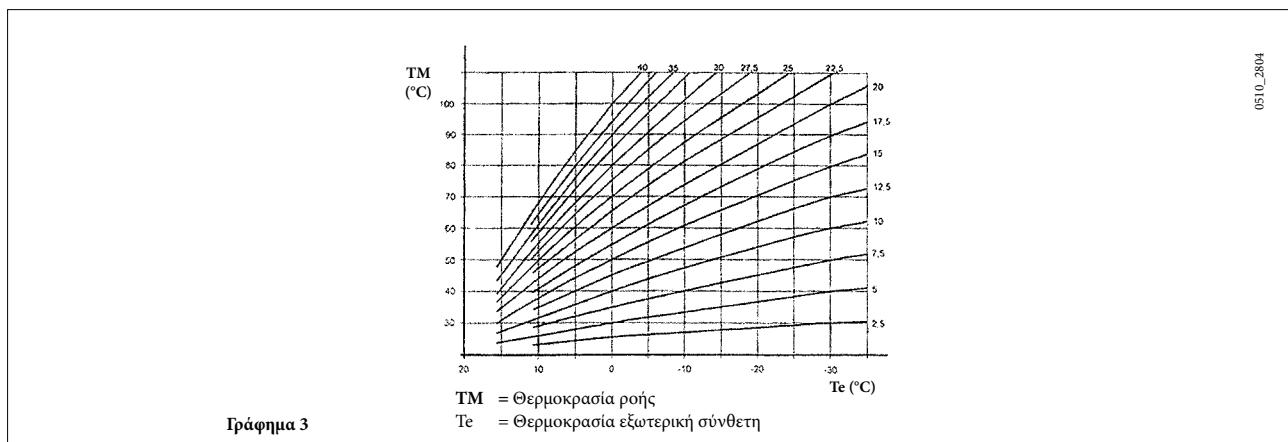
Η επιλογή της επιθυμητής καμπύλης θερμοκρασία «Kt» γίνεται θέτοντας την παράμετρο 70 “κλίση HC1” του κλιματικού ρυθμιστή QAA73 όπως περιγράφεται στην ενότητα 15.2 “QAA73: παράμετροι που ρυθμίζονται από τον εγκαταστάτη (σέρβις)”.

Βλέπε το γράφημα 3 για την επιλογή της καμπύλης που αναφέρεται σε θερμοκρασία περιβάλλοντος 20°C.

Η καμπύλη μετατοπίζεται αυτόματα με βάση την τεθείσα θερμοκρασία δωματίου μέσω του κλιματικού ρυθμιστή QAA73.

Αν το σύστημα κεντρικής θέρμανσης χωρίζεται σε περισσότερες από μια ζώνη, η κλιματική καμπύλη “kt”, η σχετική με το μέρος της εγκατάστασης της μη ελεγχόμενης από τον QAA73, πρέπει να γίνει θέτοντας την παράμετρο H532 όπως περιγράφηκε στο κεφάλαιο 17 “ρύθμιση παραμέτρων λέβητα”.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: σε περίπτωση εγκατάστασης διαιρούμενης σε ζώνες πρέπει η παράμετρος 80 “κλίση HC2”, που τίθεται στον κλιματικό ρυθμιστή QAA73, να είναι —. μη ενεργή (βλέπε κεφάλαιο 15.2).



c) με aGu2 .500 για τη διαχείριση ενός συστήματος χαμηλής θερμοκρασίας:

Βλέπε τις οδηγίες που συνοδεύουν το αξεσουάρ AGU2.500 για τη σύνδεση και τη διαχείριση ζώνης χαμηλής θερμοκρασίας.

15.4 ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΕ ΣΥΣΤΗΜΑ ΜΕ ΖΩΝΕΣ

Οι απαιτούμενες ηλεκτρικές συνδέσεις και ρυθμίσεις για τη διαχείριση πολυζωνικού συστήματος εξαρτάται από το ποια αξεσουάρ είναι συνδεδεμένα στο λέβητα.

a) χωρίς αξεσουάρ:

Η επαφή η σχετική με το αίτημα λειτουργίας των διαφόρων ζωνών πρέπει να συνδέεται παράλληλα και να συνδέεται στον ακροδέκτη 3-4 "ΤΑ" της συστοιχίας ακροδεκτών M2 της εικόνας 12. Η υπάρχουσα γέφυρα πρέπει να αφαιρείται.

Η επιλογή της θερμοκρασίας θέρμανσης διενεργείται απ' ευθείας στον πίνακα χειρισμού του λέβητα σύμφωνα με τις οδηγίες που παρατίθενται στο εγχειρίδιο αυτό και προορίζονται για το χρήστη.

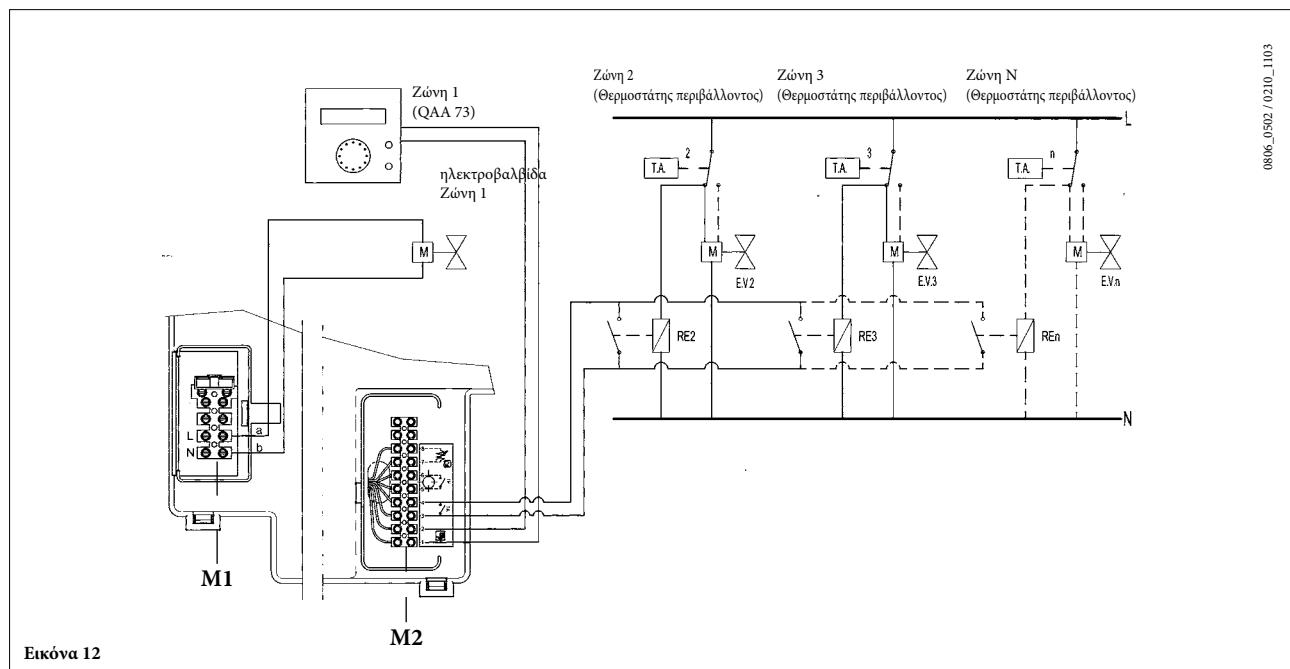
b) Με κλιματικό ρυθμιστή Qaa73:

Η βαλβίδα ή αντλία ζώνης, η σχετική με το περιβάλλον το ελεγχόμενο από τον κλιματικό ρυθμιστή QAA73, πρέπει να τροφοδοτείται ηλεκτρικά μέσω των ακροδεκτών a-b της συστοιχίας ακροδεκτών M1 της εικόνας 12.

Η επαφή η σχετική με το αίτημα λειτουργίας των άλλων ζωνών πρέπει να συνδέεται παράλληλα και να συνδέεται στους ακροδέκτες 3-4 "ΤΑ" της συστοιχίας ακροδεκτών M2 της εικόνας 12. Η υπάρχουσα γέφυρα πρέπει να αφαιρείται.

Η επιλογή της θερμοκρασίας θέρμανσης της ζώνης της ελεγχόμενης από τον QAA73 διενεργείται αυτόματα από τον ίδιο τον QAA73. Η επιλογή της θερμοκρασίας θέρμανσης των άλλων ζωνών πρέπει να διενεργείται απ' ευθείας στον πίνακα χειρισμού του λέβητα.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: είναι απαραίτητο η παράμετρος 80 "κλίση HC2", που τίθεται στον κλιματικό ρυθμιστή QAA73, να είναι
—.- μη ενεργή (βλέπε κεφάλαιο 15.2).



c) με aGu2 .500 για τη διαχείριση μιας εγκατάστασης χαμηλής θερμοκρασίας:

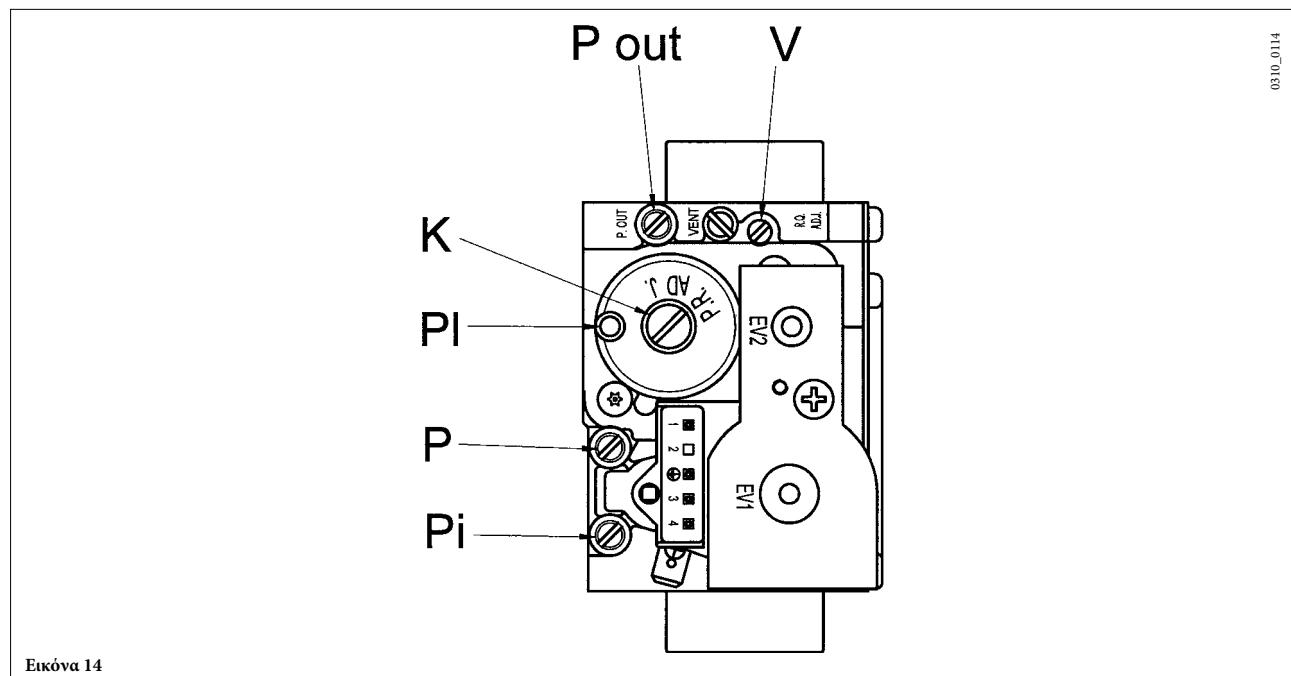
Βλέπε τις οδηγίες που συνοδεύουν το αξεσουάρ AGU2.500 για τη σύνδεση και τη διαχείριση μιας ζώνης χαμηλής θερμοκρασίας.

16. ΤΡΟΠΟΣ ΑΛΛΑΓΗΣ ΑΕΡΙΟΥ

Για τη βαθμονόμηση της βαλβίδας του αερίου προχωρήστε ως εξής:

- Βαθμονόμηση της μέγιστης θερμικής παροχής.** Ελέγχετε αν το CO2 που μετρείται στον αγωγό απαγωγής, με το λέβητα σε λειτουργία στη μέγιστη θερμική παροχή, είναι εκείνο που αναφέρεται στον πίνακα 1. Αν χρειαστεί, ενεργήστε στη βίδα ρύθμισης (V) που υπάρχει στη βαλβίδα αερίου. Στρέψτε τη βίδα δεξιόστροφα για να μειώσετε την περιεκτικότητα CO2 και αριστερόστροφα για να την αυξήσετε.
- Βαθμονόμηση της μειωμένης θερμικής παροχής.** Ελέγχετε αν το CO2 που μετρείται στον αγωγό απαγωγής, με το λέβητα σε λειτουργία στην ελάχιστη θερμική παροχή, είναι εκείνο που αναφέρεται στον πίνακα 1. Αν χρειαστεί, ενεργήστε στη βίδα ρύθμισης (K) που υπάρχει στη βαλβίδα αερίου. Στρέψτε τη βίδα δεξιόστροφα για να αυξήσετε την περιεκτικότητα CO2 και αριστερόστροφα για να την μειώσετε.

Βαλβίδα SIT
Μοντέλο SIGMA 848

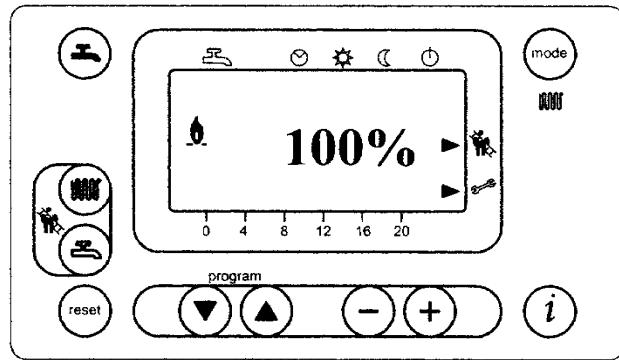


Εικόνα 14

- Pi:** υποδοχή πίεσης τροφοδοσίας αερίου
Po/Pout: υποδοχή πίεσης αερίου καυστήρα
P: υποδοχή πίεσης για τη μέτρηση του OFFSET
PI: είσοδος σήματος του αέρα του προερχόμενου από το βεντιλατέρ
V: βίδα ρύθμισης της παροχής αερίου
K: βίδα ρύθμισης του OFFSET

Για τη διευκόλυνση των εργασιών βαθμονόμησης της βαλβίδας αερίου μπορείτε να θέσετε τη "λειτουργία βαθμονόμησης" απ' ευθείας στον πίνακα χειρισμού του λέβητα προχωρώντας ως εξής:

- πιέστε ταυτόχρονα τα πλήκτρα (2-3) μέχρις ότου στην οθόνη εμφανιστεί ο δείκτης "►" απέναντι από το σύμβολο (περίπου 6 δευτερόλεπτα).
- ενεργήστε στα πλήκτρα για να ρυθμίσετε την ταχύτητα του ανεμιστήρα στην ελάχιστη και μέγιστη θερμική παροχή (%PWM);
- ΣΗΜΕΙΩΣΗ** - για να θέσετε γρήγορα την ελάχιστη και μέγιστη θερμική παροχή πιέστε αντίστοιχα τα πλήκτρα .
- πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για τον τερματισμό της λειτουργίας.



Εικόνα 15

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ : σε περίπτωση μετασχηματισμού για τη λειτουργία από αέριο μεθάνιο σε αέριο προπάνιο (LPG), πριν τη διενέργεια της βαθμονόμησης της βαλβίδας αερίου, όπως μόλις περιγράφηκε, πρέπει να διενεργηθούν τα ακόλουθα:

- Στρέψτε τη βίδα ρύθμισης (V) στη βαλβίδα αερίου δεξιόστροφα για έναν αριθμό πλήρων περιστροφών που ορίζεται στον πίνακα 3.
- Θέστε, μέσω της οθόνης που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού, τις παραμέτρους H608 και H611 σχετικές με την ισχύ ανάφλεξης. Στον πίνακα 3 αναφέρονται οι τιμές που θα τεθούν. Οι τρόποι προγραμματισμού περιγράφονται στο κεφάλαιο 17;

	G 20 - H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
CO2 θερμική παροχή max	8.7%	10%
CO2 θερμική παροχή min	8.4%	9.5%
CO max	< 250 ppm	< 250 ppm
Ακροφύσιο αερίου	7.5 mm	7.5 mm

Πίνακας 1

Κατανάλωση αερίου σε 15 °C 1013 mbar	G 20 - H - 20 mbar	G31 - 3P - 37 mbar
PCI	34.02 MJ/m ³	46.3 MJ/kg
Κατανάλωση σε θερμική παροχή	2.61 m ³ /h	1.92 kg/h
Κατανάλωση σε θερμική παροχή	0.74 m ³ /h	0.54 kg/h

Πίνακας 2

ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΕΡΙΟΥ SIT MOD. SIGMA 848				
Στροφές της βίδας (V) δεξιόστροφα	Παράμετρος 608 (%)		Παράμετρος 611 (rpm)	
	Αέριο G20	Αέριο G31	Αέριο G20	Αέριο G31
2	55	35	4600	4000

Πίνακας 3

17. ΡΥΘΜΙΣΗ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ ΛΕΒΗΤΑ

- Η τροποποίηση των παραμέτρων του λέβητα μπορεί να διενεργηθεί μόνο από ειδικευμένο προσωπικό ενεργώντας ως ακολούθως:
- πιέστε ταυτόχρονα τα πλήκτρα
 - πιέστε τα πλήκτρα και
 - πιέστε το πλήκτρο
 - πιέστε το πλήκτρο
 - αφού περατωθεί ο προγραμματισμός εμφανίζεται η επισήμανση που αναβοσβήνει E183 για περίπου 3 δευτερόλεπτα.
Σε περίπτωση που τέτοια επισήμανση παραμένει ή σε περίπτωση παρουσίας άλλης επισήμανσης πιέστε το πλήκτρο reset. Ξαναπατήστε το πλήκτρο reset όταν εμφανιστεί η επισήμανση E153.

Στη συνέχεια παρατίθενται οι συνηθέστερες παράμετροι:

Αρ. παραμέτρου	Περιγραφή	Εργοστασιακή τιμή
H90	Ρύθμιση μειωμένης θερμοκρασίας σε νερό οικιακής χρήσης (°C)	10
H91	Ενεργοποίηση προγράμματος νερού οικιακής χρήσης (0=ενεργό, 1=μη ενεργό)	1
H505	Μέγιστη θερμοκρασία (°C) του κυκλώματος θέρμανσης HC1 που αντιστοιχεί στο: - κύριο κύκλωμα σε περίπτωση εγκατάστασης με μοναδική ζώνη - κύκλωμα της ζώνης όπου έχει εγκατασταθεί ο κλιματικός ρυθμιστής QAA73 σε περίπτωση εγκατάστασης με πολλές ζώνες σε υψηλή θερμοκρασία - κύκλωμα της ζώνης σε υψηλή θερμοκρασία σε περίπτωση εγκατάστασης μικτής και χρήσης του αξεσουάρ SIEMENS AGU2.500.	80
H507	Μέγιστη θερμοκρασία (°C) του κυκλώματος θέρμανσης HC2 μιας εγκατάστασης με πολλές ζώνες που αντιστοιχεί στο κύκλωμα της ζώνης χαμηλής θερμοκρασίας σε περίπτωση χρήσης του αξεσουάρ SIEMENS AGU2.500.	80
H516	Θερμοκρασία αυτόματης εναλλαγής Καλοκαίρι/Χειμώνας (°C).	20
H532	Επιλογή κλιματικής καμπύλης κυκλώματος θέρμανσης HC1 (βλέπε γράφημα 1)	15
H533	Επιλογή κλιματικής καμπύλης κυκλώματος θέρμανσης HC2 (βλέπε γράφημα 1)	15
H536	Επιλογή ισχύος σε θέρμανση (αρ. στροφών του ανεμιστήρα rpm)	5900
H544	Χρόνος μετακυκλοφορίας της αντλίας σε θέρμανση (min)	3
H545	Χρόνος αναμονής λειτουργίας καυστήρα μεταξύ δύο αναφλέξεων (s)	180
H552	Ρύθμιση υδραυλικού συστήματος (βλέπε οδηγίες που συνοδεύουν το αξεσουάρ SIEMENS AGU2.500)	35
H615	Προγραμματιζόμενη λειτουργία: - “0” ηλεκτρική τροφοδοσία βαλβίδας/αντλίας ζώνης και χρήση του αξεσουάρ SIEMENS AGU2.500; - “1” ηλεκτρική τροφοδοσία μιας βαλβίδας αερίου GPL εξωτερικής - “5” ηλεκτρική τροφοδοσία μιας βαλβίδας /αντλίας ζώνης απουσία του αξεσουάρ SIEMENS AGU2.500. Μόνο μια από τις λειτουργίες αυτές είναι επιλέξιμη.	5
H641	Χρόνος μετα-αερισμού του ανεμιστήρα (s)	10

Σε περίπτωση αντικατάστασης της ηλεκτρονικής κάρτας βεβαιωθείτε ότι οι τεθείσες παράμετροι είναι εκείνες οι ειδικές για το μοντέλο λέβητα σύμφωνα με την διαθέσιμη τεκμηρίωση στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.

18. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Ο λέβητας κατασκευάζεται για να ικανοποιεί όλες τις προδιαγραφές των ευρωπαϊκών προτύπων αναφοράς, ειδικότερα διαθέτει:

- **Θερμοστάτης ασφαλείας**

Το σύστημα αυτό, ο αισθητήρας του οποίου βρίσκεται στην κατάθλιψη της θέρμανσης, διακόπτει τη ροή του αερίου στον καυστήρα σε περίπτωση υπερθέρμανσης του νερού στο πρωτεύον κύκλωμα. Στις συνθήκες αυτές, ο λέβητας τίθεται σε κατάσταση εμπλοκής και μόνο μετά την εξουδετέρωση της αιτίας επέμβασης επιτρέπεται το άναμμα πιέζοντας το πλήκτρο reset που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού του λέβητα.

Απαγορεύεται η απενεργοποίηση αυτής της διάταξης ασφαλείας

- **Θερμοστάτης καπνών**

Το σύστημα αυτό, τοποθετημένο στον αγωγό εκκένωσης καπνών στο εσωτερικό του λέβητα, διακόπτει τη ροή του αερίου στον καυστήρα σε περίπτωση θερμοκρασίας μεγαλύτερης των 90 °C. Πιέστε το πλήκτρο επαναφοράς, ευρισκόμενο επί του ίδιου του θερμοστάτη, αφού εξουδετερώσατε τα αίτια επέμβασης, κατόπιν πιέστε το πλήκτρο reset που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού του λέβητα.

Απαγορεύεται η απενεργοποίηση αυτής της διάταξης ασφαλείας

- **Ανιχνευτής ιονισμού φλόγας**

Το ηλεκτρόδιο ανίχνευσης εγγυάται την ασφαλή λειτουργία σε περίπτωση διακοπής της παροχής αερίου ή ατελούς εσωτερικής ανάφλεξης του κύριου καυστήρα.

Στις συνθήκες αυτές ο λέβητας τίθεται σε κατάσταση εμπλοκής.

Πρέπει να πιέσετε το πλήκτρο reset που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού του λέβητα για την αποκατάσταση των κανονικών συνθηκών λειτουργίας.

- **Υδραυλικός διαφορικός πιεζοστάτης**

Το σύστημα αυτό, μονταρισμένο στο υδραυλικό σύστημα, επιτρέπει το άναμμα του κύριου καυστήρα μόνον εάν η αντλία είναι σε θέση να παράσχει το αναγκαίο μανομετρικό ύψος και χρησιμεύει ως προστασία για τον ανταλλάκτη νερού-καπνών από ενδεχόμενη απουσία νερού ή μπλοκάρισμα της ίδιας της αντλίας.

- **Μετακυλοφορία αντλίας**

Η μετακυλοφορία της αντλίας επιτυγχάνεται ηλεκτρονικά, έχει διάρκεια 3 λεπτών και ενεργοποιείται κατά τη διάρκεια της λειτουργία θέρμανσης, μετά το σβήσιμο του κύριου καυστήρα λόγω της επέμβασης του θερμοστάτη δωματίου.

- **Σύστημα αντιπαγωτικής προστασίας**

Η ηλεκτρονική διαχείριση του λέβητα είναι εφοδιασμένη με “αντιπαγωτική” προστασία στη λειτουργία θέρμανσης ώστε με θερμοκρασία κατάθλιψης μικρότερης των 5 °C να τίθεται σε λειτουργία ο καυστήρας μέχρι η θερμοκρασία κατάθλιψης να φθάσει περίπου τους 30 °C.

Αυτή η λειτουργία είναι ενεργή εάν ο λέβητας τροφοδοτείται με ηλεκτρισμό, εάν υπάρχει αέριο και εάν η πίεση της εγκατάστασης είναι η προκαθορισμένη.

- **Λειτουργία αντί-μπλοκαρίσματος αντλίας**

Σε περίπτωση που δεν υπάρχει αίτηση θερμότητας, σε λειτουργία θέρμανσης ή/και ζεστού νερού οικιακής χρήσης, για χρονικό διάστημα 24 συνεχών ωρών, η αντλία τίθεται αυτόματα σε λειτουργία για 10 δευτερόλεπτα.

- **Λειτουργία αντί-μπλοκαρίσματος τρίοδης αντλίας**

Σε περίπτωση που δεν υπάρχει αίτηση θερμότητας, σε λειτουργία θέρμανσης, για χρονικό διάστημα 24 ωρών η τρίοδη βαλβίδα διενεργεί μια πλήρη μεταλλαγή.

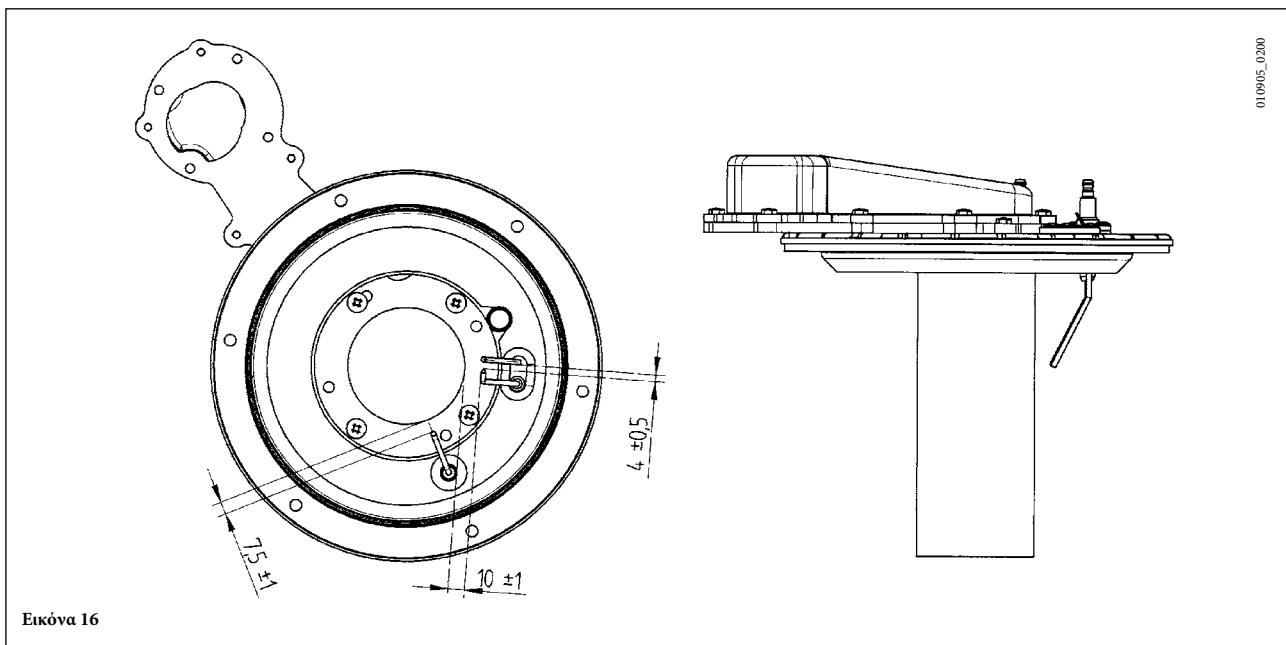
Αυτή η λειτουργία είναι ενεργή εάν ο λέβητας τροφοδοτείται με ηλεκτρισμό.

- **Υδραυλική βαλβίδα ασφαλείας (κύκλωμα θέρμανσης)**

Η διάταξη αυτή, βαθμονομημένη σε 3 bar, εξυπηρετεί το κύκλωμα θέρμανσης.

Συνιστάται η σύνδεση της βαλβίδας ασφαλείας σε αποχέτευση με σιφόνι. Απαγορεύεται η χρήση της ως μέσου αποστράγγισης του κυκλώματος θέρμανσης.

19. ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΗΛΕΚΤΡΟΔΙΟΥ ΑΝΑΦΛΕΞΗΣ ΚΑΙ ΑΝΙΧΝΕΥΣΗΣ ΦΛΟΓΑΣ



20. ΕΛΕΓΧΟΣ ΤΩΝ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ ΚΑΥΣΗΣ

Για την επιτόπου μέτρηση της απόδοσης καύσης και της υγιεινής των καυσαερίων, ο λέβητας διαθέτει δύο υποδοχές ευρισκόμενες στο ομοκεντρικό ρακόρ που προορίζονται για το συγκεκριμένο σκοπό.

Η μία παροχή είναι συνδεδεμένη στο κύκλωμα απαγωγής των καυσαερίων και επιτρέπει μετρήσεις για την υγιεινή των καυσαερίων και την απόδοση της καύσης.

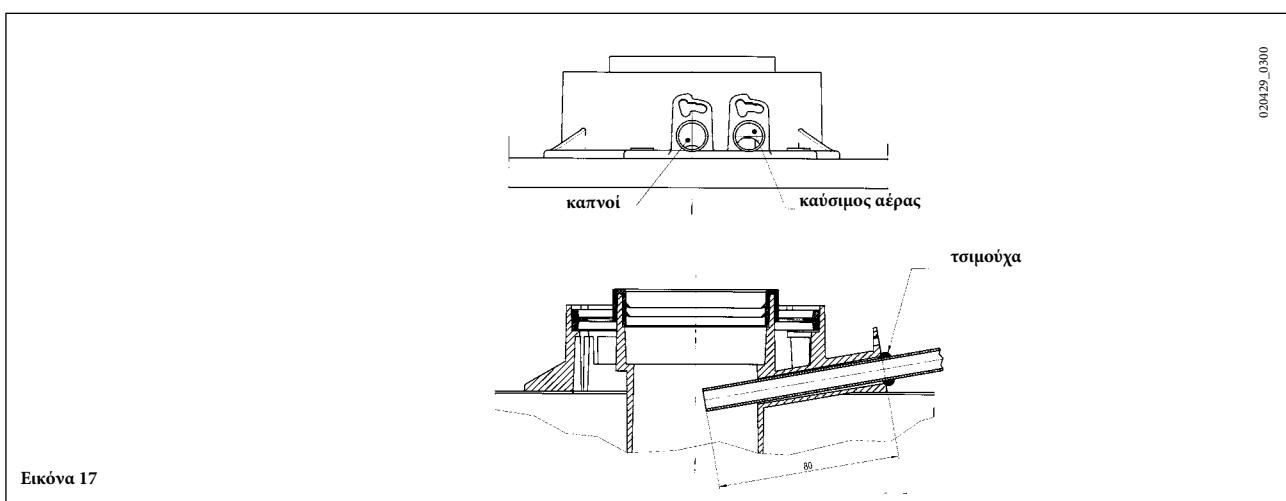
Η άλλη παροχή είναι συνδεδεμένη στο κύκλωμα αναρρόφησης του αέρα καύσης και επιτρέπει τον έλεγχο ενδεχόμενης ανακύκλωσης των προϊόντων της καύσης σε περίπτωση ομοαξονικών αγωγών.

Από την παροχή που είναι συνδεδεμένη με το κύκλωμα καυσαερίων μπορούν να μετρηθούν οι ακόλουθες παράμετροι:

- Θερμοκρασία προϊόντων της καύσης
- συγκέντρωση οξυγόνου (O_2) ή, εναλλακτικά, διοξειδίου του άνθρακα (CO_2).
- συγκέντρωση μονοξειδίου του άνθρακα (CO).

Η θερμοκρασία του αέρα καύσης πρέπει να μετράται από την παροχή που είναι συνδεδεμένη στο κύκλωμα αναρρόφησης του αέρα που υπάρχει στο ομοκεντρικό ρακόρ.

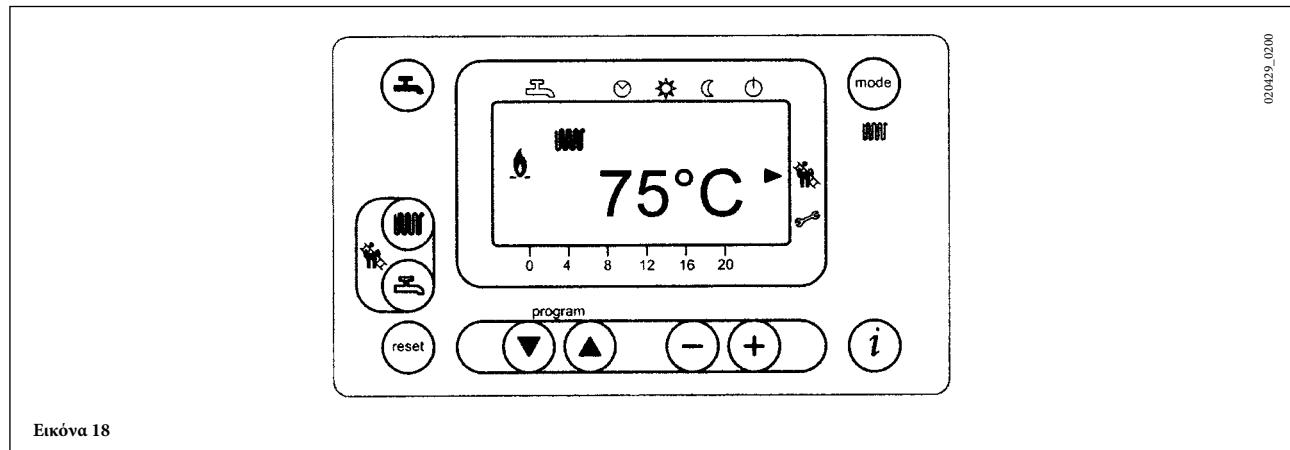
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: στο τέλος των ελέγχων κλείστε τις υποδοχές με τα αντίστοιχα πώματα.



21. ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΚΑΠΝΟΔΟΧΟΥ

Για τη διευκόλυνση των εργασιών μέτρησης της απόδοσης καύσης και της υγιεινότητας των προϊόντων καύσης μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία καθαρισμού καπνοδόχου προχωρώντας όπως περιγράφεται στη συνέχεια:

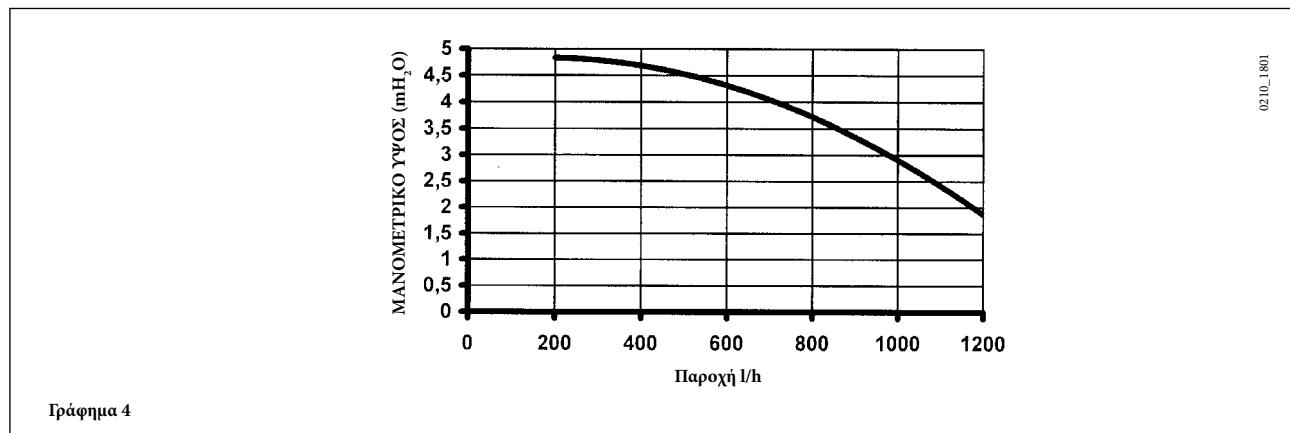
- 1) πιέστε ταυτόχρονα τα πλήκτρα (2-3) μέχρις ότου στην οθόνη εμφανιστεί ο δείκτης "►" απέναντι από το σύμβολο (περίπου 3 δευτερόλεπτα αλλά όχι περισσότερα των 6 δευτερολέπτων). Στις συνθήκες αυτές ο λέβητας λειτουργεί στη μέγιστη θερμική παροχή προβλεπόμενη για τη θέρμανση.
- 2) πιέστε ένα από τα δύο πλήκτρα για τον τερματισμό της λειτουργίας.



Εικόνα 18

22. ΕΠΙΔΟΣΕΙΣ ΠΑΡΟΧΗΣ /ΜΑΝΟΜΕΤΡΙΚΟΥ ΥΨΟΥΣ ΣΤΗΝ ΠΛΑΚΑ

Η χρησιμοποιούμενη αντλία είναι υψηλού μανομετρικού ύψους, κατάλληλη για χρήση σε όλους τους τύπους μονοσωλήνιας ή δισωλήνιας εγκατάστασης θέρμανσης. Η αυτόματη βαλβίδα εξαερισμού είναι ενσωματωμένη στο σώμα της αντλίας και επιτρέπει το γρήγορο εξαερισμό της εγκατάστασης θέρμανσης.

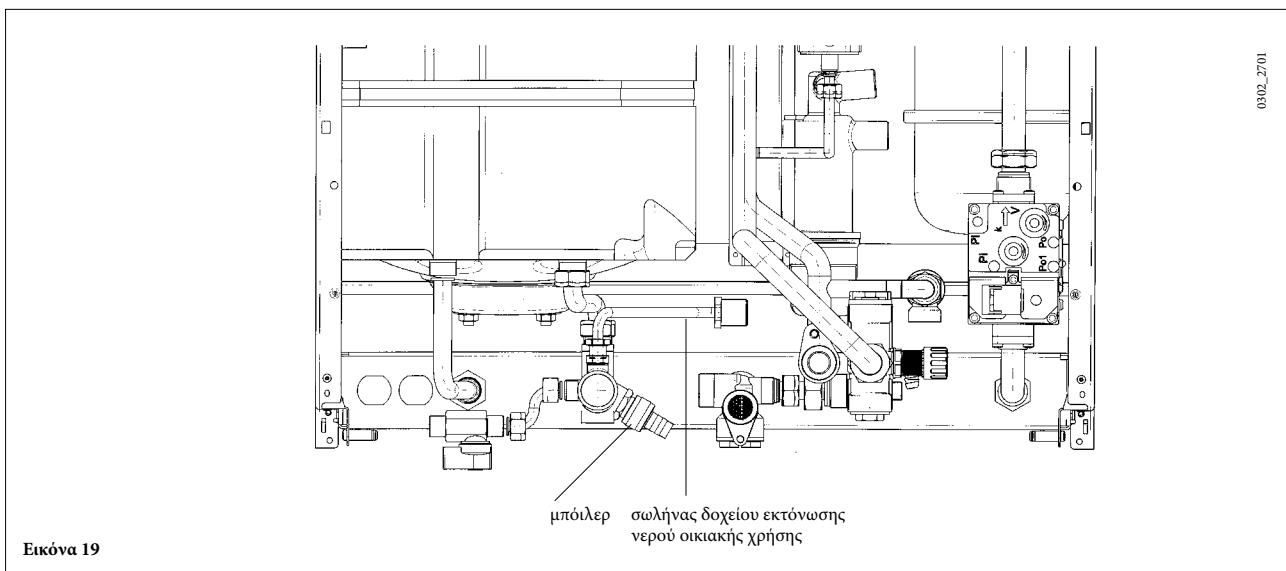


23. ΕΚΚΕΝΩΣΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΤΟΥ ΜΠΟΪΛΕΡ

Η εκκένωση του νερού του μπόιλερ μπορεί να διενεργηθεί προχωρώντας όπως περιγράφεται στη συνέχεια:

- Κλείστε τη στρόφιγγα εισόδου ζεστού νερού
- Ανοίξτε μια στρόφιγγα χρήστη
- Ξεβιδώστε το δακτύλιο της αντίστοιχης στρόφιγγας εκκένωσης (Εικ. 19)
- Ξεβιδώστε ελαφρά το παξιμάδι που υπάρχει στο σωλήνα εξόδου του ζεστού νερού από το μπόιλερ.

24. ΔΟΧΕΙΟ ΕΚΤΟΝΩΣΗΣ ΖΕΣΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ (ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΚΑΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑ)



Στις περιπτώσεις που :

- Η πίεση της ύδρευσης ή του συστήματος παροχής ύδρευσης είναι τέτοιο που να καθιστά αναγκαία την εγκατάσταση ενός μειωτήρα πίεσης (πίεση μεγαλύτερη από 4 bar)
- Στο δίκτυο κρύου νερού είναι εγκατεστημένη μια ανεπίστροφη βαλβίδα
- Η ανάπτυξη του δικτύου κρύου νερού είναι ανεπαρκής για την εκτόνωση του νερού που περιέχεται στο μπόιλερ και απαιτείται η χρήση του δοχείου εκτόνωσης ζεστού νερού οικιακής χρήσης.

Κιτ δοχείου εκτόνωσης αποτελούμενο από:

- 1 δοχείο εκτόνωσης από ανοξείδωτο χάλωβα
1 φορέα για δοχείο εκτόνωσης
1 εύκαμπτο σωλήνα σύνδεσης.

Σύσταση

Για αποτελεσματική λειτουργία του δοχείου εκτόνωσης, η πίεση της ύδρευσης πρέπει να είναι μικρότερη των 4 bar. Σε αντίθετη περίπτωση, εγκαταστήστε έναν μειωτήρα πίεσης. Ο μειωτήρας πίεσης πρέπει να ρυθμίζεται έτσι που να έχετε μια πίεση τροφοδοσίας του νερού μικρότερη από 4 bar.

25. ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Με σκοπό τη διασφάλιση μιας βέλτιστης αποδοτικότητας του λέβητα πρέπει να διενεργείτε ετησίως τους ακόλουθους ελέγχους:

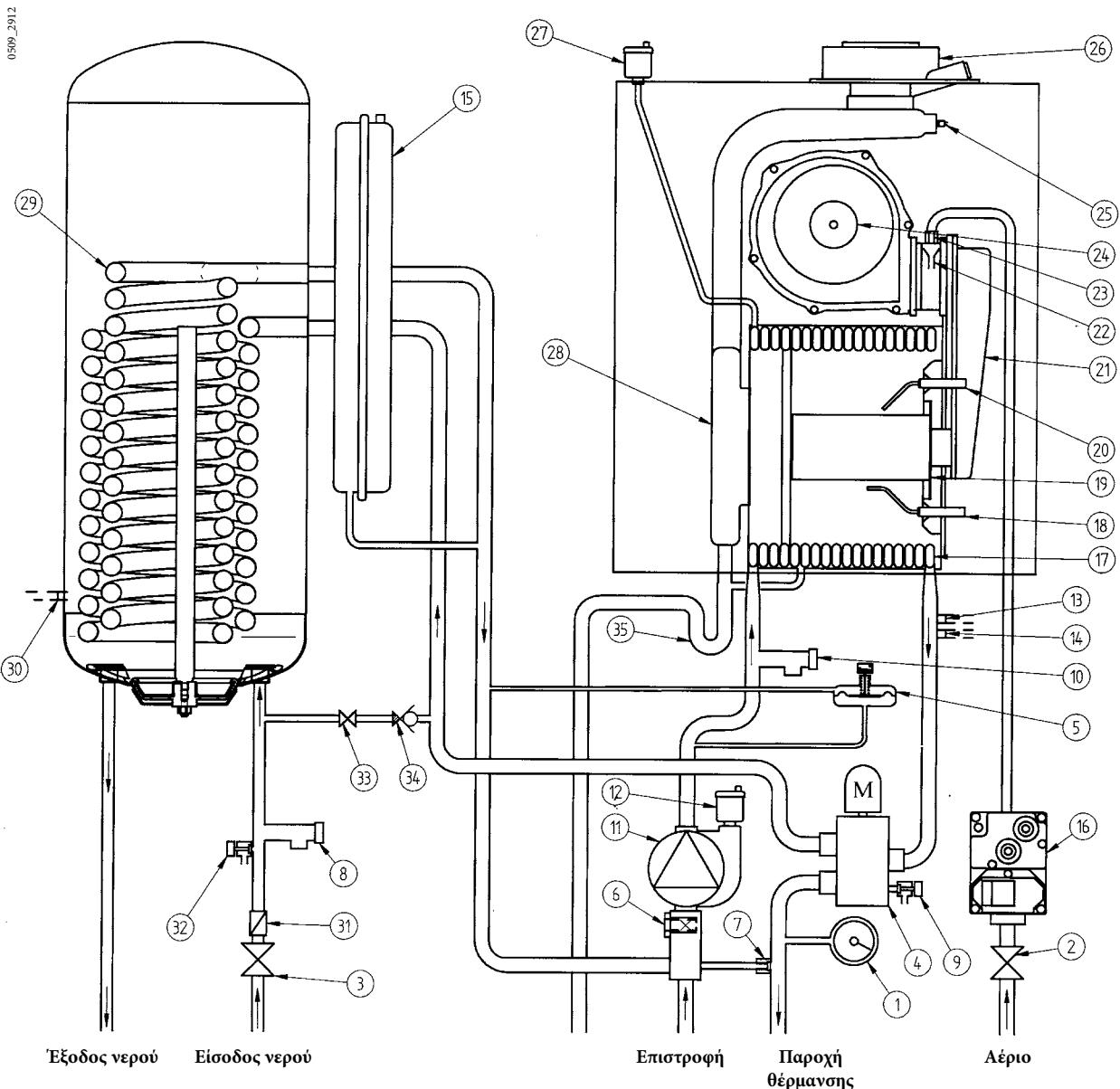
- έλεγχος της όψης και της στεγανότητας των τσιμουχών του κυκλώματος αερίου και καύσης
- έλεγχος της κατάστασης και της σωστής θέσης των ηλεκτροδίων ανάφλεξης και καταγραφής φλόγας
- έλεγχος της κατάστασης του καυστήρα και της σωστής στερέωσής του
- έλεγχος των ενδεχόμενων ακαθαρσιών στο εσωτερικό του θαλάμου καύσης. Για το σκοπό αυτό χρησιμοποιήστε μια ηλεκτρική σκούπα για τον καθαρισμό
- έλεγχος της σωστής βαθμονόμησης της βαλβίδας αερίου
- έλεγχος της πίεσης του συστήματος θέρμανσης
- έλεγχος της πίεσης του δοχείου εκτόνωσης;
- έλεγχος αν ο ανεμιστήρας λειτουργεί σωστά
- έλεγχος αν οι αγωγοί απαγωγής και απορρόφησης είναι βουλωμένοι
- έλεγχος των ενδεχόμενων ακαθαρσιών στο εσωτερικό του σιφωνίου, σε έτοιμους λέβητες
- έλεγχος της ακεραιότητας της ανόδου μαγνησίου, όπου υπάρχει, για τους λέβητες με μπόιλερ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Πριν διενεργήσετε οποιαδήποτε επέμβαση, βεβαιωθείτε ότι ο λέβητας δεν τροφοδοτείται ηλεκτρικά.

Με το πέρας των εργασιών συντήρησης, επαναφέρετε τους επιλογείς ή/και τις παραμέτρους λειτουργίας του λέβητα στις αρχικές θέσεις.

26. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΟ ΣΧΕΔΙΟ ΚΥΚΛΩΜΑΤΩΝ

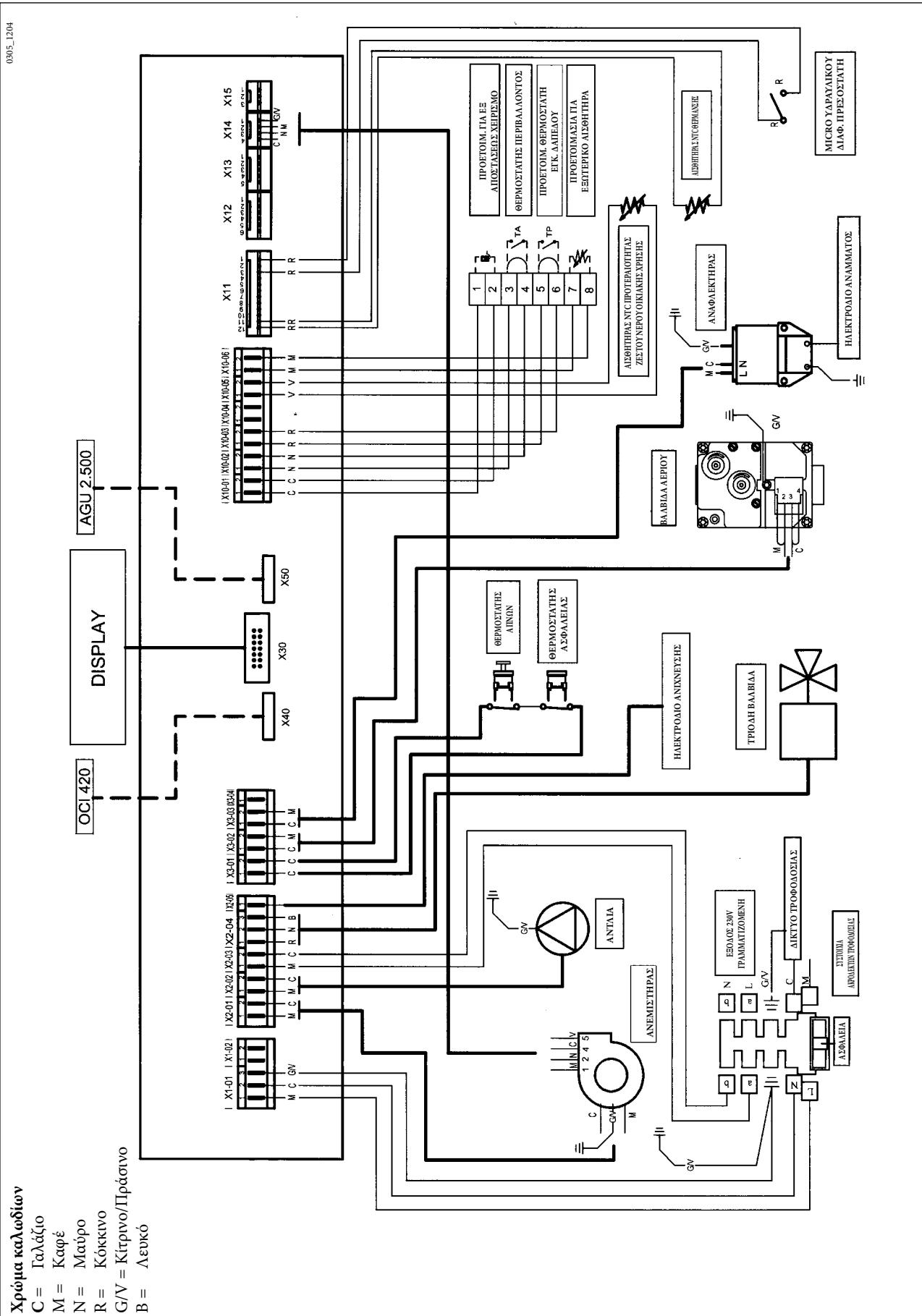


Υπόμνημα:

- | | |
|--|---|
| 1 μανόμετρο | 18 ηλεκτρόδιο ανίχνευσης φλόγας |
| 2 στρόφιγγα αερίου | 19 καυστήρας |
| 3 στρόφιγγα εισόδου νερού | 20 ηλεκτρόδιο ανάφλεξης |
| 4 τρίοδη βαλβίδα | 21 συλλέκτης μίγματος αέρα/αερίου |
| 5 διαφορικός υδραυλικός πρεσοστάτης | 22 mixer με venturi |
| 6 φίλτρο επιστροφής θέρμανσης | 23 διάφραγμα αερίου |
| 7 αυτόματο by-pass | 24 ανεμιστήρας |
| 8 βαλβίδα ασφαλείας ζεστού νερού 8 bar | 25 θερμοστάτης καπνών |
| 9 στρόφιγγα εκκένωσης λέβητα | 26 ομοαξονικό ρακόρ |
| 10 βαλβίδα ασφαλείας θέρμανσης 3 bar | 27 αυτόματη βαλβίδα απαέρωσης |
| 11 αντλία με διαχωριστή αέρα | 28 συλλέκτης καπνών |
| 12 αυτόματη βαλβίδα εξαέρωσης | 29 εναλλάκτης νερού οικιακής χρήσης |
| 13 αισθητήρας NTC θέρμανσης | 30 αισθητήρας NTC μπόιλερ |
| 14 θερμοστάτης ασφαλείας | 31 ρυθμιστής ροής |
| 15 δοχείο διαστολής | 32 στρόφιγγα εκκένωσης μπόιλερ |
| 16 βαλβίδα αερίου | 33 στρόφιγγα φόρτωσης λέβητα |
| 17 εναλλάκτης νερού-καυσαερίων | 34 ανεπίστροφη βαλβίδα |
| | 35 εκτόνωση αποστράγγισης συμπυκνώματος |

27. ΣΧΕΔΙΟ ΣΥΝΔΕΣΗΣ ΣΥΝΔΕΣΜΩΝ

0305_1204



28. ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

ΛΕΒΗΤΑΣ ΜΟΝΤΕΛΟ NOVADENS BOYLER

Κατηγορία		240
Ονομαστική θερμική παροχή ζεστού νερού οικιακής χρήσης	kW	24,7
Ονομαστική θερμική παροχή θέρμανσης.	kW	20,5
Μειωμένη θερμική παροχή	kW	7
Ονομαστική θερμική ισχύς ζεστού νερού οικιακής χρήσης	kW	24
	kcal/h	20.640
Ονομαστική θερμική ισχύς θέρμανσης 75/60°C	kW	20
	kcal/h	17.200
Ονομαστική θερμική ισχύς θέρμανσης 50/30°C	kW	21,6
	kcal/h	18.580
Μειωμένη θερμική ισχύς 75/60°C	kW	6,8
	kcal/h	5.850
Μειωμένη θερμική ισχύς 50/30°C	kW	7,4
	kcal/h	6.365
Απόδοση σύμφωνα με την οδηγία 92/42/EEC	—	★★★★
Μέγιστη πίεση νερού θερμικού κυκλώματος	bar	3
Χωρητικότητα δοχείου εκτόνωσης	l	7,5
Χωρητικότητα συσσώρευσης μπόλερ	l	60
Πίεση του δοχείου εκτόνωσης	bar	0,5
Μέγιστη πίεση συστήματος ζεστού νερού οικιακής χρήσης	bar	8
Παραγωγή ζεστού νερού οικιακής χρήσης σε ΔΤ=25 °C	l/min	13,8
Παραγωγή ζεστού νερού οικιακής χρήσης σε ΔΤ=35 °C	l/min	9,8
Ειδική παροχή (*) "D"	l/min	15,6
Εύρος θερμοκρασίας κυκλώματος θέρμανσης	°C	20÷80
Εύρος θερμοκρασίας ζεστού νερού οικιακής χρήσης	°C	35÷60
Τύπος	—	C13 - C33 - C43 - C53 - C63 - C83 - B23
Διάμετρος ομόκεντρου αγωγού απαγωγής	mm	60
Διάμετρος ομόκεντρου αγωγού αναρρόφησης	mm	100
Διάμετρος διχτομημένη αγωγού απαγωγής	mm	80
Διάμετρος διχτομημένη αγωγού αναρρόφησης	mm	80
Μέγιστη παροχή μάζας καπνών	kg/s	0,012
Ελάχιστη παροχή μάζας καπνών	kg/s	0,003
Μέγιστη θερμοκρασία καπνών	°C	73
Κατηγορία NOx	—	5
Τύπος αερίου	—	G20
	—	G31
Πίεση τροφοδοσίας φυσικού αερίου 2H	mbar	20
Πίεση τροφοδοσίας αερίου προπανίου 3P	mbar	37
Τάση ηλεκτρικής τροφοδοσίας	V	230
Συχνότητα ηλεκτρικής τροφοδοσίας	Hz	50
Ονομαστική ηλεκτρική ισχύς	W	150
Καθαρό βάρος	kg	66
Διαστάσεις:	Ύψος mm	950
	Πλάτος mm	600
	Βάθος mm	466
Βαθμός προστασίας κατά της υγρασίας και της διεισδυσης του νερού (**)		IPX5D

(*) σύμφωνα με EN 625

(**) σύμφωνα με EN 60529

Η BaxI s.p.a., στην συνεχή προσπάθεια βελτίωσης των προϊόντων, διατηρεί τη δυνατότητα να τροποποιήσει τα δεδομένα που αναφέρονται στα έγγραφα αυτά, οποιαδήποτε στιγμή και χωρίς προειδοποίηση. Οι οδηγίες αυτές αποτελούν μόνο βοήθημα πληροφόρησης και δεν εκλαμβάνονται ως συμφωνητικό έναντι τρίτων.

WESTEN

36061 BASSANO DEL GRAPPA (VI) ITALIA

Via Trozzetti, 20

Tel. 0424 - 517111

Telefax 0424/38089

Ediz. 1 - 06/08

codice 926.091.1